



อนุสรณ์งานพระราชทานเพลิงศพ  
นางสาวสันกนา เทพวชิรานนท์ ศ.บ.(มธ.)  
อดีตพนักงานประชาสัมพันธ์ตระ เทศบาลเมืองตรัง  
ณ ลานสถานกษาทัพ ก วัดโสมนัสวิหาร  
จังหวัด ๒๗ พฤษภาคม ๒๕๖๗ เวลา ๐๐.๐๐ น.

# อนุสรณ์

## ในงานพระราชนิพัทธ์

น.ส. สันธนา เทพวัชรานนท์ เศรษฐศาสตร์บัณฑิต (ม.อ.)

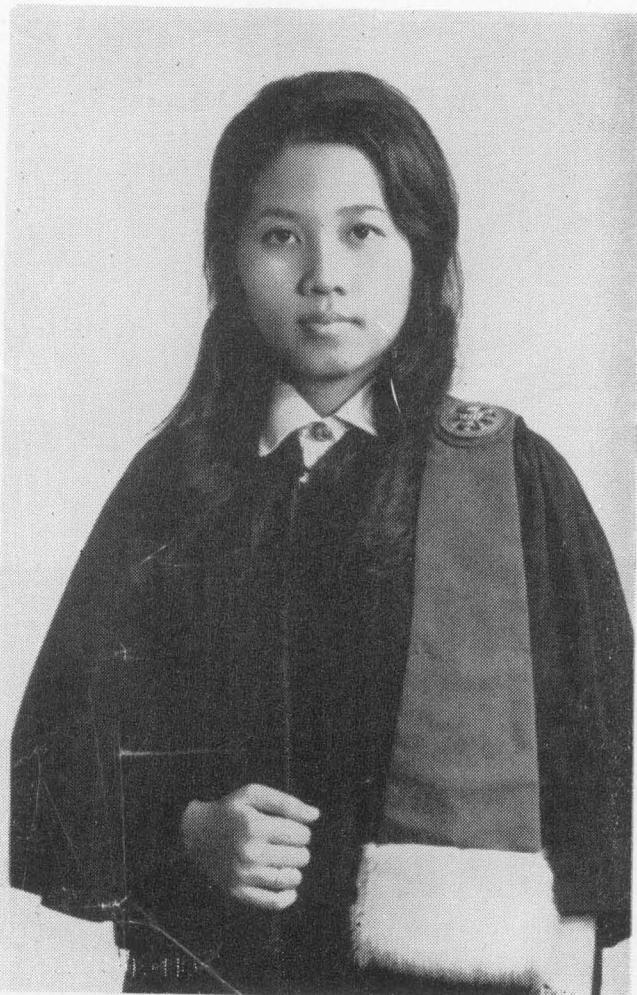
อดีตพนักงานประชาสัมพันธ์ ศูนย์ฯ เทศบาลเมืองตรัง

ณ มหาปนสสถานกองทัพบก

วัดโสมนัสวิหาร กรุงเทพมหานคร

วันจันทร์ที่ ๒๗ พฤษภาคม พ.ศ. ๒๕๖๑





นางสาวสันธนา เทพวชิรานนท์ ศ.บ. (มช.)

ชาตะ 2 มิถุนายน 2493

มจละ 27 พฤษภาคม 2516

## ສໍາຮບາດ

ຮູບປົງລູ່ມູນ

ສາງຈາກດວງວິລູ່ມູນານ ຂອງ ນ.ສ. ສັນຫາ ເທິວໝານນັ້ນ ໂດຍ ຊ. ອີສສະວັນນັ້ນ  
ຮູບປົງນັ້ນຕໍ່

ຮູບຕ່າງ ພ.

ຄານາ

ເຮືອງຂອງສັນຫາ

ບັນທຶກຂອງສັນຫາ

ຈົດໜາຍ

ບັນທຶກຂອງເພື່ອນທມອນໃຫ້

ໜ່າວກ່ອນກາຮເສີ່ຍໜ່າວຕ

ໜ່າວຫລັງກາຮເສີ່ຍໜ່າວຕ

ຄໍາໄວ້ອາລັຍ

ເຮືອງຂອງອາຈາຍສັນຫາ ຮຽມຄັດ ອົກການບົດໜ້າວິທາລັບຮຽມຄາສັກ

ແລະ ນາຍາພທສາມາຄມແໜ່ງປະເທດໄທ

ເຮືອງຂອດດີເຮືອງກາຮພັດທະນາເອເຊີ້ມຕະວັນອອກເນື່ອງໄຕ ສໍາຫັນ ດ.ສ. 1980

ຂອງ ດຣ. ປ່າຍ ອົງກາກຄົນ

ເຮືອງ “ວິທີທຳໃຫ້ຄົນຂອບ” ກັບເຮືອງ “ວິທີພົນກົງການເທັນບາລຄວາໃຫ້ໃນ  
ກາຮເຂົາດັ່ງປະຫານ” ຂອງ ນາຍສົນທີ ວິໄລຈິຕິຕ

ເຮືອງ ກາຮຕຸນ ເກີຍວັນກົນຄວາມຮູ້ຕ່າງ ທະດັບຫາວັນ ຂອງ ອາຈາຍປະບູຮ ຈຽບງາງໜ້າ  
ຄໍາຄາມຄໍາຕອບພັນກົງການປະຫາສົມພັນທີ່ເທັນບາລເມືອງຕຽງ

ຜລງນານຂອງສັນຫາ

ເຮືອງ ວິຊະນະອາຮມນ໌ ຂອງ ນາຍພຣ. ຮັດນສຸວັດນ໌

ທ້າຍເດັ່ນ

ຄໍາຂອບຄຸດ

ຮາຍຊອ—ຜູ້ນໍາພວງກ່ຽວຂ້ອງມາໄວ້ອາລັຍທີ່ຕຽງ

ຮາຍຊອ—ຜູ້ເບີນເຈົ້າກາພສົວດພະອກົບຮຽມທີ່ຕຽງ

## สารจากดาววิญญาณ

ขอ

### น.ส. สันตนา เทพเวชานันท์

๑ ทรงวันอาทิตย์จัดปิ่งเครื่อง

เหลือแต่เราอ้วนธาตุให้ญาติตร

ขอฝ่ากภพชาบช่องคงดวงจันทร์

รูปสถิตย์แทนร่างทั้งไก่

๑ เมื่อสันชาติวะสนาอัลามโลก

แสงสวายโขคโศกเครื่องเพาร์ทุ่ม

ขอกราบท่านท่านที่มาไว้อาลัย

จงเห็นกับในชีวิตอนิจัง

๑ ถึงดาวเคลื่อนเคลื่อนคล้อยบั้งคลอยกลับ

แต่ลูกน้ำดื่มลอดลับไม่กลับหลัง

กล้ายืนเดินสนดีไม่ใจ

ความรักบั้งเบี้ยมเบือนดังเดือนดาว

๑ สันชนะาแม่แต่บัดนี้  
 ลูกหลักลูกหนี้ไปปั้งยังสาว  
 อายุหนูอยู่ได้ไม่ยืนยาว  
 ก้มกราบเท้าคุณพ่อขอสาไกด

๑ ก่อนจะตามมุ่งตรงไปปั้งขลา  
 ตอนกลับมาสามโมงเย็นเห็นจะได้  
 เกิดลมบน ฝนตกหนัก ชักตกใจ  
 หกคนในรถนั่งยังพรุ่งพรึง

๑ จากหาดใหญ่พัทลุงมุ่งหน้ากลับ  
 คันรถขับไปตรังยังไม่ถึง  
 ตอนเลิ่วโคงผสังยิ่งตะลึง  
 ต่างรำพึงภารนาหน้าชุดเชี่ยว

๑ เพราะโคงนมตามหาคนแล้ว  
 คนไม่แคล้วป่าหาจักหาดเสี่ยว  
 รถวิ่งไปเบ็นวงโคงเหมือนเคียว  
 มคนเดียวตอนนั้นทสัญญา

๑ อาการมัวทั่วทศเหมือนปีกม่าน  
รถแล่นผ่านโคงไปใช้สังหารน์  
ทุกคนนั่งกันนั่งเพ่าวิงวอน  
ขอให้จงไปต่อตจนปีกอุดภัย

๑ ถูกต้องตายคราวน์เหมือนพี่หลัก  
รถเสี้ยหลักแล่นเล่นขึ้นไม่ไหว  
กลับหลังชนตน์จะเมาเข้าทันได  
เหมือนถูกไครรุณหนบบันชิว

๑ มีสองคนเคราะห์รายต้องวายชนม์  
อกสคันตองสถาบษบกันที่  
พลอยรับเคราะห์พร้อมกันในทันที  
สันช่ววคราวน์ เพราะมีกรรม

๑ ชากรุณพ่อคุณแม่ต้องแดลับ  
เหมือนเดือนดับลับตาเวลาค่า  
ตะวันดับอันเดาเหลือเงาคำ  
 เพราะสันบุญหนูน้ำจำกากัน

๑ ไครจะทราบวันตายว่ายังชีวิ

รู้นาทีได้ว่าจะอาสัญ<sup>๔๙</sup>  
วันนั้นคนนหรอกรุณ<sup>๕๐</sup>  
เด็กผู้ใหญ่ไม่ขึ้นเรื่องวันตาย

๑ อาย่าปะรณะมาทางอาทิตยว่าหนึ่งสาว

อย่างหลังความโกลกยทเสษษา<sup>๕๑</sup>  
อย่าสร้างบ้าปสร้างกรรมมุ่งทำลาย<sup>๕๒</sup>  
จดถึงตายไว้บ้างเพ้อยงใจ<sup>๕๓</sup>

๑ วันนั้นรายสวยเลือคประเสริฐสุข

พรุ่งนั่นทุกข์โภมนัสหารอตัดชัย<sup>๕๔</sup>  
ถูกบ้าปกรรมตามล่าต้องปราชัย<sup>๕๕</sup>  
ต้องเสียใจร้ายนักเหมือนยกย์มาร<sup>๕๖</sup>

ขอกราบลากณาจารย์สังสารศิษย์

นามวลมิตรนักศึกษาล่าทุกท่าน<sup>๕๗</sup>  
เงินสำเร็จพร้อมกันไม่ทันนาน<sup>๕๘</sup>  
กุณหมั่นคลาดคล ไปในวบมรรค<sup>๕๙</sup>

๓ ยังคิดถึงน้องนองนองนาตา  
ได้เห็นหน้าคุยกันเมื่อวันก่อน  
ร่างจากไปแต่ใจไม่จากการ  
ยังอ้วรณ์อาลัยจำใจตา

๓ อัญไกลือศพท่านเศรษฐีคือยาศพ  
ต่างส่งไปคืนเงื่อนสั่งขอรับ  
จงครัวงอย่างฉันสันสนนา  
ต้องจำพรากจากลาช่วงพาดิน

๓ เพราะร่างแหลกแตกสถาบายนลายเป็นชาด  
ไม่ปักทักษิรไม่ได้สัน  
จะขอบคุณอย่างไรไม่ได้ยิน  
ต้องสูญเสียชราตาดกรະเด็น

๓ วิญญาณน้อยลอยมาคือยาหาน  
เหมือนมี่านมวานมองมองไม่เห็น  
เหมือนสายลมพัดมาเวลาเย็น  
ใจจะเห็นตัวลมชมว่าดี

๓ ก่อนจากไปครอเตือนเพื่อนสักนิด  
คงตั้งใจเสียสละประเสริฐศรี  
ทำแต่บุญคุณอนันต์พันทว  
สร้างความดุลีสีประเสริฐคน

๔ ชีวิตนี้ห่วงงั้งต้องเกิด  
ทำดีเดิมเกิดใหม่ยิ่งได้ผล  
บุญคือชน้ำกรรมจิตชีวิตคน  
ติดตามตนต่อไปในโลกฯ

๕ อธิษฐานให้หายกัดไม่มีโทษ  
ทำประโยชน์วันนันดันกหนา  
เพราพรุ่งน้อาตายawayชีว  
หมดสัญญาชีวิตนิดทางขอ

๖ เมื่อถึงขันวน์ตายมาสิ้น  
ทั้งทรัพย์สินสิ้นใจเหมือนไม่ขอน  
สมบัติเป็นของกลางเหมือนทางขอ  
จนมัวหมาภันนอนนงยิ่งเสียใจ

๑ ประเดิร์วันที่นั่งลงสองสาม  
ประเดิร์วตามที่ขึ้นบ้าน  
ประเดิร์วหม่นแสตนล้านผ่านปีไป  
มือไรบืนยังคงอยู่นาน

๑ โลกหมุนเวียนเปลี่ยนไปไม่คงที่  
ประเดิร์ดเดิร์วารายhatiyสถาน  
ท้วโลกพำนเนม่อนสัญญาณ  
ขมนากผ่านมาทุกนาที

๑ เสียงสนั่นสนั่นสะเทือนเตือนชีวิต  
คงจะปลิดชี้พปลดหมดทางหนึ่น  
ทุกเพรศวัยได้เวลาไม่ปรานี  
เป็นกฎที่เทียงธรรมไม่ถูกอธิบาย

๑ ท้วทุกสิ่งที่มีชีวิต  
ทุกเวลาบทไม่มีเทียบ  
เปรียบอาชุดลุตตะไลไฟพะเนียง  
พอสันเสียงสนั่นคืนก็สนดัง

๑ สร้างคุณงามความดีແທນชีวิต  
ฝึกไว้คิดติดตามเป็นความหลัง  
ไได้บ้าไป—บุญหนุนสนองสองกำลัง<sup>๔</sup>  
ไม่เกิดยังชาติใหม่ในโลกາ

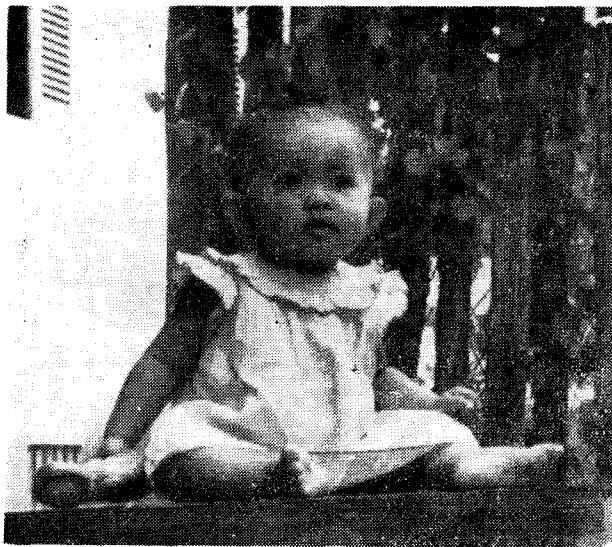
๑ ดูเป็นไฟในเตาเผาร่างน้อข  
ดูกวนลอยล่องหนบนเวหา  
เหลือกของเด็กเจริจต่อนิชา  
คงสัญญาสำคัญชีวิตคน

๑ ท่านท่านมาเพาศพงพบสุข  
นราศทุกข์สุขสวัสดิ์อย่าขาดสัน  
เพื่อนเพาพงศ์คงเกยมเปริ่มกมล  
ถากุกคน สันธนา ขอลาไปกล.

ช. อิสสานนท์  
ประพันธ์ແທນดวงวิญญาณที่ໄร์เรือนรำ  
ของ น.ส. สันธนา เทพวัชรานนท์



พนักงานประชาชน พนธ์ ๔  
เทศบาลเมืองตรัง<sup>๕</sup>  
๕ ตั้งแต่วันที่เริ่มทำงาน  
ถึง 27 พฤษภาคม พ.ศ. 2516



ด.ญ. สันชนา เทพวชรานนท์

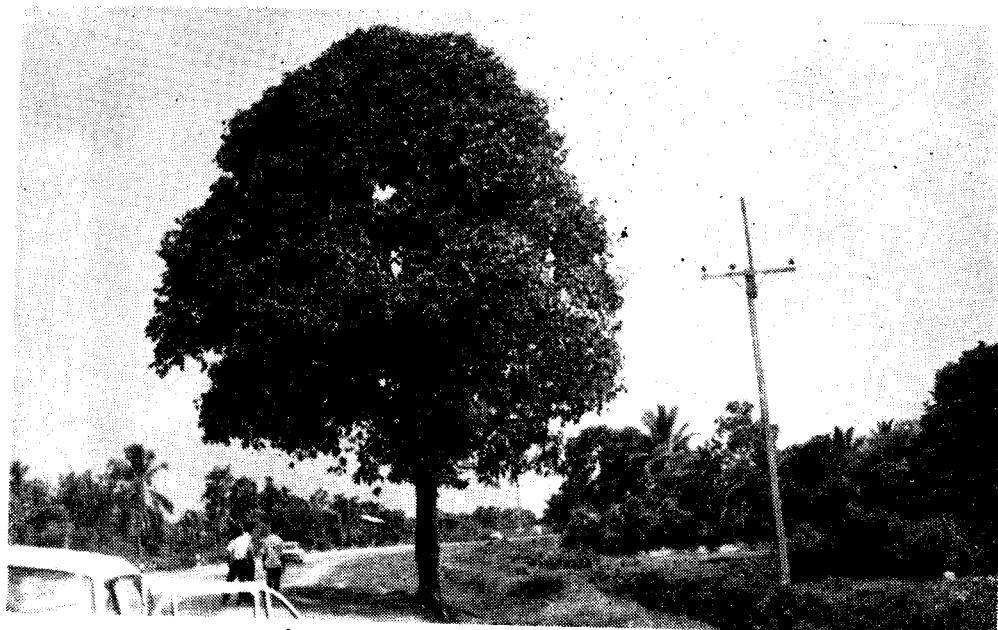
ถ่ายเมื่ออายุ 10 เดือน

เด็กนี้กำลังงานโรงเรียน  
นวดต่อมบัญชา อ. ท่าใหม่





สถานที่เกด บ้านเลขที่ 34 ถนนราชกิจ อําเภอท่าใหม่ จังหวัดจันทบุรี



สถานที่เสียชีวิต ต้นชะเม่า บริเวณหลัง ก.ม. ที่

58-59 ถนนเพชรเกษม

พัทลุง—หาดใหญ่

ต. ท่าแคร อ. เมือง จ. พัทลุง



พระบาน อัญชนาดา



ເມືອງອາຍຸ 12 ນ້ຳ ຂະນົມ. 3  
ຮ.ຮ. ເພນະຄວອນໆສරັດ

ກົບເພື່ອທ່ານຂະໜາດ  
ເມືອງເບີນອູ້ໜໍ້ນມ້ນທະນາຖາວອນທີ 5  
ແພນກວິທາຍາສາສຕ່ຣ

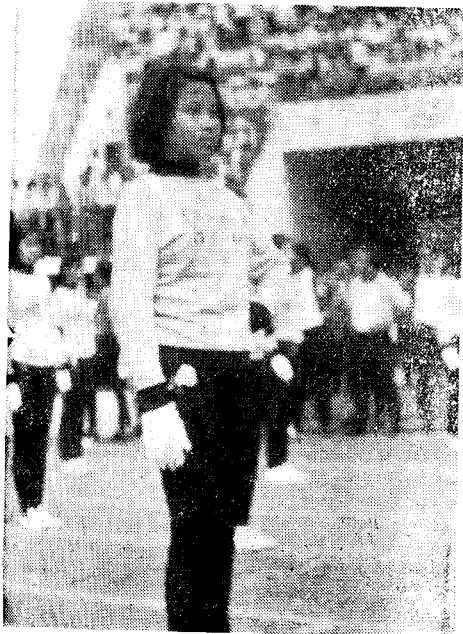




กับเครื่องดูดควันที่ชอบเล่น

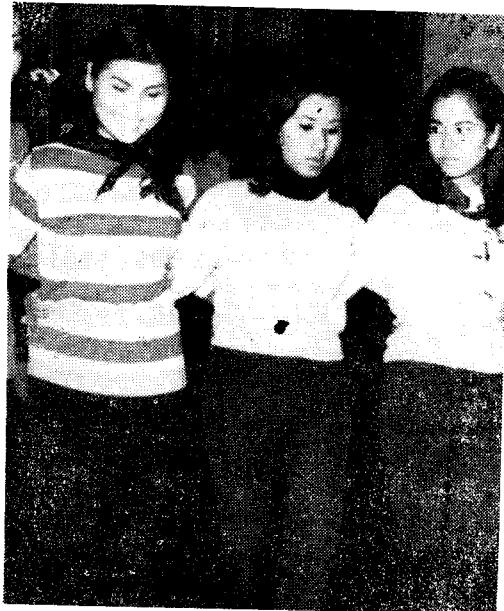
ตกบาร์บีคิว!  
กับคุณแม่ที่พระประแดง

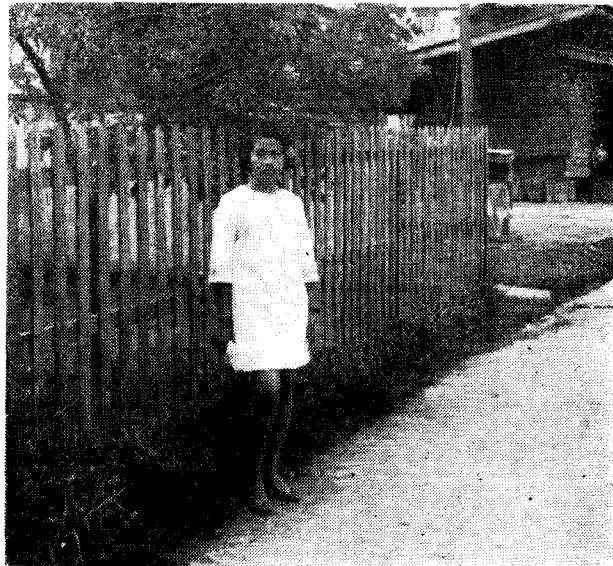




เดินพาเหรดในวันฟุตบอลโลกประจำปี  
ธรรมาศตร์—จพ. ปี 2511

เห็นไม่เด่นด้านซ้าย ในงานของคณะ  
(เศรษฐศาสตร์)  
เมื่อตอนอยู่ปี 1





๔ ปีงานกลางคนครองแรก



ทพาร์ม  
โคงม  
สระบุร



พหมาใจดกบัน Wong A. เสนอ

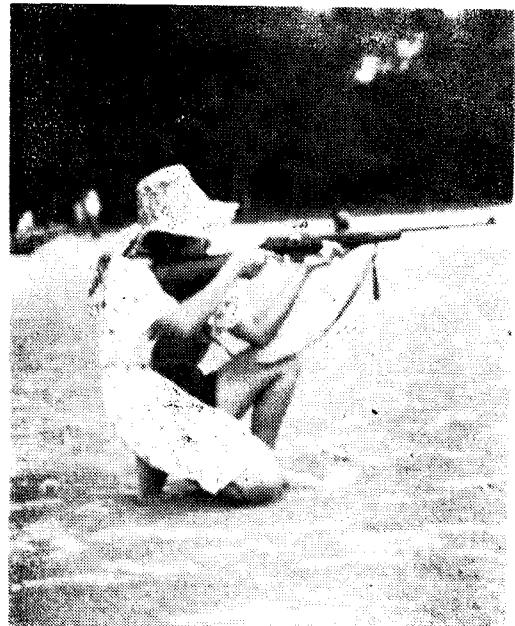
หมูบลุงหมูบคนเลยเก้าแก่  
ซึ่งหมูรักมาก ที่สวนเมืองจันทร์



ກັບຄຸນພ້ອຄຸນແມ່ນທີ່ປາກເນັ້ນ

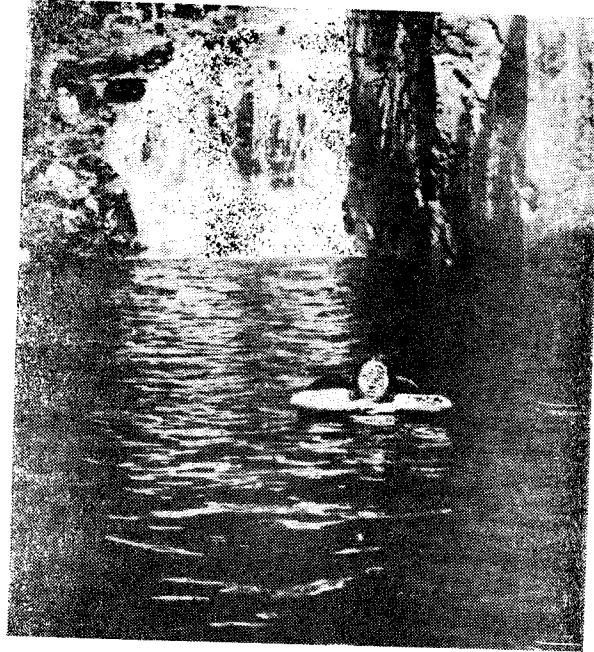


ໜູ້ອົບປິງນີ້  
ແຕ່ໄນ້ເຄຍຍັງສັນນັ້ນ  
ແຕ່ໄນ້ເຄຍຍັງສັນນັ້ນ





ໄປ! ເກຍາ່ຈາຍທະເລກັບ  
ນອງແດຣເພອນ



ເລີນນ້ຳຕົກພວວ



ถ่ายเมื่อวันเกิด  
วันที่ 2 มิถุนายน พ.ศ. 2513



ช้าบมอ รูปถ่ายครั้งสุดท้าย ทสงขลา  
วันที่ 26 พฤษภาคม พ.ศ. 2516



บริเวณแหล่ง ก.ม.ท 58-59

ถนนเพชรเกษม ต. ท่าแค

อ. เมือง จ. พัทลุง

(ตนไม่ประสงค์ ทำให้คนตายมาแล้ว  
นับร้อย ผู้แกร่งรูปปั้นสาหัส ใจส่อง  
ตัว น่ากลัวมาก)

๔  
ตงศพสวด  
อภิธรรมท  
วัดควนว-  
เชษ  
จังหวัดตรัง



ເມື່ອຫົວໜ້າ ຖຸກປີດມ່ານດໍາ



พวงหรีดจากผู้ทรงและอาลัย



บรรดาผู้มุ่งเกียรติทมาร่วมในงานสวด



นายกเหลาภาษาดและสมาชิกน้ำพวงหรดมาไว้อาลัย



ผู้กำกับและคณะนายตำรวจหัวด้วยรั้งนำหารดมาไว้อาลัย

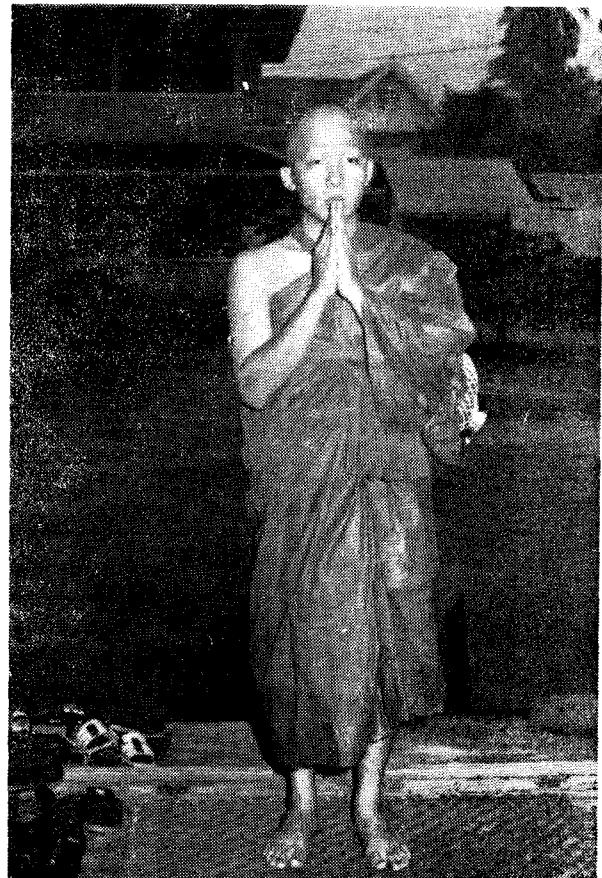


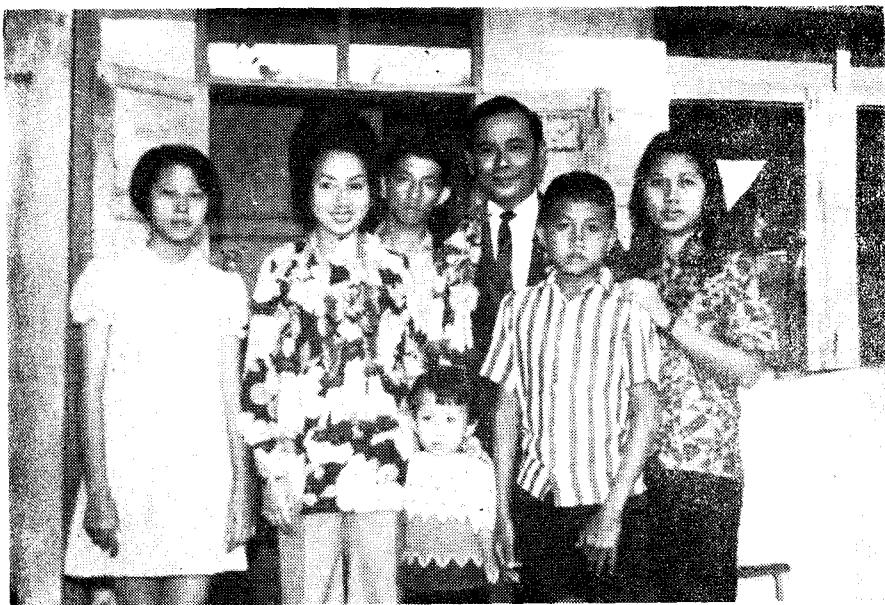
ทบบรรชุศพ ณ วัดกระพังสุรินทร์ อ. เมือง จ. ตรัง



គុណវ៉ា—គុណឈ័រ នៅក្នុងទីនេះ ដោយនឹងការបង្ហាញបាបុរាណ នាមបាបុរាណសម្រាប់បាបុរាណ

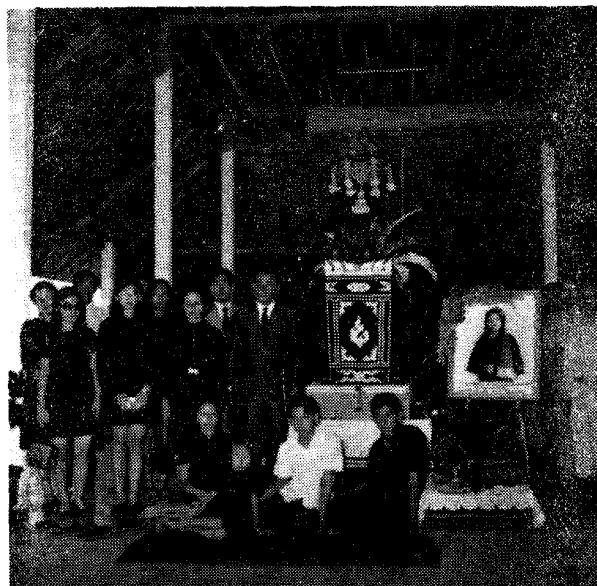
នានា ចាំរែងនៅ  
បាបុរាណសម្រាប់បាបុរាណ  
សំខាន់ ពេលវេលានៅក្នុងទីនេះ





ถ่ายร่วมกับครอบครัวในวันขึ้นจากพระเด苍ไปปัจจุบัน

21 ธันวาคม 2512



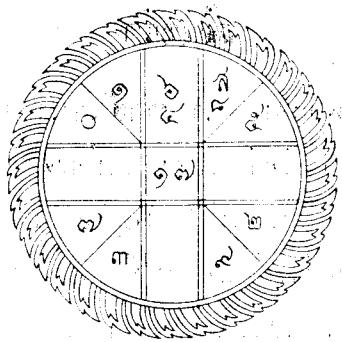
ทัศศพท้าวศวนะเศษ ถ่ายพร้อมกับ คุณพ่อ—คุณแม่ น้องๆ และญาติมิตร

## คำนำ

เนื่องในงานพระราชทานเพลิงศพ นางสาวสันธนา เทพวัชรานนท์ เกษรศุภศาสตร์-บันฑิต อธิบดีพนักงานประชาสัมพันธ์ครร โทร. เทศบาลเมืองตรัง ณ ภาปนสถานกองทัพบก วัดโสมนัสวิหาร กรุงเทพมหานคร ในวันที่ 27 พฤษภาคม 2517 นี้ ซึ่งข้าพเจ้าได้พิจารณาเห็นว่าควรจะให้มีหนังสือแจ้งเป็นที่รับรู้แก่ท่านที่ทราบพนับถือ ญาติมิตร และเพื่อเป็นผู้ที่ได้กรุณามาในงานศพ เพื่อเป็นอนุสรณ์แก่ผู้วายชนม์ เจ้าภาพจึงได้จัดพิมพ์หนังสือเล่มนี้ ขึ้น เนื่องจากผู้วายชนม์อยู่ยังน้อย มาเมื่อวันที่ 22 พฤษภาคม พ.ศ. 2517 เศษเท่านั้น ยังไม่ทันมีโอกาสที่จะแสดงความสามารถ ความคิดเห็น หรือสร้างคุณความดีฝากรไว้ในโลกนี้ได้มากนัก ฉะนั้น หนังสือเล่มนี้นอกจากเรื่องของท่านที่ทราบพนับถือได้กรุณาช่วยเขียนหรือมอบเรื่องให้ลงในหนังสือนี้ ซึ่งนับว่าเป็นประโยชน์อย่างยิ่งสำหรับท่านที่สนใจแล้ว ก็คงมีคำไว้อาลัยของท่านที่ทราบพและเพื่อนฝูงของผู้วายชนม์ได้เขียนไว้อย่างจับใจ เพราะและบริสุทธิ์ใจ ซึ่งเป็นที่ชาบชังและประทับใจเจ้าภาพเป็นอย่างยิ่ง และคำขอความระลึกถึงผู้วายชนม์ เจ้าภาพจึงเก็บรวบรวมบันทึกหมายของผู้วายชนม์บันทึกของเพื่อนบ้านท้องแม่รวมไว้ด้วย สิ่งเหล่านี้ถ้าจะมองโดยผิวเผินแล้วจะเห็นว่าไม่มีสาระ แต่ถ้าจะมองในแง่คิดและอารมณ์โดยลึกซึ้งแล้วก็อาจจะมีประโยชน์บ้าง แม้ไม่มากก็เพียงเล็กน้อย โดยเฉพาะท่านที่มีหัวอกอันเดียวกับเจ้าภาพ ที่ต้องจากลูก ๆ ไปหากินในถิ่นไกล หั้งลูกให้ตามลำพังด้วยความจำเป็น ลูกจะรู้สึกห่วงเหว่ขาดความอบอุ่น ลูกจะต้องฝึกฝนให้เข้มแข็งและปักครองตนเองให้ในขณะที่อยู่ยังน้อย รู้จักรักคักคึคร เอาทัวรอดในสิ่งที่ไม่ดีไม่ควร แต่เคน่างครั้ง ลูกก็ไม่สามารถแก้บัญหาเฉพาะหน้าได้ ทำให้เสียสุขภาพจิต และห้อแท้ แนวทางสิ่งเหล่านี้อาจเป็นประโยชน์แก่บิดา มารดาหรือเยาวชนรุ่นหลัง ๆ ได้บ้าง จึงได้เก็บรวบรวมไว้ทั้งกล่าว

ในที่สุดนี้เจ้าภาพขอกราบขอบพระคุณทุกท่านที่ได้กรุณามอบเรื่องให้จัดพิมพ์ในหนังสือเล่มนี้ และขอขอบคุณที่อบรมราษฎร์ช่วยเหลือในการทำหนังสือนี้ทุกท่าน หากหนังสือนี้จะมีส่วนให้ลูกหลาน เจ้าภาพขอพลงใจจากท่านผู้เขียน ผู้อ่าน และผู้ช่วยเหลือจัดทำอุปกรณ์ส่วนใหญ่คงมีให้แก่ค่าวัสดุภัณฑ์ สันธนา เทพวัชรานนท์ ผู้ล่วงลับไปแล้ว แต่หากมีสิ่งใดผิดพลาดหรือบังเอิญสร้างความไม่พอใจให้ท่านผู้หนึ่งผู้ใดหรือมีสิ่งบกพร่อง หรือการอันใดไม่สมควรด้วยประการหนึ่ง ประการใดก็ตาม เจ้าภาพขอรับผิดชอบแทนเจ้าภาพ และหวังว่าคงได้รับอภัยจากท่านที่ทราบพหงษ์หลาย จึงขอกราบขอบพระคุณไว้ ณ ที่นี้ด้วย.

นายสมัย—นางชุมอย เทพวัชรานนท์  
เจ้าภาพ



เกิดวันพุธที่ ๑ มิถุนายน พ.ศ. ๒๔๙๓ เวลา ๐๒.๐๓ น.

ลักษณะสอดคล้องกับ มน

ประกอบด้วย ราชา แห่งฤกษ์

ดาวเกณฑ์ดวงค ๓

ตรีयังค ๒

ดวงแบบนี้ โดยวิเคราะห์เมื่อผ่านปฐมวัยไปได้ นับว่าเป็นดวงชาญสูง  
ในปฐมวัย กังแต่ ๑—๑๙ ปี อัญเชิญเกณฑ์ชะตาที่ดี และกังแต่ ๒๐—๒๕ ปี เป็น<sup>ชั้นสูง</sup>  
วัยปลายของปฐมวัย การโกรธของดวงดาวในจักรากศีร්ชิต ให้โทษร่วมกัน ๓ คู่ คือ

1. ดาวพระเสาร์ ร่วมกับดาวฤกษ์

2. ดาวราหู ร่วมกับดาวทร

3. ดาวฤกษ์ ร่วมกับดาวสัมพันธ์ลักษณาให้โทษโดยเริ่มต้นจาก ปี ๒๕๑๐—๒๕๑๖

จุดที่ทำให้เกิดอุบัติเหตุ เพราะดาวอาทิตย์ ดาวอังคาร ดาวเสาร์ และดาวพุธ<sup>ชั้นสูง</sup>  
มาเข้าร่วมบ้านเคราะห์หัก จะเป็นอันตรายกับน้ำหรือขณะฝนตก

## เรื่องของสันนา

2 มิถุนายน 2493 เวลา 01.45 น. ทรงกับคืนวันวิสาขบودดี เป็นวันเกิดของ สูกคนแรกของ นายสมัย—นางชม้อย เทพวัชรานนท์ เขาเกิดมาเป็นลูกหญิง ณ บ้านท่า ใหม่ ตำบลท่าใหม่ อำเภอท่าใหม่ จังหวัดจันทบุรี การมาของเขามาได้น้ำความชื้นชุมยินดีมา มากครอบครัวเป็นอย่างยิ่ง เขายังเป็นเด็กที่สมบูรณ์ อ่อน懦弱 เลี้ยงง่าย ทานอีมแล้วก็หลับ ป่วย ยิ่งโตก็ยิ่งน่ารัก จึงเป็นที่น่ารักของทุกคนในครอบครัว โดยเฉพาะคุณยาย กัลยาณรรน พิบูลชนสาร ซึ่งเอาใจใส่รักใคร่ดังแก่ตา ครั้งแรกยังหาชื่อไม่ได้ คุณแม่เรียกชื่อเล่น ๆ ว่า “ลูกหมู” จนเมื่ออายุได้ ๓ เดือน ก็ยังไม่มีชื่อจริงในสำมะโนครัว คุณพ่อ ก็ได้พยายามเลือก ชื่อให้ ในที่สุดก็ได้ชื่อว่า “สันนา” ซึ่งตัวอักษรตัวหน้าคล้องกับตัวอักษรของชื่อคุณพ่อ แต่แปลเอาเองว่า “ผึ้งคง” ในวันที่ได้ชื่อใหม่นั้นเองพ่อคุณแม่คุณอาสาวกินแบ่งของรั้วบาน หมาย คุณพ่อ ก็ซื้อให้ลูกสาว ๑ ใบ มีหมายเลข 595929 และลงชื่อที่ตั้งใหม่ในทันทีว่า “เก็กหญิงสันนา ท่าใหม่” ในคืนวันที่ 14 กันยายน 2493 วิทยุแห่งประเทศไทยได้ประกาศ ขอผู้ถูกรังวัลที่ 5 ตามหมายเลขและชื่อที่ลงไว้ในทันที ในคืนวันนั้นลูกสาวคนนี้ได้ทำความสะอาด ชื้นชุมยินดีให้แก่คนในครอบครัวเป็นอย่างยิ่ง และถือว่าซ่อนน้ำความโชคดีมาสู่ครอบครัว และเป็นมงคลนามยิ่ง ในวันรุ่งขึ้นจึงได้นำชื่อสันนาแจ้งเข้าในสำมะโนครัวเป็นหลักฐาน แนบทenen หม ก็ชื่อว่า “สันนา” เป็นที่น่ามาโดยตลอด แต่ทุกคนในครอบครัวลดอดจาก เพื่อนฝูงก็ยังชอบเรียกว่า “หม”

เมื่อสันนาเดิมโถพอเข้าโรงเรียนได้ใน พ.ศ. 2498 อายุได้ ๕ ขวบ กิน้ำไปฝ่าก โรงเรียนวัดบุญญาภิวาร (นวดติกบุญญา) เพราะคุณแม่เป็นครูอยู่ที่โรงเรียนนั้น เรียนอยู่ ๒ ปี สอนปีเดียร์ปีที่ ๑ จึงย้ายไปเรียนโรงเรียนสครีมารดาพิทักษ์ที่วังจันทบุรี โดย เข้าเป็นนักเรียนประจำ เรียนอยู่ ๑ ปี สอนปีเดียร์ปีที่ ๒ สันนา ทนความคิดถึงบ้าน ไม่ไหว จึงขอร้องกลับไปเรียนโรงเรียนเดิม คือ โรงเรียนวัดบุญญาภิวาร (นวดติกบุญญา) ที่อำเภอท่าใหม่ ได้ศึกษาอยู่ในโรงเรียนนักอีก ๒ ปี สอนปีเดียร์ปีที่ ๔ ขณะที่เรียนอยู่ ในโรงเรียนนี้ สันนาได้รับการผูกสอนให้รำไทยและเป็นนักแสดงรุ่นเยาว์ของโรงเรียนสันนา รำได้สวยงามมากเป็นตัว矗โรงคนหนึ่ง เพื่อให้สันนาได้รับการศึกษาให้คิดยิ่งขึ้น จึงได้พาไป ฝ่ากเรียนเป็นนักเรียนประจำโรงเรียนเชมัคศิริอนุสรณ์ จังหวัดพระนคร ใน พ.ศ. 2503 โดย เริ่มเรียนชั้นมัธยม ๑ (ป. ๕) ขณะที่เรียนอยู่โรงเรียนนี้พ่อเวลาไปรับกลับบ้าน สันนาติดใจ

มาก แต่พอส่งกลับโรงเรียนไกลัจฉึงโรงเรียนก็เริ่มร้องไห้ พอกลับเข้าถึงโรงเรียนก็ปล่อยให้หายใจคุณแม่ไม่ได้รักล้าไปส่ง เพราะใจอ่อนสงสารลูก ต่อๆไปจึงเป็นภาระของคุณพ่อ สันธนา เป็นนักเรียนประจำอยู่ 2 ปี พอดีคุณพ่อตายไปรับราชการอยู่อำเภอเชียงใหม่ ประมาณ พ.ศ. 2504 และใน พ.ศ. 2505 สันธนา ไม่ยอมอยู่ประจำขอร้องมาอยู่ที่พระประแดงกัวย จึงต้องเดินเรือนไปมาโดยรถเมล์ วันหนึ่งก่อน 40 กม. สันธนา ศึกษาในโรงเรียนเขมรศิริอนุสรณ์ จนถึง ม.ศ. 5 และไปสอบเข้ามหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์เอง เมื่อ พ.ศ. 2511 โดยเลือกเรียนคณะเศรษฐศาสตร์ ใช้เวลาเรียนในมหาวิทยาลัยอยู่ 4 ปี สำเร็จจากมหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์ จบปริญญาตรี (เศรษฐศาสตร์บัณฑิต) ขณะเรียนจบอายุ 22 ปี สันธนามีพน้องร่วมบิดามารดา 5 คน คือ

น.ส. สันธนา (หมู)  
นายวรวิทย์ (ปุ๊)  
น.ส. จิตประภา (ยุํ)  
นายอิกราชัย (เต้ย)  
ค.ญ. หทัยรัตน์ (แรมม)

ในเดือนธันวาคม 2512 ซึ่งสันธนากำลังศึกษาอยู่ในมหาวิทยาลัยนี้ที่ 2 คุณพ่อ ย้ายไปรับราชการที่จังหวัดครังศรี คุณแม่ติดภาระไปด้วย เป็นอีกครั้งหนึ่งที่ครอบครัวเราต้อง จากกัน ขณะนั้นบ้านพักที่สภาพแวดล้อมวันชาติก็ยังให้คนเช่า สันธนาต้องไปอยู่หอพักที่บาง ลำพู ตอนนี้ทำให้สันธนาเริ่มไม่สุขใจขาดความอบอุ่นใจคิดถึงพ่อแม่ และต้องรับภาระ ควบคุมดูแลน้องๆ ที่ต้องแยกกันอยู่ จนถึงกลางปี 2513 สันธนาจึงได้ย้ายจากหอพักไปอยู่ บ้านพักที่สภาพแวดล้อมวันชาติกับพี่สาว น้องสาว เรื่องที่อยู่ค่ายสายไหมขึ้นบ้าง แต่ในค้าน จิตใจก็ยังว้าเหว่ เพราะต้องปักครองตัวเอง ห้องต้องคีย์ดูแลน้องๆ ด้วย การติดต่อกับครัว ค่ายสายไหมโดยใช้โทรศัพท์ทางไกลที่ติดตั้งไว้ให้ในบ้าน

### สนับสนุนการศึกษา

ในเรื่องการเรียนการศึกษาอยู่ในขั้นดี เพราะเป็นผู้สนับสนุนใจต่อการศึกษา ไม่เคยท้อ บังคับหรือตักเตือนในเรื่องการเรียน มีแต่คุ้นหันสื่อสารดีกันถึงที่ 1-2 ของวันใหม่ จนคุณแม่ต้องคีย์ต่อให้นอนพักผ่อนเสียบ้าง เพราะเกรงจะทำให้เสียสุขภาพ

## ผู้ฝึกอบรมและจิตวิทยา

สันธนาชอบศึกษาค้นคว้าเกี่ยวกับศาสตร์ศีลธรรม ชอบไปวัดเพื่อพัฒนารมณ์และมักจะซักชวนเพื่อนฝูงไปร่วมด้วย สันธนาค้นคว้าวิชาเกี่ยวกับจิตวิทยาแล้วนำมายังปฎิบัติ เช่น สามารถเข้าถึงเด็ก ผู้ใหญ่ และเพื่อน ๆ ได้เป็นอย่างดี ประกอบทั้งเป็นคนใจบุญ ชอบสร้างก่อสร้าง ทำบุญให้กับคน อุบอัมอาร์และมองคนในแง่ดีเสมอ สันธนาจึงเป็นที่รักใคร่ของญาติพี่น้อง เพื่อนฝูง และคนที่รู้จักโดยทั่วไป

## ไปเลี้ยงคนชราบ้านแรก ชอบทำงาน

เมื่อวันที่ 2 มิถุนายน 2515 ซึ่งเป็นวันคล้ายวันเกิด ก็ได้ซื้อผลไม้ไปเลี้ยงคนชราบ้านบางแคด้วยความครหัชราและมีเมตตาจิตโดยทุนทรัพย์ที่ต้องประทัยจากค่าใช้จ่ายประจำเดือนของเธอเอง

สันธนา ชอบทำงาน เช่นนี้เสมอ เพื่อน ๆ มักจะรู้กันว่าสันธนาชอบบริจาคทานโดยเฉพาะขอทานแล้วที่พระจันทร์มักได้รับบริจาคจากเชือโดยทั่วถึงกัน จนเพื่อนทั้งทั้ง เพราะเกรงว่าเงินเดือนที่รับจากทางบ้านจะไม่พอใช้ แต่ก็ได้รับตอบจากเชือว่า ไม่มีไรเราให้เขากันแน่เราก็ยังไม่อดตาย แต่ถ้าเรามีสังเคราะห์เขานะบ้างเขาก็เหล่าน้อาจอดตายหรือต้องทนทุกข์ทรมานมากกว่านี้

## ชอบพักผ่อนในบ้าน

สันธนา ชอบพักผ่อนและชมธรรมชาติชายทะเล ป่าเขา น้ำตก ลำธาร โดยเฉพาะบ้านของวัด ไม่ชอบงานสังคมที่หุ่นหราฟุ้งเฟ้อ โดยเฉพาะสถานเริงรมย์

## ชอบคนตัวร้าย

สันธนา มีความสนใจในการเล่นแอคชันเดี่ยน เป้าหมาย น้ำตก ลำธาร โดยเฉพาะบ้านของวัด ไม่ชอบงานสังคมที่หุ่นหราฟุ้งเฟ้อ โดยเฉพาะสถานเริงรมย์ ได้พูดสมควร แต่ไม่ชอบแสดง

## การก่อไฟ

ไม่คร่าวได้มีโอกาสเล่นกีฬามากนัก เคยฝึกหัดเทนนิส ชอบว่ายน้ำ ชั้นกีฬายานยนต์ ขับขี่

เมื่อสันธนาจบปริญญาแล้ว คุณพ่อคุณแม่ก็อยากให้กลับไปอยู่ที่วัย เพื่อจะได้หายวัวเหว่ค่วยันทั้งสองฝ่าย และเพื่อจะได้ทำงานทำเป็นการชั่วคราว เนื่องจากในระยะนี้อยู่

ในระหว่างรอบพระราชทานปริญญา สันนิยังไม่อยากกลับไปเท่าไอนั้น แต่ก็คุ้ยความเห็นดีเห็นชอบของคุณพ่อคุณแม่ก่อนปฎิบัติตามและไปสมัครสอบคัดเลือกเข้าทำงานตำแหน่งประชาสัมพันธ์ครี ของเทศบาลเมืองกรังชั่งว่างอยู่ ได้รับการบรรจุให้ทดลองปฏิบัติงานในตำแหน่งพนักงานประชาสัมพันธ์ครี อัตรา 1250 บาท ครั้งแรกเรือคิดว่างานที่ทำไม่ตรงกับวิชาที่เรียนคงจะไม่สนุก ต่อมาเมื่อได้ศึกษาวิชาเกี่ยวกับการประชาสัมพันธ์ การเข้าถึงประชาชนและทำงานเกี่ยวกับบริการประชาชน จึงรู้สึกชอบเพราถูกกับนิสัย แต่เมื่อทำงานวันแรก ๆ ก็รู้สึกกระตาก เพราะวันหนึ่งไม่ได้ทำอะไรมากนัก จึงกลับไปท่อว่าคุณพ่อซึ่งเป็นปลัดเทศบาลว่า “ไม่ไหว เทศบาลจ้างแพง แต่ทำงานไม่คุ้มค่าของเงิน เหออยากทำงานให้คุ้มกับเงินที่ได้รับ” ขอให้ส่งและมอบงานให้อก เพื่อจะได้ไม่ระคายใจที่มีงานน้อยเกินไป” สันนามีความคิดว่าควรจะทำงานให้คุ้มกับเงินเดือน เมื่อได้รับมอบหน้าที่แล้ว เรือคิดจะและค้นควางงานในหน้าที่ประกอบกับคณะกรรมการเทศมนตรีฯ เดิมอบหมายงานเพิ่มเติมให้ เชอร์สีกพอใจและเริ่มแก้ไขปรับปรุงงานด้านประชาสัมพันธ์ให้ดีขึ้นด้วยวิธีทาง ฯ เมื่องานก้าลงจะดำเนินไปด้วยดีในเวลาประมาณ 1 เดือนครึ่ง เรือจากัดตำแหน่งนี้ไปยังไม้มวนกลับ ตำแหน่งพนักงานประชาสัมพันธ์ครีแห่งเทศบาลเมืองตรังเป็นตำแหน่งแรกและตำแหน่งสุดท้ายของเรือในชีวิตนี้

ความจริงการให้สันนามมาทำงานที่ครังคงใจว่าจะเป็นการชั่วคราว เพราะคุณพ่อ ก็กำลังขอรับยกเว้นทางภาคภูมิ ซึ่งกำลังอยู่ในระหว่างพิจารณาของผู้ใหญ่ หากได้รับการพิจารณาข่ายก็จะขอสันนยาข่ายตามมาอยู่เมื่อที่ใกล้รุ่งเทพด้วย ถ้าย้ายไม่ได้ก็อาจลาออกจากตำแหน่งแทนที่การณ์ก็ได้เป็นไปตามที่คาดคิด

### กตัญญูคุณ

สันนนา เป็นเด็กครูซักกัฟัญญูคุณคุณแม่ เมื่อคราทำอะไรให้มักจะหาโอกาสตอบแทน เมื่อวันสันเดือน 30 เมษายน 2516 ซึ่งเรือได้มีโอกาสสรับเงินเดือนครั้งแรกในชีวิต เป็นเงินประมาณ 600 บาท ก็แบ่งให้น้อง ๆ กันละ 25 บาท และวน้ำสีซอง ๆ ละ 100 บาท มากกว่าสิบ เห็นคุณพ่อและคุณแม่คนละ 1 ช่อง และเขียนที่หน้าซองไว้ว่า “100 บาท จากเงินเดือนครั้งเดือนแรกของหมู ขอมอบให้คุณพ่อด้วยความรักและการพ แสงระลึกถึงในพระคุณ

ที่ไก่เลี้ยงหมูมานำทำเงินเกือนໄດ້” อีกช่องหนึ่งก็เขียนเหมือนกัน เพียงเปลี่ยนจากคุณพ่อ เป็นคุณแม่ เมื่อคุณพ่อคุณแม่ได้รับกรุสักที่นั่นใจน้ำตาคลอ ได้กล่าวว่าคำขอใจและแสดงความยินดีกับเรื่องด้วยเท่านั้น แต่ในใจนั้นก็ว่าจะเก็บเงินไว้เพื่อมอบคืนให้เรอในวันถัดไปงานถ้าหากจะมีขึ้น แต่แล้ววันถัดไปงานของสันธนา ก็ไม่มีอีกแล้ว คุณพ่อและคุณแม่จึงได้แต่เก็บเงินของลูกไว้คุณต่างหน้าที่อีกความระลึกถึงลูกสุดที่รักที่แสนกตัญญู

### ก่อนถึงแก่กรรม

ในวันที่ 25 พฤษภาคม 2516 คุณพีระพล จงบุรี ซ่างโทเทคโนโลยีเมืองครัง ได้เข้าไปหาในห้องทำงานปลัดเทศบาลเมืองครัง และแจ้งความป่วยราศนาว่า วันที่ 26 พฤษภาคม 2516 ซึ่งเป็นวันเดินทางไปรับตำแหน่งใหม่ของซ่างเหลือ สุภาพ และซ่าง ช. สุวิทย์ เพ็ชญ์ไพศาล จำกัดเดินสวนทางมาครัง คุณพีระพล บอกว่าจะขอรับซ่าง ช. เสียก่อนแล้วจะรับเดินทางไปหาดใหญ่ในตอนบ่าย ส่วนคุณพ่อและสันธนาจะเดินทางไปกับคณะในตอนเช้าวันที่ 26 พฤษภาคม 2516 คุณพีระพลได้ขอร้องว่าขอให้คุณพ่อกับลูก ๆ ให้รอเขา ก่อนและให้ค้างที่หาดใหญ่บ้านของเข้าสักคืน ก่อนเช้าไปเที่ยวสังขลากัน ความจริงคุณพ่อไม่อยากรับปาก เพราะเห็นอยู่กัน 3 คนเท่านั้น คุณแม่ก็ไปเยี่ยมน้องที่กรุงเทพฯไม่กลับ (แต่ถ้าความเกรงใจรักใครกันมากในท่านส่วนตัว จึงไม่กล้าปฏิเสธ) ความจริงคุณพีระพลไม่มีโครงการจะไปส่งซ่างเหลือ เพราะจะเดินทางไปธุระที่ภูเก็ตกับคุณสนน์ แต่ได้รับโทรศัพท์ทักท้วงจากญาติทางหาดใหญ่ว่าอย่าไปภูเก็ตเลยขณะนี้กำลังเคราะห์ร้าย คุณพีระพลก็เชื่อไม่ไปภูเก็ตและเปลี่ยนเข้มเดินทางไปหาดใหญ่

วันนี้เป็นวันที่ 26 พฤษภาคม 2516 เวลา 09.00 น. ขบวนรถไปส่งซ่างเหลือ ได้ออกเดินทางจากจังหวัดครัง คุณพ่อ สันธนา และน้องแรมมี่ ได้ร่วมเดินทางไปในขบวนด้วย โดยไปกับรถโฟล์คตู้ของแผนกสาธารณสุข เราเดินทางถึงสังขละโดยปลอดภัยในเวลาเที่ยง ทางเทศบาลเมืองสังขละจัดเลี้ยงรับรองที่โรงแรมสมิหรา เมื่อรับประทานอาหารเสร็จ ผู้ที่ไปส่งก็ไปเดินเล่นที่หาดสมิหรา สันธนาได้มีโอกาสถ่ายรูปร่วมกับคณะที่สมิหรานี้เป็นครั้งสุดท้าย เมื่อได้เวลาประมาณ 14.00 น. ได้ลากนายกเทศมนตรีเมืองสังขละ เพื่odeินทางกลับและก็ได้ส่งให้รถเวลาบ้านคุณพีระพลที่หาดใหญ่ ปรากฏว่าคุณพีระพลไม่อยู่ก่อการณ์ทั้งไข่จะกลับครังในวันนี้ เพราะไม่พบตามที่นัดหมาย แต่บังเอิญเหลือเกินพอร์ตวิ่งมา

ถึงหน้าสถานีโทรทัศน์หาดใหญ่ ก็พบรอดคุณพี่พลขับมาขวางหน้ารถเราไว้และเรียกให้ล้อ เรายังสามคนก็ลงตามคำเชิญแล้วก็มาขึ้นรถคุณพี่พลขับมาที่บ้าน เราพักที่บ้านคุณพี่พล ใกล้กับสนามกีฬาหาดใหญ่ วันนั้นเราคุยกับบอลงี้เยาวชนที่แข่งในสนาม แต่ก็รู้สึกไม่สนุกอะไรนัก ตอนกลางคืนออกไปเที่ยวตลาดหาดใหญ่แล้วกลับมานอน

ตอนเช้ารุ่งขึ้นวันที่ 27 พฤษภาคม 2516 เราตื่นที่ 5 เพื่อพากันไปสองข้าม มีพี่พล ภรรยา และบุตร 2 คน เรา 3 คน กับนายสุรศักดิ์ อิกคน พี่พลชวนไปเล่น กอล์ฟที่สนามสมิหรา ส่วนสันธนา กับน้องและภรรยาคุณพี่พล ก็เดินเล่นที่หาดสมิหรา เช้าๆ ว่าคงชอบ แต่คุณพ่อเล่นกอล์ฟรู้สึกไม่สนุกด้วย เราจากสนามกอล์ฟที่สองข้าม ประมาณ 9.00 น. แล้วพี่พลก็พาเที่ยวตลาดสองข้าม หลังจากนั้นก็กลับบ้านพักที่หาดใหญ่ พอกลางวัน ก็ไปเล่นกอล์ฟที่บ้านคุณโภศล คุณสายจิตรา อินทร์วงศ์ ในตลาดหาดใหญ่ (อาหารมื้อนี้เป็นอาหารมื้อสุดท้ายของสันธนา) เมื่อรับประทานอาหารแล้ว ก็ลากลับ คุณพี่พลขับรถไปส่งภรรยาและบุตรที่ร้านคัดผักของเข้า แล้วก็ขับรถไปรับครูยินที่เงินสอาด ที่โรงแรมคิงส์ แต่ปรากฏว่าครูยินดีได้เขียนโน๊ตไว้ว่าไปปักตัง ช่วงรออีก 2 โมง เย็นด้วย ตกลงมีเวลาว่างอีกประมาณ 2 ชั่วโมง คุณพี่พลจึงชวนไปพากันของว่างที่โรงแรม สุคนธา เมื่อไปถึงโรงแรมพอดีมีเด่นโบว์ลิงว่าง คุณพี่พลจึงชวนเด่นโบว์ลิง เด่นกันประมาณ 2 เกมส์ โดยสันธนาเป็นคนจัดแท้มและสันธนา ก็ลองโยนโบว์ลิงดูบ้าง เพราะไม่เคย เด่น แต่การเด่นโบว์ลิงของสันธนาครั้งนี้ ใจจะรู้ว่าเป็นการเด่นครั้งแรกและครั้งสุดท้าย ของชีวิต เมื่อใกล้ 2 โมงเย็น คุณพี่พลก็ขับรถกลับไปที่โรงแรมคิงส์ พอดีครูยินเด็กนักเรียนคงศักดิ์ สามีค้อยอยู่แล้ว เป็นอันว่าครูยินดินซึ่งข้างหน้ากับบ้านของแม่ คุณพี่พล เป็น คนขับ ส่วนข้างหลังก็มีคุณพ่อ สันธนา และสุรศักดิ์ แซ่คุ รถวิ่งมาได้เล็กน้อยฝันก็เริ่มตก และตก ๆ หยุด ๆ สันธนา พูดกับคุณพ่อว่า “แบลกนะคะ คุณพ่อ ฝนนี่ตกเป็นแห้ง ๆ ตกไม่ทั่ว” คุณพ่อ ก็ว่า “นี่แหล่ะเขารู้ว่าฝนตกไม่ทั่วพี่” คุณพ่อและสันธนา ก็ไม่ได้เฉลียว ใจว่าการพูดโต้ตอบกันจนจะเป็นคำพูดครองสุกด้วยระหว่างพ่อลูก และฝนที่ตั้งเเต่เมื่อคืนมีห อยู่ข้างหน้าเราไม่รู้ว่าเป็นสื่อมัจจุราชที่จะมาพากชีวิตของสันธนาไป หลังจากเราพูดกันเป็น ครั้งสุดท้ายแล้วสันธนา ก็กลับบ้าน ศรีษะหนุนพนักเบงะหลังมาคลอดทาง จนถึงที่เกิดเหตุ ทางได้รู้ไม่ว่าการหลับครั้งนี้เป็นการหลับไปชั่วนิรันดร์

## หน้าที่กุศลภาค

ณ ที่แห่งนั้นคือ กม.ที่ 58/5-59 ในเส้นทางสายพืชารักษ์ ระหว่างพัทลุง หาดใหญ่ หมู่ที่ 7 ตำบลท่าแกะ อำเภอเมือง จังหวัดพัทลุง ทราบภายหลังว่าทรงชราบ้านเขารายกิจว่า โภคผสิจ เพราะทรงคิดนึกไม่ให้ผู้โดยสารรายนั้นไปมาต้องตายและบาดเจ็บมาแล้วนับสิบ ๆ คน ชาวบ้านเด็กนักเรียนรีบยกไข่นรูปเป็นเศียรที่ดินไว้ 2 ตัว ดูน่ากลัวมาก เมื่อถึงทรงฟันอกหันก ทางลิน รถยนต์ที่นั่งมาปะทะกับคนนี้เมื่อข้างทาง ทำให้สันธนาได้รับอันตรายถึงแก่ชีวิตทันที เมื่อเวลาประมาณ 15.40 น. ส่วนนองน้ำสลบหมด คุณพิรประพลมาถึงแก่กรรมที่โรงพยาบาลพัทลุง นับแต่เวลาเกิดเหตุจนกระทั่งบัดนี้ คุณพ่อไม่มีโอกาสเห็นหน้าสันธนาอีกเลย เราเห็นหน้ากันครั้งสุดท้ายในรถยนต์คันนั้น ส่วนคุณแม่และน้องมีโอกาสได้เห็นหน้าสันธนาเป็นครั้งสุดท้ายในเมื่อไก่ครกน้ำตกพ่อบ้านนั้น

ศพสันธนาทิ้งบำเพ็ญกุศลที่วัดสวนวิเศษ จังหวัดกรุง คุณพ่อ น้องเหม่น คุณยินดี และสรุศักดิ์ ถูกจำเลยมารักษาทัวต่อที่โรงพยาบาลลวัฒนาแพทรี ของนายแพทย์วิทยา ศิลปวัฒน์ ที่กรุง ในวันรุ่งขึ้นขณะที่ทรงศพบำเพ็ญกุศลเต็มที่ 28 พฤษภาคม 2516 จนถึงกี่วันที่ 31 พฤษภาคม 2516 ได้มีคณะกรรมการศรีเมืองกรุงและพนักงานศาลเมืองกรุงร่วมเป็นเจ้าภาพตลอดงาน และได้มีชาวบ้าน คณะข้าราชการ พหุจร ตำรวจ พ่อค้าประชาชน มาเยี่ยมศพ สันธนา เนื่องแน่นทุกคืน

ในวันที่ 2 มิถุนายน 2516 ชั่งคล้ายวันเกิดของสันธนา ครบ 23 ปีเต็ม สันธนา เทเรียมทำบุญและจัดเลี้ยงวันเกิดใหม่อนบีก่อนไว้แล้วก่อนที่จะประ邵อุบัติเหตุครั้งนั้น แต่แล้ว ใจกระรุ่งหน้าได้ว่าวันเกิดครั้งนี้จะกลายเป็นวันทำบุญเก็บศพ แต่ก่อนที่จะเคลื่อนศพในตอน 11 น. ของวันนั้น คุณพ่อ คุณแม่ น้องๆ และคุณธนา คำรังษณ์ ได้จัดทำพิธีลงกรอบ รอบวันเกิดให้ ได้เบิกเพลิงเชปปี้เบิร์คเกอร์ให้สันธนาครัวย แต่แทนที่ผู้จัดและแขกที่มาร่วม ทำบุญจะแสดงความยินดีปรีดาเช่นเหมือนครั้งก่อนก็ไม่ วันนี้ไม่เหมือนวันนั้น เมื่อทุก คนได้ยินเสียงเพลงอย่างพริบหน้า โครงการรัฐสัตว์ใหญ่ไว้อาลัยให้แก่สันธนา ครัวความดูดายคิดถึงและแหงหงอยหัวบริเวณงาน วันเกิดสันธนาครั้งนั้นมีเครื่องซึ่งเหลือเกินสุกที่จะ

พรตนา แต่ต้องวิญญาณของสันธนา ก็ได้เดินทางไปสู่สุคติภาพแล้ว คงเหลือแต่ร่างไว้เท่านั้น ขอความวิญญาณของสันธนาจะเป็นสุข ๆ เดิม

### ขบวนรถชนต์แห่งครอบคลาดเมืองตรังและไปเก็บทัวดกระพังสุรินทร์

พ.ต.อ. อภินันท์ ณ นคร ผู้อำนวยการสำนักงานเขตฯ จังหวัดตรัง ได้เดินทางมาที่ จัดและควบคุมขบวนให้เป็นไปด้วยความเรียบร้อยและสมเกียรติยิ่ง

### เก็บศพไว้วัดกระพังสุรินทร์

วันที่ 2 มิถุนายน 2516 ได้นำศพไปเก็บไว้ที่วัดกระพังสุรินทร์ โดยมีแขกไปเก็บศพมากพอสมควร สถานที่เก็บศพทางจังหวัดตรังไม่เคยมี จึงต้องทำการก่อสร้างใหม่เป็นครั้งแรก ซึ่งมีนายกวัง พอดิจิต ภัณฑ์ศิลป์ ศุภศรี สมาชิกเทศบาลเมืองตรัง ได้เป็นผู้จัดสร้างให้ และนายสนั่น สายสุนทร วิศวกรเทศบาลจัดการก่อสร้าง คุณครูสุจินท์ ชุมเพชร และเพื่อนได้จัดเชิญชื่อที่เก็บศพให้เรียบร้อยสวยงาม

### บวชหน้าศพ

ในวันที่ 2 มิถุนายน 2516 เวลาประมาณ 14.00 น. หลังจากเก็บศพสันธนาเรียบร้อยแล้วได้มีพิธีบวชพระเพื่ออุทิศส่วนกุศลให้สันธนา โดยคุณธนา ธรรมณี เพื่อน gereชีวศึกษา บันทึกรุ่นเดียวกันที่มีความรักและความปรารถนาดีต่อเธอ ได้อุทิศตนบวชเป็นพระภิกษุเพื่อยกย่องส่วนกุศลให้สันธนาผู้วายชน ณ วัดกระพังสุรินทร์ ซึ่งเป็นวัดที่เก็บศพของสันธนา จนถึงวันที่ 17 มิถุนายน 2517 จึงลาสิขาก ดวงวิญญาณของเธอคงได้รับส่วนกุศลด้วยความยินดีและปลื้มใจและคงทำให้ดวงวิญญาณของเธอมีความสุขยิ่ง ๆ ขึ้นในสัมป라이ภาพเบื้องหน้าโน้นอย่างแน่นอน

### วิญญาณของสันธนาเดินทางไปสู่ปุริโลกแล้วคงเหลือแต่ร่าง

ในระหว่างเดือนกันยายน 2515 คุณพ่อได้รับคำสั่งให้ย้ายไปปฏิบัติหน้าที่การงานทางเทศบาลเมืองสมุทรปราการ จึงต้องย้ายศพสันธนาไปด้วย โดยจัดให้ย้ายศพเข้ามากรุงเทพมหานคร ในวันที่ 8 กันยายน 2516 ถึงกรุงเทพวันที่ 9 เดือนเดียวกัน โดยนำศพบรรจุใน วาตโสมนัสวาริหาร

เมื่อศพสันธนาเดินทางมาแล้ว คุณพ่อคุณแม่และน้อง ๆ ก็มาล้างอาบน้ำของศพรุ่มนำไปอันประเสริฐต่อกรอบครัวของเราต่อ 30 กันยายน 2516 ถึงจังหวัดสมุทรปราการในวันรุ่งขึ้น

## มาปันกิจศพ สันธนา เทพวชรานนท์

ณ มาปันสถานกองทัพบก วัดโสมนัสวิหาร กรุงเทพมหานคร ในวันจันทร์ที่ 27 พฤษภาคม 2517 เวลา 17.00 น. กว่าจะกำหนดวันมาปันกิจศพได้ต้องของล่วงหน้าไว้ 4 เดือน ก็พอคิดไว้วันเดียวกับวันถึงแก่กรรมแต่เป็นคนละบิ๊กัน ในวันนั้น คุณพ่อ คุณแม่ และน้องๆ ก็ต้องกราบเชิญและเชิญผู้ใหญ่ที่เคารพนับถือ ญาติพี่น้อง เพื่อนฝูง และผู้ใกล้ชิดของครอบครัวของสันธนา มามาปันกิจศพมีประเพณีนิยม

### ผลงานของสันธนา

ผลงานของสันธนาไม่มีอะไร เพราะเรื่อยเกิดมาในโลกนี้ชั่วระยะเวลา 2 ขวบเศษ เธอเกิดมาเพื่อศึกษาเท่านั้น ยังไม่มีโอกาสตอบแทนเพื่อนมนุษย์ สังคม หรือประเทศชาติที่ถือกำเนิดเกิดมาแต่อย่างไร สันธนาเคยเผยแพร่ในไว้ว่า เธอต้องการจะช่วยพัฒนาประเทศชาติ และร่วมมือช่วยเหลือสังคมสังเคราะห์ทุกด้านที่เธอ มีความรู้ความสามารถจะช่วยได้ แต่เธอต้องจากไปเดียวก่อนที่จะได้ทำการบ้านนักศึกษาของเธอ

เมื่อสันธนาได้จากไปแล้วคงไม่มีโอกาสจะแสดงอะไรที่ ominous ให้โลกเห็นต่อไปอีกได้ ในไม่ช้าโลกก็คงจะลืมเลือนเรื่อยๆ เพื่อมิให้โลกลืมเรื่อเรื่องเกินไป จึงได้รวบรวมอาบน้ำ—จากหมายโคลงกลอน ซึ่งได้เขียนทึ้งไว้และจากขอความบังตันในสมุดบันทึกของเพื่อนรุ่นน้องที่มอบให้แก่สันธนาเป็นของขวัญวันเกิด ซึ่งเป็นเครื่องซัพพลิเคชันสัญใจของแท้จริงของสันธนา ว่าเป็นกลุ่มศรีที่ดีและรักศรีที่ดีของทัวร์ เชือฟังและอยู่ในอ่าวท่าของพ่อแม่ มีความเป็นพี่ดีของน้องๆ มีใจมากอาาริ เอ่อ...เพื่อเมื่อแต่ละที่ก็หักห้ามได้ยากเสมอ หนอนสิ่งอื่นใดเป็นผู้ที่มีความกตัญญูคุณ และยอมเสียสละความสุขส่วนตัวเพื่อน้องๆ และเพื่อนมนุษย์ที่กำลังมีทุกข์อยู่เสมอ สิ่งเหล่านี้แม้จะไม่มีประโยชน์มากมายสำหรับท่านผู้อ่านแต่เป็นสิ่งที่มีค่าสำหรับครอบครัว “เทพวชรานนท์” เป็นอนุสรณ์ที่จะเตือนให้พอแม่และน้องๆ ระลึกและคิดถึง สันธนา ลูกสาวคนโต และพี่ใหญ่ของน้องๆ ตลอดไปชั่วช้านแส้นนาน หากจะมีสิ่งใดที่หลงเหลือเป็นความคือยบ้างแม้แต่เพียงเล็กน้อย ขอจงเป็นสิ่งคลบันดาลให้ดวงวิญญาณอันแสนบริสุทธิ์ และเปี่ยมไปด้วยคุณธรรมอันศักดิ์สิทธิ์ของเธอ สันธนา เทพวชรานนท์ บังทึกสาวจากแดนโdom จงไปสักดิ์อยู่ ณ วิมานชันพ้า อันเป็นที่พำนราชนกของมนุษย์และเทพทั้งหลายด้วยเดียว

ที่ มท. ๐๗/๑๗/๒๕๖๗

กรมประชาสงเคราะห์

๒๑ มิถุนายน ๒๕๖๗

เรื่อง ตอบอนุโมทนาการบริจาค  
เรียน นางสาวสันชนา เทพวัชรานันท์

ด้วยได้รับรายงานจากสถานสงเคราะห์คนชราบ้านบางเค็ อำเภอภาซีเจริญ นคร  
หลวงกรุงเทพธนบุรี ของกรมประชาสงเคราะห์ ว่า เมื่อวันที่ ๒ มิถุนายน ๒๕๖๗ ท่านนี้  
มีเมตตาจิตนำผลไม้คัดเป็นเงินประมาณ ๑๐๐ บาท ไปเลี้ยงคนชราซึ่งอยู่ในความอุปการะขอ  
สถานสงเคราะห์ทั้งกล่าวดังนี้

กรมประชาสงเคราะห์ได้รับทราบแล้วด้วยความซาบซึ้งในเมตตาจิตของท่านเป็น  
อย่างยิ่ง ในนามของทางราชการกรมประชาสงเคราะห์ จึงขออนุโมทนาในส่วนกุศลการ  
บริจาคครั้นด้วย และขออภารณาอำนวยคุณพระศรีรัตนตรัยคงคลบันดาลให้ท่าน ประสบ  
แต่ความสุขศรีสวัสดิ์พัฒนามคงสมบูรณ์พูนผลในสิ่งอันพึงปรารถนาทุกประการ.

ขอแสดงความนับถือ

(ลงชื่อ) นิรุติ ไชยกุล

(นายนิรุติ ไชยกุล)

รองอธิบดี รักษาการแทน

อธิบดีกรมประชาสงเคราะห์

กองสวัสดิการสงเคราะห์

โทร. ๘๑๔๑๕๗

## บันทึกบางตอนของสั้นเรนา

ฉันไม่รู้หารอกว่าความพอดีของชีวิตนั่นมันอยู่ตรงไหน เพราะต้องแต่เกิดมาชีวิต  
ของฉันไม่เคยพบความพอดีเลย ถ้าไม่สุขจนเกินไป ก็ทุกนี้เสี่ยงແဏุไม่มีนาตา ดูๆ  
ก็แปลกนั้ง ชีวิตคนเป็นอย่างนี้เอง ช่างหากความพอดีจากชีวิตยากเสียจริงๆ ก็ลองคิดดู  
ซึ่ง เวลาที่ฉันมีความสุข ฉันสุขเสี่ยงແဏุสำลักความสุข อะไรๆ ก็ล้วนแต่ประดัง  
เข้ามายังหัวใจ กัน ความสุขทางร่างกายยัง ก็ไม่ต้องพูดถึงหรอก วันหนึ่งๆ ແဏุไม่  
ต้องจับอะไรเลย ล้วนแต่มีคนครอบประคุณให้ กอยเอาไว้รับใช้ทุกอย่าง แสนจะสุข  
ทางด้านจิตใจก็สุขจนลืม มีแต่คนรัก คนเคยพะเน้าพะโนเอาใจ นับแต่คุณพ่อคุณแม่  
ก็แสนที่จะรักฉัน เข้าใจฉัน เอาอกเอาใจทุกอย่าง เพื่อนๆ ก็ล้วนแต่รักและตามใจฉัน  
ทั้งนั้น nokjagtharakanແນນເພື່ອນແລ້ວ ກຍິມທຽກຈົນຍິງກວາເພື່ອນອີກ ຕ່າງກົມງຽມຮັກ  
ຈົນ ຈຳໄວ້ຈະເລືອກໄກຮົດ ຈະຮັກຄົນກສົງສາງຄົນນີ້ ຈະຮັກຄົນນີ້ກສົງສາງຄົນ ກໍເລີຍ  
ກົ່ອງຕັດໄຈຍັງໄມ່ບໍອນຮັກໄຄຮັບເລີຍດີຫຼຸດ ນີ້ແລະນີ້..... ສຸຂາກຈົນຕ້ອງສຳລັກຄວາມສຸຂາ  
ກລັບກລາຍເບີນຄວາມທຸກໆທໍ່ຫລັງ.....

๓๖ ถนนtanี บagan จังหวัด พระนคร

๒๕ มกราคม ๒๕๑๓

กราบเท้าคุณพ่อคุณแม่ที่การพรักอย่างสูง

เมื่อไรคุณพ่อคุณแม่จะมีเวลา空ีนมาเยี่ยมลูกๆ ที่กรุงเทพฯ เสียที เวลา空ี ประภานาที่จะมีคุณพ่อคุณแม่อยู่ใกล้ๆ คงให้ความอบอุ่น คุ้มครองปกปั้กรักษาให้คำปรึกษาและคำแนะนำที่ดีแก่หนู ก่อนนี้บagan คงหม่ำความรู้สึกว่าคุณพ่อคุณแม่ให้ความรักความอบอุ่นแก่หนูอย่างมาก เมื่อเทียบกับพ่อแม่ของเพื่อนๆ ล้วนมาก แต่เดียวันนี้หมูไม่คิดจะกับพ่อแม่โกรธกันแล้ว หมูแต่ความรู้สึกว่าในโลกนี้ไม่มีใครอักเสบหัวใจรักเรามากเท่าพ่อคุณแม่ และคนที่เคยเลี้ยงดูเรามากที่สุดแล้ว ด้วยความรัก เวลา空ีหมูได้เร่องกลับจนทนอืดไว้ไม่ไหวแล้ว ความจริงหมูเนื้อยักษะหลายความทุกข์ของหมูให้คุณพ่อคุณแม่ผลเป็นห่วง และเป็นทุกข์ไปด้วยหัวใจ แต่หนูไม่ทราบจะไปประบายความทุกข์กับใคร เพราะไม่มีใครที่จะเป็นที่พึ่งแก่หมูได้เลย มีแต่หมูจะต้องเป็นที่พึ่งให้แก่เขา ถึงอย่างน้อในฐานะพี่คุณໂຄ สภาพเหตุการณ์สิ่งแวดล้อมทั่วไป หมูไม่เคยเป็นตัวชี้หัวใจหนึ่งหน้า ท้อแท้ และหมดกำลังใจ คงแต่คุณพ่อคุณแม่ย้ายไป หมูไม่เคยเป็นตัวชี้หัวใจ เผราระยะนั้น เวลา空ีที่หมูอยากรักษาที่สุดก็คือ กลับบ้านไปหาคุณพ่อคุณแม่ หไม่ก่อภัยให้คุณพ่อคุณแม่มาหาหมูที่กรุงเทพฯ ความจริงก่อนนี้หมูเคยคิดว่าเวลา空ีก็ล้มใจ ไม่สบายใจ ก็ยังพอดีจะมีแหล่งพักพิงใจคือที่บ้านคุณปู่ แต่แล้วนักลับไม่เป็นที่ที่หมูคิด เพราะหมูไปกีไรแทนที่จะสบายใจ กลับเปลี่ยนเป็นไม่สบายใจเพิ่มขึ้นทุกที และตอนนั้นหมูอืดไว้ไม่ไหวแล้ว มันหลายด้านประดังกันเข้ามาเหลือเกิน ไหนจะบัญชาส่วนเพื่อนๆ คนที่หลอกัน หน้าที่ของพี่ ความจริงถ้าหมูคิดแต่จะเอาตัวรอดคนเดียว ไม่ต้องคือเป็นห่วงหรือค้อยไปปดูแลน้องๆ หมูก็พอจะมีเวลาเบนของตัวเองได้มากขึ้น และไม่ต้องอืดหนึ่อยมากนัก ในการเที่ยวไปเที่ยวมาเพื่อไปดูน้อง แต่หมูอุดเบนห่วงไม่ได้ เพราะความสึกอยตื่อนอยู่ตลอดเวลาว่าเราเป็นพี่ ทรุสิกสงสารและเบนห่วงมากกว่าคนอื่นก็เห็นเป็นเต็ย เพราะอยู่ใกล้

หมูไม่่อยากใช้ชีวิตเบนนักศึกษาในมหาวิทยาลัย แบบที่ต้องอยู่หอพัก ต้องรับชอบตัวเองเมื่อคุณพ่อคุณแม่อยู่ด้วยแบบนี้เลย หมูอยากกลับไปอยู่บ้านกับคุณพ่อคุณแม่ม

กว่า อย่างมีชีวิตอยู่อย่างอบอุ่นตามประสาพ่อฯ เมื่อๆ ลูกๆ ไม่ท้องผดใหญ่กับการนินทาว่า ร้ายหรือการถูกเข้าใจผิดไปในทางไม่ดี การสัมหน้ากากเข้าหากัน การอิจฉาริษยาซึ่งคึชิง เก็บกัน หมูเกลียดสิ่งเหล่านี้เหลือเกิน แท้ก็ไม่รู้จะทำยังไงได้ ตราบใดที่ชีวิตหมูยังต้องอยู่ ในสังคมแบบนี้ หมอก็คงจะไม่มีวันหนีพ้น นอกจากจะเลิกเรียนแล้วกลับไปใช้ชีวิตง่ายๆ อยู่ กับบ้าน ซึ่งมันก็คงเป็นไปไม่ได้อีกเช่นกัน เพราะมันจะเป็นการทำให้คุณพ่อคุณแม่ผิดหวัง ในทัวรมาก เพราะคนนี้ไม่ร่า晦暮จะมีความรู้สึกเบื้องสภาพการเรียนและสภาพต่างๆ ที่เป็นอยู่ในขณะนี้มากเพียงใดก็ตาม หมูจะต้องอดทนและพยายามต่อไปจนถึงที่สุด ความจริงถ้า คุณพ่อคุณแม่ยังไงก็ไม่สามารถที่จะทำให้หมูเกิดความเบื่อหน่าย และหมัดกำลังใจ ที่จะเรียนมากเท่านั้นรอ ก่อนจะถึงยังไงคุณพ่อคุณแม่ก็ยังคงเป็นหลักที่มั่นคงให้หมูยึดถืออยู่ ใกล้ๆ เป็นกำลัง ที่ทำให้หมูอบอุ่นใจ มีมานะที่จะเรียนให้ดี เป็นที่ปรึกษาเมื่อยานที่ลูกๆ มีความทุกข์ ช่วยดีใจเมื่อถูกมีความสุขหรือได้รับความสำเร็จ เป็นหงส์พ่อ แม่ และเป็นหงส์ เพื่อนของลูก ตลอดหมูรู้สึกเหมือนเหตุคนเดียวที่ต้องloyalอยู่เคียงข้างโดยที่หาหลักใกล้ๆ ที่ไม่ได้เลย

ฉบับนี้หมูเห็นด้วยจะต้องยุติแค่นก่อน เพราะเท่าที่เขียนมาก็คงจะทำความไม่สบาย ใจให้คุณพ่อคุณแม่มากจนเหลือที่จะรับฟังอยู่แล้ว แต่หมูก็มองไม่เห็นใจอีกแล้วที่จะเป็นที่ พึ่งให้หมูได้ดีเท่าคุณพ่อคุณแม่ ซึ่งมิเต็มความรักความหวังคือ ความห่วงใยที่อุดกอย่างบริสุทธิ์ ใจเกินกว่าที่จะหาสิ่งใดมาเปรียบได้

รักและคิดถึงคุณพ่อคุณแม่มากที่สุด

หมู

## บ้านวันชาติ

๒๓ ส.ค. ๑๓

กราบเท้าคุณพ่อคุณแม่ที่เคารพรักอย่างสูงยิ่ง

งานห้องหมู่ผ่านไปเรียบร้อยแล้ว หมอดหน้ากากและความยุ่งยากเสียที่ คุณแม่คง อยากรบราบว่างานคืนเน้นเป็นอย่างเรebaang สูงก้มี แล้วก็ลูกสาวคุณแม่จะแต่งตัวเชยๆ ทำ ให้ขายหน้าคุณแม่รีบela แต่งผ้าแต่งหน้าเป็นอย่างเบื้องต้นไปบ้างก็ไม่รู้ หมูดาวาคุณแม่ก็คงเป็นห่วง หมูอยู่บ้างถึงไม่มากก็น้อย ใช่ไม่ใช่ ? แต่ข้อนี้คุณแม่สบายนี้ได้ค่ะ เพราะคืนนี้ลูกสาวคุณ

เม่งกไม่น้อยหน้าครหอกค่ะ ถึงแม่จะสายน้อกว่าที่คุณแม่เคยเด่งกัวให้ เต็กไม่ถึง  
เชย เพียงแต่nidกับสุขาทกัวหมูเด่งหน้าบังไปหน่อย ไม่สายเหมือนที่คุณแม่เคยเด่งไว  
โน...กจจะเอยงไปกับคนเพงเคยเด่งหน้าเอองละค่ะ เด่งได้อย่างนักคณไม่แล้ว เก่งกัว  
และสุดอึก เพราะนิดกับสุขาให้ช่างเด่งหน้าให้ เชาไม่ได้เด่งเอองเหมือนหมูสักหน่อย

จัดงานครัวนี้ ทำให้รุนสัญใจคุณคุณกัวมาก สิ่งที่เราเคยมองเคยคิดไว  
เเง่ดีหากได้เป็นอย่างที่เราคิดไม่ หมูเด่นนินสัยไม่คุ้มคงนุชช์ชั่งความจริงก็เป็นเพื่อนๆ ที่  
เอองหลายอย่าง เช่น ความเห็นแก่ตัว ความเอาเต็มใจ ความอยากดึงอยากได้หน้า ทง  
ที่ไม่ได้ทำอะไรเลย เป็นเตะเพียงผู้ชุมมือเป็นในบันท้ายเท่านั้น ความซิงดีซิงเด่นเอาชาน  
กัน ฯลฯ ถ้าหมูเขียนเล่าให้คุณแม่ฟัง แพนกไม่จบ เต็มที่เพื่อนบางคนที่เราเคยคิดว่า  
ไม่ดี และเรากไม่ค่อยชอบหน้าเขา เต็กลับผิดคาด เขากลับกลายเป็นคนมันส์ยังตี เห็น  
อกเห็นใจเพื่อน เอาใจใส่ห่วงใยเราอย่างดี สรุปแล้วงานครัวนี้ ทำให้หมูชีวิตที่มีอยู่  
สังคมกี้ขึ้นอีกมากที่เดียวค่ะ และคงใจไว้ว่าต่อไปนี้หมูจะไม่มองใครในแบบที่คืออย่างเดียวอีกแล้ว  
พอกันที่ ดูๆ ไปแล้ว คนที่ทำงานหนีอยແບຕาย กลับไม่ได้อะไรดีขึ้นนา ถ้าไม่เสนอจ  
ก็มีเท่าจะยิ่งแล้วงไปกว่าเดิม ยิ่งโดยเฉพาะคนที่ไม่เจนสังคม ไม่รู้เด็หลิยมของสังคม  
แล้ว ยิ่งทำงานหนีอยเท่าไหร่ คิเท่าไหร่ ก็ยิ่งเหมือนกับสร้างบันไดให้คนที่เจนสังคมก  
ขึ้นไปได้สูงเท่านั้น โดยทัศนสร้างหนีอยเปล่า งานครัวนี้ หมู นิด สุ พูกได้คำเดียว  
“เช็ค” ต่อไปนี้จะไม่ยิ่ง จะไม่ช่วยอะไรอีกแล้ว แต่พอถึงเวลา ก็อตช่วยว่าไม่ได้เช็คที่ แต่  
ไปนี้เห็นจะต้องใจเข็งจริงๆ แล้ว กว่าจะเลิกงาน กว่าเพื่อนจะส่งถึงบ้านก็เกือบตีหนึ่งเ  
ค่ะ พอดีนเช็คต้องไปเรียนหนังสือต่ออีก

วันนี้ บ้าແเณยังมาขอค่ายาที่หมูอึก ๑๐ บาท เห็นท่าทางแกะสะอึกสะอื้นพูด  
ไปสะอึกไป ก็อดสงสารไม่ได้ ถึงยังไงหมูก็อวนกว่าเกลึงจะอุดขามไปสัก ๑๐ บาทก็คงไม่หมด  
หรอก ความจริง ตอนทันเดือน หมูมีเงินหมูให้เกเรื่อยเหละค่ะ ๕ บัง ๑๐ บัง ๒๖  
มาตอนนี้เหละหมูไม่ค่อยมีเงินก็เลยไม่ได้ให้ ความจริง ตอนแรกอเงินแกก็ไม่ได้อุด  
ตรงๆ หรอกค่ะ แกบอกหมูค่อยๆ ว่าให้ช่วยบอคุณแม่ขอเงินค่ายาแกสัก ๑๐ บาทโดย  
แกพูดแล้วแกก็ร้องให้ สงสารแกค่ะ

หมูเห็นจะต้องจบแกนก่อนละค่ะ หวังว่าคุณพ่อคุณแม่คงสบายนะคะ ส่วนท  
นสบายนะกุกคนค่ะ แต่ก็ปั่นคิดถึงคุณพ่อคุณแม่กันทุกคน  
รักและคิดถึงคุณพ่อคุณแม่มากค่ะ

## ๓๖ ถนนคน บางลำภู พระนคร

๖ มกราคม ๒๕๑๓

กราบเท้าคุณพ่อคุณแม่ที่รักและเคารพยิ่ง

ระยะนี้เห็นคิดว่าคุณพ่อคุณแม่คงจะมีธุระยุ่งมากจนไม่มีเวลาว่าง แต่ที่หมู่ต้องเขียน  
ขอหมายมาบกวนเวลาคุณพ่อคุณแม่ก็ เพราะว่า หมู่มีเรื่องจะขอความกรุณาจากคุณพ่อคุณแม่  
คือวันที่ ๒๒ เดือนนี้ สุชาตวนแบบขอร้องในสูบนะเพื่อนสนิทให้ไปแต่งงานคุณอาษา เชา  
เอกสารนารับส่งเสร็จ ข้ามีการเดียงโต๊ะจีนแล้วก็มีคนตรีด้วย เห็นสูบากว่าสัก๓ ทุ่มก็คงกลับ  
ได้แล้ว (ไม่มีการเหน็บรำ) และวันที่ ๒๓ เดือนนี้ คุณหมูจัดงานครบรอบ ๒๐ ปี เศรษฐุ-  
ศาสตร์ที่สวนอัมพรอิก เพื่อนๆ ที่อยู่เศรษฐุฯ เหมือนกันเข้าก็ขอโถ่วิเวล้า แล้วเขาก็มา  
ชวนหมูให้ไปให้ได้ รับส่งเรียนร้อย หมูเลยบอกว่าต้องเขียนขอหมายไปขออนุญาตคุณพ่อ  
คุณแม่ก่อน ซึ่งหมูคิดว่างานนี้คงจะเป็นงานสุดท้ายสำหรับปีนี้แล้ว เพราะหลังจากนี้ต้อง<sup>นี้</sup>  
เตรียมคุณหนังสือโถ่วิเวล้า ความจริงหมูไม่อยากไปเท่าไหร่หรอก เพราะไม่มีคุณแม่อยู่แต่ตัว  
ให้ เครื่องแต่งหน้าหูก็ไม่มี ตอนนั้นคงเป็นイヤเซยอย่างเดิม แล้วอีกอย่างไม่มีคุณพ่ออย  
ขับรถไปรับไปส่งอีกแล้ว ถึงจะมีเพื่อนไปรับไปส่งแต่มันก็คงไม่สบายใจอบอุ่นใจเท่ากับพ่อแม่

แต่ถ้าหากคุณพ่อคุณแม่อนุญาตให้ไป หมูคิดว่าจะใส่กระโปรงตัวเขียวที่คุณแม่  
ออกแบบให้ หมูยังไม่เคยใส่เลย เพราะไม่ได้ไปไหน เมื่อวันเสาร์หมูก็ไปรับเตี้ยมค้างบ้าน  
คุณย่า เคยคงใจไว้ว่าเสาร์อาทิตย์เจอกันพร้อมๆ หน้า ก็อย่างจะพาห้องๆ ไปคุ้นนั้นไปพัก  
พักผ่อนหย่อนใจให้หายเหนื่อย

คุณพ่อคุณแม่ได้รับจากหมายฉบับนี้แล้ว กรุณากอบหมุตัวยังกะ และถ้ากุณพ่อคุณแม่  
จะมีเวลาว่างบ้างก็เขียนเล่าความเป็นอยู่ของคุณพ่อคุณแม่ทางบ้านที่ครั้งไปให้หมู  
บ้างนะกะ บอกตรงๆ ว่าถึงแก่คุณพ่อคุณแม่ยังไงไปแล้ว หมูรู้สึกเหมือนตัวคนเดียว ขาด  
ที่พึ่ง ขาดความอบอุ่น เวลาไม่เรื่องอะไรก็ไม่รู้จะไปเล่าให้ใครฟัง หมูเลยต้องพยายามผัน  
ตัวเองให้เข้มแข็งอยู่เสมอ เพราะคิดอยู่เสมอว่าเป็นพ่อนอกต้องเป็นที่พึ่งของน้องๆ แต่ถึง  
ยังไงหมูก็ยังอุ่นใจที่ยังมีคุณย่าและอาพารอยู่

ตอนนั้นหมูขอกรอบรูปมาใส่รูปของคุณพ่อคุณแม่ได้แล้ว ตั้งไว้บนโถ่เขียงหนังสือ  
ไว้คุ้มค่าเวลาที่หมูคิดถึงคุณพ่อคุณแม่ คิดถึงบ้าน

แล้วเรื่องยุทธเข้าอีปีหัวหนิน เช้าของหมูแล้วแต่หมูบอกให้เขียนจากหมายไปขอ  
อนุญาตคุณพ่อคุณแม่อีกที ถ้าหากคุณพ่อคุณแม่ทกลงยังไงก็เขียนจากหมายบอกหมุตัวยังกะ

สุกท้ายนี้ หมูขอให้สักต์สิทธิ์ทั้งหลายในสาがらโลก จงคุ้มครองให้คุณพ่อคุณแม่ ออยเย็นเป็นสุข ปราศจากภัยนตรายทั้งปวง และหมูขอกราบอวยพรปีใหม่มาด้วยคุณพ่อคุณแม่ด้วยความรักด้วยค่า หวังว่าคุณพ่อคุณแม่คงสบายดี ส่วนน้องๆ และหมูสบายดี ตอนนี้น้องเหม้มเข้าเยี่ยวนั้นที่ เดือน พ.ค. และ ก.ถ. ช. นกยูกได้แล้ว เวลาหมูไปที่ไร่เข้าต้อง เอามาให้หมูตรวจให้เข้าทุกที่

### รักและเคารพอย่างสูง

หมู

๓๖ ถนนท่านนี้ บางลำภู พระนคร

๑๔ ม.ค. ๗๗

### กราบท่านคุณพ่อคุณแม่ที่รักและเคารพยิ่ง

วันนี้พ่อหมูได้รับโทรศัพท์คุณแม่งานบุญไปกรุงเทพฯ ไม่ได้ ความดีใจที่หมูอุตสาหะ เก็บสะสมไว้ตั้งหลายวัน ตึงแต่ได้รับโทรศัพท์บัน雷ก่าว่าคุณแม่จะไปกรุงเทพฯ เลยพลอย หายไปหมด เหลือแต่ความผิดหวัง น้องๆ ก็อยากรอคุณแม่ทุกคน เมื่อวันอาทิตย์ คุณป่า หมู น้องๆ ก็ไปช่วยกันเก็บภาชนะที่วันชาติ คุณย่าก็เตรียมหม้อน้ำไว้ ๒ ใบ เพื่อคุณแม่จะไปพักที่นั้น พอทำความสะอาดบ้านเสร็จก็เลยไปส่งเด็กเข้าโรงเรียน อาจารย์ใหญ่ยัง ถามถึงคุณพ่อคุณแม่ว่าส่งข้าวครัวมาบ้างหรือเปล่า

ตอนนี้หมูไม่ทราบจะคุยกะไรให้คุณพ่อคุณแม่ฟังอีก นอกจากระบอกว่าคิดถึงคุณพ่อคุณแม่มาก และอยากรีบไปตรังเร็วๆ หมูอยากรู้ว่าคุณพ่อคุณแม่มากกว่าจะเขียน จดหมายอีก ก่อนจะบัดหมาดหมายฉบับนี้หมูขอให้คุณพ่อคุณแม่จงมีแต่ความสุข ปราศจากโรคภัย และอันตรายทั้งปวงนะครับ

### รักและเคารพอย่างสูง

หมู

## ข่าวก่อนเสียชีวิต

หนังสือพิมพ์ “เมืองไทย” ฉบับวันที่ 23 เม.ย. 16 เขียนว่า “เศรษฐศาสตร์ บัณฑิต สันธนา เทพวชรานนท์ เข้าร่วมก่ออพนักงานประชาสัมพันธ์เทศบาลเมืองตรัง แล้วเมื่อ 16 เม.ย. นี้ คนซ้อมสมัยและชมอย่าง เทพวชรานนท์ ดื้อหัวเปล่าไม่มีรู”

หนังสือพิมพ์ “ไทยรัฐ” ฉบับวันที่ 25 เม.ย. 16 ลงข่าวและรูปในคอลัมน์ “คมกฎหมาย” ของทงภาคกลาง เนื่อง อีสาน ใต้ อีก โดยเขียนข่าวว่า “ประชา-สัมพันธ์สาวเทศบาลเมืองตรัง สันธนา เทพวชรานนท์ นั่งโปรดยืนอยู่ที่สำนักงานเทศบาล บริการชาวบ้านคล่องแคล่ว สมัย เทพวชรานนท์ ปลัดเทศบาล กันมีลูกสาว วัยหนูทองถือตະพดไปท่องเที่ยวใน”

หนังสือพิมพ์ “เสียงรายภูริ” ฉบับวันที่ 27 เม.ย. 16 ของภาคใต้ลงข่าวใน อดมันสั่งสรรวจ

“ตำแหน่งประชาสัมพันธ์เทศบาลเมืองตรังว่างเว้นมาหลายเดือน ขณะนี้ได้ สันธนา เทพวชรานนท์ ลูกสาวคนสวยของ สมัย เทพวชรานนท์ ปลัดเทศบาล พง ว่าหน้าตาจิ้นจนและสด ๆ ร้อน ๆ มาจากวัชรธรรมศาสตร์ ขอต้อนรับ

## ข่าวการเสียชีวิต

ข่าวหนังสือพิมพ์ “เมืองใต้” ฉบับวันพุธที่ ๓๑ พฤษภาคม ๒๕๑๖

นายช่างเกศบาลกว่าทายพร้อมประชาสัมพันธ์สาว

พักถุง... นายช่างโกเกศบาลเมืองกรังขับรถกลับจากส่งนายช่างเกศบาลที่ส่งข้าว เกิดอุบัติเหตุรถคว่ำทาย พร้อมประชาสัมพันธ์สาวของเกศบาลบริเวณโค้งมารณะ

เหตุการณ์รายนี้เกิดขึ้นเมื่อวันที่ ๒๗ พ.ค. เวลา ๑๕.๔๐ น. ขณะที่นายพีระพล จงบุรี อายุ ๔๐ ปี นายช่างโกเกศบาลเมืองกรัง ขับรถเก็บขี้ห้อเพียต ทะเบียนรถ ตข. ๐๖๖๗๙๐ กลับจากส่ง นายเหลือ สุวภาพ นายช่างเอกเกศบาลเมืองกรังซ้ายเปรربบตำแหน่ง ผู้ส่งข้าว ในรถมีนายสมัย เทพวัชรานนท์ ปลัดเกศบาลเมืองกรัง นางสาวสันธนา เทพวัชรานนท์ อายุ ๒๓ ปี ประชาสัมพันธ์ของเกศบาลเมืองกรัง ซึ่งเป็นบุตรสาวของนางสมัย เพิ่งเข้าทำงานได้สองเดือนเศษ พร้อมนางยินดี เงินสะอุด และ ค.ภ. แรมมี่ เมื่อนายพีระพล จงบุรี ขับรถมาถึงบริเวณหลัก กม. ที่ ๕๕—๕๖ ถนนเพชรเกษม ในท้องที่หมู่ที่ ๘ ต. ท่าแค ผ่านกลางมาอย่างหนัก ถนนลื่น จึงทำให้รถชั่งนายพีระพลขึ้นมาลื่นแลบออกข้างทาง และไปชนเสาทันทีเมื่อย่างแรง จึงทำให้ น.ส. สันธนา เทพวัชรานนท์ คอหักตายคาที่

ในขณะที่เกิดเหตุ ส.ก.ต. ผุดง ชุมจันทร์ ตำรวจนามปรีดพสเหตุการณ์เข้า จึงได้ช่วยกันนำคนเจ็บส่งโรงพยาบาล อันมีนายสมัยและนางยินดี ค.ภ. แรมมี่ อายุประมาณ ๔๕ ปี บุตรของนายสมัย ส่งโรงพยาบาลพักถุง แต่ปรากฏว่านายพีระพล จงบุรี ทนพิษบาดแผลไม่ได้และขาดใจตายในเวลาต่อมา ความทราบบ้าง รถท. ประจำ ศูรุกุล ร้อยเอส. สภ.อ. เมือง จ. พัทลุง จึงรีบรุกไปที่เกิดเหตุทำการสอบสวนทรงที่เกิดเหตุ ชาวบ้านให้สมญานามว่า “โค้งมารณะ” เพราะระหว่าง กม. ๕๕—๖๐ เมื่อเวลาฝนตกถนนลื่นมาก จึงทำให้รถบรรทุกและรถโดยสารคว้ามานหлыกันแล้ว

ศพของนายพีระพล จงบุรี ตั้งบำเพ็ญกุศลที่วัดภูพากิมุ ส่วนศพของนางสาวสันธนา เทพวัชรานนท์ ตั้งบำเพ็ญที่วัดควรวิเศษ อ. ตรัง

ข่าวหนังสือพิมพ์ “ไทยรัฐ” ฉบับวันพุธที่ ๓๐ พฤษภาคม ๒๕๑๖

รถค่าว่าบันทึกสาว—ช่างโภ คับ บันทึกสาวกหักคับภาคี ช่างโภไปป้าย รพ. พัทลุง... บันทึกสาวจากนหานวิทยาลัยธรรมศาสตร์ ลูกสาวปลัดเทศบาล เพื่อสำเร็จการศึกษา เข้าทำงานได้หัวนักบันนายช่างโภเทศบาล กับบ้านชุมชนเพื่อกลับบ้าน ผ่านตกวนเล่นรถค่าว่าหักคาย

เหตุการณ์ชวนสลดใจรายนี้ อุบัติขึ้นเมื่อเวลา ๑๕.๔๐ น. ของวันที่ ๒๗ พ.ค. ตาม เวลาดังกล่าว นายพรพล จงบุรี อายุ ๓๘ ปี นายช่างโภเทศบาลเมืองกรัง ได้ขับรถเก็บไฟยิด ๑๒๕ หมายเลข ๙๙. ๐๗๖๙๙ มาจากอำเภอหาดใหญ่ เพื่อกลับบังหวัดกรัง โดยมีนายสมัย เทพวัชรานนท์ ปลัดเทศบาล เทศบาลเมืองตรัง กับบุตรสาว น.ส. สันชนนา เทพวัชรานนท์ บันทึกสาวจากธรรมศาสตร์ เพื่อได้รับการบรรจุเข้าทำงานที่เทศบาลเมืองกรังได้หัวน ด.ญ. หทัยรัตน์ เทพวัชรานนท์ นายสุรศักดิ์ แซ่คุ และนางยินดี เงินสะอาด นั่งมาด้วย

ครั้นมาถึงที่เกิดเหตุ ตรงหลักกิโลเมตรที่ ๕๙ หมู่ที่ ๙ ต. ท่าแฉ อ. เมือง พัทลุง ปรากฏว่าได้มีผู้คนหนัก ทางลิน เป็นเหตุให้รถยนต์ของคณะกรรมการปลัดเทศบาลและบะทะทันไม่มี พลิกคว่ำหลายครับ หลังจากเกิดเหตุ รถท. ประจำวัน สุรุฤทธิ์ นายร้อยเรว สภาพ เมื่อพัทลุง ได้รุกไปทำการช่วยเหลือ ปรากฏว่า น.ส. สันชนนา เทพวัชรานนท์ บันทึกสาวริดลาปลัดเทศบาลเมืองตรัง คงหักคายคาที่ เพราะแรงกระแทก นอนบนเตียงบัดเจ็บตาม ๆ กัน ต่อมา นายพระพล จงบุรี ช่างโภได้ถึงแก่ความตายที่ร.พ. พัทลุง เพราะงานพิษบาดแผลไม่ไหว ขอ

ข่าวจากตรังสัมพันธ์ ประจำเดือน เมษายน-มิถุนายน พ.ศ. ๒๕๑๖

คุณพี่ระพล (เจือน) จงบุรี นายช่างโภเทศบาลเมืองกรัง พร้อมด้วยคุณสันชนนา เทพวัชรานนท์ บันทึกสาวบันทึกใหม่สุดจากว้าโคม ของท่านปลัดเทศบาลเมืองกรัง ต้อง ประสบอุบัติเหตุดึงแก่กระรน เมื่อกลับจากส่งนายช่างเหลือ สุภาพ จากสงขลา ปลัดสมัย เทพวัชรานนท์ ผู้บิดาคุณสันชนนาพร้อมด้วยบิดาคนเล็กเจ็บด้วย ขอวิญญาณเพื่อนทางส่อง สุสกติเดิม

จากสมุดบันทึกของเพอนทูลกรกเเหเมื่อตนองได้มอบให้เป็นของขวัญวันเกิด  
ลูกกรกสมุดบันทึกนี้มากได้เก็บรักษาไว้เป็นอย่างดีตลอดเวลาที่ยังมีชีวิตอยู่ ข้าพเจ้าต้อง<sup>๗๗</sup>  
ขออภัยด้วยที่ไดนาข้อความบางตอนในบันทึกมาลงในหนังสือ เพื่อเป็นอนุสรณ์ในความดี  
ของลูกที่ล่วงลับไปแล้ว

เจ้าภาพ

จาก.....

## บันทึกของเพื่อน

วันรุ่งขึ้นจำได้ว่าเป็นวันเสาร์ ผู้ใดไปหาพี่หมที่หอ ผู้รักกีจอย่างมากที่ได้ที่ เพราะไม่หวังมากเท่าไรที่จะได้เจอกו เพราะพี่หมอาจไม่อยู่ก็ได้ ผู้ชวนพี่หมออกไปทานข้าว เรากันรอมอาทิตย์ที่ต่อหน้าต่อตาแล้วเข้าไปทานในร้าน “โนรา” เราเน่ทานกันอย่างเอื้อร่อย กันถึงเรื่องต่างๆ มากมาย พี่หมบอกจะต้องไปเยี่ยมน้องที่บุคคล ผู้เดียวขอตามพี่ไปด้วยเด้อ กันมานอกร้านพี่หมและซ้อมนั่งพ่อไปฝากร้อง เรายังสองเดินเข้าไปในมหาวิทยาลัย ธรรมศาสตร์รถลูกอุปัชฌาย์รถเมล์ที่นั่นทาง รถเมล์เล่นข้ามสหานพุทธยอดฟ้ามุ่งไปยังบุคคล เราลงที่โรงเรียนแห่งหนึ่งที่น้องพี่หมกำลังศึกษาอยู่ พี่หมเคยเล่าให้ฟังว่าต้องไปเยี่ยมน้องเสมออย่างน้อยอาทิตย์ละครั้ง พี่หมมีน้องที่เรียนในกรุงเทพฯ หลายคน ต้องเจียดเวลาไว้ หยุดต่างๆ ไปเยี่ยมน้องๆ เสมอ ทุกๆ วันหยุดเหล่านั้นควรจะเบี้ยเวลาพักผ่อนของพี่แต่พี่หมก็ห่วงน้องมากกว่าตนเอง ความรักของพี่หมที่มีต่อน้องช่างประทับใจผมเหลือเกิน ผู้เดียวมีพี่ชายและพี่สาวถึง 8 คน โดยผู้เป็นคนสุดท้ายจะได้ว่ายังไม่เคยมีไปดูเลยสักคนเดียว จะมีก็แต่ตอนเด็กๆ ที่เพิ่งเข้าเรียนใหม่ๆ เท่านั้นเอง พี่หมทำหน้าที่เป็นที่ดีใจนับบ้างครั้งสองครั้งโดยหากเกิดเป็นน้องของพี่หมบ้าง ผู้คงได้วับความอบอุ่นความ疼爱ไว้เป็นอย่างดี พี่หมคงพามไปเที่ยวอย่างสนุกสนาน หลังจากเยี่ยมน้องเสร็จแล้วก็กลับมา รถเมล์ที่หน้าโรงเรียน มาลงตรงหน้าเติมกรุงเทพทานไอกครีมและกาแฟ เรายุกันต่อๆ กันไปที่นั่น ผู้เดียวที่นั่นที่ทำให้ผมไม่สบายใจอย่างมากคือเรื่องการจ่ายเงิน แบบที่ไม่ใช่ช่วยด้วยกันนั่นแหละที่จ่ายเงินค่าอาหารและค่ารถต่างๆ นั่นจะเป็นเหตุผลที่ฯ เสียมาก

หนึ่งอาทิตย์ต่อมาพี่ได้ไปหาพี่หมอีกครั้ง ช่วงพี่สาวเสนอตัวของไปทานอาหาร เรายังเดินไปทานที่ร้านข้าวมันไก่สับเปลาบางลำภู แห่งท่านกันไปปีกุย กันไป พี่หมได้หยิบใบกิ่วใส่กล้ายามาเลือกมา บอกให้ผมนำไปไว้ในใจ และพี่หมก็หายได้อย่างถูกต้อง ผู้เดียวที่วิเศษของคุณพ่อและวิเศษในตอนเด็กให้พี่หมพึ่ง พี่หมนางฟ้าด้วยความดีใจ เรายุกันถึงเรื่องต่างๆ ในชีวิตที่ผ่านมาเดล้วกกลับมาถึงเรื่องปัจจุบัน เรายุกันจนเกือบบ่ายสามโมง ผู้เดียวที่ชวนพี่หมไปดูหนังที่คริสต์โภเพอร์ลีสแควร์ เพราะเป็นเรื่องที่ผู้ชมชอบมาก พี่บอกว่าจะเก็บไว้ดูกันน้องๆ แต่เมื่อทันพึ่งคำอ้อนวอนของผมไม่ไหวเลยกองจะไปดู เรายัง

เดินไปขึ้นรถเมล์ที่หน้าสหกรณ์บางลำภู นั่งรถสายที่จะผ่านโรงหนังเกรนต์ แต่พอรถผ่านกรมร.ค. พิหมุก็บอกให้หยุด ผู้จัดการรถเมล์ด้วยความสงสัย พิหมุขอร้องว่าอย่าดูเลย เพราะไม่เคยคุยหนังกับใครสองคน ไว้เมื่อมีคนอื่นไปด้วยแล้วก่ออยู่ ความจริงพิหมุไม่ครือยกดูเท่าไร แต่ต้องการที่จะคุยจะอยู่ใกล้ๆ พิหมุมากกว่า แต่พิชานไปดู เพราะเห็นว่าไม่มีอะไรทำแล้ว นั่นคุยก่อนเดียวพิหมุคงเบื่อแน่ เรายืนเดินไปตามทางเท้าถึงหน้าดีพรมแก้ว พิหมุก็บอกผู้จัดการที่เดินไปดูว่าไม่เคยเข้าไปชั่วโมง ในชีวิตอย่างไม่เคยเข้าไปชั่วโมงมามันนนนเลย เราตกลงเดินเข้าไปในวัดแทนที่จะไปดูหนัง พอก้าวพ้นประตูวัดก็เดินเลี้ยงไปตามกำแพง ชมภาพวาดตามฝาผนังซึ่งนักศึกษาไม่มากนัก เพราะเย็นมากแล้ว ความสวยงามของภาพที่ฝาผนังบวกกับการที่เราคุยกันอย่างสนุก ทำให้เดินไปอย่างไม่รู้จักเมื่อย บางทีก็หยุดเมื่อเห็นสิ่งใดแปลกผิดปกติ อาจจะเป็นหุ่นและให้ช่วยอธิบายเรื่องราวต่างๆ ให้ผู้พิชานฟัง รู้สึกพิหมุมีความรู้ในเรื่องวรรณคดีไทยเป็นอย่างดี เมื่อเดินจนครบรอบแล้วก็เดินเข้าไปในอุโบสถที่ประดิษฐานพระแก้วมรกต แล้วเข้าไปนมัสการด้วยกัน แล้วเดินต่อไปลานะเบียงของตัวในสตูลที่สร้างขึ้นในสมัยโบราณ ตามแบบศิลปะของไทยเรา เราหยุดยืนดูนกพิลากบุ่นหันนึงที่เกาะเหนือหลังคาโบสถ์กำลังกล่าวรำพันรักกันตามภาษาไทย ก็ถึงแม้คนเราจะไม่เข้าใจภาษาของมันแต่สามารถเดาออกได้อย่างถูก ก็องผู้มาได้ว่าได้ร้องเพลง “นกเข้าคุกัน” ให้พิหมุฟังเสร็จแล้วก็เดินลงมาบนกว่างบริเวณโบสถ์ ตอนนั้นเกือบ 4 โมงครึ่งแล้ว ซึ่งเป็นเวลาที่เจ้าหน้าที่เฝ้าจะปิดแต่ให้ผู้เข้าชมออกไม่ห่างนอก เราหันหัวส่องเดินออกมายังประตูด้านหลังปะบกผู้ดูแลห้องน้ำ ข้ามฝ่ากันนน ไปจนถึงวัดมหาธาตุเราเดินเข้าไปตามกุฎิต่างๆ ทั่วบริเวณร่วมรื่นไปด้วยคนไม่ใหญ่น้อยที่กำลังเยี่ยวสักในฤดูนั้นราวกันบัวจะออกดอกเพื่อเป็นการต้อนรับปีใหม่บ้าง เราเดินกันไปจนเกือบ 6 โมงเย็น แล้วผู้จัดกลับไปส่งพิหมุที่หอ ขณะมาถึงทางแยกเข้าหอพมรู้สึกหิวจึงชวนพิหมุ แหะทานข้าวกันก่อน เราคุยกันถึงชีวิตส่วนตัวของพิหมุ พิหมุเล่าให้ฟังว่ามีเพื่อนในมหาวิทยาลัยหลายคนที่มาชอบพิหมุ แต่พิหมุไม่สนใจเพราะยังไม่มีความคิดที่จะรักใคร ในระหว่างคุยกันนั้น ผู้จัดถามว่าพิหมุเคยรักใครไหม พิหมุตอบไม่เคยแต่ยังไม่คิดจะรักใครด้วยในเวลาที่ไว้เมื่อเรียนสำเร็จแล้วจะจังค์อยู่คิด พิหมุบอกบางที่จะไม่แต่งงานเลยจะอยู่เป็นโสดตลอดชีวิต

รุ่งขั้นudemที่นั่นแต่เข้ามาได้ว่าเป็นวันอาทิตย์ ผู้เป็นพาพ่อมุทบ้าน พี่หมูสักเปลกใจ  
ที่ผู้เป็นพา ผู้เข้าไปปั่งเก้าอี้ไม่ตรงมุมห้อง กวาดสายตามองไปรอบ ๆ ทุกสิ่งทุกอย่างจัดไว้  
อย่างเป็นระเบียบ ทำให้มองดูสะอาดตา แสดงถึงความสามารถของผู้อยู่ บ้านพี่หมูไม่มีคน  
ใช้ ทุกสิ่งทุกอย่างต้องทำเองหมด ตั้งแต่ซักผ้ารีดผ้าและทำความสะอาดบ้าน มองแล้วน่า  
ปลื้มใจที่หมูงสาววัยรุ่นสามารถทำได้เช่นนี้ แทนที่จะออกไปหาความสำราญเหมือนผู้หลว่งทั้ง  
หลาย วันอาทิตย์ควรเป็นวันพักผ่อนออกไปเที่ยวให้สนับายนอกบ้าน แต่กลับต้องมานั่งคุหนงสือ ไม่  
ยอมปล่อยเวลาให้เสียไปโดยไร้ประโยชน์ ลักษณะผู้คนแม่พี่หมูมาเห็นคงดีมาก ที่มีลูกที่  
น่ารักและคงใจเรียนหนังสือ จะมีผู้หลว่งสักกิคนที่ทำงานได้เช่นนี้ ยิ่งไม่มีผู้หลว่งแล้วด้วยเหล่า  
การควบคุมทัวเรียงยังทำไม่ได้ยั่นก และภายใต้สังคมเมืองหลวง สังคมที่ฟุ่มเฟือย  
ความสุขสนับายนี่เป็นสิ่งกระตุ้นให้อยากเที่ยว อยากรอไปหาความสำราญมากขึ้น แต่พี่  
หมูกลับทรงกันข้ามสามารถควบคุมทัวเรียงได้อย่างน่าพิศวง รวมกับว่าทัวเรียงเป็นผู้หลว่งที่รู้จัก  
หน้าที่ของตนดี ใช่ชิ พี่หมูเป็นผู้หลว่งแล้วแม้อายุยังไม่มากนัก จากการสังเกตุอุบമคติความ  
ประพฤติ การวางแผนทัวในสังคมและการยับยั่งอารมณ์ของตนเอง เป็นเครื่องพิสูจน์ได้อย่างที่  
ความสามารถในการปกครองตนเองเช่นนี้ ทำให้เกิดความเชื่อมั่น ทำให้เกิดการตัดสินใจ  
ด้วยทัวเรียงโดยการเอาความคิด ความรู้ เป็นเครื่องตรึกตรอง

## ด้วยความรักอาลัยจากพ่อ

### หมู่ลูกแส่นรักแส่นอาลัย

หมู่เกิดมาในท่ามกลางแห่งความรอคอยของพ่อแม่และญาติพี่น้อง เพราะหมูเป็นลูกคนแรกของครอบครัว หมูจึงเป็นลูกสุดที่รักของพ่อแม่ หมูทำให้พ่อคืนเต็มและภาคภูมิใจอย่างมากในวันที่หมูเกิด เพราะพ่อรู้สึกว่าในวันนั้นพ่อนีความสุขและมีชีวิตอย่างสมบูรณ์ เท่าเทียมกับมนุษย์อื่น ๆ ที่มีลูก ลูกเป็นสิ่งที่มีค่า เป็นสิ่งสุดประเสริฐ สุดรัก สุดหวัง แทน ลูกเป็นสมบัติอันประเสริฐ พ่อภูมิใจในตัวลูกเสมอ ลูกเป็นเด็กที่น่ารักว่านอนสอนง่าย ออยู่ในโวหา ช่างเออกเออใจ ช่างประจำ และมีน้ำใจบริสุทธิ์ กตัญญูรักคุณ ไม่เคยสร้างความผิดหวัง มีแต่สร้างความสมหวัง สมใจ ให้พ่อคลอดเวลา ลูกจึงเป็นยอดรักยอดชั้นของพ่อ พ่อรักหมู หมูรักพ่อ ชีวิตของลูกเรามีการจากกันบ้างในบางครั้งบางคราว เช่น เมื่อหมูจากมาเรียนหนังสือในโรงเรียนประจำที่กรุงเทพฯ พ่ออย่างออยู่บ้านทบูรี และพ่อจากลูกไปรับราชการที่จังหวัดภาคใต้ปล่อยให้ลูกอยู่กรุงเทพฯ กันน้อง ๆ เราลูกเส่นจะคิดถึงกันอยู่แล้ว เมื่อพ่อมากรุงเทพฯ หรือหมูไปครัว ทุกครั้งที่พบกันหมูจะกระโดดกอดกอดพ่อ กวักความดีอกดีใจ กระโดดโผล่ เต้น ปักกิ่งรำตามได้ทุกชั้นชั้นของพ่อเป็นพัลวัน จนพ่อตอบแทนไม่ทัน มือก็ไข่คว้าตอบกลับ ตอบพุงบ้าง เมื่อเราอยู่ตัวยกันเวลาพ่อจะออกจากบ้าน หมูจะรับวิ่งมาสวมถุงเท้าให้พ่อ พอพ่อเดินออกประตูหมูจะบอกพ่อทุกครั้งว่า “โชคคืนคุณพ่อ” ซึ่งกางพับให้ประทับใจและตื้นตันทุกครั้ง ต่อแต่นี้ไปภาพเหตุการณ์อย่างนี้จะไม่มีอีกแล้วสำหรับเราจะยังเหลืออยู่ก็เท่ากับพ่อแห่งความทรงจำแต่หนหลังเท่านั้น ลูกหมูพ่อไม่เคยคิดเลยว่าลูกจะรับจากพ่อไป พ่อไม่เคยเตรียมใจไว้สำหรับลูกในเหตุการเช่นนี้เลย ในวันประสบอุบัติเหตุลูกถึงแก่ชีวิต พ่อสลบ พ้าดินบรรดาลให้เราไม่ได้ช่วยเหลืออะไรกันเลย ไม่ได้เห็นหน้ากันนานนิดเดียว พอพ่อพิณคืนสติได้รับทราบว่าลูกจากไปเสียแล้ว จากไปอย่างไม่มีวันกลับ และจากไปโดยมิได้รำลาเหมือนครั้งก่อน ๆ ขณะนั้นพ่อรู้สึกใจหวาห่มใจหัวใจจะหลุดจากร่าง สงสาร เสียดาย เป็นห่วง อาลัย จิตใจสับสนไม่ทราบว่าลูก

จะระหะเหินไปอย่างไร ยิ่งนานก็ยิ่งคิดถึงและอาลัย นึกถึงความหลังเก่า ๆ ที่เราเคยคุ้ยกัน เราเคยพูดเคยคุยกัน หยอกเย้า เล่นหัว เที่ยวกันด้วยความสนุก ไปทำบุญคุ้ยคุ้ยความอึมเอ็บใจ หมุรักและเอาใจฟ้อ พ่อคือรักและตามใจหมู รักกันจะมีความสุขเมื่อร่วมกับพ่อแม่พน้อง พ่อมีความสุขมากเมื่อหมูเติบโต และสำเร็จปริญญาชั้นหมายถึงหมูจะอนาคตสดใสและมีความสุขตลอดไป หมูคงเป็นที่พึ่งของพ่อแม่และน้อง ๆ ในอนาคต จะเป็นที่เชิดหน้าชูตาของวงศ์ตระกูลคนหนึ่ง พ่อคิดว่าจะได้ฝากรີฝากໃຫ້ไว้กับหมูเมื่อยากเข้า แต่แล้วหมูก็จากไปอย่างกระทันหันจากไปอย่างไม่มีวันกลับ พ่อคิดแต่เพื่อหวังคุ้ยความอาลัยรัก

พระเจ้าผู้หลักผู้ใหญ่ท่านก็เดือนพ่อให้รังับและหักใจไว้ ถึงจะคิดถึงรำพันถึงเพื่อไร หมูก็คงไม่มีโอกาสกลับมาหาพ่อได้อีกแล้ว พระท่านว่าการจากไปของลูกเป็นการพ้นทุกหนทางหน้าที่จะต้องรับผิดชอบและเป็นสุขเป็นกุญแจกรรม หมอดเรารรมในชาตินี้ เป็นคนมีบุญจะต้องไปเกิดในภาพใหม่ที่กว้างขึ้น ฯ ขึ้น เมื่อเวลาทางพระมาขึ้นอารามณ์ก็จะสงบได้บ้าง แต่ก็ไม่awayจะคิดถึงและอาลัยก่อนหนูก็ที่เสนอขึ้นของพ่อ

คุ้ยผลบุญที่พ่อได้สร้างสมไว้และความคือของลูกที่ได้สร้างบุญกุศลไว้ในชาตินี้ พากวงวิญญาณของลูกที่เสนอรักของพ่อangไปสู่สุคติเดิม ชาติหน้ามีจริงและผลบุญที่เราสร้างไว้ในชาตินี้จะบันดาลให้เราไปเกิดเป็นพ่อลูกกันอีกนะลูกนั้น ลูกอาจไปคีເຄອະນະ ลูกจะเป็นสุขเป็นสุขเดิม พ่ออยู่ทางนี้จะสร้างสมบุญและครัวเรือนสืบไปให้จนกว่าพ่อจะสันติกรรมในชาตินี้

จากพ่อของลูก

## จากใจของแม่

๒๗ พ.ศ. ๑๖

ขณะที่ลูกได้รับอุบัติเหตุ แม่กำลังเดินทางกลับไปหาลูกที่จังหวัดตรัง แม่เมื่อฟ้า  
ฤกษ์หลายอย่าง รวมทั้งที่เรียนจากสวนจันทร์ของเรางซึ่งเพิ่งเริ่มจะสุก แบ่งปีไว้ให้น้องที่กรุง-  
เทพฯ และวันนี้ขอบหัวมาฝ่ากุณพ่อ กับลูกและน้อง แต่เมื่อถึงบ้านพักที่ตรัง ทันทีที่ทราบข่าว  
กุณพ่อ กับน้องเข้ารักษาตัวที่ ร.พ. พัทลุง และลูกได้เสียชีวิตรากอุบัติเหตุ มีความรู้สึกที่  
บรรยายไม่ถูก มีความทุกข์อย่างเหลือแสน เหมือนกับคนที่กำลังผ่านร้าย ความคิดสับสนวุ่น  
ราย ควบคุมสติแทบไม่อยู่ แม่โศกเศร้าและว้าเหว่อย่างที่สุด ลูกจากไปอย่างกระหันหัน  
ไม่โอกาสเตรียมใจสำหรับเหตุการณ์เช่นนี้เลย ภารนาขอให้เป็นเพียงผู้ร้าย เมื่อคืนนั้นก็  
ยังมีลูกอยู่ในอ้อมอกเหมือนเดิม หรือเป็นเพียงจากไปเพื่อการศึกษาแล้วลูกก็กลับมาหาแม่อีก  
แต่ไม่ได้และสังคัดสิทธิ์ใด ๆ ในโลกนี้จะช่วยเหลือและกรุณากินลูกรักตั้งดวงใจให้กับแม่  
ถึงจะร้องไห้จนไม่มีน้ำตา ทุกชั่วโมงตามแบบชาติใจ ที่ไม่สามารถขอรักกลับคืนมาได้ ลูกจาก  
ไปโดยราชาจัมมีวันที่จะได้พบกันอีก

สิ่งใดหนอที่ช่างโหดเหยี่ยมกับเรานัก แม่เพียงชั่วขณะภาคภูมิใจกับความสำเร็จของ  
ลูกอยู่เมื่อเร็ว ๆ นี้ ยังจำภาพน้อง ๆ ห้อมล้อมเย่งกันคุกคามถ่ายในชุดปริญญา ที่ลูกนำไป  
มอบเป็นของขวัญสำหรับครอบครัว เสียงหัวเราะยิ้มเยิกันอย่างมีความสุขของลูกและน้อง  
ยังแนบเน้นอยู่ในความทรงจำไม่รู้ลืม ช่วงเวลาที่ลูกไปอยู่กับแม่ทั้งหัวตั้งคิณแคนที่แสน  
ไกลจากจันทร์ที่กำเนิดของเรา ช่างเป็นเวลาที่แสนสน์เสียงเหลือเกิน ลูกทำให้บ้านมีชีวิต  
ชีวา เสียงร้องเพลง เสียงดนตรีที่ลูกชอบเล่น ทำให้บรรยากาศของบ้านพักสดชื่น เมื่อลูก  
เข้าทำงานเป็นประธานพันธุ์ตรี เรายอกจากบ้านไปทำงานและกลับพร้อมกัน มีเวลาว่าง  
พอที่จะเลิกงานกับบรรดาลูกน้อง พูดคุยกันอย่างมีความสุขตามประสาพ่อ แม่ ลูก  
น้องกรุณพ่อเมือง ลูกจะรับอาสาขับรถพาแม่เที่ยวตามที่ต่าง ๆ ที่ลูกชอบมีเรื่องคุยและ  
เล่าให้ฟังไปคลอดทาง ลูกยังเป็นเสมือนเพื่อนที่ดีของแม่อีกด้วย

อนิจจา ซ่างเป็นความสุขที่แสนสันติและน้อยนิดเหลือเกิน ความพยายามคราบกระดูก  
ไปเสีย แม้ไกร ๆ จะบอกว่าลูกเป็นสุขไปแล้ว ไม่ค้องวุ่นวายกับโลกมนุษย์ที่ไม่น่าอภิริม  
อะไรนัก แต่—แม่ก็ยังรัก ต้องการและปรารถนาลูกให้ไวในอ้อมอกของแม่ ชีวิตของลูกนี้  
ฉะการครัวเรือนก็เป็น เกินความคาดหมาย งานยากที่จะนำหลักธรรมได้ ๆ มาหักห้ามใจไม่  
วิปโยคถึงลูกได้ ภาพเหตุการณ์ต่าง ๆ ในอดีตของลูกคงจำไว้อยู่ในความใจตลอดไปไม่ลืม  
เลือน แม่คงคิดถึงลูกไปชั่วเวลานานแสนนานจนชีวิตแม่คับสันติไป

ถึงแม่คิดถึงลูกสักเพียงใด หากลูกจะได้ล่วงรู้ถึงภัยภานุวัติใด ๆ ก็ตาม โปรดอย  
ได้เป็นห่วงกังวลในความทุกข์โศกของแม่ จนตอนหลับให้เป็นสุขเดือนคนเดือนแม่ และ  
ถ้ายกคลผลบุญได้ ๆ ที่แม่ได้สร้างสมไว้ทั้งหมด ขออุทิศแด่ สันตนา สุกสาวสุดที่รัก ๆ  
ให้ดวงวิญญาณอันแสนบริสุทธิ์เปี่ยมไปด้วยกตัญญูและมีเมตตาจิตรของลูก คงไปสู่สุคติในสัน  
ประยगพ ถ้าชาตินี้มีจริงและบุญแม่มีพ้องมาเกิดเป็นลูกของแม่อีกนะ

จากแม่ของลูก

## พี่หมูหน่ารักน่าบุขของปู่คุณเตียว

เกรว ! เสียดายยิ่งนักที่ต้องสูญเสียพี่หมูสุดที่รักในเวลาอันรวดเร็วนี้ จริงอยู่ กว่าจะได้กลับไปมันเป็นธรรมชาติที่ทุกคนจะต้องพบ แต่มันไม่ควรเกิดขึ้นกับพี่หมูเรื่องราวดันเรื่องนี้ไม่ได้เตรียมใจไว้ โอ้ ! ใบหน้าซื่อ ชื่อ รอยยิ้มอนไรเดียงสาของพี่หมูเปลี่ยนไป ทั้งความบริสุทธิ์ และเวลาที่แห่งความเมตตาแสดงออกมาอย่างชัดเจ้ง ไม่มีเวลาเลย ว่าเหตุการณ์เข่นนี้จะเกิดขึ้นกับพี่หมู มันเป็นไปได้หรือไม่

ถูกที่โลกนี้จะไม่มีความปราณีต่อใครเลย โลกให้ความนำรัก ความเมตตาปราณี ความชัยันห่มเพียรมาในทัวพี่สาวของปู่พร้อม แต่ในขณะที่ชีวิตพี่ปู่กำลังเริ่มได้รับแสงสว่างและกำลังจะก้าวไปสู่ความรุ่งโรจน์ โลกก็มาเอาท์วิ่งสาวของปู่ไปเสีย มันยุติธรรมแล้วหรือ ?

วันที่ 27 พฤษภาคม 2516 เป็นวันที่ปู่ต้องจากเข้านั่งที่ใจไว มันเป็นวันที่ปู่ กองสูญเสียพี่สุดที่รักและเคราะพยังไป พี่คนเดียวที่มีอยู่ในชาตินี้ แต่ถึงอย่างไรการจากไป ของพี่หมูก็ทำให้ปู่ต้องสูญเสียน้ำตาไปเลยไม่ ป้ายมีพี่สาวซื่อพี่หมูอยู่ตลอดกาล พี่ที่แสนที่ยิ่งของพี่ที่ให้ความอบอุ่น ถึงอย่างไรปู่ก็ไม่มีวันลืมได้ วันที่เกิดเหตุปู่และน้องเท็กกลับจากสุคุณแม่ที่หัวลำโพง เพื่อเดินทางไปครัง พอกลับถึงบ้านน้องยุยบอกว่าได้รับโทรศัพท์ ทางไกลจากพัฒงว่า พี่หมูประสบอุบัติเหตุถูกลักทรัพย์แล้ว ปู่ตกใจใจหายหอบและรู้สึกเศร้าสลดใจมาก พอดีสตีรับช่วนน้องเท็กกลับจากบ้านเพื่odeินทางไปครังทันที ไปยังโรงพยาบาลคุณก้ออกแล้ว ไม่มีทางไหนจะไปได้เร็วกว่าใจ พอนึกขึ้นได้จึงรีบไปคุ้มครองเร็วที่จะไปได้ เป็นเหตุสุดท้าย ประมาณ 5 โมงเย็น ที่สถานีสามเสน เมื่อขึ้นรถไปแล้วก็นึกถึงคุณแม่ โทร บ้านคุณแม่ก็ยังไม่รู้ข่าวว่าพี่หมูเสีย นึกสงสารพี่หมู คนพ่อ คุณแม่ เหลือเกิน ภาระครัวของเราประพฤติปฏิบัติตั้งอยู่ในศีลธรรมและมีความเป็นอยู่อย่างสุขคล่องมา ไม่เคยสร้างความเดือดร้อนให้ใคร แต่แล้วความทุกข์ ความเศร้าสลดเสียใจ ก็ยังเกิดกับครอบครัวเรออย่างไม่รู้ตัว จริงอยู่ทุกคนต้องผลักพรางจากกัน แต่มันยังไม่สมควรจะเกิดกับครอบครัวของเราถอย อนิจฉัย

ถึงอย่างไรก็ตี คนที่สร้างแต่ความดีก็ยอมได้รับผลตอบแทนในแบบนี้ กันนั้นปู่ กิจกว่าความดีและกุศลที่พี่หมูสร้างมาจะต้องช่วยหนุนส่งให้พี่หมูไปอยู่ในที่สุขสบายแน่นอนที่สุด และชาตินามีจริงขอเราให้เกิดเป็นพี่—เป็นน้องกันอีก

รักและอาลัยอย่างสุดซึ้ง  
รวิทย์ เทพวัชรานนท์ (ปู่)

## พี่หมูที่แสนรักของยุ้ย

ในชีวิตยุ้ยไม่เคยได้รับความสุขเทื่อนใจอะไรที่รุนแรงและทรงนาจิตใจเท่าครั้งนี้เดียว ยุ้ยจะรู้ว่าสักวันเหตุการณ์เข่นฆ่าจะต้องเกิดขึ้น เพราะมันเป็นธรรมชาติของโลก แต่มันนี้ควรจะรู้แล้วแบบนี้ มันรวดเร็วมากเสียจนยุ้ยตั้งตัวไม่ทัน รวดเร็วอย่างคาดไม่ถึง ยุ้ยแท้หลอกตัวเองว่าขอให้มันเป็นเพียงผ่านร้ายแล้วก็ผ่านไปเด็ก แต่...มันก็ไม่เป็นไปตามที่เรียกร้อง ทุกอย่างมันเป็นความจริง...ความจริงซึ่งเราจะต้องยอมรับและเผชิญกับมันด้วยความทุกข์ทรมานใจอย่างยิ่ง พี่หมูจ้า...ถ้าคุณวิญญาณของพี่หมูมีจริง พี่หมูคงเข้าใจความสึกของยุ้ยได้ดี เพราะพี่หมูเป็นพี่ที่เข้าใจจิตใจของน้อง ๆ ทุกคนดีเสมอ

ถึงแม้พี่หมูจะจากไปอย่างไม่มีวันกลับก็ตาม ยุ้ยก็ยังภาคภูมิใจที่ยังได้เกิดเป็นน้องของพี่หมูเมื่อจะเป็นระยะเวลาอันไม่นานนัก แต่ยังก็ล้าเรียกพี่หมูให้อย่างเต็มป่ากและก็ภูมิใจว่า “พี่หมูที่แสนดี” พี่หมูมีความเป็นพ่ออย่างสมบูรณ์ ยุ้ยจำได้ว่าตั้งแต่ยุ้ยตัวเล็ก ๆ เริ่มรู้ความมา ก็รู้ตัวว่ามีพี่สาวที่แสนจะใจดีและให้ห่วงความรักความอนาทรอคบบี้yle เล่นน้อง ๆ คนเป็นอย่างมาก พี่หมูจะยอมและตามใจน้อง ๆ เสมอ เมื่อพี่หมูกลับจากโรงเรียนก็มักจะซ้อมน้ำเสียงให้ฟังน้อง ๆ ชอบมาเจอกันให้น้อง ๆ แต่ละคน พากเราจะดีใจมากเมื่อเห็นพี่หมูเดินถือกระเบากลับจากโรงเรียน เพราะเรารู้ดีว่าในกระเบากลับนั้นสือของพี่หมู มักจะขันมีท่าทางบอยู่ในนั้น และทุกเย็นหลังจากน้อง ๆ เลิกเรียนแล้ว พี่หมูก็จะชวนน้องเล่นเกมส์ต่อไป กันอย่างสนุกสนาน เช่น วิงแบ่ง กระโดดเชือก บันลุน กล้องก้อกแก่ใจ ไล่จับ เดินน้ำ จระเข้ ลิงชิงบอดด์ ช้อนหา...ฯลฯ เราสนุกกันมาก และไม่รู้จะมีเวลา เล่นเกมส์อะไร ถ้าพี่หมูเล่นตัวอย่างจะรู้สึกว่าสนุกมากทุกครั้ง และมีความสนุกใจว่าบี้ก็สนุกและปลดภัยแน่ ๆ เพราะพี่หมูไม่เคยเล่นโง่เลย

พี่หมูใจดีและน่าถึนน้อง ๆ เสมอ ทุกวันบีใหม่และวันเกิดของน้อง ๆ ทุกคน พี่หมูไม่เคยลืมเลย พี่หมูจะมีลูกอมและของขวัญสำหรับน้อง ๆ ในโอกาสพิเศษเหล่านั้นเป็นประจำทุกปี พี่หมูมักเสียสละของตัวเอง ๆ ให้แก่น้อง ๆ ก่อนเสมอ พี่หมูต้องอุดหนุนต่อความเงเรากองน้อง ๆ ตลอดเวลา แต่พี่หมูเป็นพี่ที่ใจเย็น แม่น้ำง ๆ โดยเฉพาะบี้ซึ่งดอร์น่าสนใจเกเรกับพี่หมูขนาดไหน พี่หมูจะยกโทษให้เสมอ พี่หมูไม่เคยดูหรือใช้ความเป็นพี่ใหญ่

ซึ่งคุณพ่อคุณแม่ชอบอ่านใจให้เต็มที่ขึ้นอีกหนึ่ง ๆ เลย เมื่อพื้นที่จะว่ากล่าวอีกแล้ว ก็จะใช้คำพูดที่รื่นเริงน่าฟัง และมีเหตุผลทั้งนั้น จึงทำให้น้องทุกคนให้ความยำเกรงและรักการพูดหูมาก

เมื่อยังคงเรียนหนังสือในกรุงเทพฯ ในขณะที่พ่อแม่ต้องข้ามไปรับราชการต่างจังหวัด ยุ่งกิมพื้นที่เป็นทัพเสนาธิเบี้ยนเพื่อคุ้มครองที่อาเจาใจใส่ยักษ์ตลอดเวลา พื้นที่แห่งความสุข ความอบอุ่น ความรัก และความห่วงใยแก่เด็ก เมื่อยุ่งบัญชาต่าง ๆ พื้นที่จะช่วยแก้บัญชาและผลอยู่บนทักษะบัญชาด้วยเสมอ เมื่อยุ่งใกล้สอบคุณหนังสือไม่ถูก พื้นที่จะช่วยบัญชาหนังสือด้วย โดยพื้นที่จะอ่านแล้วเข้าใจความที่สำคัญพร้อมกับทำโน๊ตย่อไว้ให้ชัด ซึ่งทำให้วิชานั้น ๆ ยุ่งทุนเวลาในการอ่านไปได้ พื้นที่จะเป็นกำลังใจในการสอบให้ยุ่งเสมอ เมื่อยุ่งไม่สบาย พื้นที่พายุไปหาหมอ จัดยาให้ยุ่งทาน พื้นที่จะเป็นผู้คุยคุ้กกันและพยาบาลยุ่ง และเมื่อเราว่าจาก การเรียน พื้นที่จะชอบช่วยเหลือเราสักกันมาก เมื่อว่ายาน้ำเสื่อจราจรเดินเล่นไปเรื่อย ๆ เพื่อไปทานไอศครีมและชานม ทั้ง ๆ จากนั้นเราเก็บลับบ้าน ในแต่ละวันพื้นที่ยังมีจะมีเรื่องสนุก ๆ ที่ต้องเก็บมาเล่าเล็กเป็นยกันพึ่งอ้างสักส่วนนน พื้นที่รักคนครีบีนชีวิตคิดใจ พื้นที่ชอบเล่าคนครีบีและร้องเพลงเสมอ บางทีเราจะตั้งวงดนตรีกันสองคน พื้นที่เป็นนักร้องและเล่นหีบเพลง ยังเป็นมากที่อ้วรแกน เราจะความสุขมาก พื้นที่เล่นหีบเพลงและเป็นนักอ้วรแกนให้ไฟแรงมาก

เมื่อพื้นที่จะบุ่มปั่นภาคเรียนเป็นเวลาที่เราคือใจกลางที่สุด เพราะจะได้กลับไปหากุณพ่อคุณแม่ และพบทน้าพี่ ๆ น้อง ๆ ครอบครอง ระหว่างนี้ภาคเรียนนี้เอง คุณพ่อคุณแม่จะพาลูก ๆ ทุกคนไปเที่ยวตามสถานที่ต่าง ๆ ที่พากเราออกสีขึ้นอย่างมากจะไปกัน ระหว่างทางเราจะคุยกัน กระซิบเข้าหูเดียวกันอย่างสนุกสนาน ระหว่างที่รถแล่นพื้นที่จะชอบนั่งคิววิห้องทางพร้อมกับบรรจุภัณฑ์เพลงให้พากเราพึ่งด้วย พื้นที่รักครอบครัวและชอบชีวิตชนบทมาก เมื่อเราไปเที่ยวทะเล พื้นที่จะชอบการลอดคลออยู่ในน้ำเลย ๆ และเราจะมีการวิ่งแข่งกันที่ชายหาด เราจะมีการเล่นชุดทรายแล้วให้พื้นที่จะลงในหลุมทราย แล้วพากเราซ่อนกัน กลับตัวพื้นที่จะจับให้ลืมตัวหนึ่งท่านั้น ไม่ว่าเราจะไปเที่ยวไหน ชั้นแข่งช้า หรือไปเที่ยวตามเมืองต่าง ๆ เราจะสนุกสนานกันอย่างเต็มที่ ยุ่งยังจำภาพของพื้นที่จะมีความสนุกสนานน้อง ๆ อย่างร่าเริงได้เสมอ

เมื่อพี่หมูเรียนสำเร็จแล้วก็กลับไปอยู่กับคุณพ่อคุณแม่ และทำงานที่จังหวัดต่างๆ ไม่เคยทอกดทงบุญเลย พี่หมูจะเขียนจดหมายให้กำลังใจในการเรียนของยุ้ยตลอดเวลา และไม่ว่าบี๊ใหม่หรือวันเกิดยุ้ย พี่หมูก็จะส่ง ส.ค.ส. และของขวัญพร้อมทั้งคำอวยพรให้ยุ้ย หมูไม่เคยลืมน้องๆ เลย พี่หมู..พี่เสน่ห์ของยุ้ย

ยุ้ยจำได้ว่า..คริสต์มาสท้ายทุยได้เห็นพี่หมู พี่หมูพร้อมคิวตี้คุณพ่อคุณแม่มามาส่งยุ้ยแล้ว พี่ปีที่สถานีรถไฟเพื่อเดินทางกลับกรุงเทพฯ พี่หมูซ้อมลุกโจนให้ยุ้ย พี่หมูช่วยยุ้ยเลือกซื้อหนังสือที่จะเอาไว้อ่านในรถไฟ ยุ้ยเดินจุงมือพี่หมู พี่หมูบอกยุ้ยว่า “บางทีเค้อนหน้าพี่หมูจะเข้ากรุงเทพฯ เมื่อไอน์” โธ...ยุ้ยไม่เดินกีดังหรณ์ใจเลยว่ามันจะไม่มีเค้อนหน้าหรือเดือ๊ไน ฯ อีกแล้วที่ยุ้ยจะได้พบเห็นพี่หมู ยุ้ยจำได้เมื่อรวมไฟเริ่มเคลื่อนจากสถานีตัวรัง หน้าข้อ..ทุกคนที่เมื่อครู่ยังเบิกบานอยู่ เริ่มสดลดลง เพราะเวลาแห่งการจ้ามากถึงอีกแล้ว พี่หมูยังคงโบกมือให้ยุ้ย แต่ยังคงมองพี่หมูค่อนข้างเครียด ส่วนยุ้ยนั้นยังไม่ออกเลย อาจเป็นเพราะว่าเราเคยอยู่เคยเล่น และนอนคิ้วต์กันอยู่ตลอดเวลาเมื่อต้องจากกัน ผู้บังคับบัญชาเป็นธรรมชาติ แต่..ยุ้ยไม่เคยคิดเลยว่า รอยยิ้มและมือที่โบกไปมาของพี่หมูจะเป็นการอำลา กันคริสต์มาสท้าย.. ยังคงกันช้าช้า.. เพราะเมื่อยุ้ยมาถึงกรุงเทพฯ ได้เพียง ๑๐ วันเท่านั้น ยุ้ยก็ได้รับข่าวร้าย ซึ่งไม่เคยคาดฝันมาก่อนเลยว่ามันจะเกิดขึ้นกับพี่หมูที่เสน่ห์ของยุ้ย พี่หมูจากยุ้ยไปแล้ว

นับแต่นั้นไป..ทุกอย่างคงมีแตกต่างไปอย่างหนัก ไม่เหมือนเดิม ไม่เหมือนเดิม.. ไม่มีความเงียบเหงาไปอีกนานแสนนาน เมื่อไม่มีพี่หมู ไม่มีรอยยิ้มไม่มีเสียงพูดเสียงหัวเราะของพี่หมู ไม่มีพี่หมูอยู่ห่วงใจน้องฯ ไม่มีพี่หมูที่เสนอแนะใจดีบันเอ๊งฯ พี่หมูจากไปทั้งไว้แต่ความโศรเศร้าและความคิดถึงให้แก่ผู้ที่อยู่หลัง แต่ถึงพี่หมูจะจากยุ้ยไปไกลแสนไกล มันก็ไม่ไกลเกินความคิดคำนึงของยุ้ยไปได้ ทุกอย่างที่เป็นพี่หมูและเกี่ยวกับพี่หมูยังคงอยู่ในความทรงจำของยุ้ยตลอด และถ้าชาติน้ำมีจริง ยุ้ยขอเกิดเป็นพี่น้องกับพี่หมูทุกชาติฯ

ตอนนั้นพี่หมูคงไปอยู่๊ ณ ที่แห่งใหม่ ซึ่งมีแต่ความสวยงามน่าอยู่ และสงบเยือกเย็น ห้องล้อมไปด้วยดอกไม้หลากหลายสีสวยงาม พี่หมูคงมีความสุข...ความสุขที่จะไม่ถูกบากวนได้ด้วยความทุกข์ใดๆ เลย มันเป็นความสุขอันแท้จริง และจริงยังยืนคลอดกากล

รักพี่หมูชัวชัว  
จิตประภา เทพวชิรานนท์

## คำไว้อาลัยจากน้อง

การจากไปของพี่หมูมันกระทันหันเสียเหลือเกิน ยังไม่ทันให้น้องได้กังวลเลย น้องจำได้ว่า วันนั้นเป็นวันอาทิตย์ตอนเย็น ขณะที่น้องไปส่งคณแม่ที่สถานีหัวลำโพง มันไม่มีกลางอะไรเลยที่จะบอกว่า มีเรื่องร้ายอย่างนั้น พอกลับถึงบ้านก็ใจหาย เพราะคนในบ้านหน้าตาดี จนกระทั่งพบกับพี่ยุ พี่ยุบอกว่ามีโทรศัพท์มาจากพัทลุงว่า คณพ่อ พี่หมู น้องแรมม์ ได้รับอุบัติเหตุรถว่า น้องตกใจมากเมื่อได้ทราบข่าวจึงรับความพ่ายแพ้มา ให้รีบเนื่อรีบไปล่า พี่ยุก็บอกว่าคุณพ่อมีสติพอพูดได้ น้องแรมม์ปลอบกับ แล้วพี่ยุ ก็ร้องไห้อีกไม่ยอมพูด น้องถามว่าพี่หมูจะเป็นยังไงบ้าง พี่ยุก็บอกเสียงสัน្តิ ว่าพี่หมูอาการหนักไม่ได้สด แต่กรีบไปครั้งทันทีที่ทราบข่าว ขณะที่นั่งรถไปมานั่นจึงไขข่องน้องกับภารนาอย่าให้ใครเป็นอะไรเลย แต่พอดีกรังก์ได้ทราบว่า “พี่หมูเสียแล้ว” คำนี้รู้สึกเหมือนสายอ่อนนุ่มพัดเบรียงมาที่กลางห้องเช่นนั้น น้องรู้สึกว่าไม่มีเรื่องแรงที่จะทำอะไรอีกต่อไปแล้ว แม้กระทั่งจะเดินต่อไปมั่นช่างเหลือเชื่อเสียเหลือเกิน น้องอยากให้บีบหันร้ายมากกว่า ที่จะเป็นความจริง ໂไร ! พี่หมูผ่านดีของน้อง จากนั้นไปเสียแล้ว น้องยังจำได้เสมอตอนที่พี่หมูยังมีชีวิตอยู่ ยามใดน้องมีทุกสิ่ง พี่หมูก็พลองทุกสิ่ง เปิดด้วยกับน้อง ยามใดที่น้องสุข พี่หมูก็พลองหัวเราะยิ่มเป็นกับน้องด้วย พี่หมุกอยู่บ้านห่วงและเอาใจใส่น้อง ๆ อยู่ตลอดเวลา อย่างเช่นตอนที่น้องรู้สึกว่าต้องไปนานเที่ยวพิพิธภัณฑ์อย่างเดียว ใจสุดแลมาระบุญอยู่เสมอ หรือตอนน้องเล่นฟุตบอลลีกน้ำชาที่ต้องฝ่าฟ้า ตอนนั้นพี่หมูอยู่ครั้ง แก่พี่หมูก็จะเป็นห่วงเต็มใจ คอยเขียนจดหมายมาให้กำลังใจช่วยอยู่ตลอดเวลา ลงกระดาษๆ เรียนพี่หมูก็อยู่ช่วยบลอนโดยนให้กำลังใจและลิ้งให้พี่หมูพอยช่วยน้องให้พี่หมูไม่เคยเก็บเลย พี่หมูรับทำให้น้องด้วยความเต็มใจและพิเศษไม่เคยทิ้งลืมวันเกิดของน้อง ๆ เลย วันเกิดของน้องทุก ๆ ปีจะต้องให้รับของขวัญจากพี่หมูทุกบิเดย ความดีของพี่ที่ทำไว้น้องจะขอจดจำไว้ และคุณเป็นทัวร์ย่าง กระบานชีวิตน้องจะห้าม

น้องจะคิดว่าความตายของพี่นี้เปรียบเสมือนการนอนหลับ เพราะว่าคนที่กำลังนอนหลับไม่ต้องกังวลกับคนที่ไม่อยู่ ขอให้พี่หมูของน้องคงนอนหลับสบายและพ้นกีดกันด้วยชั่วก้าลปางาน

จากน้อยเตี้ย

อิศราชัย เทพวัชรานนท์

## คำไว้อาลัย

การสูญเสียพี่พี่นุ่มไปในครั้งนี้ น้องแหน่งไม่สามารถออกความรู้สึกให้ว่าเป็นอย่างไร นอกจากจะบอกว่า รัก กิจถึง และไม่วันลืมพี่นุ่ม พี่นุ่มเป็นพี่ที่ดีที่สุดของน้องแหน่ง และน้อง ๆ ของพี่ทุกคน พี่นุ่มคือดวงใจของน้องแหน่งและคุณพ่อ คุณแม่ ถ้าชาตินี้ชาตินั้นจริงขอให้น้องแหน่งเกิดเป็นพี่น้องกับพี่นุ่มและเป็นลูกของคุณพ่อ คุณแม่ ทุกชาติไป และขอให้พี่นุ่มมีความสุข ณ สรวงสวรรค์

รักและกิจถึง

น้องแหน่ง

ค.ญ. หทัยรัตน์ เทพวัชราบท

สำนักงานทนายความ  
ชวน หลีกภัย

1036 (ชั้น 2) ถนนเพชรบุรีตัดใหม่ ข้างโรงพยาบาลเพชรบุรี จังหวัดเพชรบุรี

**คำไว้อาลัย**

เมื่อวานการศึกษา ออกจากห้องเรียน ทางลับไปทำงาน  
ทันทีที่เทศบาลเมืองตรัง บ้านของเรอ คุณสมัย เทพวัชรานนท์ และมารดา คุณชม้อย<sup>๔</sup>  
รับราชการอยู่ที่นั่น พ่อแม่ กับลูกที่ต้องแยกกันตลอดเวลาเพื่อการศึกษา ได้อยู่ร่วมกัน  
จริง ๆ อีกรอบหนึ่งในท้องถิ่นที่ห่างไกลและสงบ ใจจะคิดว่าเพียงชั่วระยะเวลาสั้น ๆ ก็  
สามารถกลับมาด้วยกัน แต่เพียงระยะเวลาไม่นานที่บิดามารดาได้ชนชุมความ  
สำเร็จของครอบครัวนี้ได้พบรัก และเพียงระยะเวลาไม่นานที่บิดามารดาได้ชนชุมความ  
สำเร็จของครอบครัวนี้ได้พบรัก

คุณสันธนา เทพวัชรานนท์ เพื่อการศึกษา ยังไม่ทันรับพระราชทานปริญญาบัตร  
ตายของเรอยังน้อยเกินกว่าที่ใจจะคิดถึงความตาย เธอยังเป็นความหวังของครอบครัว  
ของคนรัก ของบ้านเมือง เธอเพิ่งเริ่มต้น และน่าเสียดายยิ่งที่ชราตรีมาสิ้นสุดเมื่อเธอ  
กำลังจะเริ่มต้น

ข้าพเจ้าคระหนักดีว่าบิดามารดาที่พินังและคนรักของเธอเสียใจเพียงไรต่อ  
เหตุการณ์ครั้งนี้ ชาวจังหวัดตรัง และข้าพเจ้าได้ร่วมรู้ภัยจากการรวมของครอบครัวนี้ ขอ  
ร่วมเสียใจและร่วมแสดงความอาลัยอย่างสุดซึ้ง ขอให้ดวงวิญญาณของเธอ สันธนา เทพ-  
วัชรานนท์ คงสุสุขคติ...

ชวน หลีกภัย

30 ก.ค. 2516

## คำไว้อาลัย

ที่ดินรุ่จักสันนานในสวนอาจารย์ และศิษย์ สันธนาหาดีนเพื่อที่จะขออนุญาต  
ข้ามารอเรียนคงจะดี เพราะจะสะดวกกว่ามาเรียนตอนกลางวัน แต่ครั้งแรกที่เห็นหน้าก็ให้  
สะท徂ฤทธิ์ใจ เพราะค่าหัวของสันธนาคลับคล้ายคลับคลากับคนที่ดินรุ่จัก แต่เมื่อสอบถาม  
แล้วก็ปรากฏว่าเชื่อไม่ได้เกี่ยวหน่อไรกับคน ๆ นั้น สันธนาเป็นเก็งศึกษาที่คงจะเรียน  
ทุกครั้งที่ดินรุ่จักเลือกมองในเวลาสอน จะเห็นเชือกหัวตั้งทางด้านขวาคงจะดี เวลาสอน  
ปัญหาเรื่องเรียน เรอก็จะมาปรึกษากับดินรุ่จักบ่อย ๆ เมื่อสิ้นเทอม เรอก็สามารถสอน  
ผ่านเวชាជอยดีอย่างมาก เดิมทุกคนแนะนำค่อนข้างดี ครั้งสุดท้ายที่พอบอกนี้ เรอกล่าวให้ดินรุ่จักฟังว่า  
จะกลับไปทำงานบางที่ เพราะคุณพ่อของเรอยู่ที่นั่น ดินรุ่จักนิยมอยู่ในใจที่รอหันน้า  
ถึงแหล่งชนบท ซึ่งมีใจที่จะกลับไปทำงานที่นั่น ซึ่งนายคนแก่ที่จะคิดอย่างเร็ว แต่ดิน  
ไม่ได้เฉลียวว่าจะร่วม ภารพยกเครื่องนั้นจะเป็นครั้งสุดท้าย สุดท้ายจริง ๆ สำหรับคินน้า  
และสันธนา แต่เราวางใจไปสำหรับบัดดีโดยย่างเร็ว ผู้ซึ่งกำลังจะเริ่มชีวิตใหม่ในโลกแห่ง  
ความเป็นจริง และจะต้องเรียนรู้ทุกดึงทกอย่างด้วยตัวเอง ซึ่งไม่เหมือนกับการเรียนรู้ใน  
มหาวิทยาลัยหรือสถาบันการศึกษาใด ๆ สันธนาคงจะบริสุทธิ์เกินไปที่จะต้องมาต่อสู้ ดินน้าน  
ในโลกอันไม่เคยจะเข้าใจมนุษย์มาก ขอให้พากเจ้าคิดเสียว่า สันธนา ให้เราพากเราไปด้วยกัน  
เรอหนมคหะกรรมที่จะต้องเรียนรู้ด้วยพยายามเกิดอิจฉาไป จงไปสู่ที่สุดคุณเด็ด สันธนา ศิษย์รัก  
ของคินน้า

ดร. ชาญนวน

คณะศรษษศึกษาศาสตร์

มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์

## แต่ 'สันธนา' ผู้นำสังสาร

โดย นุช อักษรทอง

แสงสี้าย “สันธนา” ผู้นำรัก

เมียร่วมงานแก่คบหาลั่วยกันมา

อารมณ์รื่นชื่นกับลูกนพบเห็น

ออกโฉมรูอื้อปราวครั้งด้วยไมตรี

บันทึกสาวชาวเมืองจันทร์คิดผันเพื่อง

แท่ผลกรรมปางก่อนสะท้อนมา

พั้กลุกคืออินทรีชีว์ปลด

อุบัติเหตุทางโค้ง “ไมยืน”

หลัก กม. ห้าสิบแปด บ้านท่าแฉ

สุดจะแก่สุดจะช่วยเหตุฉบับพลัน

หักพ่อแม่พื่น้องพ้องมิตรเพื่อน

เวลาล่วงลับไปไม่เสบย

“พญาโศก” โศกขับรับกับโศก

เมื่อ “สันธนา” คับดันสันชีวี

จากไปแล้วเก้ากวีรีสวัสดิ์

สุดสรวหาลำนำขับรับทำนอง

อันคุณงามความดีมากมีค่า

สถิตคู่อยู่ทั่วชั่วกันบี

ขออำนวยากุศลคลวิธี

เพียบพร้อมด้วยลาภยศหมาทกุชาน

สุดจะหักอาลัยใจฟوا

จิตโอบอารีรอบกอร์บกราเวนที่

ความยากเข็ญเคร้าคลายทุกข์หน่ายหนี

เอือนพิจิกพัน “สันธนา”

หวังช่วยเมืองมุงมาตรฐาน

ศรีชาเรอีปไม่กลับคืน

โศกกำธรกสุกระทุมแต่งเชยรื่น

เส้นทางล่นสุริสัยช่วยเม่หัน

ทรงจุกแน่นกไปออกสั่น

จึงมีอันเป็นไปไม่น่าเจย

อาลัยเหลือจะเลื่อนเหมือนเฉลย

ชื่นชมเชยอีกได้เป็นไม่มี

เสมอโลกพลันแหงเพลาราศี

ทับทิวความเกร้าเข้าครอบครอง

เครียร์เสงกระจ่างกับบ้านทางหนอง

ให้สอดคล้องหมายสมลงกวี

อนิจังอนตตามาพาหนี

สองอย่างนนั่งประจำกรรณของคน

บังเกิดมีพหน้ำปฏิสนธี

ประสมผลกรรมที่ทั่วชั่วนิรันดร์

## หมุกับมด

วันนั้น...ข้าพเจ้าเพิ่งกลับจากการสำรวจท้องที่ในจังหวัดอุบลราชธานี ที่ซึ่งรับ  
ของโรงเรມ มีหนังสือพิมพ์สองฉบับ “สยาม” และ “เกล็นวิส” หัวข้อข่าวบนหน้าหนึ่ง  
พิมพ์ทำให้ข้าพเจ้าสั่งหรถะ... “รถค่าว่างบันทึกสาวตายคาดที่ ปลักชันเอกบาดเจ็บสาหัส”.  
ในขณะ ช่างโชคร้ายจริง... “บะเวนและสายพัทธุ่ง—กรัง รถเพียต 125 กลับจากหาดใหญ่  
มาด้วยความเร็วสูง ขณะที่นั่นรถลงมาอยู่ย่างหนัก พอดีกับ ก.ม. ที่...รถเสียหลักพุ่ง  
นอกโค้ง บังคับทิศสาวจากถนนเศรษฐกุศลรัตน์ ให้หัวใจลั้ยกระแทกกระซิบ (หนังสือพิมพ์  
ผิด) และชนขับซึ่งนั่งอยู่ด้านหน้าตายคาดที่ ปลักชันเอกเมืองกรัง บิดาของบัง  
สาวบาดเจ็บสาหัส...” ข้าพเจ้าซึ้งใจ...หมุหรือเปล่า พ่อเค้าเป็นปลักชันเอกเมือง  
ชันเอกเดียวที่...ใจหายวาย...แต่คงไม่ใช่หรอกน่า หมุอยู่ธรรมศาลาไม่ใช่กระครน...  
ดูซื้อซิ... “นางสาวสันติมา เทพวัชรานนท์...เพิ่งได้รับการบรรจุเข้าเป็นพนักงานเทศบาล  
ตรังได้ 5 วัน...ชันสูด...ใช่หมุแน่...ทำไม่ต้องเป็นหมุด้วยล่ะ คงไม่ใช่มั่ง ลองคิดดิ  
ซิ...เอ ก็จะเป็นสันติมา เทพวัชรานนท์ อิกหนึ่งแหล่...หมุแน่ ใช่แน่ ๆ สมองที่ดี  
ใจดี หัวใจดี ข้าพเจ้าขอเท้อนร่วมงาน “เพื่อนพ้องชายอิกคนเดียว รถค่าว่าง ขบเศรษฐกุศล  
มากด้วยกัน เป็นเพื่อนสนิทกันมาตั้งแต่ปีหนัง” ซึ่งโปรดข่าวหนังสือพิมพ์แล้วข้าพเจ้า  
อะไรไม่ออก

“หมุ...เมื่อตอนนี้กลุ่มที่ข้าพเจ้าอยู่ถึงชนิดปากกับทุกคนว่า “นิดหมุสุ”  
หมุสุ” เพราะเป็นสามเหลี่ยมเป็นเอกสารกษัณฑ์เดียวกัน ไปไหนมาไหนด้วยกันก็ลอดเวลา  
บังคับ “หมุ” จากเราไปเลี้ยงแล้ว เหลือเพียง “นิด...สุ” ข้าพเจ้านึกถึงเสมอ...มั่นใจว่า  
หวานหรือไม่ก็มั่นใจว่าสุดยอดคนที่บ้านสะพานวันชาติ.....ตอนดูหนังสือสอบบัญชีแรก ๆ  
หนังสือคั่วขากัน “นิดหมุสุ” ยกย่องให้ข้าพเจ้าติวิชา คุยกันไปปิดขันมาตั้ง “นิด  
และข้าพเจ้าก็ถือบตามคำว่ากัน... “หมุ” ใจบุญสุนทานเสมอ พาเพื่อนๆ ที่เข้าวัดเป็นประจำ  
เดินทางวัดที่ทางภาคใต้ ที่เป็นเหตุให้ข้าพเจ้ารู้จักกับพระมหาอุดหนัติ... “หมุ” เป็นผู้ที่มี  
เมตตากรุณา เมื่อพูดคนชรา เด็ก ขอทาน หรือบุคคลที่ชวนสงสาร ๆ หมุจะตื่น

ความเมตตาสั่งสารอยู่เสมอ ไม่โดยวิจาร์ทโดยการกระทำที่เดียว... “หมู” เป็นคนรักธรรมชาติและชีวิตที่สันโดษ เป็นผู้ที่น่าคบ รักและเป็นห่วงเพื่อนทุกคน มองคนในแง่ดีเสมอ มีใจไว้อ่อนเพื่อแผ่ กับเพื่อน ๆ แล้ว “หมู” จะมีขันมาเจือจุนเป็นประจำ ข้าพเจ้ายังจำจะฝ่าวงศ์แม่ มะขามทอง ในชอกที่ท่าพระจันทร์ให้ ต่อไปเมื่อไหร่กินของที่นั่นคงจะมีรสชาติเดือน ๆ ไป

ข้าพเจ้าและเพื่อน ๆ เคยคงใจไว้ปะเชี่ยมหมูที่ตรัง จะเที่ยวให้สนุกเชียว หมูชวนอยู่บ่อย ๆ แต่เราไม่มีโอกาสเสียแล้ว หมูเมื่อยให้เราได้เยี่ยม หมูจากเราไปชั่วโมงครึ่ง ทุกที่ที่นักลงทุนคงอุดรัตน์ลงหมูไม่ได้ เดือผ่านโครงสร้างนั่นคงใจหดหู่...ไม่เลือกแล้ว เพื่อนที่เจ้าเนื้อ ผัวคล้า คุณสนุก ยิ่งง่าย แต่ใบหน้าและดวงตาเศร้า ๆ ไม่นึกเลยว่าจะเป็นลักษณะที่บอกถึงการที่ต้องจากไปในเวลาอันรวดเร็วเช่นนี้ ขอให้ผลบุญกุศลที่หมูประกอบไว้อย่างมากมายในภพนั้น ช่วยประคับประคองให้ “หมู” ถึงชั่งสุคติภพเดิม

มดคำ

๖ กุมภาพันธ์ ๒๕๑๖

## ตัวยาลั้ยจากใจ แต่ หมู เพื่อนแก้ว

๒๗ พฤษภาคม ๒๕๑๖ วันแห่งความทรงจำของข้าพเจ้า วันซึ่งข้าพเจ้าไม่อาจลืมได้เลยว่า ข้าพเจ้าได้สูญเสีย ‘หมู’ เพื่อนรักไปอย่างไม่มีวันกลับ ข่าวการจากไปอย่างกระทันหันของหมูนั้น ข้าพเจ้าไม่สามารถเชื่อเลยว่าเป็นความจริง ข้าพเจ้าไม่เคยคิดมาก่อนว่าจะได้รับข่าวที่เหลือนี้ เช่น การที่เพื่อนสนิทซึ่งรักกันมากจากไปอย่างไม่คาดคันเช่นนี้ ข้าพเจ้าสุดที่จะบรรยายได้ว่า มีความอาลัยและเสียใจมากเพียงไร หมูเป็นเพื่อนที่ดีที่สุดของข้าพเจ้า เราต่างรู้ใจกันเป็นอย่างดี เมื่อประมาณสองอาทิตย์ก่อนเกิดเหตุ หมูได้เขียนจ.m. มาเล่าเกี่ยวกับการทำงานด้านประชาชนสัมพันธ์ ซึ่งหมูเพิ่งได้รับการบรรจุเข้าทำงาน

นับว่าเป็นการทำงานครั้งแรกในชีวิตของหมู ซึ่งหมูก็ใจที่ไม่ทำงานในระหว่างที่รอเวลาฯ รับพระราชทานปริญญาบัตรในอีก ๒—๓ เดือนข้างหน้า ข้าพเจ้าก็พลอยตื่นใจที่การงานของหมูเริ่มต้นด้วยดีและถูกใจหมู เพราะหมูสนใจคำสั่งคุมสังเคราะห์อยู่แล้ว ประกอบด้วยงานประชาสัมพันธ์นี้เกี่ยวข้องกับคนจำนวนมาก ซึ่งหมูก็ตั้งใจไว้ว่าจะทำงานอย่างเต็มความสามารถ ซึ่งข้าพเจ้าก็ทราบดีว่าหมูต้องทำได้ดีแน่ ๆ เพราะปกติหมูเป็นคนที่มีจิตใจเมตตากรุณาอยู่แล้ว มีความสามารถในการเข้าถึงจิตใจของผู้อื่นได้เป็นอย่างดี และที่สำคัญคือ ที่เป็นคนสุภาพเรียบร้อยและอ่อนหวาน โดยเฉพาะอย่างยิ่งกับเพื่อน ๆ หมูเป็นคนรักเพื่อมาก หมูก็จะมีความเห็นอกเห็นใจเพื่อนอยู่เสมอ ยิ่งถ้าหมูทราบว่าเพื่อนคนไหนทุกข์ร้อน และหมูพอจะช่วยเหลือเขาได้ หมูก็จะหาโอกาสช่วยทันที ความเป็นคนมีน้ำใจ และนิสัย เป็นกันเองนั่ง ที่ทำให้หมูเป็นที่รักใคร่ของเพื่อน ๆ คงแตกต่างกันมา ข้าพเจ้าได้ยินแต่คุกกล่าวชมหมูทั้งนั้น ซึ่งทำให้ข้าพเจ้ามีความรู้สึกภูมิใจอย่างยิ่งที่ได้เป็นเพื่อนสนิทของห แสดงข้าพเจ้าสามารถเรียกให้อวยพากล่าวว่าหมูเป็นเพื่อนแก้ว เพื่อนซึ่งข้าพเจ้าจะช่วยลึกไปถลอกซ้ำซึ่วนั้น

ถึงแม้หมูจะจากไปแล้ว แต่คุณความดีและความเป็นเพื่อนของหมูจะจารึกอยู่ในใจของข้าพเจ้า และข้าพเจ้าก็เชื่อว่าจะจารึกอยู่ในใจของเพื่อน ๆ ทุกคนเช่นกัน ไม่ว่าymาได้ ข้าพเจ้าได้พับเห็นหรือได้ยินสิ่งที่หมูเคยสอน เคยใช้ สิ่งเหล่านี้จะเตือนใจข้าพเจ้าให้ระลึกถึงหมูอยู่ตลอดเวลา ทำให้ข้าพเจ้ามีความรู้สึกว่าหมูยังอยู่ค้างเดิม ข้าพเจ้ารู้สึกเสียดายที่เราต้องกันน้อยเหลือเกิน ช่วงระยะเวลา ๕ ปี นี้ช่างสั้นและรวดเร็วจนข้าพเจ้ารู้สึกว่าเรามารู้จักกันช้าเกินไป ถ้าชาติหน้ามีจริงก็ขอให้เราเกิดมาเป็นเพื่อนกันอีก และเกิดร่วมกันทุก ๆ ชาติ ทั้งๆ ที่หมูผลกรรมที่หมูสร้างไว้ ขอจงคลบบันดาลให้વិញ្ញាបាលของหมูไปสู่สุขคติภาพด้วยเถิด

สุภาษี ธิรภพวงศ์

## ແຕ່ໜູຂອງເພື່ອນ

ຂ້າວກາຮົງແກ່ກໍາຮມຂອງໜຸ້ມເນື່ອວັນທີ ២៨ ພຸດຊກຄນ ២៥១៦ ເປັນທີທັກສິງແກ່ມີກ  
ຍແກ້າລາຍ ດ້ວຍພາກັນຄົດວ່າເບີນຂ້າວລືໃນທາງທີ່ໄມ່ເບີນມົງຄລເສຍນາກວ່າ ແຕ່ເນື່ອໄດ້ຮັບ  
ນັ້ນວ່າຄູຜະນາ ດໍາຮັມດີ ແຈ້ງໄໝມີຕະຫາຍທັກລາຍທຣາບ ຈຶ່ງເຊື່ອກັນ

ເນື່ອວັນທີ ១៣ ເມສາຢານ ២៥១៦ ກ່ອນໜ້າກາຮົງແກ່ກໍາຮມຂອງໜຸ້ມເພີ່ງທີ່ເດືອນ  
“ໜູ້ຂອງເພື່ອນ” ໄດ້ມີໂອກາສພບກັບເພື່ອນຮ່ວມໜັ້ນບີ ໃນງານພະພາບການເພີ່ງຄົມຄຸດ  
ອອກຸດແນ້ງ ຫຼືຕິກະພຸກຄະ ໂດ ວັດປະບຸງຮວງຄາວາສ ນັ້ນ ເພື່ອນ ຈຸ່ງໄດ້ມີໂອກາສເຫັນໜ້າ  
ບັນຄົງສຸດທ້າຍ

ກາຮົງແກ່ກໍາຮມຂອງໜຸ້ມທຳຄວາມເກຮົາສົດໃຈມາສົມືກສາຫຍຖຸກດ້ວນໜ້າກັນ ເພວະ  
ເພີ່ງ ៥—៥ ປີທີ່ໄດ້ຮ່ວມໜັ້ນເຮັນຄະເຄຽງສູກາສົກ ມໍາວິທາຍລັ້ຍຮຽມກາສົກ ອົງແມ້  
ລາລວາມັນຈະສັ່ນ ແຕ່ມັນໄມ່ສັນເລີຍໃນຄວາມເບີນເພື່ອນຊັ່ງປະທັບຮອຍອູ້ໃນຄວາງໃຈຂອງມີຕະ  
ຍທຸກຄນ

“ໜູ້ຂອງເພື່ອນ” ໄດ້ຈາກເພື່ອນໄປ ນອກຈາກຈະຮູ້ສຶກເກຮົາສົດໃຈກັນແລ້ວ ຍັງຮູ້ສຶກເສີຍ  
ຮົວກີກທີ່ກໍາລັງສົດໄລພວ້ມທີ່ຈະກ້ວຫນ້າທ່ອງໄປ ເພື່ອຮ່ວມໃຈກັນສ້າງສຽງຄົງຈະຮ່າງໃຫ້ປະເທດ  
ພັນນາສາພາພົມຊື່ “ກວ່ປວ່” ເຄຍເຊີນກວິນພົນບໍາຫນີ່ໄວ້ເມື່ອ ພ.ກ. ២៥៤៥ ມອບ  
ຂອງຂ້າຜູ້ເກົ່າວ່າຈະ ຜູ້ຊັ້ນທີ່ກໍານົດນັບພື້ນແນ່ດົດໃໝ່ ທີ່ວ່າ “ແດ່...ວ່ັດຄຸນຂອງຂົວິຕ  
ການວ່າ

ວ່າດ້ວຍສຸນທຽບຂົວ

ເນື່ອມີການຂໍ້ອັນທີ່ເຫັນ

ບຣິສຸທົບີ່ພຸດຜ່ອງພອງເພື່ອ

ເປີຍບ່ອນອຽດໂຄໂຮຈົນພໍ້າ

ແມ້ເກີຍຄຸມືພົນນ

ອາຄາຄອນມີເບື້ອງໜ້າ

ມີຄມນອນຮາກລັກນາ

ສຸຮັຍາຈັກລົບລົບພັດນ

ຈະເບີນອາທິຍ່ເນື່ອອຸ່ທະ

ເກຣີຍີໄກໃນພລັງສ້າງສຽງ

ເພື່ອຄວາມຕົງມາຮ່ວມກັນ

ແທ່ງໜັ້ນຫາວ່າຜູນຄນງານ

ເຂົ້າຮ່ວມຮ່ວມພລັງບັງເກີດ

ແຈ່ມເຈັກພິໄສໄພຄາລ

ຂີ່ພົນືດີ້ດົມມາຂ້ານານ

ຫົວ້ອຈະການແສງກອງສ່ອງພໍາ

จะเป็นอาทิตย์เมื่ออาทิตย์  
หากเพิ่รเรียนรู้โลก  
แรงอรุณหนุนเนองเรืองล้า  
มีคุณอนธราลาทานทุกชั้น  
แต่เมื่อ “หมูของเพื่อน” ได้ก้าวลงไปต่อสักบัญชีวิถี  
เพียงเดือนเศษเท่านั้น วัยครุณของชีวิตที่กำลังสดใส มีคุณค่าอันสูง “หมูของเพื่อน”  
คุณจากมิตรสายหงหงายไปเสียแล้ว ทั้งให้เพื่อน ๆ ทอยู่ข้างหลังรู้สึกเกร็งใจและ  
อาลัยรักเป็นที่ยิ่ง

พลังใหม่เข้มแข็งแกร่วงกล้า  
เปลี่ยนแปลงสู่อารียะยุค  
แรงดุณจักนำสันติสุข  
มือสองจักปลูกประกายพลัน

ปลูกปลักกับงานที่หมูรัก

ยุทธพงศ์ ภูริสมบูรณ์  
ในนามของเพื่อนร่วมรุ่นปี ๒๕๑๐

## คำไว้อาลัย

ในการจากไปอย่างไม่มีวันกลับของ “หมู” ทำให้เพื่อน ๆ รู้สึกเศร้าใจมาก ไม่  
เลยว่า “หมู” จะจากเพื่อน ๆ ไปอย่างกระทันหันเช่นนี้

ตลอดเวลาที่เป็นเพื่อนรักกันมา “หมู” เป็นเพื่อนที่ดี น่ารัก และมีน้ำใจ  
เพื่อนทุก ๆ คน “หมู” เป็นที่ปรึกษาและผู้ให้กำลังใจต่อ “ส่อง” เสมอมา “ส่อง” เชื่อ  
ว่าความดีที่ “หมู” ได้สร้างไว้ จะยังคงให้ความวิญญาณของ “หมู” ประสบแต่ความสุข  
สัมป्रายภาพ

“ส่อง”

(ขันทิมา จิตะเมฆากุล)

## ອາລັຍໜູ

ຂ້າພເຈົ້າຮູ້ຈັກໜູຮຽນແຮກທມທາວິທາລີຍຸຮຣມຄາສຕຣີໃນສູານະເພື່ອນຮ່ວມຊື່ ປີ 2513  
ກ້າຍກັນ ສອງປີແຮກເຮົາຮູ້ຈັກກັນເພີ່ມຜົວເພີ່ມເຫັນນີ້ ແກ່ຄວາມຮູ້ສົກໃນໃຈຂອງຂ້າພເຈົ້ານີ້ນີ້ຢືນໃນ  
ອຸປ່ນສັບໄຈໂຄຂອງໜູ້ທີ່ມີຄວາມເນົາທາເອົາເພື່ອເພື່ອແພັນອົກເຫັນໄຈໝູ້ທີ່ຄ້ອຍກ່າວຕານ ຂອບທຳບຸນ  
ໄທທານ ຍົກພຣະຮຣມຄຳສົ່ງສອນຂອງພຣະພຸທຣເຈົ້າອູ້ໃນຈົກ ຂ້າພເຈົ້າສົນໃຈສນມກັນໃນປລາຍປີ  
ກາຮົກໝາກທີ່ສາມແລະເຮືອຍມາ ໜູ້ບອກຂ້າພເຈົ້າວ່າ ໜູ້ໄມ່ເຄີຍມື້ ຈຶ່ງຂອງກັດແລະນັບດືອຂ້າພເຈົ້າ  
ເໜືອນພື້ແລະກີເຮີຍກ້າວເຈົ້າວ່າພື້ຄລອຄມາ ໜູ້ເຄີຍບອກຂ້າພເຈົ້າ ວ່າຄານເຮົາເກີມາແລ້ວກີ່ຕ້ອງ  
ຖາຍ ເພຣະຈົນນັດອນຍັງມີຊົວໂຍ້ງກີ່ກວາຈະຮັບສ້າງຄວາມ ດີວິວໃຫ້ມາກ ກ່ອນທີ່ຈະໜົດໂອກສ  
ເພຣະບາງທີ່ຄວາມຕາຍມັນກົມາຫາເຮົາໂຄຍໄມ່ຮູ້ຕ້ວ່າ ອານາຄຕເບີ່ນເສີ່ງໄມ່ແນ່ນອນ ແມ່ແຕ່ກັນທີ່ຮັກກັນ  
ເຫັນໄກນັກທຸກອ່າງ ກີ່ຍັງມີອັນທັນພວກຈາກກັນ ໄມ່ສົມຫວັງຄົງທີ່ຄົດໄວ

ກອນນີ້ ຂ້າພເຈົ້າໄມ່ໄດ້ສັ້ງຮຣນ໌ໄຈເລຍ

ເຮົາບກາຮົກໝາກປຣົມຢາຕີຖາງເກຣະສູກາສຕຣີພຣັນມກັນໃນກາຄແຮກຂອງປີ 2515 ໜູ້  
ກັນປີປະກຸມພ່ອ ກຸມແນ່ ຊຶ່ງຮັບຮາຊາກຮອຍ້ທີ່ຕັ້ງ ສ່ວນຂ້າພເຈົ້າກັບລັບເຊີຍໃໝ່ ຊຶ່ງເຮົາຈະຍູ້  
ທ່ານໄກລັກສັກປານໄຕ ຂ້າພເຈົ້າມັນຄົງຕ້ອມເສນອ

ໜູ້ເປັນຜູ້ທີ່ກັ້ວຂວານໃຫ້ຂ້າພເຈົ້າເລື່ອມໄສກັກທີ່ຮາໃນພຣະພຸທຣຄາສනາ ໃນວັນອາທິຍິແທນ  
ທີ່ຈະປີເຖິງກັນ ໜູ້ຂວານຂ້າພເຈົ້າປີປັ້ງເກສນ໌ທີ່ວັດ ໜູ້ເຄີຍຊື່ວ່າຊົວຂ້າພເຈົ້າຂະໜາດທີ່ຂ້າພເຈົ້າ  
ກຳລັງຊ່າຍຊົວຕີຖາວັກຄນ້ານັ້ນທີ່ຈະຈົນນໍາຕາຍ ແລະລູກເຖິກໂຄດຮັດຈານໜົມດແຮງ ຖົກກາຍແລະໃຈ<sup>໬</sup>  
ຂ້າພເຈົ້າຍັງເປັນຫຼັບບຸນຸຄຸນໜູ້ອູ້ ເມື່ອໜູ້ຮັບຮາຊາກເບີ່ນພັນກົງການປະຈາສົນພັນຮົກ ເກບາລ  
ເມື່ອຕັ້ງ ແລະຂ້າພເຈົ້າທຳການປະຈຳກອງບວຮານັບກິການ ນ.ສ.ພ. ປະຈາບີປີໄຕຍ ຂ້າພເຈົ້າໄດ້ຕົດ  
ທົ່ວ່າວ່າຄວາມແລະໄຕຮັບຂ່າວອູ້ສົມອ ໃນວັນນັດກຣມຂອງໜູ້ ເມື່ອຂ້າພເຈົ້າໄຕຮັບຂ່າວ່ຽສົກ  
ເສີ່ໃຈແລະເກຮົາສັດຈານແຫບໄມ່ຮູ້ສົກຕ້ວ່າ ເມື່ອໄດ້ສົດຈີ່ງຮັບບິນໄປຕັ້ງໃນວັນຮູ່ຊື່

ອົນຈາ ຂ້າພເຈົ້າຍັງໄມ່ທັນທດແກນບຸນຸຄຸນໜູ້ ໜູ້ກີ່ດ່ວນຈາກຂ້າພເຈົ້າໄປເສີ່ຍ່ອນ  
ຂ້າພເຈົ້າຮູ້ສົກເສີ່ຍາຍແລະອາລັຍິ່ງ ຮັດເຮົວເຫຼືອເກີນສຳຮັບຊົວຕີເພື່ອຈະເວີ່ມທັນຂອງໜູ້

ความอาลัยที่มีต่อมุสุกที่จะพรรณาเป็นตัวอักษร หากควรวิญญาณมีจริง หมู่จะต้องทราบว่าข้าพเจ้าเสียใจมากแค่ไหน “หมูจัง พึ่กำลังอยู่ในโลกมนุษย์นี้ พึ่กำลังคิดถึงน้องอยู่ตลอดเวลา พึ่จะประกอบกรรมพิคำเนินรอยตามวิธีชีวิตของน้อง เมื่อมีโอกาสทำบุญเมื่อก็จะแพ่ส่วนกุศลแสดงความปรารถนาขอให้หมุน้องของพื้อยู่ในที่สุดในสัมปราภพและคงยับพิ เมื่อไหร่ที่โลกเข้าหมัดความต้องการพึ่แล้ว พึ่จะรับมาหาน้อง ขอให้น้อรอพึ่จนกว่าจะถึงเวลาที่พึ่มาหาน้องนะจัง”

ธนา ดำรงณ์

26 มี.ค. 17

## แต่ ‘สันธนา’ หลานรัก

“บีเยหิ วีปปobiโค ทุกุโจ” การพลัดพรากจากบุคคลหรือลิงลังลังเป็นที่รัก ย้อมเป็นทุกชี แม่ทราบว่าสังขารไม่เที่ยงแท้ แต่ความรัก ความอบอุ่น คุณงามความดี ยังคงผูกแน่นอยู่ในจิตใจมิร้าย ข้าพเจ้าจึงเว้นเสียมิให้ทิ้งอาลัยและเสียใจ ในการหากไปอย่างกระหันหันของหลานที่ข้าพเจ้ารัก ในครั้งนั้น

แต่ข้าพเจ้าเชื่อมั่นที่เดียวว่า วิญญาณของ “สันธนา” หลานรักของเรา คงจะไปสิริย์อยู่ในสัมปраภพ ซึ่งทุกชั้นทางจิตตามไปprobกวนอีกไม่ได้แล้ว

จากอา

อัมพร วัฒนธรรมชัยรงค์

๙ มี.ค. ๑๖

## สำนักงานเทศบาลเมืองกรัง

### ๒ พฤศจิกายน ๒๕๑๖

#### ท่านปลัดที่ทำการพ

จากหมายท่านปลัดลงวันที่ ๒๕ ต.ค. ๑๖ หนูได้รับเรื่องร้องแล้วว่า คุณเมื่อันว่า รับร้องจากสนานบินกรัง และก็นำมาให้หนูอีกทอดหนึ่ง หนูได้บอกทุก ๆ คนในห้องนั้นปลัดยังคงคลึงฟังราวกัน

ระยะนี้ที่กรัง (ทั้งเที่ยง) ผนทางกุกวันค่ำ ขณะที่หนูเขียนจดหมายน้อยู่ ผนกกำลังห้องพ้าไม่มีแสงเดดเลย อากาศมืดช้ำมาหลายวันแล้ว ท่านปลัดจะถ้าหากท่านท่องงานที่ของหมูเมื่อไหร่ กระนาบออกให้หนูทราบด้วยค่ะ ท่านปลัดจะจักทำหนังสือรั้นให้กับน้องหมูหรือเปล่าค่ะ หนูได้ฝากรบทอกสร้อยที่หนูได้อ่านพบในหนังสือ ซึ่งจะและรับใจหนูมาก ทำให้คิดถึงน้องหมูจริง ๆ ค่ะ เพราะบทอกสร้อยสองบทนั้นสมกับน้องหมู เป็นที่สุด มิใช่สรวงเสริญผู้ที่เสียชีวิตไปแล้ว อันนี้เป็นความจริงที่ออกใจของหนูเอง หนูไม่เคยมีน้อง เมื่อมีน้องสาวก่อนน้องหมูเป็นน้องที่มีระยะเวลาอ้ายกันก็จากไปอย่างไม่มีวันกลับ พร้อมค้ายาน้ำใจที่หายใจแล้วจากน้องคนอื่น ใจที่เป็นเป็นคนที่มีน้ำใจ สำหรับทุกคนจริง ๆ กันอื่น ๆ จะคิดเช่นไรก็ตามแต่ แต่สำหรับก็เห็นว่าบทอกสร้อยนี้เหมาะสมสำหรับน้องหมูจริง ๆ ค่ะ ถ้าหากท่านปลัดพิมพ์หนังสุรรณ์ของน้องหมูแล้ว ขอความกรุณาช่วยพิมพ์บทอกสร้อยสองบทนั้นลงในหนังสือด้วย กlossen มีค่านี้

“ ดวงເຍື່ອຄວງວິຫຼາມ  
ປອນແຕ່ໄທຫຼາມີຕຣສົນທກັນ  
ຮຽນຕາພາຄນິ້ງໄປດຶງຫລຸມ  
ຄົດຄື່ງກາລກ່ອນເກົ່າຢື່ງເຄົ້າໃຈ  
“ ນ້າເຂົ່ານ້າໃຈ  
ລ້ວນສກາພົ່ອງໄສດ້ວຍໄມຕີ  
ຄຸນນຳໜໍາຮ່ວຍອວຍສນອນ  
ຄື່ອໜ່ວງໃຍ້ວ່າຍັດຄວ້ສສຸ່ລ ”

ເນື່ອຍາມພລາຍູລະພຣາກໄປຈາກຂັ້ນ  
ກລ່າວນ້າຕາຖ່າງບຣານາກວາໄປ  
ຫຼືອທໍ່ໜຸ່ມເພລິງເພາຜ້າຮ້ອງໄທ  
ຕາມວິສັງຮຽມຄາເກີດມາເອຍ ”  
“ ຊັ້ນນາໃນຮ່າງກາຍຸ້ຕາຍນ  
ອົກໂນບອ້ອມອາຮີ່ໃນຄນ  
ນຳເໜີ້ມອງມູນມາກວິບາກຜລ  
ຈາກຜູ້ຜູ້ໄຟລ້ຍເອຍ ”

ຈາຊຸວະຮະນ ໂພວິຈິຕ

ກlossen ของสร้อยนี้ พរະຍາອຸປົກຄືລປສາຣ (ນີ້ ກາງຈາເຮົວ) ລອດຈາກນທກວິວັນຈັບໃຈທີ່ດ້ວຍຄໍາແລະຄວາມໝາຍຂອງ ໂກມາສ ເກຣຍ ກວິວັງກຸມ

ອາລີຍໜມ

ເພື່ອໃຫ້ການປ່າວງຈາກໄປຂອງທຸກໆຄົງແຮງ ເພື່ອ ພູມສຶກໂຈແລະຄົດວ່າເປັນໄ  
ໄມ້ໄດ້ ທຸກຄົງຈະໄມ້ຈາກເພື່ອນ ພູມສຶກໂຈແລະຄົດວ່າເປັນໄ ໂດຍທີ່ໄມ້ໄດ້ນີ້ຜົ່ນມາກ່ອນ ຈຸນກະທຳໜ່າ  
ຮັບກາຍຢືນຢັນຈຶ່ງໄດ້ແນ່ໃຈ ການຈາກໄປຂອງທຸກໆນໍາຄວາມເສີຍໃຈລໍຍຮັກມາສູ່ເພື່ອນ ພູມສຶກໂຈ<sup>໧</sup>  
ທຸກໆເປັນຜົນແລ້ຍໂຈກໂອບອ້ອມອາຮີ ເຊື້ອພູມເພື່ອແພັດຕ່ອມທຸກໆໄ ຜູບປ່າວ່າເລືອຝູກທຸກໆ  
ຢາກເສມອ ໄກຣເຕືອດຮັບນໍາທຸກໆຂ່າຍໄທກີຈະໜ່ວຍກໍ່ເຖິງ

ก้ารจากไปปีช่องนุน <sup>๕</sup> น้ำขึ้นมาครั้งๆ ได้ใจหาย คล้ายกับว่าทมจากไปเพียงชั่วคราว <sup>๖</sup>  
ต่างจังหวัด เลี้ยวคงจะมาพบเพื่อน ๆ อีก เพื่อน ๆ มีความระลึกถึงหมู่บ้านอยู่ตลอดเวลา  
ซึ่งกุศลกรรมและความดี ๆ ที่หมู่เดิมไว้ เพื่ออุทิศส่วนบุญส่วนกุศลไปให้ <sup>๗</sup>  
นำหมู่ไปสู่สุขชาติ <sup>๘</sup> ในสัมภาระกพเทอยู่

## ອມຮຽນ ຕະຫຼາມ

## ๗๖ โชคิกะพอกกะณະ

ແຕ່.....ນມທຣກ

วันนี้เราทราบข่าวร้ายของหมู ทำให้เราแกบไม่เชื่อว่าจะเป็นความจริง ต้องศึกษาดู แม้จะกระหึ่มก็ตาม เรายังอยากรู้เบนความผิดมากกว่า เพราะว่ามันเร็วเกินไปสำหรับหมู ที่จะต้องจากคุณพ่อ คุณแม่ พ่อน้อง และเพื่อน ๆ ไป หมูเป็นผู้ที่มีเมตตากรุณา และเห็นใจผู้อื่นเสมอ หมูมักจะมีเรื่องมาปรับทุกที่ หรือเล่าเรื่องต่าง ๆ ไปพัง ซึ่งตอนไปปกคงจะไม่มีวันเข่นน้อกแล้ว เราและเพื่อน ๆ รู้สึกเสียใจอย่างสุดซึ้งและลืกฟังความรู้สึกของหมูพ่อ หมูแม่ ตลอดจนญาติพี่น้อง ที่มีต่อหมู ซึ่งเป็นเรื่องที่ทำให้ทุกคนเลียบได้สูญเสียของกรังเป็นผลลัพธ์ที่วิเศษ ถ้าหมูยังมีชีวิตอยู่ ก็คงจะทำประกายไฟได้มากน้อย แต่ในวันนี้กรังของคุณลุง ตลอดไปด้วย

ที่ต้องการ ขอให้บุญก่อให้晦้าไว้สร้างสมมา จงบันดาลให้晦้ามีความสุขอยู่ไปด้วย

ประยุทธ์

ອາວີ (ຕົມ) ສັນຫິວຄົມໃຊ້

๕๑/๗๙ ซอยยิ่งอำนวย ถนนจรัลสนิทวงศ์ กรุงเทพมหานคร

## หมวดเพื่อนรัก

แม่หมูจะจากไป แต่คุณความดีของหมูยังคงอยู่เสมอ ในเวลาที่หมูมีชีวิตอยู่ หมูผู้นี้ไม่เคยทำเป็นธรรมประจ้ำใจ หมูขอช่วยเหลือคนอื่นอยู่เสมอมา ขอให้ผลกระทบดีๆ ที่ปะกอบในชาตินี้ ได้ส่งผลให้หมูมีความสุขในชาตินี้ แล้วถ้าชาตินี้มีจริง ขอให้ . ละหมูได้เป็นเพื่อนสนิทกันเช่นเดียวกับชาตินี้

ด้วยความอาลัยรัก  
อาการณ์ รต้นไฟศาลา

ବ୍ୟୋମ ପି.ବி. ୭୯

เดือนสันธนา

ດលດទະຍະເວລາ ດີນໃນຮຽມຄາສົກ ຄຸນໜູນເປັນກົສນໃຈແລະຫອບພອຂອງເພື່ອນໆ  
ໄວ້ອ້ອຍາຄີ່ວ່ອນໂຍນແລະເປັນກັນເອງ ແມ່ເພື່ອນປາງຄານທີ່ມີສັນທິກັບຄຸນໜູນ ກົຈະໄດ້ພ  
ຂຶ້ນຂອງເຮືອຖຸດຽວທີ່ເຈົ້າເຊົ່າ ພມເອງໄຟ້ຢາກເຊົ່າວ່າເຮືອດີ່ງແກ່ກ່ຽວມ ເນື້ອທຽບຈາກເພື່ອນ  
ອນເຫຼົາ

คุณหมูมีโอกาสสอนแก่นพระคุณของคุณพ่อคุณแม่ก้ามโอกาสอันสมควร โดยช่วย  
อภาระกิจของคุณพ่อที่จังหวัดครังสั่งจับการศึกษา ฉะนั้น แม้เชօจะมีอายุสั้นเกินไป  
รับญาติมิตร เรอก็มีความดีทอยู่ในความทรงจำของเพื่อน ๆ และญาติของเชօเอง ผน  
รังว่ากุศลผลบุญที่เชօประกอบขึ้น คงเป็นภวัต্তัจสั่งเสริมให้ดวงวิญญาณของคุณหมูสู่  
ทิพเท洵

ฉบับ อมาตยกําล

คำไว้อาลัย

“ นี่ ” เป็นเพื่อนที่มีความชอบอ้มอาร์ หมูจะพยายามช่วยเหลือพากเพ่อน ๆ อยู่  
แสดงถึงความเป็นผู้ที่ไว้ใจ มินส์ยร่าเริงสนุกสนานและเป็นกันเองกับเพื่อน ๆ  
มากได้จากพวงเราไปโดยไม่ต้องคิดผ่าน เดียงความเสียใจมายังเพื่อน ๆ แต่คุณความดีซึ่ง  
กรพย์สมบัติภายในแล้วนักได้ติดตามหมูไป เพื่อเป็นสิ่งที่จะตอบแทนสำหรับหมูต่อ<sub>ชาตหน้า</sub>

## จากเพื่อนร่วมคณะเศรษฐศาสตร์

## คำไว้อาลัยสำหรับหมูเพื่อนรัก

ถึงเวลาแล้วเวลาจะต้องจาก  
ขอให้เชือปีคือป่าอาดูร  
แม้นจะหักห้ามจิกให้คิดถึง  
ทราบซึพเธอจะมอดมวัฒนลาย

จำใจจากจากกันวันกับสูญ  
เพื่อเก็อกอกุลเชืออยู่มิวางวาย  
อดรำพึงใจอยู่มิร้าย  
ขอบบลลายสู่สุขคติเกอญ

จากศุภารา ขันธรักษ์

1220 Grandconcourse 14 AA Bronx N.Y. 1015

### เดหనุด้วยความอาลัย

วันที่ ๒ มิถุนายน ๒๕๑๖ ขณะที่ข้าพเจ้ากำลังพักผ่อนอยู่กับบ้าน หลังจากตราตรึงการสอบ ข้าพเจ้าได้รับจดหมายฉบับหนึ่งจากสันทัด ข้าพเจ้าคือฯ ฉึกของอ่านอย่างบรรจง พอข้าพเจ้าอ่านไปได้สักสองสามบรรทัด ข้าพเจ้าก็ตกใจมากข่าวอันน่าเศร้าสลด “หมูขวัญใจเพื่อนเราประสบอุบัติเหตุรถชนคนไม้มีที่จังหวัดพัทลุง ถึงแก่กรรม” ข้าพเจ้าอ่านทวนประโยคนั้นซ้ำแล้วซ้ำเล่าอย่างแทบไม่เชื่อในสายตาคนมอง อากาศในนิวยอร์กขณะนี้ร้อนอยู่แล้ว ก็ยังเพิ่มความร้อนเป็นทวีคูณ เป็นไปได้หรือที่คนดีฯ อย่างหมูต้องมาจากพากันไปตกแต่อยุปัจจันน้อย ข้าพเจ้าทวนความในใจจากใจของข้าพเจ้า หมูเป็นคนดี กิริมารยาทเรียบร้อยสมเป็นแบบอย่างของกุลสตรีไทย ละนั้น การจากไปของหมูคราวนี้นั้นไปว่าประเทศชาติได้สูญเสียเกรียงสูค่าสตรีบัณฑิตสาวสวยจากรัฐโอม ผู้พิชิตหัวใจชายหนุ่มทرنงคันน้อยราบคาบ

นับจากนี้ท่อไป พากเราคงจะไม่ได้เห็นเพื่อนผู้น่ารัก ผู้นี้แต่รอยยิ้มนั้นบวสุข และนิสัยอันร่าเริงของเธอ ขอให้หมูจงไปสู่สุขคติเดด

สกุล ศรีตรังกุล

คำไว้อาลัย

เรอเรียบร้อย น่ารักเสมอในทุกครั้งที่ได้พบเห็น เพื่อน ๆ รักเรอทุกคน ความมีเสน่ห์  
ภริยาสาวๆ ที่ได้รับการอบรมอย่างดี ทำให้เรอเด่น เพื่อนทุกคนชื่นชมเรอ การเรียนของเรอ  
ในระดับที่น่าพอใจ เร奥巴ปริญญาตรีทางเศรษฐศาสตร์ และกำลังมีอนาคตที่สดใสรังสรรค<sup>๑</sup>  
งานและทางส่วนตัว เพื่อน ๆ เรียกชื่อเล่นของเรอว่า “หมู” ผมได้มีโอกาสเรียนห้อง  
ยกับเรอและแน่นอน เป็นเพื่อนกับเรอ ๕ ปี ในธรรมศาสตร์ เมื่อเราพบกัน เราจึงให้  
เขาย่างเป็นมิตร เรายุกันสนิทสนมเข่นเดิม ไม่มีเปลี่ยนแปลง เพราะเรือยังคงเรียบร้อย  
รักเข่นเดิม หลังจากบธรรมศาสตร์ ผมไม่ได้เจอกัน เราต่างต้องมีภาระหน้าที่ควายกัน  
ผมก้มน้ำใจเสมอว่าเราจะต้องคุยสนใจทั้งสองคนเหมือนเดิมเมื่อเราเจอกัน แต่เขาว่าเสนเครา  
กัดขึ้น เรอกำใจไปอย่างไม่มีวันกลับท่ามกลางอนาคตที่กำลังสดใสในชีวิต เมื่อนักบุรอยิ่ม  
ทางที่น่ารักของเรอ ผมเคราไว เสียใจ ทั้ง ๆ ที่รู้ว่าไม่มีใครจะยับยั้งการจากไปตามวิสัย  
รวมชาติได้ แต่ความรู้สึกอย่างหนึ่งที่ผมมีน้ำใจ แนะนำ เชือใจ ศือเรอผู้น่ารัก เรียบร้อย  
ใจคงงาม เอื้ออาทร กับเพื่อนคลอคุณคนทั่วไป ไม่ว่าเรอจะอยู่ที่ใดในสัมป्रายภพ เรอ  
ความสุข ความเรียบร้อย น่ารัก ของเรอจะสดใสในวิจิตรของผมเสมอ ไม่วันจากไปเลย

ສົມຈາຍ ວົງຄົກສັດຕະນະ

คำไว้อาลัย

ทันทีที่ทราบข่าวทางโทรศัพท์ถึงการเสียชีวิตของ คุณสันธนา เทพวัชรานนท์ ข้าพเจ้า  
ก็ยืนวาปไปห้องตัว และไม่อยากจะเชื่อว่าเป็นไปได้เลย

ตลอดระยะเวลาที่เราเรียนร่วมกันในคณะศรีสุคasaตร์ มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์ หมู  
แหหนา) เป็นบุคคลที่เยือกเย็น ความประพฤติเรียบร้อย อ่อนหวานสมกับศรีไทยเป็นที่รัก  
รของเพื่อนฝูงทั่วไป คุณสมบัติอีกอันหนึ่งที่ข้าพเจ้าไม่อาจละเลยที่จะนำมากล่าวในที่นี้คือ<sup>๔</sup>  
เป็นคนมีเหตุมีผล ไม่เอาอารมณ์เป็นใหญ่ และมีจิตวิทยาสูงในการแก้ไขปัญหา ดังเช่น  
ที่หนึ่งเพื่อนสนิทของหมูกระทำในสิ่งที่ผู้หญิงหงส์หลาปะไม่ชอบ แทนที่จะกรีดร้องกลับ  
ท่าในสิ่งที่รบกันข้ามซึ่งสามารถอาชนาะเพื่อนคนนั้นได้ การแก้ปัญหาอย่างนิ่มนวลนั้น  
พเจ้าประทับใจจนทุกวันนี้

การจากไปของหมู่โดยมีคาดคิดเป็นการสูญเสียอย่างใหญ่หลวงของ พ่อแม่ ญาติพี่น้อง โถโดยเฉลพะเพื่อน ๆ ที่ต้องเสียมิตรที่ต่ำากคนหนึ่งไป

ขออำนาจแห่งกฎหมายทั้งมวลที่หมู่สร้างสมมา และบรรดาญาติมิตรบ้าเพี้ยนอุทิศให้ส่งผลบันดาลให้วิญญาณของหมาจงไปสู่สักดิจังที่ปาราณสากลุ่ม

## សំណើ នរោមរក្សាយកូល

## คำไว้อาลัย

มนุษย์ทุกคนในโลกนี้ ไม่ว่าจะเป็นชนชั้นใด ต่างผิว ต่างภาษา ต่างเพศ และ ต่างวัย ทุกคนเหล่านั้นคงอยากรู้ว่ามีรอยยิ้มที่ติดตราตรึงใจบุคคลอื่น แต่จะมีสักกี่คนที่จะรับพรสร้างตนนั้น ถูกละ ตั้งแต่เด็กแรกเกิดก็สามารถยิ้มได้ ยิ้มของเด็กที่ไร้เดียงสา สามารถทำลายประการความเห็นอย่างของพ่อ—แม่ได้ ครั้นโตเป็นผู้ใหญ่แล้วซึ่ง จะมีสักคนกันที่มีรอยยิ้มที่บริสุทธิ์สดใส เสมือนรอยยิ้มนั้นกลั้นกรองมาจากใจเช่นนั้น ผู้ใดได้พิจย้อมไม่อ้าลิมได้แน่ ยิ้มจากคุณหมูกี้เช่นกัน รอยยิ้มที่เชื่อมสัมพันธ์ไม่ตรึงอยู่เสมอ ยิ้มของเธอสามารถทำให้อารมณ์ที่ขุ่นมัวลายหายไปสิ้น จะเหลือไว้แค่ความแจ่มใสที่ได้รับจากเชมิใช่ๆ เชอะจะมีรอยยิ้มที่ประทับใจเท่านั้น แต่ใจของเรอยังเต็มไปด้วยความเมตตาปราณีอีก เป็นนิจ แต่นับจากนั้นที่ไป เรายังไม่ได้เห็นรอยยิ้มนี้จากเธอ นอกจากความทรงจำเก่า ‘ที่จะระลึกถึงแต่รอยยิ้มและเสียงหัวเราะที่เคยพามาเท่านั้น’ เนื่องจากเรอประสบอุบัติเหตุทางรถยนต์เสียชีวิต

### ขอให้ดวงวิญญาณของคุณหมูคงไปสู่สุคติภาพเทอญ

|        |            |            |
|--------|------------|------------|
| งานงาม | งานน้ำใจ   | ใช่ใบหน้า  |
| คนสวย  | สวยกริยา   | ใช่ท่าทาง  |
| คนแก่  | แก่ความรู้ | ใช่อยู่นาน |
| คนรวย  | รวยศักดิ์  | ใช่บ้านโต  |

งานด้า สรรพชัญญา

FACULTY OF ECONOMICS  
THAMMASAT UNIVERSITY  
BANGKOK, THAILAND



คณะเตือนศึกษาศาสตร์  
มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์

19 กรกฎาคม 2516

คุณธนา ดำรงมณี นางอกรว่าเสียใจเหลือเกิน คุณสันธนา เทพวัชรานนท์ เพื่อน  
ราชศักดิ์ปัตถ์ พ.ธ. ที่รักกันมาก ได้ประสบอุบัติเหตุถึงแก่กรรมเสียแล้ว

ผู้สลดใจและเสียใจด้วยอย่างยิ่ง เสียหายเหลือเกิน เด็ก ๆ อุตสาห์เล่าเรียนมา  
ทางคุณ สำเร็จได้ปริญญาออกไปทำงานยังไม่ทันไร ก็สิ้นชีวิตเสียแล้ว บิดา มารดา ญาติ  
เพื่อน จะเสียใจสักเพียงไหน

แต่ก็ธรรมชาติโลก ความตายจะมาถึงเมื่อไหร่ก็เป็น ปุณฑริอย่างเรา ๆ จะกำหนด  
เป็นเรื่องกฎหมาย ขอให้ระงับใจไว้เดิม

คุณนา คำรำណี มาขอให้เขียนบทความอวยสักบทหนึ่ง เพื่อที่พิมพ์ในหนังสืออนุสรณ์งานศพ คุณสันธนา เทพวัชรานนท์

ผู้ขอบทประพันธ์ของคุณหลวงวิจิตราการอยู่บทหนึ่ง ที่ว่า “ชีวิตเหมือนเรือน้อยล่องลอยอยู่ ต้องต่อสู้แรงลมผสมคลื่น ฯลฯ” ชีวิตของคุณสันธนาฯ ก็ตามของใครๆ ก็ตาม อย่างๆ ก็เหมือนอย่างนี้แหละ คุณสันธนาฯ ยังสาว กำลังรุ่งโรจน์และมีอนาคตสดใสร แต่เรือของเชอกลั่นมาลงเสียก่อน ชีวิตของคุณนาฯ ซึ่งพร่าแสวงเสริมคุณความดีของคุณสันธนาฯ อุญมิร้าย ก็กำลังโถ่คลื่นอย่างรุนแรง กาลเวลาล่วงไปฯ สมมุติว่า อีก 60 ปี คุณนาฯ หาระลึกึงคุณสันธนาฯ ขึ้นเมื่อใด เรือของคุณนาฯ ก็โถ่คลื่นอึกเมือนั้น ไม่เชื่อคงอยู่

จะไม่มีอะไรสักอย่างเทียบหรือที่เก่าขึ้นเป็นที่พึงได้ ในเมื่อชีวิตเรือน้อยของเรานั้นต้องประสบรสมุต ต้องต่อสู้แรงลมผสมคลื่น

ลองค้นหาดู ผู้เชื่อแน่ว่ามี และมีในพุทธประชญา พราสมณโคดม สัมมาสัมพุทธเจ้าได้ตรัสบอกเราไว้ว่า.—

สังสารนั้นไม่เที่ยงหนา!

มความเกิดขึ้น-ตั้งอยู่-死ื่นไป-ดับไป เป็นธรรมชาติ

ลงทะเบียน (ความบัดดมณ์ถือมณ์) ในสังสารนั้นได้ เป็นสุข !!

ความสามบันทัดนี้จะช่วยคุณนาฯ หรือจะช่วยใครๆ ก็ต้องการเสียใจด้วยเรื่องอะไรๆ ได้เพียงใด ขอนอยู่กับการเพ่ง—เพ่งให้เข้าใจในความหมายของพระพุทธองค์ให้ชัดแจ้งโดยถ่องแท้ และเมือนั้นแหละ “โลกจักรสว่าง”—เสียงร้องให้กับเสียงหัวเราะกิเมือนกัน

แล้วเราจะเป็นผู้ช่วย!

\_\_\_\_\_  
พงษ์ภานุวนิช  
๑๘๖๗

CULTY OF ECONOMICS  
THAMMASAT UNIVERSITY  
BANGKOK, THAILAND



คณะเศรษฐศาสตร์  
มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์

## คำอลาญ

สันธนา เทพัวรานนท์

สันธนาเข้าเป็นนักศึกษาเรียนเศรษฐศาสตร์ ที่มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์ ใน ๑. ๒๕๑๖ สำเร็จการศึกษา พ.ศ. ๒๕๑๙ ได้ปริญญาทางเศรษฐศาสตร์บัณฑิต ตลอดระยะเวลา ผ่านการดำเนินการเป็นคณบดีในคณะเศรษฐศาสตร์ จึงนับว่าสันธนา เป็น ยิ่งในความรับผิดชอบของผู้ทรงคุณวุฒิที่เล่าเรียนอยู่

ผมได้รับข่าวมรณภาพของสันธนา จากนรา ดำรงสนิท ระหว่างที่ผมอยู่ในเคมบริดจ์ ประเทศอังกฤษ รู้สึกสลดใจ เสียใจนัก อายุยังน้อย ไม่เต็ม ๓๓ ขวบ สวญนารัก น่า เดู กำลังจะเริ่มชีวิตเป็นผู้ใหญ่ และโลกกำลังจะเป็นของสันธนาและเพื่อนรุ่นเดียวกัน อาจารย์ ยังใจหาย บิดามารดา คุรุกร ญาติ และเพื่อน ๆ จะยิ่งเศร้าสลดสักเพียงใด

ขณะที่ผมได้รับข่าวร้ายของสันธนา ผ่านกำลังเขียนบทความที่ปรากฏในหนังสือที่ ก่อนหน้านี้ จึงคงใจอุทิศส่วนเดียวของบทความซึ่งว่าด้วยความเริ่มพัฒนาให้แก่สันธนา ผู้ที่ จะเริ่มพัฒนาต่อไป แต่หมวดโอกาส อย่างไรก็ตาม ถ้าหากใจเสียว่า สันติสุข คือ สิ่ง แห่งสุข ก็ควรจะชวนให้คิดว่า สันธนา ได้บรรลุแล้วซึ่งสันติ คือไปสู่ความสุขอัน แห่งสุข

๘๘๘๘๘๘๘๘

เมษายน ๒๕๑๗

# ข้อคิดเรื่องการพัฒนา

เขียนโดยวันออกเนื่องให้ สำหรับ ส.ศ. ๑๙๘๐

## ของ ดร.ปวาย อิงภากรณ์

บทความนี้คิดเขียนแบบภาษาอังกฤษ สำหรับการประชุมที่ New York ในเดือนมิถุนายน ๒๕๑๖ โดยกลุ่มที่ปรึกษาการพัฒนาและเชียร์ทั่วโลกเนื่องให้ (SEADAG) ของสมาคมเอเชีย (Asia Society) เป็นผู้ตัด ผู้เขียนได้ขยายความในบทภาษาอังกฤษเล็กน้อย หลังจากการประชุม และได้เรียบเรียงใหม่เป็นภาษาไทย ผู้เขียนขอถือโอกาสหนึ่งขอคุณ SEADAG, Asia Society ที่ได้ช่วยเหลือสนับสนุนบทความนี้เป็นอย่างดี

### สารบัญ

ตอนที่ ๑ ความพยายามพัฒนาในอดีตและปัจจุบัน : เป้าหมายกับผลปฏิบัติ

- เป้าหมาย อัตราเพิ่มผลผลิตประชาชาติ ปีละ ๖ %
- รายได้เฉลี่ยต่อคนเพิ่มปีละ ๓.๕ %
- การพัฒนาค้านสังคม และความยั่งยืนในสังคม

ตอนที่ ๒ ความต้องการของปัจจุบัน : อยู่ดีกินดี

- อะไรคือข้อดีของบ้านอยู่แล้ว
- เงินได้และสมบัติ : การแบ่งเฉลี่ยโดยชอบธรรม
- โอกาสประกอบอาชีพที่น่าสนใจ : เงินออมและกรรมสิทธิ์
- ความปลอดภัยและเสรีภาพ
- การพัฒนาเมืองและพัฒนาอาชีวศึกษาและกิจกรรม

ตอนที่ ๓ ความรับผิดชอบของรัฐบาล

- ข้อจำกัดของบ้านเมือง
- การบริหารราชการด้วยดี
- บริการด้านพัฒนา

- การสร้างและการรักษาโอกาสประกอบอาชีพ
- การจัดสรรเงินได้และสมบัติโดยชอบธรรม
- การเน้นช่วยเหลือคนจน
- เสรีภาพและประชาธิรัฐ
- การลงทุนในมนุษย์

#### ๙ นที่ ๔ ความร่วมมือระหว่างประเทศไทยในการพัฒนา

- การแบ่งหน้าที่กันในการเกษตรและอุตสาหกรรม
- รายงานของคณะกรรมการเชี่ยวชาญสหประชาชาติเรื่องเอเชียน

๙ ว ก แผนพัฒนาของคนสามัญในเอเชียตะวันออกเฉียงใต้ เชิงอรรถและอ้างอิง

#### ๙ นที่ ๑ ความพยายามพัฒนาในอดีตและปัจจุบัน : เป้าหมายกับการปฏิบัติ

เมื่อสมัชชาของสหประชาชาติ ประชากันโดยนายทศวรรษที่สองแห่งการพัฒนาของสหประชาตินั้น ได้กำหนดเป้าหมายสำคัญสำหรับประเทศไทยอยู่พัฒนาไว้หลายประการ ซึ่งสรุปได้ดังนี้

- เพิ่มผลผลิตประชาชาติในอัตราไม่ต่ำกว่าร้อยละ ๖ ต่อปี
- เพิ่มรายได้ประชาชนเฉลี่ยในอัตรา ๓.๕ % ต่อคนต่อปี
- จัดสรรงวดเฉลี่ยรายได้และสมบัติให้ชอบธรรมยิ่งขึ้น
- เพิ่มระดับการประกอบอาชีพให้มากพอใช้
- เพิ่มความมั่นคงในการหารายได้
- ขยายและปรับปรุงสาธารณูปโภคและสาธารณูปการในด้านการศึกษาอนามัย
- โฆษณากร ที่อยู่อาศัย และสวัสดิภาพของประชาชน
- บำรุงรักษาป้องกันสิ่งแวดล้อม

บรรดาประเทศไทยในเอเชียตะวันออกเฉียงใต้ เท่าที่มีแผนพัฒนาได้รับเอาเป้าหมายและจุดประสงค์เหล่านี้ไว้โดยชัดแจ้ง จะยกตัวอย่างโดยสังเขป ๓ ประเทศ

ก. แผนพัฒนาเศรษฐกิจและสังคมฉบับที่สาม (๗๗๒—๗๗๖) ของประเทศไทย  
ได้ยกข้อเหล่านี้เป็นวัตถุประสงค์สำคัญ คือ

- จะสร้างสรรค์ระบบเศรษฐกิจเสียใหม่และส่งเสริมความจำเริญทางเศรษฐกิจ
- จะรักษาเงินสำรองระหว่างประเทศไทยให้อยู่ในระดับอันสมควร และรักษาเสถียรภาพของราคานิสิต

- จะส่งเสริมความจำเริญทางเศรษฐกิจในชนบทและทำให้รายได้แตกต่างกันน้อยลงในประเทศ
- จะก่อให้เกิดความยุติธรรมในทางสังคม
- จะพัฒนาทรัพยากรมนุษย์และสร้างโอกาสการประกอบอาชีพ
- งานนำบุรุงเศรษฐกิจภาคเอกชน

ข. แผนที่สอง (ค.ศ. ๑๙๗๑—๑๙๗๕) ของมาเลเซีย กำหนด “นโยบายใหม่ด้านเศรษฐกิจ” ซึ่งใช้วิธีดำเนินการสองด้านพร้อม ๆ กันคือ (๑) จำกัดความยากจนโดยสิ้นเชิง และ (๒) สร้างสรรสรสังคมขึ้นใหม่และให้มีคุณภาพทางเศรษฐกิจ

“จะเพิ่มผลผลิตไปในทำนองที่จะให้ประโยชน์อย่างมากที่สุดต่อเบ้าหมาย เฉลี่ยร. ได้ให้ขอบธรรมยิ่งขึ้น ให้ประชาชนได้มีส่วนในการแบบทันสมัยให้ชนบทก้าวหน้าในระบบใหม่ ให้ทุกคนมีโอกาสสรับประโยชน์จากการศึกษา อาคารที่อยู่ การอนามัยและสาธารณูปการ ประเภทอื่น ๆ กับให้มีโอกาสในการประกอบอาชีพเพิ่มขึ้นโดยรวดเร็ว”

ค. เบ้าหมายและวัสดุประสงค์ที่ระบุไว้ในแผนพัฒนาสีบี (ปีการเงิน ค.ศ. ๑๙๗๓—๑๙๗๕) ของพลิบปินส์ มีดังนี้ รายได้ต่อคนสูงขึ้น—การประกอบอาชีพแพร่หลายขึ้น เฉลี่ยรายได้ให้ขอบธรรมขึ้น—ส่งเสริมอุตสาหกรรมในภาคต่าง ๆ และเสถียรภาพในการพัฒนาและความมั่นคงภายในประเทศ ในแผนนี้ได้กำหนดอัตราความสำคัญขึ้นสูงไว้สำหรับเรือค้อปเป็น การปฏิรูปที่ดินที่อยู่อาศัย การไฟฟ้าตามชนบท การผลิตอาหาร การส่งเสริมสินค้าออก ส่งเสริมการท่องเที่ยว อุตสาหกรรมขนาดย่อม การประกอบอาชีพ การเฉลี่ยที่ดินและการสาธารณูปการ

ก. เบ้าหมายการเพิ่มผลผลิตประชาชาติร้อยละ ๖ ต่อปี นั้น พิจารณาจากผลที่ได้มาในอดีตแล้ว คงจะไม่เหลือบ่ากว่าแรงของประเทศต่าง ๆ ในเอเชียตะวันออกเฉียงใต้ สิงคโปร์ ไทย มาเลเซีย ระหว่าง ค.ศ. ๑๙๖๐—๑๙๗๐ ล้วนแต่มีความจำเริญก้าวหน้าเกินอัตราเบ้าหมาย กันนั้น อัตราเพิ่มของพลิบปินส์ในระยะ ๑๐ ปีนั้น ต่ำกว่า ๖ % เล็กน้อย แต่ใน ค.ศ. ๑๙๗๓ ได้แสดงว่ามีอัตราเพิ่มถึง ๖.๔ % อัตราเพิ่มของอินโดนีเซียในระยะ ค.ศ. ๑๙๖๐—๑๙๖๕ มากถึงอัตรา ๑.๖ % ต่อปี เพราะความระส่ำระสายในการบริหารประเทศ แต่หลังจากนั้นไปเพิ่มขึ้นเป็นลำดับ จนอัตราเฉลี่ยสำหรับ ค.ศ. ๑๙๖๕—๑๙๗๐ ขึ้นถึง ๕.๑ % พม่าจึงใจ

ຢ່າງເສຍເສດຖະກິນແລກຂອງມະນຸຍາ ທຳໄຫ້ຕໍ່ຄວາມຈຳເຮົາເສດຖະກິນໃນ ກ.ກ. ອັນດວນ—ໜີ ເພື່ອ  
ກຳນົດໄສ—ຕ.ຕ.ລ. % ແຕ່ໃນປີ ອັນດວນ—ໜີ ອັດຕະໂພນີ້ບື້ນຂຶ້ນໄປເຖິງ ວ.ຕ.ລ. % (ລາວ ກົມພູ ແລະ  
ຍິກນານ ຈະນຳມາກ່າວປ່ຽນເທິບມີໄດ້ ດ້ວຍເຫດຜລທີ່ປະຈັກໝົດແຈ້ງແລ້ວ)

“เมื่อคำนึงถึงทรัพยากรด้านมนุษย์และด้านธรรมชาติอื่น ๆ กับความต้องการของ  
ประชากรซึ่งเพิ่มขึ้นโดยรวดเร็วแล้ว พ่อจะลงความเห็นได้ว่าเป้าหมายการพัฒนาส่วนรวมได้  
เห็นด้วยพ่อหมายพอดี แผนดำเนินงานส่วนรวมที่ระบุไว้ในแผนเพื่อบรรลุถึงเป้าหมาย  
ล่างนี้ ก็เป็นแผนที่เหมาะสม แม้ว่าบางตอนนโยบายบางเรื่องจะไม่ได้ถูกแก้ไขชัดเจ็น  
ก็ตาม...ถึงกระนั้นก็ตาม บัญหาที่ประเทศไทยต้องเผชิญนั้นใหญ่หลวงนัก และ  
รูปแบบกับแหล่งเงินที่จะช่วยเหลือไทยทั้งหลายจะต้องใช้ความพยายามอย่างหนักหน่วง จึงจะ  
บรรลุถึงเป้าหมายได้ และไม่ว่าจะใช้ความพยายามสักเพียงใด ประเทศไทยยังอาจจะคงมี  
ภัยคุกคามเรื่องดุลชำระเงินระหว่างประเทศ และเรื่องการชำระหนี้ต่างประเทศอยู่เป็น  
เกลียดชังอย่างมาก”

เบ้าหมายสำหรับอัตราเพิ่มรายได้เฉลี่ยต่อคนนั้น คำนวณจากสมมุติฐานว่าประชากรในประเทศไทยอยู่พัฒนาจังเพิ่มขึ้นโดยเฉลี่ยปีละ ๒.๕ ต่อร้อย ตลอดศตวรรษพัฒนาที่ ๒๐ นี้ หรับประเทศไทย อยู่ในโคนีเชีย และสิงคโปร์ ในรอบศตวรรษ ๑๙๖๐-๗๐ ประชากรได้เพิ่มขึ้นในอัตราไม่เกิน ๒.๕ จึง แม้ว่าแต่ละประเทศก็ยังเป็นอัตรา ๒ ในร้อยขึ้นไป ส่วนแลเชีย (๓.๐ %) พลีบปินส์ (๓.๑ %) และไทย (๓.๑ %) อัตราเพิ่มยังสูงกว่าอัตราเบ้าหมาย

มากนัก ฉะนั้น ในประเทศไทย 3 จึงเป็นที่ประจักษ์ว่านโยบายและมาตรการเกี่ยวกับประเทศกรอย่างหนักหน่วงและกว้างขวางโดยคุ่ครันยิ่ง

๖. เมื่อหัวไปพิจารณาเบื้องหมายอื่น ๆ ของทศวรรษพัฒนาที่ ๒ แห่ง สมบูรณ์ชาติ ที่อาจรวมไว้ในหัวข้อ การพัฒนาค้านสังคมและความมุ่งมั่นในสังคม ก็จะรู้สึกสดใจแห่งพัฒนาของประเทศไทย ๓ ในบทนี้ ๆ มักจะแต่งลงนโยบายงาม ๆ ด้วยคำประกาศอุดมคุณสูงส่ง (การเฉลี่ยเงินได้โดยชอบธรรม โอกาสประกอบอาชีพ ความมั่นคงของอาชีวศึกษาสาธารณะ โภชนาการ อาคารสังเคราะห์ สวัสดิภาพทางสังคม) ครั้นก่อมาในบทหลัง ๆ หาได้ปรากฏหลักฐานเพียงพอว่าได้ เพื่อแสดงให้อุ่นใจว่าหลักการดังกล่าวฯ ได้นำมาสู่แผนปฏิบัติอย่างที่ควร

ยกตัวอย่าง แผนพัฒนาของไทยเป็นทัน คณะกรรมการสำรวจของธนาคารโลกได้วิจารณาได้ดังนี้

“ความแตกต่างระหว่างรายได้ในกรุงเทพฯ เฉลี่ยประมาณ ๔๐๐ เหรียญต่อคน (ปี ๑๙๗๐) กับรายได้ทั่วประเทศนอกกรุงเทพฯ เฉลี่ยประมาณ ๑๕๐ เหรียญต่อคน) นั้นให้หลวงนัก ในภาคอีสาน ซึ่งรัฐบาลสนับสนุนให้พัฒนาเป็นพิเศษเกี่ยวกับความมั่นคงและสงบเรียบร้อย รัฐบาลได้พยายามพัฒนาชุมชนด้วยการสร้างถนนและสาธารณูปโภคต่าง ๆ เช่น พลังงานและน้ำ แต่ปรากฏว่าผลของการพัฒนาถูกจำกัดการผลิตในภาคอีสานมีอยู่เต็มที่”

“ในอดีต ได้มีการเน้นหนักพัฒนาในกรุงเทพฯ และทุ่มราบภาคกลางจนกระหะร้ายได้ของภาคต่าง ๆ ห่างไกลกันมาก ฉะนั้น ความพยายามทำให้ความแตกต่างของรายได้ของภาคติดน้อยลง ย่อมเป็นจุดประสงค์อันพึงปรารถนาของแผนที่สามนี้ และหมายความว่าจะต้องใช้ความพยายามเป็นพิเศษเพื่อพัฒนาท้องถิ่นที่ห่างไกลทั้งหลาย แผนพัฒนาภาคอีสานนั้นได้จัดทำขึ้นแล้วด้วยความช่วยเหลือของสหรัฐอเมริกา... ถ้านำมาปฏิบัติกันอย่างเข้มแข็ง ข้อเสนอต่าง ๆ นั้นจะยังผลให้เศรษฐกิจก้าวหน้ามากและยั่งยืนได้กว่าในอดีต กับจัช่วยให้บรรลุถึงเป้าหมายเรื่องการส่งออกของประเทศไทยและเรื่องการสร้างอาชีพ . แต่ทว่าการบริหารงานพัฒนาในภาคอีสานขณะนี้ไม่มีการประสานงานกันดีพอตี ฉะนั้น รัฐบาลควรมองย้อนหลังหน้าที่ให้แก่ศูนย์ประจำภาคซึ่งมีอยู่แล้ว และสนับสนุนหน่วยราชการเทศบาลท้องถิ่นให้มีอิสรภาพดำเนินงานทั่วไป และงานค้านการเงินได้ดีขึ้น”

ในตอนว่าด้วยการศึกษา รายงานธนาคารโลกกล่าวไว้ว่า

“เมื่อแผนพัฒนาจะได้จัดทำไว้ก่อนเก่าเป็นอันมากก็ตาม ที่จะหวังให้เกิดการเปลี่ยนแปลงขنانใหญ่ ซึ่งจำเป็นสำหรับปรับปรุงการศึกษาทั้งในด้านคุณภาพและปริมาณ ห่วงใจยกในระยะห้าปีข้างหน้า” และว่าด้วยการประกอบอาชีพ

“การก่อให้เกิดมืออาชีพมากขึ้นในแผนที่๓ นี้ สงสัยว่าจะทำไม่ได้มากพอเมื่อเทียบจำนวนคนเข้าสู่ตลาดแรงงานที่เพิ่มขึ้น และการวางแผนอาจมีระดับสูงขึ้นบ้าง”

ผลการพัฒนาของมาเลเซียในอดีต และผลงานในบ้านจุบันเท่าที่คาดไว้ ก็ไม่ถูกว่าไทยก้อนหนึ่งของเอกสารแผนที่สองของมาเลเซียมีความว่า

“ภาวะว่างงานเฉลี่ยจาก ๖% ของจำนวนแรงงานทั้งหมดในปี ๑๙๖๒ เป็น ๕% ใน ๑๙๖๗ จำนวนคนว่างงานเพิ่มจากประมาณ ๑๕๕,๐๐๐ คน เป็น ๑๙๐,๐๐๐ คน รัฐเพิ่มอาชีพสุทธิในภาคเกษตรกรรมได้ลดลง เพราะภาคการทำสวนยางขนาดใหญ่มีร้างงานลดลง”

“ในส่วนการพัฒนาด้านสังคม ปรากฏว่า โครงการการศึกษาได้ปฏิบัติไปต่ำกว่า ตามาก เนื่องอย่างยิ่งในการอาชีวศึกษาและการศึกษาขั้นเทคนิค ทั้งนี้ เนื่องจาก จังหวัดในการปฏิบัติไม่พอเพียง ครุอุปกรณ์ไม่มีพอ และความล่าช้าในการได้รับความช่วยเหลือทางการเงินจากต่างประเทศเป็นเหตุสำคัญ แผนงานขยายมหा�วิทยาลัยได้ดำเนินไปเป็นไปตามใจเดตแผนงานประจำ ศึกษา และมัธยมศึกษา ล่าช้ากว่ากำหนดในแผน นักโครงการฐานสุขก้าวหน้า ด้วยเหตุบัญชาการปฏิบัติงานและบัญชาดเจ้าหน้าที่”

ผู้เด็กอาจารย์ของไทยและมาเลเซียมากล่าวในที่นี้ เพื่อสองประเทศนี้ (นอกจากคิริชช์เป็นกรณีพิเศษ) ประสบผลสำเร็จที่สุดในบรรดาประเทศเอเชียตะวันออกเฉียง

ในการพัฒนาเศรษฐกิจในระยะ ๑๖๐—๑๗๐ สำหรับประเทศไทยนี้มีประจำปีพยาน คงว่าไม่ได้ทำดีไปกว่าสองสองประเทศในด้านพัฒนาสังคม คณะกรรมการบริหารเศรษฐกิจของประชาชาติสำหรับเอเชียและตะวันออกไกล จัดให้มีการติดตามผลการพัฒนาเศรษฐกิจ เส้งค์ของทวีปเอเชียสองปีต่อครั้ง และได้นำศึกษาหนังสือในเรื่องการกระจายเงินได้ตามยุทธิรรมในสังคม และการประกอบอาชีพ ข้อเท็จจริงที่ปรากฏจากการสำรวจผลดังกล่าว หาได้ทำให้เกิดความพยายามใจอย่างใจไม่คณะกรรมมาธิการฯ สำรวจพบว่าในปี พึ่งผ่านไป ๒—๓ ปี “บัญชาดยุ่งยากทางสังคมยังคงเป็นบัญชาดเรื่องอยู่ตลอดมา อาทิ เช่น ร่วงงานและการทำงานน้อย และการกระจายรายได้อย่างไม่เป็นธรรม ซึ่งหมายความว่า

ส่วนใหญ่ของประชากรชาวເວົ້າຍັກໄດ້ຮັບຜົນຮ້າຍຈາກໂຄງນາກາຣທີ່ພົດລັກ ອະນາມຍັແລກາ  
ຕຶກຫາທີ່ກ້ອຍ ແລະທີ່ຍໍາຄັ້ງເລວ ກັບຄວາມຍາກລຳນາກຂາດແຄລນດ້ານຕາງ ພົກປະກາຮັນ  
ກາຣພັນນາເສຣະສູກໃຈນະແລກກ່ອງໄຫ້ເກີດບໍ່ຢູ່ຫາສັກນິໂໜ່ງ ຖ້າໆ ຂັ້ນຫລາຍອ່ຍ່າງ ເຊັ່ນ ບໍ່ຢູ່ຫາຂອງ  
ເມືອງທີ່ມີຮາຍງວຽດແຂວງ ແລະບໍ່ຢູ່ຫາສົ່ງເວັດລົ້ມເສື່ອມທຣາມເປັນທັນ”<sup>๒</sup>

ປະຮານຮනາກາຣໂລກນີ້ຄວາມຮັ້ສົກມາກຍ່າງເຕີຍວັກນ ດຶງກັບແລງວ່າ

“ຫລັງຈາກທີ່ເວົ້າໄດ້ຂ່າຍກັນພົມນາມາຫລາຍສົບປີແລ້ວ ຄົນຈຳນວນຮ້ອຍລ້ານຄົ້ອ ໄດ້  
ໃນຮ້ອຍຂອງຮາຍງວຽດທີ່ໜຳໃນໂລກດ້ວຍພົມນາ ຍັງຄົງຍາກຈານອູ້ໆເລື້ອເຊື້ອ ຜຸດຂອງກາຣພັນ  
ຈະໄດ້ແພ່ງຂ່າຍອອກດຶງຄົນຫລ້ານ໌ກໍ່ທ່ານ— — —ສິ່ງທີ່ເວົ້າຕ້ອງກາຣມາກ ພົກ  
ເຈຕາວ່າ ແຮງກຳລັ້ງຂອງນັກກາຣເມືອງ ຄວາມເຂົ້າໃຈເຫັນອົກເຫັນໄຈກັນໂດຍທີ່ໄປ ແລະນີ້ມາຍອັນແນວແນ  
ກັບກາຣທຳຈິງ”<sup>๓</sup>

#### ຕອນທີ່ ຄວາມຕ້ອງກາຣຂອງນັ້ນເຈກຫນ: ອູ້ດັກນິດ

๙. ປະເທິດເວົ້າກາຣພັນປະເທດກົນ ດັ່ງຈະພິຈາຮານຈາກທັນຂອງບ້ານເຈກຫນ ຄົງຈະເປົ່າ  
ປະໂຍືນດີ ເພວະເຫຼືອຈິງວັດຖຸປະສົງຄົກທີ່ເປັນແກ່ນສຳຄັນຂອງກາຣພັນນາກົ້ອ ກາຣສົ່ງເສົ່ງ  
ໄໝ້ມັນໜີ່ແຕ່ລະຄົນອູ້ໆທີ່ກົນທີ່ ແລະໄຫ້ສັກນໍ້າຮ້ອງໝູ່ນັ້ນມີຄຸນກາພແລະສົວສົກກາຫ  
ສູ້ຂັ້ນ ເມື່ອເວົ້າກຳທັນດທກາບແລ້ວວ່າ ມນຸ່ມີ່ແຕ່ກັນຈະຕ້ອງກາຣຂະໄວບ້າງ ແລະຄວາມຕ້ອງກາ  
ນິນ ຖ້າໆເປັນຄວາມຕ້ອງກາຣອັນ “ສົມຄວາມ” ເວົ້າກີ່ຈະສາມາດຕຶກຫາຈາບສົງຢືນຊື່ນດີ່ງໜ້າທີ່ຮັບຜິ  
ຫອບຂອງຮູ້ບາລ ທັນໂດຍສົມມຕໍວ່າຫ້າທີ່ຂອງຮູ້ບາລກີ່ກາຣອຳນວຍສົນອົກບ່ານການຕ້ອງກາ  
“ອັນສົມຄວາມ” ຂອງຮາຍງວຽດທຸກຄົນແລະທຸກໆຫຼຸດ

๑๐. ກາຣພິຈາຮານໃນຕອນນີ້ ຈຳເປັນຕ້ອງຂັ້ນອູ້ໆກັບອຸດນາຕີແລະໃຈຂອງຜູ້ເຂົ້າຍືນສົ່ງທີ່ “ສົມຄວາມ  
ໃນຄວາມເຫັນຂອງພົມອາຈະໄມ່ຕ່າງກັບຄວາມເຫັນຂອງຈາວເວົ້າຍັງຕະວັນອອກເຈີຍໄດ້ ສ່ວນໃຫ້  
ກີ່ເປັນໄດ້ ເຊັ່ນ ເງິນໄດ້ເລີ່ມຕ້ອນຕ່ອບປໍ່ສໍາຫັບປະເທດໄທຢືນ ຄ.ສ. ១៩៤០ ອາຈະເປັນເປົ່າ  
ໜາຍອັນສົມຄວາມສໍາຫັບພົມ ໃນຈຳນວນເງິນ ៣០០—៤០០ ແຮ້ຍຸ້ອມເມັງກັນ ໂດຍມີຂໍ້ມູນໄວ່ໃນ  
ໝູ່ນັ້ນໄທຍ ເວົ້າຈະມີກາຣເຄລີ່ຍທັນພົມແລະຮາຍໄດ້ເສົ່າມອກກັນຢືນຊື່ນ ແລະຂໍ້ມູນໄວ່ໃນໄທຍເຮ  
ຍັງຈະຄົງໄດ້ຮັບປະໂຍືນສຳຄັນອື່ນ ຖ້າໆຈຳນວນເປັນເງິນນີ້ໄດ້ອົກບາງປະກາຣ ແຕ່ຈຳນວນດີ່  
ກຳລັວອາຈະໄມ່ເປັນທີ່ພອນໄຈເກົ່ານິໄທຍຄອນ ໂດຍຄຳນິ່ງວ່າຈາວສົງຄໂປ່ງໃນປີ ១៩៤០ ມີເງິນໄດ້  
ເລີ່ມຕ້ອງ ៥៥៥ ແຮ້ຍຸ້ອມເມັງກັນຕ່ອບປໍ່ ໃນກຣັນເຊັ່ນສື່ ພົມຍ່ອມແຍ້ງໄດ້ວ່າ ກີ່ມີ່ໃນປີ ១៩៤១ ເງິນ  
ໄດ້ເລີ່ມຕ້ອງໄທຍເຮມີ່ເພີ່ງຮະດັບ ២០០ ແຮ້ຍຸ້ອມເມັງກັນ ຈະເປັນໄປໄດ້ໂຮອທີ່ເວົ້າຈະຄົບຂັ້ນໄປສູ່  
ຖື່ງຮະດັບຫຼຸດທີ່ເກີນຮະດັບ ៤០០ ແຮ້ຍຸ້ອມເມັງກັນ ១៩៤០ ແມ່ຈະເພີ່ມໃຫ້ຖື່ງ ៣៥០ ແຮ້ຍຸ້ອມ  
ໃນຮະ

ສົບປຸ່ງ ເຮັດວຽກ ເປັນທົງອາຄີ່ມາຄວາມສາມາດລະໂຫຼດທີ່ເປັນພິເສດ ຕາມນັ້ນ ອະໄວຖີ່ “ສົມຄວວ”  
ຢ່ອມໜາຍຄວາມວ່າ “ເປັນປິໄຕ” ດ້ວຍ

อย่างไรก็ตาม “เนื่องจากมนุษย์เราส่วนใหญ่ทั่วไปมักจะไม่สำนึกรถึงข้อที่อาจเป็นได้ แต่ที่ซ่อนเร้นมองไม่เห็นในขณะใดขณะหนึ่ง แต่มักจะสนใจเอามาใส่พะวงเปรี้ยบเทียบกับสถานการณ์ที่ Lewinsky อดีต มนุษย์เราจึงมีทางทศนะต่อปัจจุบันโดยเปรี้ยบเทียบกับสภาพที่เคยชินมากกว่าที่จะเปรี้ยบสภาพที่อาจเป็นไปได้”<sup>(๔)</sup>

สำหรับเอกสารนี้ที่เกิดมาเป็นคนจน ที่จะให้ไว้ทันคนมีมีกว่า โดยอัตราเพิ่มรายได้อัตราเดียวกันเสมอ ย่อมเป็นไปไม่ได้โดยหลักการคำนวณ นอกเสียจะเกิดเหตุการณ์ผันเปลี่ยนอย่างรุนแรง เช่น การปฏิวัติ เป็นต้น ที่น่าเสียใจคือ คนจนมักจะเพิ่มรายได้โดยอัตราที่กว่าคนรวย ในประเดิมผู้มีความเห็นว่า “สมควร” เลี้ยวธรรษจเข้าแทรกแซงโดย (ก) เน้นมาตรการพัฒนาให้เป็นประโยชน์แก่การครองชีพของคนจน และ (ข) จัดสรรงบประมาณรายได้เสียใหม่ด้วยมาตรการภาษีอากรและภาษีสังคมสงเคราะห์ ที่ผู้มีเงิน “สมควร” นำอาชีวะผูกพันให้เห็นด้วย และความคิดเห็นแตกต่างกัน ขึ้นก็เนื่องมาจากวิถีใจและอุดมคติต่างกัน

มีการณ์หนึ่งที่ต่างคนก็อาจต่างใจกันคือ การเลือกรหัสทางเงินได้กับความสบายนุ่มนิ่งอาจจะเลือกข้างความสบายนามโดยได้เงินได้น้อย แต่ถ้าคนหนึ่งอาจจะเลือกไปในทำนองงกนขัม การที่จะกำหนดว่าชาวເเซียตะวันออกเฉียงใต้ต้องการอะไรบ้างคงต่อไปนั้น ยังคงเป็นไปได้ จึงจะเป็นการเลือกลักษณะ “คุณภาพสูงของชีวิต” นั้น เป็นปัญหาที่จะเส้นไปเด็ขาดหากได้ไม่

๑. อย่างไรอย่างก็ตาม ผู้ขอเสนอว่า ถ้าเราจะถือการวางแผนพัฒนาเป็นจริงขึ้นแล้ว เราจะเป็นที่จะเสียงดังข้อสมมติฐานขึ้น แม้ว่าจะเป็นเรื่องทั่วไปก็ตาม ในการร่างแผน แผนไม่ว่าจะเป็นสำหรับประเทศใด ผู้ร่างย่อมต้องกำหนดให้ในใจว่าโครงการทั้งๆ นั้นมี พื้นฐานของความต้องการของราษฎรในประเทศ และอะไรเป็นความต้องการรู้สึกแผนพัฒนา องค์กรให้ในใจเป็นสมมติฐาน ข้อที่น่าสนใจคือความปักพักข้อสมมติฐานดังกล่าวเก็บ ในใจผู้ร่างไม่ได้มีการอภิปรายโดยอ้างว่ามีเคราะห์กัน ผู้เห็นว่าถ้านำเอาราชทัศน์ ยกับความต้องการของเอกชนมาอภิปรายวิเคราะห์กันโดยเบ็ดเตล็ด ก็จะได้รับประโยชน์ดี ในแต่ที่จะได้ใช้สิบัญญัติหารณา กันโดยสมบูรณ์ เพราะฉะนั้นในบทความนี้ ผู้เขียนจะ “ยินยอม” พิจารณาข้อเสนอสมมติฐานและพร้อมที่จะรับฟังข้ออนุมัติจากผู้ที่เกี่ยวกับ “ความสมรรถภาพ” แห่งสมมติฐานของผู้

๑๓. ในชั้นนี้ ควรจะกล่าวว่า เอกชนแต่ละคนนั้นเห็นเงินได้ และทรัพย์สมบัติเป็นสิ่งสำคัญมาก เพราะเงินเป็นกุญแจสำคัญนำไปสู่ สรรพสิ่งจำนวนมากที่ขาดไม่ได้ อาหาร เครื่องดื่ม ที่อยู่อาศัย การบำรุงรักษาขานมย ความเพลิดเพลิน ความมั่นคงแห่งชีวิต อิสรภาพ ความนับถือยกย่อง แม้แต่อำนาจด้วย อย่างไรก็ตาม บุคคลทั้งหลายย่อมต้องถูกจำกัดมิให้มีเงินได้และทรัพย์สินมากจนเกินไปนัก ข้อจำกัดที่สำคัญคือ ข้อจำกัดทางสังคม สังคมที่ไม่ในความยุติธรรมป้องกันการให้รัฐบาลเก็บภาษีจากคนรวย ในอัตราที่สูงกว่าคนจน ในการหนึ่ง นอกจากข้อธรรมที่อาจจะต้องเสียเงินได้ คือทรัพย์สิน เงินทองมักจะซักนำไป คนทำบ้าป่าแล้ว ยังเป็นความจริงด้วยว่าเงินไม่สามารถซื้อความสุขและความชั่วนานได้ จะนั่นเองจึงถือเป็นยุติได้ว่า ในชุมชนของเรานี้ไม่จำเป็นที่คนใดคนหนึ่ง จะร่ำรวยเกินหน้าคอกันไปมากนัก เพียงแต่ให้มีรายได้พอกินพอใช้สำหรับการครองชีพของตน และครอบครัว พำนัชยังคงสำหรับการศึกษาของบุตรหลานแล้ว

มองในมุมกลับ เมื่อเที่ลະคนมีเงินพอ กินพอใช้อวย่างสบายนะ การแบ่งสร้างเรือนฯ  
ได้ของประชาชนที่ ก็ต้องเป็นไปโดยชอบธรรมทั่วทั้งประเทศ

๑๔. ผู้มีครรภ์จะได้เห็นเพื่อนช้าเอเชียติวันออกเดี่ยงให้ มีงานทำชนิดที่ควรแก่สิทธิของ  
มนุษยชน และเป็นงานที่ไม่น่าเบื่อหน่าย อาที่พืชของเขานั้นควรจะมีความมั่นคงพอ และต้อง<sup>๒</sup>  
เพื่อญูต้องออกจากงาน การทำงานก็ควรจะไม่น่านัก กับมีเบยเลียงซึ่พสำหรับคนว่างงาน  
พอดสมควร

๑๕. ผู้มีครรภ์ที่ให้เห็น兆象เชี้ยวหายังคงออกเดินทางได้ จากการทำงานพ่อที่จะเก็บอุ่นไว้ให้น้ำ แต่เงินออมนั้น เขามีใช้ซื้อที่นาเรือกสวน ถ้าเข้าเป็นชาวนาชาวสวน หรือเข้าเป็นลูกจ้างในอุตสาหกรรม หรือพาณิชยกรรม ก็สามารถซื้อหุ้นในบริษัทห้างร้านที่เขากำรับใช้อยู่ การมีอะไรเป็นกรรมสิทธิ์ในงานที่เราทำอยู่นั้น ต้องถือว่าเป็นบุญข้อนหนึ่งของชีวิตที่มีคุณภาพสูงและมั่นคงในสังคมระบบงานเอกชน

๑๖. ระหว่างการบริโภคกับการออมทรัพย์ (และการลงทุน) ผู้คร่าจะได้เห็นคลาภาพอ้วน  
เหมาะสม แล่บุคคลที่จะใช้เงินเกินกว่าอยู่เสมอ หรือใช้เงินได้เพื่อบริโภคเสียหมกนหน  
ควรไม่ ความก้าวหน้าและความจำเริญของบุคคลและประชาชาติย่อมขึ้นอยู่กับการออมทรัพย์  
และการลงทุน แต่อีกนัยหนึ่งการกระเบียดกระเสียรอดด้อมมากก็เกินไปในปัจจุบัน แม้ว่าจะ  
เพื่อประโยชน์ความก้าวหน้ารากเร็วและไปได้ไกลก็ตาม ก็มิใช่เป็นเรื่องพึงนิยม คนเราจะ

วุฒิยื่นสมัครที่จะอยู่ดึกกันตีพอกควร ผู้มีเงินเดือนด้วยกับวิธีการของโซเวียตรัสเซียในปี ๑๐—๑๙๔๐ ที่บังคับให้คนรุ่นนี้อดออมงานเหลือแสน เพื่อประโยชน์ของคนรุ่นหลัง งานโดยรายเดือนจะบันดาลให้ประเทศเรื่องอำนาจขึ้นได้สักเพียงใด

ระหว่างความสบายนักการทำงานก็ใช่เดียวกัน ควรจะซึ่งให้ได้คุลอน์เหมาะสม มีผู้  
อยู่เสมอว่า ชาวເອົ້າຍະວັນອອກເນື່ອງໃຫ້ເຮັມກຈະຫອບສຸກແລະສປາຍຈນໄຟ່ ໄກສ່ຖານ  
ຈັງ ຂອງນີ້ມີຄວາມຈິງອູ້ນ້ຳ ແຕ່ເປັນການໄມ່ພັ້ນນາແລະຂັດກັບການພັ້ນນາ ແຕ່ອັກດ້ານ  
ໃນສັງຄົມທີ່ຈະໝາຍເຂົາແຕ່ເງິນໃນນິວຍອົກ ໂກເກີຍວ ທ້ອມແມ້ແຕ່ກຽງເທິພາ ການທຳນາ  
.ຕ້ວ ຄວາມວິທີກັງລາຈນເກີນໄປ ແລະຄວາມເຮັດວຽບແທ່ງຈັງຫວະໜີທີ່ ຍ່ອມເປັນຄັດຮູກອ່ານ  
ແລະຄວາມໜີນັນ

บุคคลใดเลือกทำงานน้อย บุคคลนั้นย่อมได้รับผลโดยตรง คือ มีรายได้น้อย ถ้า  
ลือกเข่นนน เขาก็น่าจะทำได้โดยเสว ไม่ควรจะได้รับการเหยียดหยามหรือประนามท่อ  
การกำนัล หรือลงโทษ แม้ไม่เห็นด้วยกับการเกณฑ์แรงงานแบบนั้น ไม่ว่าจะเกิดขึ้นที่  
และไม่ว่าจะได้มีผลก็มีผู้สร้างสรรค์ความเรียบง่ายแล้วก็ตาม

บุคคลย่อมมีสิทธิที่จะต้องการให้ลังกawi ให้ความปลอดภัยอย่างเพียงพอแก่ชีวิตและร่างกายของตนและครอบครัว และให้สังคมคุ้มครองทรัพย์สินของเขารักษา ขอนเป็นเงื่อนไขสำคัญในการพัฒนา เพราะ “ความไม่ปลอดภัยในร่างกายและทรัพย์สินนั้น เปรียบได้กับความไม่แน่นอนของกฎแห่งกรรม คือความอุตสาหวิริยะ และความเสี่ยงสลดของมนุษย์นั้น น่าเสียดายว่าจะน้ำไปสู่จุดหมายอันเพียงประสงค์จากการพยายามและเสียสละนั้นๆ หมายความว่า เกิดความไม่นอนเสียแล้วว่าใครหัวน้ำพืชจะหวังผลได้ หรือใครผลิตจะบรรลุ果ได้ ไม่ใช่คนจะได้ก็จะเสีย แต่หมายความว่าไปค้ายิ่ง ความพากเพียรและเมมฟิสสันนี้ไม่ใช่เป็นมรรคหน้าที่สำคัญมากที่สุดความมั่งคงเสียแล้ว กล้ายเป็นความทรัพย์ชั้นกำลัง

บุคคลพึงมีสิทธิในสิ่งมั่นคงยั่งยืนและมีศักดิ์ศรีเท่าเทียมเพื่อนมนุษย์อัน ๔ และต้องทรงกล่าวการเบี่ยงเบนก็ขึ้นแห่งช่องชาราชการหรือนักการเมือง เขาจะถือเนาอะไรหรือไม่ถือก็แล้วแต่ความศรัทธาของเขาทำได้โดยเสรี และไม่จำต้องประพฤติปฏิบัติตามแบบของคนหมู่มาก ตราบใดที่เขามิได้ประทุรร้ายต่อผู้ใด เขายังจะมีโอกาสอ่อนเพลิดเพลินตามใจชอบ ซึ่งอาจจะเป็นการหย่อนใจทางวัฒนธรรม ทางศิลปะประ

๘. มากที่สุด ๆ ทางกีฬา หรือแม้ว่าจะหย่อนใจโดยอยู่เฉย ๆ ไม่ทำอะไร ความสัมพันธ์ที่สำคัญที่สุดอย่างหนึ่งสำหรับชาวอาเซียคือวันออกเดียงได้ เฉพาะอย่างยิ่งในชนบท คือ ความสัมพันธ์ทางวัฒนธรรม ศาสนาและชุมชน ความมีส่วนร่วมในชุมชนของคน ด้วยเหตุผลวัดวาอารามในพุทธศาสนาและมัสยิดของอิสลามจึงเป็นศูนย์สำคัญสำหรับชุมชนในงานสังฆพิธี วัฒนธรรม และวรรณคดี อาทิตย์บริสุทธิ์ ภูมิป่าสักดง ล้ำร้อนใส และอื่น ๆ ประเพณีไม่ต้องซื้อต้องหาในชนบท สิ่งแวดล้อมเหล่านี้เป็นสิ่งที่แทนเงินได้ดีของชาวชนบท เราจะต้องนำร่วมรักษาให้เข้าและลูกหลานของเขารักษาไว้

๙. ที่สำคัญที่สุด ชาวอาเซียควรเดียงได้จะก่อสัมารถพึงตนเองมากที่สุดที่จะทำให้กระหายน้ำและความหายน้ำมักจะเกิดขึ้นแก่ชาวชนบทเสมอ แต่เมื่อเหตุร้ายเหล่านี้ขึ้นหรือราศีพิษจะตกต่ำลง เข้าใจต้องสามารถพลิกแพลงแก้ไขได้สำเร็จ บางที่อาจทำลายตัวเองอันหรือรู้สึกบ้าลั่วบ้าง และเมื่อเหลือกำลังแบก ก็ควรจะสามารถ ออกปากบอกรักช่วยเหลือ กลับกันเข้ามาจะสามารถช่วยเพื่อนบ้านที่ตกทุกข์ได้ยาก การช่วยเหลือกันและกันเข่นนี้พากเราชาวอาเซียควรเดียงได้ ในชนบทได้ทำกันมาเป็นประเพณีแล้ว การสหกรณ์เพียงแต่เป็นเรื่องเดียวกันมาในรูปแบบใหม่

๑๐. โดยสรุป ผู้ใดจะได้เห็นการวางแผนพัฒนาและปฏิบัติความแผนเป็นไปในทางสนับสนุน และรักษาไว้ซึ่งคุณภาพแห่งชีวิตของชาวอาเซียควรเดียงได้ หรือพูดให้ง่าย些 คือ การอยู่ดีกินดี การอยู่ดีกินดีนั้นอยู่กับบ้านจังหวัดที่อยู่ในชนบท

ก. ลัตนศิภะ ความปลดปล่อยความกลัว ความพ้นจากสังคม การปลื้น รักษาขั้นแห่ง การเบี่ยดเบี้ยนประทุร้าย และการบีบบังคับเผ็ดจากการของข้าราชการและนักการเมือง

ข. สุขภาพอันดี ทั้งทางร่างกายและทางจิต การแพทย์ที่ดีและใช้ได้ด้วย

ค. ความปลดปล่อยความทิ้งอยอดหาก

ง. การประกอบอาชีพที่เป็นประโยชน์ น่าสนใจและมั่นคง มีรายได้พอใช้

จ. ท่องยูอาศัยสะอาดและสวยงาม

ฉ. สิทธิที่จะยึดกรรมสิทธิ์ในผลของการออมทรัพย์

ช. เสรีภาพในการเชื่อถือและศาสนา เสรีภาพที่จะปฏิบัตินอกแบบ

ช. โอกาสในการขยายใจด้านวัฒนธรรม ศิลปะ และอื่น ๆ

ณ. มีส่วนในชุมชนท้องถิ่น

ญ. การรักษาและปรับปรุงสิ่งแวดล้อม

ฎ. ความสามารถซ่อมแซมเองและช่วยผู้อื่นซึ่งกันและกัน

### บท ๓ ความรับผิดชอบของรัฐบาล

ถ้าเป็นทรัพกันว่าเกณฑ์ของการอยู่อาศัยกินคือของเอกชน ทั้งกล่าวมาข้างต้น พอก็จะใช้เป็นได้ เราจะเห็นว่า เป้าหมายสำคัญของสหประชาชาติซึ่งได้สรุปไว้ในวรรค ๑ แห่งบท ๘ นี้ เป็นเป้าหมายที่เพียงพอใช้ได้สำหรับประเทศไทยในเชิงระยะสั้น ออกเดินทางให้ใช้ได้สำหรับประเทศไทยอย่างแน่นอน ๆ ด้วย

(กรณีของ กัมพูชา ลาว และเวียดนาม เป็นกรณีพิเศษ ซึ่งจะต้องดำเนินการต่างออกไป การพัฒนาบูรณะประเทศทั้งสามจะต้องกระทำการทั้งน้อยอย่างแข็งขันและกว้างขวาง นัดันนุชย์และด้านวัสดุ เพื่ออำนวยให้กลับคืนจากสภาพความทุรกันดารมาสู่สภาพการพัฒนาปกติ)

. หน้าที่ของรัฐบาลซึ่งอ้างว่าจะบำเพ็ญประโยชน์เพื่อพัฒนาประเทศไทยให้โดยชัดแจ้ง ภายจะต้องพยายามสนองความต้องการของราษฎรตามที่ได้ระบุไว้ในวรรค ๒๐ โดยให้การในด้านต่าง ๆ ความรับผิดชอบทั้งหลายมีดังนี้

(ก) การรักษาความสงบเรียบร้อยและเสถียรภาพ

(ข) การบริหารที่มีสมรรถภาพและเห็นอกเห็นใจราษฎรในด้านต่าง ๆ เช่น สุขาภิบาล ความมั่นคง ความสงบเรียบร้อยและการเมือง

(ค) บริการด้านพัฒนาประเทศต่าง ๆ ซึ่งรวมทั้งการสนับสนุนการค้าอันทั่วไป ทั่วโลก แม้ การส่งเสริมการเกษตรด้วยสมรรถภาพ และการอบรมด้านอุตสาหกรรม

(ง) นโยบายอันเหมาะสมเพื่อสร้างสรรค์และดำรงไว้ซึ่งโอกาสการประกอบอาชีพ

(จ) เนลี่ยรายได้และทรัพย์สินให้ทั่วถึงกัน ด้วยวิธีการคลังและสังคมสงเคราะห์

(ฉ) มุ่งงานพัฒนาโดยเน้นให้ได้ประโยชน์แก่หมู่ชนที่ยากไร้

(ช) ลงทุนในการสร้างสรรค์ทรัพยากรมนุษย์ด้วยวิธีโภชนาการและการศึกษา

ความสำคัญของความสงบเรียบร้อย ความชอบธรรมความกฎหมายนั้นจำเป็นต้องกล่าวเพราะรัฐบาลหลายรัฐบาลซึ่งมีแผนพัฒนาอันใหญ่โตอื้ออาที่ได้ มักจะลืมหน้าที่ประจำวัน

ในการรักษาความสงบราบรื่น ไม่เอาใจใส่กับโครงการพัฒนาที่ขับเคลื่อนไปและสร้างความนิยม กับคนเองเสียแทนผู้อำนวยการสถานีบารุงพันธุ์ สัตว์แห่งหนึ่งในภาคอีสานของไทยได้กล่าว “ไม่ทราบว่าจะไปแน่น้ำและสนับสนุนให้ชาวไร่ชาวนาเพาะพันธุ์ สัตว์กันทำไมในเมื่อมีการ โครงการบือกันซูกชุมอย่างนี้ และทำรากเป็นด้วยกับเข้าบอยๆ”

๒๔. การบริหารราชการแผ่นดินโดยเอาใจใส่นั้น เป็นการพัฒนาชนิดเอกสารอยู่ในทัว ถ้าเกี่ยวกับภาพ โดยนโยบายการคลัง การงบประมาณ และการเงินดีแล้ว ประชากรก็ย่อมแก่ใจที่จะออมทรัพย์ลงทุน ถ้าการบัญชีของราชการบกพร่อง หรือมีช่องรั่วไหลและเห็นได้ในกระบวนการเงินได้เงินจ่ายของรัฐบาล ผลก็คือ การทุจริตคอร์รัชญ์รับงหลงทั้งชนให้ผู้และผู้น้อย และผลต่อมา ก็คือ เป็นการส่อว่างความเจริญในการพัฒนา

รัฐบาลที่บริหารราชการโดยคึกคัก ย่อมต้องคำนึงถึงการส่งเสริมสนับสนุนวัฒนธรรมและการศึกษาเป็นเรื่องสำคัญด้วย ศิลปะประเภทต่าง ๆ วรรณคดีและจินกวินิพนธ์และดนตรี ช่วยให้สมองและประสาทเจริญมีสุขภาพดี ซึ่งนับว่าสำคัญอย่างน้อยก็เสมอกัน ก็พัฒนาด้านเศรษฐกิจ

๒๕. ในบรรดาบริการขั้นพื้นฐาน โครงการที่รัฐบาลนิยมมาก็คือ การสร้างเรือนอาศัยให้อาจได้ง่ายเพื่อการไฟฟ้า และการสร้างทางหลวงสายเอกสาร<sup>(๗)</sup> โครงการอื่นซึ่งจำเป็นเช่นเดียวกัน แต่มักจะถูกทอดทิ้งลงโดยไม่สนใจ คลองส่งน้ำชลประทาน คันนาและคูน้ำ สถาบันสีเชือการเกษตร และการสนับสนุนอาชีวพาณิชย์ การให้ช่างพาณิชย์รอดเรือนใจและถูกท้องก์การหาตลาดส่งออกน้ำสำภูยังนักสำหรับชาวนา<sup>(๘)</sup> บางรัฐบาลชอบตั้งองค์การตลาดสำหรับพืชผล แต่องค์การชนิดนี้มักจะมีพิษ ใช้แทนการสนับสนุนอาชีวการค้าไม่ได้ เพราะปัจจุบันทางให้เกิดการทุจริตได้ง่ายและ เพราะเหตุที่นโยบายราคาสินค้านี้ยกเว้นกำหนดลงได้โดยถูกต้องแล้วทั่วไป องค์การนั้นก็ไร้ประโยชน์ ถ้าหากกำหนดลงสู่ผู้ผลิตก็จะผลิตมากเกินต้องการอย่างเรื่อวัง และสินค้าคงเหลือขายไม่อกระสมเพิ่มพูนอยู่เรื่อยๆ

๒๖. นโยบายที่ถูกต้องสำหรับการสร้างและรักษาไว้ซึ่งโอกาสการประกอบอาชีพนั้นมีอย่างไร อาทิ

๑. หลีกเลี่ยงการใช้เครื่องมือการผลิตชนิดที่ต้องลงทุนมากเกินไป ชั่งอาจเป็น

ได้เพริ่งกำหนดอัตราแลกเปลี่ยนเงินกับต่างประเทศไว้สูงเกินไป หรือเพริ่งยกเว้นหรือลดภาษีนำเข้าของจักรเข้าประเทศ

๒. สนับสนุนการผลิตโดยวิธีกรรมที่ใช้คนมาก เครื่องจักรน้อย
๓. สนับสนุนการใช้วิธีกรรมการผลิตที่เหมาะสมกับภาวะของประเทศไทย
๔. งานสาธารณูปโภคในชนบท ซึ่งอาจจะรวมทั้งการบังคับและบำรุงสิ่งแวดล้อม (๕)

๕. เรื่องการทางานอาชีพให้กันทำนั้น เป็นเรื่องสำคัญมากทั้งในชนบทและในเมือง แต่ ยุหัวเรื่องนี้รุนแรงมากเป็นพิเศษในชนบท เพราะในชนบทมีแรงงานที่ว่างงานและที่ทำงานนั้นเป็นจำนวนมาก และขณะเดียวกันก็มีงานหลายอย่างที่เป็นสาธารณูปโภคซึ่งถูกเพิกถอน ชนบทจึงมีความกังวลการและยากไร้อยู่ตลอดไป อนึ่งเมื่อการศึกษาดีขึ้น คนในชนบทเห็นใจและช่วยที่แข็งแรงมีสติบัญญัติกว่าคนอื่นมากจะเดินทางเข้าไปทำงานทำในเมืองใหญ่ๆ ก็คือ สร้างบัญญากการว่างงานและบัญญาสังคมด้านอื่นๆ ให้เมืองใหญ่ๆ มีมากขึ้น ผู้คนต้องการแก้ไขบัญญากทางหลวงขอนอยู่กับความเดียวดายด้วยความตั้งใจเริ่มของนักวางแผนพัฒนา และท่อน้ำที่ดำเนินการพัฒนาประการหนึ่ง ขึ้นอยู่กับการกระจายอำนาจการบริหารไปสู่ท้องถิ่น และการหนึ่ง และเมื่อองค์การบริหารท้องถิ่นได้รับอำนาจหน้าที่มาแล้ว ก็ควรจะดำเนินร่างและดำเนินการเริ่มให้ท้องถิ่นทุกชั้นในความต้องการของท้องถิ่น โดยรัฐบาลกลางสนับสนุนด้านการเงินและวิชาการอย่างจุใจ

๖. เรามั่นใจได้ในผู้อ้างว่า การกระจายเงินได้และทรัพย์สินให้ทั่วถึงในขณะนี้ จะทำให้ประเทศไทยด้อยพัฒนามีอัตราการก้าวหน้าลดลง หรืออีกนัยหนึ่งเบ้าหมาย ๒ ข้อนี้คือกันค่าสตรاةเจ้าคุณนา เมียร์คอล ดร. เจมส์ granth และนายโรบิท แมคนามารา และวันอีกหลายคน ได้แสดงเหตุผลวิเคราะห์ไว่น่าเชื่อว่า แม้จะแบ่งเงินได้และทรัพย์สินให้เอียงเข้าข้างคนมั่นก็มิใช่ว่าจะช่วยให้มีการออมทรัพย์และการลงทุนสูงขึ้น อีกด้านหนึ่ง เมื่อประเทศไทยจัดการกระจายรายได้และทรัพย์สินให้เสมอภาคกันมากขึ้นแล้ว ก็ปรากฏว่า ได้มีการออมทรัพย์และการลงทุนสูงขึ้น อันเป็นสืบสานเศรษฐกิจก้าวหน้าได้ (๑๐) รายงานธนาคารโลก ในที่ประชุมผู้ว่าการประจำปีเมื่อเร็วๆ นี้ ได้แสดงทั่วเขตที่น่าสนใจอย่างมีหลักฐานมั่นคง ดังนี้ “ในบรรดาประเทศด้อยพัฒนา ๓๙ ประเทศไทยที่เราได้ศึกษาพยายามคำนวณดูว่าในแต่ละประเทศไทย คนมั่นก็ที่สุด ๕% แรก มีรายได้เป็นกีเท่าของคน

ที่จันท์สุด ๕๐% ในเบื้องต่อ ปรากฏว่า ผลลัพธ์แตกต่างกันมากแล้วแต่ประเทศ มี ๘ ประเทศที่คุณมั่งคิดที่สุดมีเงินได้เท่าคนมากกว่า ๓๐ เท่าของหมู่คนจนที่สุด และมี ๑๖ ประเทศที่กลุ่มคุณมั่งคิดที่สุดมีเงินได้เท่าคนต่ำกว่า ๑๕ เท่าของหมู่คนจนที่สุด....เมื่อนำมาเปรียเทียบกับน้ำหนักในระยะปี ๑๙๖๐ ถึง ๑๙๗๐ ประเทศไทยสามารถเพิ่มรายได้ต่อคนมากกว่า ปรากฏว่า ไม่มีการสัมพันธ์โดยระหว่างอัตราความจำเริญกับการล่าใจด้วยโอกาสที่จะรายได้เร็ว”

๒๙. บรรดามาตรการเพื่อเฉลี่ยกรุงจายเงินได้และทรัพย์สินนั้นมีภาระเงินได้ภาคีมรดก และการรับมรดก ภาระที่คิด ภาระทรัพย์สิน และการปฏิรูปที่คิดเป็นอาทิ ศาสตราจารย์ ฯ ที่นับเกิน มีความเห็นว่า ภาระเงินได้นั้นแม้จะมืออัตราภาระหน้าสักปานได้ตาม ยังไม่เป็นเครื่องมือที่เหมาะสมที่สุด ท่านศาสตราจารย์เห็นว่าภาระทรัพย์สินตึกกว่า (๑)

สำหรับการปฏิรูปที่คิดนั้น จะสังเกตได้ว่ามีรัฐบาลหลายประเทศในเอเชียตะวันออกเฉียงใต้ แต่งอยู่ตลอดศตวรรษที่ต้องดำเนินการ แต่น่าพิศวงว่ารัฐบาลเหล่านั้นไม่ได้มีอัตราเงินการสักที่ เลื่อนๆ ไปตลอดศตฯ น่าจะเป็นได้ว่าเจ้าของที่คิดมักจะมีอิทธิพลมากในวงการรัฐบาล หรืออาจเป็นได้รังมังว่า พ่อครึ่ได้เป็นรัฐมนตรีเข้าก็เลยกลายเป็นเจ้าของที่คิดขนาดใหญ่ไปโดยอัตโนมัติ?

๓๐. ในวรรคที่ ๖ ถึง ๘ ได้ชี้ให้เห็นว่าประเทศไทยต่างๆ ได้แต่งไว้ใจว่าจะปราบគากไร้ร้ายอย่างเด็ดขาด แต่ประเทศไทยเหล่านี้ได้อาจใช่ที่จะเน้นงานพัฒนาชนิดที่จะเป็นคุ้มครองจำกัดที่ยกงานที่สุดไม่ ข้อนี้อาจจะเป็นผลจากการวิเคราะห์ทั้งทุน—กำไร ชนิด เป็นมิจฉาชีวีเป็นได้ หรืออาจจะเป็น เพราะความบกพร่องในเทคนิคของนักการเมือง ตาที่นายเมมคนมาร่วมล่าไว้ ก็เป็นได้

ในการวิเคราะห์โครงการพัฒนาด้านสังคม ถ้าเราจะมาเพ่งเลิงเปรียบเทียบทั้งทุน—กำไร ด้านการเงินเท่าที่เห็นได้ย่อยย่างเดียว นั่นแหลกเป็นมิจฉาชีวี เพราะในโครงการเหล่านี้กำไรหรือประโยชน์จะคำนวณตัวเงินอย่างเดียวหาพอเพียงไม่ เมื่อรวมโครงการทุนในท้องถิ่นกันด้วย ซึ่งมีคนทำงานชนิดที่หยอดในวิชาชีพ และคิดพื้ออาชีวศึกษา คุณภาพต่อ เอาโครงการเช่นนี้มาวิเคราะห์ ผลลัพธ์ก็แน่จะต้องแสดงว่าประโยชน์ที่จะได้ นั้นต่ำ แต่เพียงเท่านี้ ก็ยังไม่ใช่เหตุผลพอเพียงที่จะยืนยันโครงการนั้นลงตัว ตรงกับ

ผลกระทบด้านสุขภาพของมนุษย์จากการติดต่อทางอากาศ ซึ่งเกือกุลชั้นกันและกัน รวมถึงในท้องถิ่นกันต่างนั้น ผลอาจจะปรากฏว่า ประโยชน์ส่วนตัวของโครงการเหล่านั้นจะสูง ผลกระทบของแต่ละโครงการ โดยเฉพาะอย่างยิ่งถ้ามีโครงการศึกษาและอบรมเข้าร่วมใน วงการผสานนี้ด้วย อิ讶่ไวรัส หน้าที่ส่งเสริมหุ่นที่ยากไวรัสเป็นจำนวนมาก ย่อมเป็น สาเหตุที่พึงประดิษฐาในตัวของมันเอง เพราะการบำบัดทุกข์บำรุงสุข และการป้องกันมิให้ ภัยภัยกรห้องถินนั้นต้องสูญเสียเปล่าประโยชน์ไปนั้น มิใช่เป็นเรื่องสำคัญดอกหรือ

๒. จริงอยู่ การดำเนินแผนงานสวัสดิภาพประชาชนอย่างสมบูรณ์แบบโดยทั่วประเทศ ก้าวได้เตรียมงานไว้ไม่ดี และดำเนินงานลุ่มๆ ค่อนๆ ย่อมเป็นอันตรายแก่ประเทศไทย ให้เกิดความเรื่องสวัสดิภาพประชาชนมักจะอ้างกรณีของลังกาและยุรุเกวเป็นบทเรียน แต่ใน ผลกระทบนี้ ความสำเร็จของตัวหัวหน้าจะนำพาพิจารณาด้วย ประเด็นข้อนี้น่าจะมีการ ชาติจัดกันให้มากกว่าที่เป็นอยู่ ความเห็นของผู้คนนั้นคือ ความจำเจภัยก้าวหน้าส่วนรวม การส่งเสริมสวัสดิภาพของคนที่ยากไวรัสไม่ใช่กันถ้าหากว่า (ก) รัฐบาลพยายามเพิ่ม ผลิตของคนส่วนใหญ่ในประเทศไทย (ข) รัฐบาลใช้นโยบายและมาตรการอันเหมาะสมและ แม่นยำการคลังและการเงิน ในการวางแผนพัฒนาและสวัสดิการ (ค) รัฐบาลพยายาม ใจในรายภัยออมทรัพย์เพิ่มมากขึ้นกว่าในการณ์ปกติ

อย่างไรก็ตาม การปรับปรุงสวัสดิภาพของประชาชนนั้นมักจะช่วยให้เศรษฐกิจ วันนี้ได้อยู่ในตัว เช่น การกำจัดมาเลเรีย ทำให้ประชาชนมีสุขภาพแข็งแรงยิ่งขึ้น ทำ ให้ดีขึ้น และเพิ่มผลผลิตของแต่ละคน เป็นอาทิ

๓. รัฐบาลที่จะปฏิบัติหน้าที่ความรับผิดชอบให้กันนี้ ย่อมเป็นรัฐบาลที่ได้รับประโยชน์ ความสัมพันธ์เกือกุลกันระหว่างสถาบันประเภทต่างๆ ทั้งในด้านเศรษฐกิจ สังคม และ เมือง เศรีภาพของประชาชน และการที่ประชาชนมีส่วนร่วมในการ เป็นเงื่อนไขสำคัญ ของเทคโนโลยีของการเมืองที่จำเป็นต้องมี เพื่อจะเน้นแก้ไขความยากจนของมวลชน ในมุ่ลทัศน์เดียว ไม่ว่าจะเป็นโดยแบบพ่อปกครองลูกหรือแบบอื่น ย่อมตัดช่อง ทางการพัฒนาอันพึงปรารถนาให้เรียบง่าย และบางครั้งอาจจะทำลายไปเสียเลย ฉะนั้น ภัยของประชาชนและการมีสิทธิร่วมในการปกครองการเมืองของประชาชน จึงเป็นสิ่งจำ ในการพัฒนาเชือดตัวน้อยออกเฉียงไป

๓๓. การลงทุนพัฒนามนุษย์นั้น มีความสำคัญยิ่งกับสูงสุดในแผนพัฒนาเพื่อจะช่วยให้ประชาชนพึ่งตนเองและพึ่งพาอาศัยซึ่งกันและกันได้

นักวิทยาศาสตร์ได้แสดงว่า ความเร็วของสมองนั้นเป็นปัจจัยโดยตรงต่อการเรียนและความประพฤติ “ข้อสำคัญของสมองซึ่งเป็นศูนย์แห่งความรู้สึก การพูด การคุยกับกล้ามเนื้อ ความคิดและความทรงจำ จริงๆ เก็บโถเขี้ยวแต่เพียงน้อยในทางกเมื่อเราเกิด รูปทรงของเซลล์สมองจะทำการทำหน้าที่ของสมองเติบใหญ่ขึ้นเรื่อยๆ แต่ในบางเดือน ไม่ขยายตัวเต็มที่เมื่อทางกายสัมผัสร่วมช่วย บางเดือนจะคงตัวอยู่ไม่ขยายเต็มที่จนกระทั่งว่าถึงขีดจำกัด ในการที่เก็บโถเขี้ยวขนาดนั้น จำนวนของสายสัมผัสร์ (dendrites) ในหัวเซลล์สมองจะเพิ่มขึ้นทุกที และอาจจะเป็นไปได้ที่เซลล์สมองเซลล์หนึ่งจะเกือกุลช่วยเหลือเซลล์อื่น ๆ ได้โดยพาดสายสัมผัสร์ติดต่อกัน ซึ่งเราเรียกว่า “connectivity” (๑). เจราลด์ ลีช เรียก “connectivity” นั่น เป็นระบบ “พาดสาย” ที่เกิดขึ้นอย่างอุตสาหะ แล้วกล่าวว่า “ระบบการพาดสายอย่างอุตสาหะนี้ประหลาดมาก” คือ สิ่งที่ทำให้สมองของมนุษย์สามารถทำสิ่งต่าง ๆ ได้อย่างน่าพิศวง แต่สิ่งที่พิศดารที่สุดในสมองของเราก็คือ ถ้าเรายังไม่สมอง ก็จะเพิ่มโครงสร้างได้เอง มีการพาดสายอย่างละเอียดและสมบูรณ์ ทุกวัน เราเชื่อกันว่า เมื่อสมองถูกใช้งานมากขึ้น การพาดสายที่อยู่ในองค์ประกอบนี้มากขึ้นและสาขาเหล่านี้จะมีความเข้มข้นทำให้สมองส่วนต่าง ๆ แฉลงถึงกัน “เชิงกัน” (๒) กล่าวโดยง่ายนั้น ถ้าสมองได้รับการฝึกใช้งานมาก จะเป็นโดยการศึกษาแล้วเรียนกับบุคคล สมองนั้นจะมีโครงสร้างสมบูรณ์ยิ่งขึ้น และเหตุการณ์อื่นๆ ความสำคัญที่สุดคือความเร็วของสมองที่ได้รับการฝึกฝนที่วัยรุ่น

ความหมายของนักวิทยาศาสตร์นั้นพ้องจะจับความได้ชัดว่า ถ้าเราอย่างให้สมองเจริญขึ้นโดยคี (คือ “connectivity” หรือการพอดဆย) เราจะต้องฝึกสมองด้วยการเรียนและการขับคิดบัญชาต่างๆ ซึ่งเราจะทำในระหว่างเล่น เรียน การฝึกสมองนี้ต้องทำระหว่างที่เด็กกำลังเติบโตจึงจะได้ผล ทราบจนกระทั่งถึงวัยรุ่น ในประเทศไทยต่างๆ ของเรามีชีวนันออกเนี่ยงให้เราให้การศึกษาแก่เด็กเพียง ๔ หรือ ๕ หรือ ๖ ปีในโรงเรียน แล้วก็เดินทางเวลาเพียงเท่านี้ไม่เพียงพอที่จะเปิดโอกาสให้สมองเจริญขึ้นเต็มที่ ฉันนี้เราจึงจำเป็นต้องลงทุนในการศึกษาให้มากขึ้นสำหรับเด็กทุกคน จนกระทั่งถึงวัยรุ่น

หลักสูตรทางวิทยาศาสตร์ได้แสดงว่า โภชนาการที่ถูกหลักนี้ช่วยให้เด็กเจริญเติบโต ทั้งทางร่างกายและสมอง ระยะเวลาที่สำคัญคือระยะที่ยังเป็นทารกเล็ก ๆ หลังจากนั้น รายเกินไปในประเทศอาจเชี่ยวชาญออกเฉียงไปทางทุกประเทศ เว้นแต่สิงคโปร์ เรายังคงอาหารประเภทโปรตีนมากกว่าอัตราที่กำหนด ฉะนั้นโภชนาการที่ถูกหลักสำหรับเด็กและทารกจึงเป็นเรื่องสำคัญอันดับสูงในการพัฒนามนุษย์

#### บทที่ ๔ ความร่วมมือระหว่างประเทศในการพัฒนา

๑. คนส่วนใหญ่ในเอเชียตะวันออกเฉียงใต้ครองชีพอยู่ในชนบท และมีอาชีพทางเกษตรกรรมหรือการผลิตสินค้าขั้นปฐมอย่างอื่น ผลผลิตของพวกเราจะต้องขึ้น และราคาน้ำมันค้าเกษตร และรายได้จะต้องเพิ่มขึ้น ชาวนาจะต้องผลิตแพลงการผลิตมากขึ้น และแหล่งรายได้ของเขายังคงต้องมีแหล่งรายได้โดยง่าย

การแบ่งงานกันทำเพื่อผลิตอาหารประเภทต่าง ๆ นั้น เป็นสิ่งที่น่ากระทำ และประเทศต่าง ๆ ควรร่วมมือกันและประสานแผนพัฒนาซึ่งกันและกันในการผลิตสินค้าขั้นปฐม และการค้า เพื่อบริโภคภัณฑ์ให้ราคาน้ำมันเหล่านั้นลงช่วงราบราบกันไป

๒. การแบ่งงานกันทำและการประสานแผนพัฒนาในด้านอุตสาหกรรมก็ยังเป็นเรื่องที่สำคัญ บังคับนั้นแต่ละประเทศต่างกันที่มีพัฒนาอุตสาหกรรมไปโดยไม่คำนึงถึงประเทศอื่น และมักสนับสนุนอุตสาหกรรมประเภทที่ผลิตมาเพื่อทดแทนสินค้าชาช้า ในกรณีแต่ละประเทศ เผยแพร่กันซึ่งกันให้บริษัทอุตสาหกรรมใหญ่ ๆ ที่มีชื่อเสียงทำการค้าอยู่หลายประเทศเข้ามานานในประเทศของตน ในขณะเดียวกันตลาดสินค้าอุตสาหกรรมของแต่ละประเทศก็เคยล้มซึ่อกันอยู่ นโยบายส่งเสริมอุตสาหกรรมของทุกประเทศจึงน่าเกรงว่าจะประสบความเหลว ซึ่งนับว่าเป็นอุปสรรคต่อการพัฒนา ถ้าจะพัฒนาอุตสาหกรรมให้ดี (เป็นผลให้รายของประชาชนสูงขึ้น) และถ้าจะคำนึงถึงเหตุผลอย่างอื่นค้านเศรษฐกิจและการเมือง ความมีอะไรระหว่างประเทศในแบบนั้นเป็นเรื่องจำเป็นอย่างยิ่ง

๓. ทั้งหมด ๑๗๗ ได้มีคณะกรรมการของสหประชาชาติรับชัยจากองค์การ เอเชียนให้ศึกษา ยละเอียดถ้วนช่องทางที่ประเทศสมาชิกของอาเซียนจะร่วมมือกันโดยใกล้ชิดในภาคเศรษฐกิจ ฯ และในการดำเนินงานเศรษฐกิจ ในปี ๑๗๗๒ คณะทำงานนี้ได้ทำงานเสร็จ (๑๔) นำเสนอแน่ต่าง ๆ เกี่ยวกับการค้าโดยเสรีซึ่งกันและกันในหมู่ประเทศสมาชิก เกี่ยวกับการลงกันร่วมมือทำอุตสาหกรรมประสานกัน และมีข้อเสนอละเอียดในเรื่องนี้ ในอุตสาหกรรม มีแล้ววิศวกรรม ๑๓ โครงการข้อเสนอแนะอื่น ๆ ว่าด้วยการร่วมมือในเกษตรกรรม การ

บ้านเมือง และการประมงและการเดินเรือ ผู้มาเข้าใจว่ารายงานนี้ยังอยู่ในมือของรัฐบาลสามารถเชื่อถือและยังไม่มีการทำเนินงานอย่างใจ จึงเป็นที่หวังว่ารัฐบาลเกี่ยงข้องจะถือการพิจารณารายงานนี้เป็นเรื่องด่วน และเริ่มดำเนินงานก่อนบี ๑๙๘๐ หลาบฯ ปี เป็นที่หวังอีกข้อหนึ่งว่า การร่วมมือด้วยกล่าวจะได้ขยายให้ทั่วถึงทั้งเอเชียตะวันออกเฉียงใต้ หมายความว่ารวมประเทศที่ยังไม่ได้เป็นสมาชิกอาเซียนในปัจจุบันด้วย

### ผู้นำ

การอยู่ด้วยกันคือของคนในเอเชียตะวันออกเฉียงใต้

(ปฏิทินแห่งความหวังจากครรภ์ถึงเชิงทะเล)

ควรรับ ๒๐ และเชิงอรรถที่ ๖

เนื้อผอยอยู่ในครรภ์ของแม่ ผู้อยากรู้เมื่อไหร่ก็ต้องอาหารลูกหลักโภชนาการแล้วได้รับการเฉียบสักด้านสวัสดิการแม่และเด็ก

ผู้ไม่ต้องการมีพ่อของมากมายอย่างที่พ่อแม่ผู้ไม่มา และผู้ไม่อยากให้แม่เป็นแม่ของชั้นชิดกับผู้เก็บไปนัก

แม่กับพ่อผู้จะแต่งงานกันตามประเพณีหรือไม่ ไม่สำคัญ ที่สำคัญคือแม่กับพ่อต้องอยู่ร่วมกัน และไม่ทำลายกันบ่อยๆ

ในระยะ ๒—๓ ปี หลังจากที่ผู้ชายกิจกรรม ผู้อยากรู้เมื่อกับผู้ใดกินอาหารที่ถูกหลักโภชนาการ เพราะเป็นระยะที่ร่างกายและสมองผู้เด็กโตขึ้นและเป็นระยะที่จะส่งผลผลร้ายให้ผู้ในอนาคต

ผู้ต้องการไปโรงเรียน และอยากรู้พี่สาวหรือน้องสาวผู้ได้เรียนหนังสือค้าแล้วเรียนรู้วิชาที่จะไปทำงานได้ กับให้โรงเรียนอบรมสั่งสอนเรื่องคุณธรรมจรรยาให้เรา ถ้าผู้อยู่ผู้เรียนเก่งไปได้ถึงชั้นสูงๆ ก็ขอให้มีโอกาสเรียนได้สูงที่สุด

เมื่อออกจากโรงเรียน ผู้ก็อยากรู้ทำงานเลี้ยงชีพ และงานนั้นควรจะนำสู่ไปที่จะรู้สึกว่าผู้ได้ทำประโยชน์แก่คนอื่น

บ้านเมืองที่ผอยอยู่ควรจะมีข้อมูล มีความสงบเรียบร้อย ปลอดภัย และพูดเรื่องไม่ถูกกดซึ่งทางประเทศราย

บ้านเมืองเรารู้จะติดต่อมีความสัมพันธ์อันมีประโยชน์และชอบธรรมกับต่างประเทศ เราจะได้เรียนรู้วิชาทั้งด้านบัญญาและด้านอาชีพจากมนุษย์ทั่วโลกกับเราจะได้มีทุนจากต่างประเทศมาช่วยเราพัฒนา

บ้านเมืองของเราส่งสินค้าที่ผลทำขึ้นหรือที่เพื่อนร่วมชาติผลทำขึ้นไปขายต่างประเทศ  
ราคาน้ำดื่มน้ำดื่มน้ำดื่ม

ถ้าผมเป็นชาวนา ผมก็อยากมีที่นาของผมเป็นกรรมสิทธิ์ และมีช่องทางที่จะได้รับมาลงทุน ได้วิธีแบบใหม่มาใช้เพาะปลูก ได้คลาคมั่นคง และราคายุติธรรมสำหรับผลของผม

ถ้าผมเป็นชาวเมืองทำงานรับจ้างเช่า ผมก็อยากมีหันส่วนในงานที่ผมทำและมีส่วนการดำเนินงานโรงงานหรือห้างที่ผมทำอยู่

ในส่วนที่เป็นมนุษย์ ผมอยากรู้ว่าได้อ่านหนังสือพิมพ์ถูก ๆ หนังสือเล่มถูก ๆ นิพัฟฟ์ มีโทรทัศน์ถูก (แท้ไม่อยากพัฟฟ์หรือถูกโฆษณาสินค้ามากนัก)

ผมอยากรู้สุขภาพแข็งแรง และหวังว่ารัฐบาลจะจัดให้มีบริการอนามัยบ้องกันโรค กฟรและบริการรักษาโรคชนิดที่ถูกและเรียกหาได่ง่าย

ผมหวังว่าจะมีเวลาพักผ่อนเป็นของตนเองบ้าง จะได้มีความสุขร่วมกับครอบครัว ถ้าอย่างไปเที่ยวสวนก็ไปได้ อยากรู้ศิลปะชนิดต่าง ๆ ก็ได้ชมอย่างไปงานวัดงานแหรรน ก็ได้ไปเที่ยว

ผมจำเป็นต้องมีอาชีวบริสุทธิ์สำหรับหายใจ และน้ำสะอาดสำหรับดื่ม

ผมอยากรู้ว่ามีอะไรเป็นสหกรณ์กับเพื่อนบุญ จะได้ช่วยกัน เช้าบ้างเราน้ำบ้าง แล้วแต่จะจำเป็น

ผมจำเป็นต้องมีโอกาสได้ร่วมงานของชุมชนที่ผมอาศัยอยู่ และสามารถมีปากเสียง ารกำหนดชะตาของบ้านเมืองทางเศรษฐกิจ สังคม และการเมืองในประเทศไทยของผม

เมื่อผมก็ควรมีโอกาสอย่างเดียวกัน และเราทางสองคนควรได้รับความรู้และทราบวางแผนครอบครัว

พอผมแก่ลง บ้านเมืองก็ควรจะให้บริการทางการเงินและสังคมสงเคราะห์แก่ผม ภรรยาที่ได้ออกเงินบำรุงมาตลอด

เมื่อผมตายแล้ว และเพื่อญมีทรัพย์สมบัติเหลืออยู่ ผมอยากรู้ว่ารัฐบาลแบ่งให้เมีย ภรรยาน แล้วเอาที่เหลือไปทำประโยชน์ให้คนอื่นได้อยู่ที่กินได้ด้วย

นี่แหลก็คือความหมายอันแท้จริงแห่งชีวิต นี่แหลก็คือการพัฒนาเพื่อประโยชน์ของ

## คำอลาส

คุณสมัย เทพวัชรานนท์ ได้มีประภากับข้าพเจ้าว่าจะกำหนดการพระราชทานเพลิงศพ นางสาวสันธนา เทพวัชรานนท์ บุตรสาวซึ่งถึงแก่กรรมด้วยอุบัติเหตุที่จังหวัดพัทลุงและขอ布ความเรอง “วิจัยทำให้คนชอบ” กับเรื่อง “วิจัยพนักงานเทศบาลครัวใช้ในการเข้าถึงประชาชน” ของข้าพเจ้าไปพิมพ์เป็นบรรณาการในงานนี้ด้วย เพราบุตรสาวของคุณสมัยท่านผู้ชายประชาสมัพันธ์ จึงสนใจในบทความเกี่ยวกับการเข้าถึงประชาชนเป็นอันมาก ข้าพเจ้าก็ความยินดีอนุญาต

ข้าพเจ้าได้ทราบข่าวภรรณกรรมของนางสาวสันธนาในหน้าหนังสือพิมพ์แล้วว่า เศร้าสลดใจแทนคุณสมัยและภรรยาเป็นอย่างมาก ที่ต้องมาสูญเสียบุตรสาวสุดที่รักเพียงจะสำเร็จการศึกษาได้ปริญญาเศรษฐศาสตร์มาเมื่อเร็วๆ นี้ สวรรพลงที่มหิดลปั้นไม่ไว้บนนุษย์และสัตว์ ไม่นมสั่งให้รักและห่วงแห่งยิ่งไปกว่าบุตร เราเสียสละทุกสิ่งทุกอย่างแม้ชีวิตให้แก่บุตรได้ เราเกิดมาเพื่อมบุตรและอยู่ไปกับเพื่อบุตร นึกถึงธรรมชาติข้อนแล้วทำให้เพิ่มความเศร้าสลดใจมาก

ต้องหาหลักบัญมาคิดถึงกฎหมายแห่งกรรมและพุทธภาษิต จึงจะทำให้คลายความเศร้าโศรกลงไปบ้าง เพราะเราไม่มีทางเลือกเป็นอย่างอ่อนอ้อมแล้ว สมดังพุทธภาษิตที่ว่า  
ท่านรัก เย วุฒิ เย พาดา เยจปันทิตา

อุทิฆา เย หลิุ่ ทิ สรุพิเพ นจุ อุปราชานา ฯ  
แปลความว่า “ทั้งคนหนุ่ม คนแก่ คนโง่ คนฉลาด คนร่าเริง คนยากจน ล้วนมีความต้องเป็นที่ไปในเบองหน้า อุปมาเหมือนหม้อดินทุกชนิด ทั้งใบเล็ก ใบใหญ่ เพาสุก เพาดี ล้วนมีความแตกเป็นที่สุดฉันใด ชีวิตของเรางานอยู่ฉันนั้น”

นางสาวสันธนา เกิดมาดี มีพ่อ แม่ พี่ น้อง ที่ดี จบการศึกษาเป็นอย่างดีแสดงความเป็นคนดีและได้ประกอบคุณความดีไว้มาก สมใจของพ่อแม่พน้อง เมื่อกล

เงื่อนรวมมาจำพรากนางสาวสันนนาไป ก็ยอมจะไปดี ไปด้วยความสงบ ความสงบยอม  
นสุข คือพ้นไปจากทุกๆ

พวกเรางหงหถายกมทางเดียว คือตั้งใจอธิษฐานขอให้ดวงวิญญาณของ นางสาว  
สันนา เทพวชรานันท์ จงไปสู่สุขกติในสัมภพปราบโน้นเทอญ.

(นายสนิท วิไลจิตต์)

เลขที่ ๒๙๙ ซอยภาวนा ลาดพร้าว อ. บางเขน

วันที่ ๙ เมษายน ๒๕๓๗

# วิธีทำให้คนชอบ

ตอนที่ ๑

## ของ นายสันนิ วิไลจิตต์

อดีตอธิบดีกรมการปกครอง

นักปกครองไม่ใช่ครู ก็เป็นได้ และไม่ใช่เป็นได้ง่ายๆ เลย คนที่ราชภารหรือผู้อยู่ในปกครองซึ่งนาหันเป็นส่วนมากจะอ้างค่าว่าเป็นนักปกครองที่ไม่ได้เลย ก้า เป็นนักปกครองจะต้องทำงานให้ราชภารหรือผู้อยู่ในปกครองส่วนมากนิยมรักใคร่นับถือ เมื่ หวานไปศึกษาชีวประวัติของนักปกครองชั้นลายรามของไทยเรา ก็จะเห็นได้ว่าเรามีนักป กกรองที่แท้จริงอยู่ มิใช่น้อย ท่านเหล่านี้มิใช่นักป กกรอง whom ปลอม เพราะแม่ท่านจะล่ว ลับไปนับแต่ ๕๐—๑๐๐ ปีแล้ว ราชภารก็ยังระลึกถึงคุณงามความดีของท่านและยังมีสืบท่อ ท้าว เหลืออยู่ ชีวประวัติและเกียรติคุณความดีของท่านเหล่านี้ สมควรที่นักป กกรองหน่ ใหม่จะได้ศึกษาและนำเอามาปฏิบัติให้เหมาะสมกับเหตุการณ์ แต่เมื่อสักกี่คนที่เอารอย่างท้าว ได้จริงๆ

นักป กกรองหน้าใหม่ ไม่ใช่จะเสียแบบอย่างของท่านบ้างจัง ได้ค้นคว้าศึกษากันเป็น ขานนให้ญี่ป กประชญ์ทางป กกรองสมัยใหม่ก็ล่าวว่า มันเป็นเรื่องจิตวิทยาอย่างหนึ่ง หรือ เป็นศิลปศาสตร์อย่างหนึ่ง พระพุทธเจ้าของเรานั้นบ่าว่าท่านเป็นนักป กกรองชั้นเลิศ ก่อ ที่ท่านจะสั่งสอนธรรมะแก่ผู้ใดท่านทำให้ผู้นั้นเกิดครั้หราเสียก่อน ถ้าเขายังไม่เกิดครัห ท่านก็ไม่สอนให้ เช่นพวลด้วยรอยเป็นทัน ว่ากันว่าพระพุทธเจ้าเป็นผู้มีความหล่อจาระ อย่างให้ญี่หัวลง เพียงแต่ได้เห็นเสรีระหว่างของท่านคนก็เกิดครัหราเสียแล้ว ถ้าได้ยิน ท่านตรัสกับบังเกิดครัหราจึงขึ้น และถ้าท่านได้เทศนาโปรดค่าต่างก็พากันบรรลุโสดาไปหมดคงจะ นักป กกรองจึงต้องมีปร่างลักษณะที่ต้อง อย่างที่ฟรังเรียกว่ามีส่างผ่าเผย เสียงที่พูดคือ จังหวะ ที่พูดคืออะไรเหล่านี้เป็นทัน รูปร่างลักษณะแม่เป็นธรรมชาติหรือธรรมชาติ แต่บางสิ่งบ อย่างก็แก้ไขด้วยเปล่งได้เช่น คนติดอย่าง คนพูดเร็ว คนเดินไม่สวย เหล่านี้เป็นทัน ขอ ให้สังเกตพระในบ้าน พระชนเจ้าคุณ ชนสมเด็จ อุบาสก อุบลสิกา พึงท่านเทศน์แล้ว

จับอุ่งจับใจ ท่านเทคโนโลยีใช้คำง่าย ๆ เช้าใจด้วย ๆ รูปร่างลักษณะของท่านก็น่าเลื่อมใสนัก กรองอาจศึกษาวิธีการพูดจากการพัฒนาเทคโนโลยีของพระนี้ก็ได้ประการหนึ่ง

จิตวิทยาของการที่จะเอาชนะใจคนนี้มีหลักใหญ่ ๆ อยู่หลายประการ ดังต่อไปนี้  
พึงสนใจในตัวผู้อ่อนด้วยความสุจริตใจ นักประชัญฝรั่งคนหนึ่งซื่อ คานเก๊ เขียน  
ไว้ “วิธีจะเอาชนะใจเพื่อนฝูงนี้ไม่ต้องไปเสียเวลาทำรำมาอ่านหรอก ศึกษาจากผู้ใหญ่  
ในการเอาชนะน้ำใจคนดี เขาคือใครล่ะ? ตามเดิมอยู่ตามข้างถนนนั่นเองล่ะ ไม่เชื่อ<sup>๔</sup>  
ไปใกล้สักหน่อยซี เขาจะกระติกหางให้ที่เตี้ยๆ ถ้าไปพบหัวบุบหลังเข้าจะรักษ์ เขา  
จะโจนเข้ามาเล่นกับความรักใคร่ที่เดียวนี่เป็นการแสดงความรู้สึกอย่างแท้จริง ไม่มีอะไร  
ง่ายภัยในเลย”

ท่านเคยนึกบ้างไหมว่า หมานี่มันเลี้ยงชีวิตมาด้วยการที่ไม่ต้องทำงานอะไร  
จริง ๆ นะ ໄก่ต้องออกไช่ วัวต้องให้เมะ นกควรบูนต้องร้องอะพลง แต่เจ้าหมานี่จะเลี้ยง  
กอยู่ได้ด้วยการแสดงความรักใจรักกัญญาต่อเจ้าของเท่านั้นเอง

คนเราจะหาเพื่อนฝูงให้ได้มาก ๆ ภัยใน ๒ เทือนก็ได้ ด้วยวิธีทำตัวของตัวให้  
ให้รักใจรับพอของคนอื่น และสนใจในคนอื่นให้มาก ๆ เช้า แต่ถ้าเราจะมัวให้คนอื่น<sup>๕</sup>  
มาสนใจตัวเราแต่พยายามเดียวแล้ว ๒ บีกหาเพื่อนไม่ได้กับคนหรอก นี่มันก็คงกับพุทธภาษิต  
๑ มิตรจิต กมิตรใจ นั่นเอง อย่างไรก็มีมนุษย์อยู่บ้างจำพวกที่ชอบแต่ให้คนอื่นเข้า  
ใจใส่ข้างเดียว เพราะสัต堪ของมนุษย์มักจะเอาใจใส่แต่เฉพาะตัวของตัวเอง ทงเข้า  
เงวัน และเย็น อย่างไม่ลืมหลีมหาก

บริษัทโทรศัพท์ฝรั่งแห่งหนึ่งเคยทำสถิติว่า คำไหนบ้างที่คนชอบใช้ในการโทรศัพท์  
ก่อภัยก็ปรากฏว่า คำว่าฉัน ฉัน ฉัน นี่แหละใช้กันจนฟุ่มเฟือยในการพูดโทรศัพท์ ๕๐๐  
ใช้คำว่าฉัน ๓๘๐ คำ

เมื่อครูปถ่ายซึ่งเราก็ถ่ายอยู่ด้วย เราจะครูปใจก่อน แล้วเหลือเกินเราจะต้องครูป  
มองก่อน ถ้าท่านคิดว่าท่านมีญาติมิตรมากมายที่รักใคร่ ท่านจะพยายามตอบข้อถามข้อนั้น  
ก่อน คือ ถ้าท่านถายลงในกืนวันนั้น เพื่อนฝูงญาติมิตรจะไปในงานศพท่านสักกี่คน

นะปะเลียนได้เคยกล่าวแก่โยเชพน เมื่อได้พบกันเป็นครั้งสุดท้ายว่า “โยเชพน ฉัน  
ผู้มีโชคดียิ่งกว่าผู้ชายทั้งหลายในโลกนี้เป็นอย่างยิ่ง ยิ่งกว่านั้นในช่วงนี้เรื่อยไปเป็น

บุคคลคนเดียวในโลกที่ยังชื่อสัญญ่อันน้อย” คำพูดประโภคนซึ่งทำให้นักประวัติศาสตร์สงสัยว่า “มีบุคคลนี้ไว้ใจเป็นผู้ที่ชื่อสัญญาต่อครกันแน่

บรรณาธิการผู้หนึ่งกล่าวว่า “ถ้าเข้าได้อ่านเรื่องของนักประพันธ์คนใดแล้วเข้าอบรมให้เดียวว่านักประพันธ์คนนั้นเห็นอกเห็นใจประชาชนหรือไม่ เขากล่าวต่อไปว่าถ้านักประพันธ์ไม่เห็นอกเห็นใจประชาชนแล้ว ประชาชนก็ชอบบทประพันธ์ของเขามีเมื่อง

มนษย์ทั้งหลาย ไม่ว่าจะเป็นใคร ตั้งแต่กรรยาจก จนถึงพระมหาเชตวิรย์ ต่างชอบให้คนชุมชนเชยสรวงเสริฐกันหันนั่น ยกตัวอย่าง เช่น ไกเซอร์ของเยอรมัน ภายหลังมหสุขครามโผลพระองค์ดูเหมือนจะถูก เกิดขึ้น เห็นความงาม งามนุ่มนิ่ม ในโลกเป็นอย่างมาก แม่คนชาติของพระองค์เองก็ไม่ชอบ พระองค์เหมือนกัน จน พระองค์ ต้องหนีไปอยู่ประเพณีสุดเด่นด้วยความสามารถอันน่าทึ่ง ความเกลียดชังที่พระองค์มีอย่างรุนแรงมาก ประชาชนนั้น ล้านดูเหมือนต้องการฉีกเสื้อของพระองค์หรือเผาพระองค์เสียทั้งเป็น ในท่ามกลางพระเพลิง แห่งความเกลียดชังอันรุนแรงอยู่นั้น มีเด็กชายคนหนึ่งเขียนจดหมายไปถึงไกเซอร์แสดงความจงรักภักดี เมตตา สรรเสริญยิ่งพระองค์ เด็กคนนี้กล่าวว่า “ครรา มีความคิดอย่างไร ที่ช่างเข้าใจ ผ้าพระบาท เต็มพระพุทธเจ้ารักผ้าพระบาทเสมอ” พระเจ้าไชยเชอร์สักคนเดียวได้รับความนิยมอย่างมากของเด็กคนนี้ และได้ขอร้องให้เด็กคนนี้มาพบกับพระองค์ เมื่อเด็กคนนี้มาพบพระองค์พร้อมความน่ารักของเขานั้น แล้วในที่สุดพระองค์ก็ตั้งงานสำหรับเด็กคนนี้ ที่เป็นตัวอย่าง เด็กคนนี้ไม่เคยอ่านคำรับคำรำในเรื่องการปลูกเสน่ห์ หรือมหานิยมเลย หากแต่เป็นสัญชาติญาณของเขางดงามมาก

ถ้าเราจะหามิติให้ได้มาก ๆ ก็ต้องทำตนให้เป็นประโภคนแก่ผู้อื่นเข้าไว้ กรณีที่เหล่านักท่องเที่ยว กำลังกาย กำลังใจ ตลอดจนกำลังทรัพย์ ต้องทำตนให้มีน้ำใจกว้างขวาง และใช้สติบัญญากความคิดไม่ใช่น้อยเลย

เมื่อดูกแห่งวินเชอร์ยังเป็นเจ้าชายแห่งเวลล์อยู่นั้น พระองค์มีความประسنศ์ เสศ์จาริญมาสู่เมริกาให้ก่อนที่พระองค์จะเสศ์ไป พระองค์ได้ใช้เวลาหลายเดือนศึกษาภาษา สเปนจันทร์ทั้งพระองค์สนทนากภาษาหนึ่ง ๆ ได้ดังนั้นชาวอเมริกาได้จึงจงรักภักดีต่อพระองค์ยิ่งนัก

มีบุคคลบางคนจดวันเกิดของผู้บังคับบัญชา เพื่อนฝูง และญาติไว้ กรณีวันของคนเหล่านั้นเวียนมาถึงก็โกรเลขหรือจดหมายหรือไปเยี่ยมแสดงความยินดี วันนักเป็น

ความนิยมรักใคร่ชอบพอได้เป็นอย่างมาก เพราะทำให้บุคคลเหล่านั้นเห็นว่าเราสนใจทัวร์อยู่ไม่น้อย หากมีความรักใคร่กันอยู่แล้วก็ทำให้เกิดความสนิทสนมยิ่งขึ้น

คนที่มีความจำได้เปรียบมากในการสร้างความนิยมให้แก่บุคคลที่มาพบปะหรือติดกันไว้คือ เมื่อพบปะครั้งเดียวผู้เสมอ กันหรือที่กว่าก็ทักทายพร้อมทั้งการอกรหัสของตน เมื่อเห็นเพื่อนฝูง ผู้หลักผู้ใหญ่นาน ๆ พบรหัสที่ยังจำชัดก็แสดงว่าเขามีความสนใจเรา ถ้าพบกันแล้วเขามิรู้จักชื่อเราก็หมกเม็ดเรา

การเขียนชื่อ นามสกุล คนที่เรามีจดหมายถึงก็เหมือนกัน ถ้าเขียนตัวสะกดการันต์ ก็ทำให้ความนิยมเสียไปเหมือนกัน เพราะชื่อตัวและชื่อสกุลเข้ามาเอาใจใส่ของเขานั้น ต้อง คัดให้ถูกตรงที่เข้าใช้ของเขารอย

นักประพันธ์ชาวโรมันโบราณชื่อ บุลลีกุส ชีรัส ซึ่งเกิดก่อนคริสตศาสนาหลายร้อยปี กล่าวว่า “เราสนใจผู้อื่นเหมือนเขาสนใจเรา” สุภาษณ์นี้ก็ทรงกับสุภาษณ์สุนทรภู่ที่ว่า “เราคิดถูกเล่าเขาก็ใจ ผูกอื่นได้ก็ไม่ตรึงดีกว่าพาล”

คนไทยโดยมากยังเชื่อในเรื่องเวทมนตร์และของขลังในทางคุณพระอยู่มาก มากจะ  
หาระสงของเจ้าที่เชื่อกันว่าเป็นผู้ทรงวิทยาคม เช่น มีตกระดูกทางเมตตามห้าม ลงบนหน้า  
บัง อะไรเหล่านี้ โดยหวังว่าเข้าหาเจ้านายจะได้ชุมบ ครับ ๆ จะได้รักใคร่ มีเสน่ห์ เลย  
นึงทางเจ้าชู้ ก็ทำให้ผู้หญิงรักได้มาก ๆ คาด想着เหล่านี้จะเจริญเป็นผลดีเพียงใด  
ครับรอง แต่ว่าอาจทำให้มีศรัทธาในเรื่องนี้มีใจแข็งแกร่งแน่นอนเป็นได้ เช่นเรา  
หัวลงพ่อโคลงนหน้าห้องมาให้ ๑๕ แผ่น เราสรัฐราว่าเป็นของขลังจริง เราอยากจะ  
ลงนายรักใคร่ เมื่อมีของคีมารากเข้าไปหาท่านบ่อย ๆ ท่านดูรากใจเย็น และพยายาม  
ชักท่านไว้เสมอ ๆ แล้ว เชื่อเหลือเกินว่าท่านต้องชัมเรานะ ๆ ในที่สุด ผู้หญิงก็เหมือน  
ก้าเชื่อว่าเรามีของคีมารากคงไปหาเรอบ่อย ๆ ไปพูดบ่อย ๆ เอาใจเรอบ่อย ๆ ในที่สุดเธอ  
จึงยกเราไม่ลงเหมือนกัน ทันกลับกัน เราเมื่อมีของคืออยู่แล้วลองไม่ไปให้เจ้านายพบหน้า  
ไม่ไปหาผู้หญิงเลย นายหรือผู้หญิงก็คงชอบเรามิได้เหมือนกัน ท่านคงชอบคนที่อยู่ใกล้  
กว่า เพราะเข้าแสดงว่าเข้ามาใจใส่ในทว่าท่านมากกว่าทว่าเรา ของขลังเป็นเรื่องให้กำลัง  
แต่เราต้องปฏิบัติหนให้ด้วยของขลังจึงจะคัดสิทธิ์

เมื่อจะไม่ได้ลงนะหน้าท้องหรือมีสาลิกา ถ้าเราได้ปฏิบัติเสมอ ๆ ตามบทความที่กล่าวมาข้างต้นนั้น ต่อทุกคนที่เราได้พบปะสังคมด้วย หรือต่อบุคคลที่เราต้องการจะให้ช่วยเรา เข้าท้องช่วยเราเป็นแน่ไม่ช้าก็เร็ว

คงบางคนพูดว่า “เราประจำคนไม่เป็นใจ เมื่อยังจะก้าวหน้า ผู้บังคับบัญชาไม่รักใคร” นึกันว่าผู้นั้นบังเข้าใจลาดเคลื่อนในเจตทิวทယอยู่ เมื่อเราไม่ชอบท่าน ท่านจะชอบเราได้อย่างไร การที่เราจะรักหรือชอบกันเขารักและชอบกันในแบบต่าง ๆ เช่น ผู้ใหญ่บางคนพูดว่า “เจ้านี่ความรู้มันเกินไปแล้ว แต่นี่ไม่มีดี มันมีความจริงรักภักดีในตัวนี้มานานแล้ว เกลียดมันไม่ลง” บางคนก็พูดว่า “เจ้านี่เสียทุกอย่าง ไม่มีอะไรดีเลยนอกจากความกตัญญูเท่านั้น” การประจำเจ้านายนั้นในสมัยนั้นคงไม่ได้แน่ ต้องประจำเข้าไว้ พออย่าให้ถึงสองผลอยเลย ต้องประจำท่านด้วยการทำงาน ให้ท่านเห็นความสามารถ ประจำท่านด้วยการติดต่อรับใช้สอย ท่านใช้อำไรท้องทำได้ทุกอย่าง ต้องประจำท่านด้วยการกล่อมยกย่องสรรเสริญ แต่อย่าให้เกินไปนักจนท่านเห็นว่าเราแกลงทำ บางคนพยายามจะทำอย่าง แต่คุณน้อยจะเกินไปเลยกลายเป็นผู้ที่ได้รับการดูหมิ่นคุ้มครองจากวงศ์ทั้งหมด โดยเฉพาะข้าราชการฝ่ายปกครอง เช่น ข้าหลวงประจำจังหวัด นายอำเภอ หรือปลัดอำเภอฯ เคย์เดินผู้หลักผู้ใหญ่ท่านสนหนากันว่า “นายคนเดียวมันทำให้ท่านชอบไม่ได้ นับประอະไว้จะไปทำให้ราชภูมิบ้านเมืองนั้นบันพันคนชอบไปได้” ตั้งนี้ คนที่มุ่นตายไม่ชอบนั้นผลอะไรไปทำให้ราชภูมิบ้านเมืองนั้นบันพันคนชอบไปได้ “นายคนเดียวมันทำให้ท่านชอบไม่ได้” นับประอະไว้จะไปทำให้ราชภูมิบ้านเมืองนั้นบันพันคนชอบไปได้ (ทั้งส่วนตัวและการงาน) แล้วอย่ามารับราชการคือกว่า

นักปกครองก็เหมือนพระ หากปลูกสร้างความนิยมในตัวและในงานให้สำเร็จ จะมีเชื้อเสียงรุ่งโกรน นับว่าเป็นผู้ที่เป็นนักปกครองอย่างแท้จริง การปลูกสร้างความนิยมนั้นต้องปลูกสร้างทางจิตใจขึ้นก่อน เมื่อเขามีศรัทธาในตัวเราแล้วความนิยมในทางนั้นต่อไปเราจะทำสำเร็จไม่ได้

โปรดอย่านึกว่า นักปกครองครุ ก็เป็นได้ “ราชภูมิและท้องที่” ซึ่งเป็นหน้ากำลังของชาติ ไม่ใช่สนา�ฝึกหัดและทดลองทำการปกครอง

ศิลปศาสตร์ของเรื่องนั้นเขียนกำลังศึกษาและทดลองอยู่ ไม่ใช่จะจบเพียงเท่านี้ แม้กระทั่งอีน ๆ อีกหลายหัวข้อ ผู้เขียนจะได้หาโอกาสเขียนมาเล่าสู่กันฟังต่อไปอีก

บทความนัดจากหนังสือ “ชีวิตรชาชการ ๒๕๗๗—๒๕๗๙ ของ สนิพ วิไลจิต” ข้าพเจ้าได้รับแจกเป็นอภินันทนาการ จากท่านเจ้าของบทความนี้ เมื่อ ๓๑ สิงหาคม-๑๖

### สมบัติ เทพวัชรานันท์

## ตอนที่ ๒

บทก่อนข้าพเจ้าเคยเขียนไว้แล้วว่าวิธีทำให้คนชอบไม่มีเพียงเท่าที่เขียนไว้นั้น ยังมี  
มากมายหลายประการ คราวนี้ข้าพเจ้าจะได้เขียนบทต่อไป ซึ่งจะเรียกว่า “วิธีง่าย ๆ ที่จะ<sup>๔</sup>  
ให้รู้สึกสพอารมณ์เมื่อแรกเห็น” การทำให้เกิดอารมณ์ชอบเมื่อแรกเห็นกันนั้นสำคัญมาก  
ทางที่กล่าวกันว่า พอเห็นหน้าสายตา ก็ไม่กินกันเสียแล้วจะคบกันได้อย่างไร แต่ถ้าสายตา<sup>๕</sup>  
กันเสียแต่แรกแล้วก็ผูกมิตรภาพกันง่าย สำหรับหนุ่มสาวเข้าพูดกันว่ารักเมื่อแรกเห็นก็มี  
การทำให้ผู้หนึ่งผู้ใดสพอารมณ์ในตัวเราเมื่อแรกนั้นย่อมได้เปรียบในการธุระกิจการงาน และ  
รติดต่อในขั้นต่อไป ถ้าทำให้เกิดอารมณ์ขึ้นมัวเสียแต่แรกแล้วทุกสิ่งทุกอย่างในขั้นต่อไปก็  
ไม่เป็นผล เจ้าขุนนางนายท่านเห็นผู้น้อยเข้าในขั้นแรก ท่านก็อาจหายใจว่า เขาผู้นั้นเป็น<sup>๖</sup>  
อย่างไร นักปักรองย้อมดูคนเป็นและอ่านคนออก หน้าตาท่าทางของคนย่อมส่อแสดง  
นิสัย อย่างที่เขาเรียกว่า บุคคลิกลักษณะคนไทยที่นิยมใส่ยาสูบมีของเมตตาติดตัว  
มาเข้าหมายท่าน จะได้เกิดเมตตาป्रานี แท้จริงการที่เจ้าขุนนางจะเกิดความเมตตา<sup>๗</sup>  
ณาหาได้อยู่ที่ของของเหล่านั้นไม่ แต่อยู่ที่กริยาท่าทางของผู้นั้นเอง นะเมตตาที่ไทยเรา<sup>๘</sup>  
เมกันนั้นของฝรั่งก็มี คงจะได้นำมากล่าวดังต่อไปนี้

เล่ากันว่าการเลี้ยงอาหารครั้งใหญ่ในมหานครแห่งหนึ่ง แขกสตรีผู้หนึ่งเป็นผู้<sup>๙</sup>  
พิพิพ ประธานจะให้แยกที่มาในงานเลี้ยงบังเกิดความสนใจในตน จึงได้แต่งตัวด้วยเสื้อผ้า<sup>๑๐</sup>  
ภรณ์อิ่ย่างมีค่าหมาย ประดับเพชรและไข่มุกอย่างแพรวพราวไปทั่ว แต่สุภาพสตรีผู้

นั่นเป็นก็ถึงใบหน้าของหล่อนที่แสดงให้เห็นความไว้ว้าและเห็นแก่ตัว หล่อนหาได้รู้ไม่สุภาพบุรุษทุกคนรู้สึกว่าเส้นที่ใบหน้าของศกริย์มีมีคุณภาพรูสีกี้ยิ่งกว่าเสื้อผ้าภรณ์ไปทางสน

ชาครัชรับ กล่าวว่า ยังคงเขามีค่าหลายล้านบาท เขายังได้กล่าวต่อไปว่า บุคคลลักษณะของเขานั้น เป็นที่น่า羡า ความสามารถที่เขาทำให้คนชอบได้ เหล่านี้เป็นเครื่องซึ่งให้ความสำเร็จแก่เขารอย่างน่าปลาดิบ และสิ่งสำคัญสิ่งหนึ่งในบุคคลิกลักษณะของเขาก็คือการยิ้ม

ครั้งหนึ่งมีผู้พบ มอริสเซวาเลีย ควรภูพยนตร์ผู้มีนามกราดเด่อง สังเกตุครั้งแรกไม่เห็นมีลักษณะพิเศษอย่างไร แต่พอ遇มอริส ยังเท่านั้น เขาก็สิ้นเหมือนหนึ่งไปทันที พอที่เห็นพอกิจกรรมน่ายแสวงมากท้องเมืองที่เดียว เขายังกล่าวว่า ถ้าไม่ใช่เพราระมายมอนเป็นเส้นที่เช่นมอริสเซวาเลีย ก็คงจะเป็นเพียงคุณทำขันมวยอยู่ในปารีสอย่างพ่อแม่พื้นเมืองของเขานั่น

การกระทำบ่อมีคุณค่ากว่าคำพูดันใด การยิ้มนี้มีอนาคตพูดไว้ว่า “ฉันขอท่าน ท่านทำให้ฉันมีความสุข ฉันคือใจที่ได้พบกับท่าน” ฉันนั้น

ขอยกสุนักขันเป็นทัวอย่าง มันคือใจเมื่อเห็นเรามันก็จะรู้ใจเข้ามาหารรรมษาของมันอย่างนี้แสดงว่ามันคือใจเมื่อพบกับเรา

การพินัยมอย่างไม่เต็มใจ บ่อมหาประโยชน์อันใดมิได้ เรายุดกันถึงยังมอย่างเต็มใจ ยังก็วัยหัวใจอันอบอุ่น ยังซึ่งมากความรู้สึกภายใน ออย่างนี้เท่านั้น เพราะการยิ้มคือกล่าวอยู่บนหน้าซึ่งคุณค่าสูงในวงสังคมผู้จัดการร้านค้าใหญ่ในนคร หลวงแห่งหนึ่ง กล่าวว่า พมเต็มใจที่จะจ้างศกรีสำเร็จโรงเรียนสามัญซึ่งหล่อนโปรดยิ้มให้อย่างสวยงาม หมายของในหัวของพมยิ้งกว่าจะจ้างผู้ที่สำเร็จปริญญาการค้า แต่ยังไม่เป็นเสียอีก

ท่านต้องหาโอกาสพบปะกับคน ที่จะไปในเมื่อท่าน หวังว่าคน ทั้ง หล่ายก็ ใจร่าจะพบปะกับท่านเหมือนกัน มีผู้แนะนำให้นักธุรกิจยิ้มให้กับครร ๆ ทุกชั่วโมงใน วันหนึ่งเป็นเวลา ๑ สัปดาห์ แล้วกับบ้านรายงานผลที่ได้รับให้ฟังว่าได้ผลอย่างไร เรื่องนี้ดังนี้ นายแสวง มีความพยายามเล่าให้ฟังว่า ผลแต่งงานมาได้ ๑๘ ปี แล้วตลอดเวลาแห่งชีวิตการสมรส ผลไม่เคยยิ้มให้กับภรรยาของผลเลย จะพูดกันวันละไม่กี่คำคงแทบทันเข้าจนกระทั่งไปทำงาน เมื่อผลได้รับบทเรียนในเรื่องการยิ้มนี้แล้ว ผลก็ถึงใจจะลงมือปฏิบัติงานสัก ๑ อาทิตย์ จน

วันรุ่งขึ้น เมื่อผมไปส่องกรรมจากหัวผู้จี๊ดพูดกับตัวเองว่าจะทิ้งทันย์ เช้าวันนั้นขณะนั้น ประทานอาหารเช้า ผมก็แสดงความยินดีที่ภาระของผมด้วยคำว่า “สวัสดีทุก” พร้อม ขึ้นด้วย

เมื่อผมไปทำงานที่อพฟท เดียวผมกล่าวคำสวัสดีแก่เกรียรบใช้แล้วขึ้น ผม ขาวคำสวัสดีกับคนเพ้าบุญแล้วขึ้น ผมยังกับคนเก็บเงินเมื่อขอเลิกเงิน ผมยังให้กับทุก ไม่เคยเห็นผมยังแต่ก่อนเลย ผลปรากฏแก่ผมว่าทุกคนยังมีรับ ผมพยายามเปลี่ยนอารมณ์ ที่มีทุกๆ และเครื่องหมายของผมด้วยอารมณ์สนุกสนานร่าเริง ผมยังคงจะมองพึงเข้า พูดแล้วสึก การตัดสินใจสำคัญขึ้น ผมรู้สึกว่าการยังคงทำลังเป็นเงินเป็นทองแล้วทุกวัน ผมได้ ชนะให้ให้เพื่อน ๆ กันปฏิบัติ ต่างหากันรู้สึกว่าได้ผลดี

เดียวผมเปลี่ยนวิธีการติดตามของเสียงใหม่แล้ว ผมให้คำแนะนำและช่วยเหลือ เติม ผมเลิกพูดว่ามีความต้องการอะไรเป็นพยาบาลพึ่งว่าครรภามีความคิดเห็นอย่างไร หลังจากเปลี่ยนแปลงชีวิตจิตใจของผมอย่างแน่นหนา ผมพึดแปลกไปกว่าแท้ก่อน คนมีความสุขขึ้น ร่าเริงขึ้น รวมทั้งเพื่อนและรวมทั้งความสุข วิธีง่าย ๆ นี้เอง ที่นำ รังสีมหาศาลในที่สุด

ท่านไม่รู้สึกอย่างที่เคยหรือ เพราะอะไร ลองทำอย่างนี้ดี วิธีแรกพยาบาลพื้น ท่านให้มีการทำอยู่คนเดียว พยาบาลพื้นท่านให้ผิวปาก หรือร้องเพลงทำเหมือน กำลังมีความสุข วิธีเหล่านี้จะทำให้มีความสุข วิธีท่อไปศาสตราจารย์ วิลเลียมเจมส์ มหาวิทยาลัยซาวาร์ดแนะนำไว้ว่า

การกระทำดูเหมือนว่าจะทำให้บังเกิดความรู้สึกความมาซึ่งหาเป็นเช่นนี้ไม่ แต่ที่ จริงการกระทำความรู้สึกมาด้วยกันและตามกฎแห่งการกระทำ ซึ่งอยู่ใต้อำนาจการบังคับ ความตกลงใจย้อมทำให้เกิดความรู้สึกโดยทางอ้อมได้

ถ้าันนี้การกระทำอย่างทำให้บังเกิดความร่าเริง ถ้าเราปราร�จากความร่าเริงจะจะ หักกัดความร่าเริงได้ ก็ต่อเมื่อได้กระทำและพูดเหมือนหนึ่งว่ามีความร่าเริงชนนี้

ทุกคนในโลกอยากรู้ความสุขด้วยกันทั้งนั้น และมีทางแน่นอนที่จะหาความสุขได้ ยกเว้นความรู้สึกนึกคิด ความสุขมิได้บังเกิดจากลักษณะภายนอก มันเกิด ลักษณะภายในต่างหาก (ทางพระท่านก็ว่าความสุขเกิดจากใจ ถ้าใจเราใส่สะอุดก็ย้อม ความสุขเป็นแน่แท้)

ตามรูปเรื่องมีได้อยู่ที่ว่าท่านมีอะไร หรือท่านเป็นอะไร หรือท่านอยู่ที่ไหน หรือท่านทำอะไร ซึ่งจะยังให้ท่านเกิดความสุขหรือความทุกข์ มันเป็นเรื่องที่ว่าท่านคิดอะไร ทัวอย่าง คน ๆ คน ออยู่ในสถานที่แห่งเดียวกัน ทำอะไรทำเหมือนกัน ทั้ง ๆ คนรู้ว่า เท่ากันมีอำนาจความสามารถเทากัน แม้กระนั้นคนหนึ่งก็มีความสุขได้ แต่อีกคนหนึ่งมีแต่ความทุกข์รวม เพราะเหตุใดเล่า ก็เพราะเหตุว่าความรู้สึกในทางใจไม่เหมือนกันนั่นเอง มีผู้คนเห็นกุลจันหลาภกน มีหน้าตาสดใสร่าเริงในเมื่อทำงานอาบแห่งอ่างน้ำด้วยค่าจ้างวันละ เช่นที่ท่านนั้น

เชคสเปียร์กล่าวว่า “ไม่มีอะไรจะดีหรือชั้นในตัวของมัน หากแต่คิดไปมันก็เป็นไปเอง อัมบราัยมักกล่าวว่า “มนุษย์ทั้งมวลย่อมมีความสุข ถ้าใจของเขาก็คิดว่ามีความสุข” เป็นความจริงมีเรื่องจริงที่ประจักษ์มาและมั่นใจแล้วสักพังค์เดือน ครั้งหนึ่งเข้าไปธุระทึก ๆ แห่งหนึ่ง เด็กกลุ่มเด็กพิการ ๓๐ ถึง ๔๐ คน ถือมีภาระและพัชร์ว่าทำความสะอาดบันได เด็กคนหนึ่งท้องอุ้มจึงจะขึ้นบันไดไปได ผู้เห็นรู้สึกปลาดิจิตความร่าเริงและยิ้มเย้มแจ่มใส ของเด็กเหล่านั้นมาก จึงถามชายควบคุมเด็กนั้น เขากล่าวว่า จริง ๆ เมื่อเด็ก ๆ รู้ว่าตนฯ ต้องเป็นคนพิการไปตลอดชีวิต คงแรกทึกใจบ้าง เมื่อหายใจแล้วเขากลับรู้สึกว่าเสมือน หนึ่งเป็นเคราะห์กรรมของเข้า และวักษ์ลายเป็นคนมีความสุขไปกว่าเด็กธรรมดานางคนเดียวอีก ผู้เล่ากล่าวว่า เขารู้สึกสว่างในบัญหาพวกรสึกเหล่านั้นแล้วว่าเรื่องของพวกรสึกเหล่านั้นเป็นบทเรียน ซึ่งเขาจะไม่ลืมเลยจนชีวิตห้าม

เมื่อมาร์บีคพอร์ด หยักบี คิกกี้ลัส แฟร์เบนก์ ใจ ฯ คงจะนึกว่าหล่อนเสร์ โศรากลเฉื่อยไม่มีความสุข แต่หากเป็นเช่นนั้นไม่ หล่อนมีความสุขเสมอ เคสต์คลับของหล่อนก็คือ หล่อนเข้าหานั้งสือเล่มหนึ่งเป็นหนังสือธรรมะซึ่ว่า “ทำไมจึงไม่ลองล้มรัฐธรรมดุบ้าง นักธุรกิจพูดหนึ่งเล่าว่า เขาได้สังเกตมาช้านานแล้วว่าคนที่มีหน้าทัยมีเย้มร่าเริง ก็จะได้รับการต้อนรับด้วยดีเสมอ ดังนั้นก่อนที่จะเข้าไปคิดต่อการงาน เขายังต้องหยุด ประเดิมหนึ่งแล้วนึกถึงสิ่งต่าง ๆ ที่ต้อง เพื่อทำให้บังเกิดความมั่นใจ และหน้าทัยมีเย้ม ใจสีเดียก่อน และวิจัยเข้าไปคิดคือธุรการงานด้วยใบหน้าอันเย้มเย้มสดใส

พระองค์ท่านหนึ่งแนะนำว่า “เพียงแต่การท่องบ่นคำแนะนำอะไรนั้นไม่ให้แก่เราอย่างใดคอก เราต้องลงมือปฏิบัติด้วยจึงจะได้ผล” ท่านแนะนำให้ทำดังนี้

เมื่อออจากบ้านให้เม้มริมฝีปาก ยืดศีรษะให้กว้าง สูดอากาศเข้าปอดให้เต็มที่ กอกากับริสุทธิ์และแสงแดด ทักษายเพื่อนฝูงด้วยการโปรดยืน จับข้อมือกันอย่างหนักแน่น ไปประวัติสิ่งของใจและผิดใจต่าง ๆ อย่าเสียเวลาคิดถึงว่าใครเป็นศัตรู ตั้งใจแน่วแน่ว่า ทำอะไร อย่างไร แล้วลงมือทำก็จะประสบผลสำเร็จ ทำใจต่ออยู่ก่อนสิ่งที่เราจะทำ ทำดังนั้น อยู่ ๆ ไปจะเห็นว่าโอกาสจะเบิกซ่องทางให้เราประสบความสำเร็จ สมความปรารถนา ล้ำ ระยะอุปสรรคอย่างใดบ้าง อย่าหัวแท้หัวดักกำลังใจ ทำใจให้เข้มแข็งเด็ดเที่ยว นึกถึงภาพ หนบุรุษคนสำคัญ ๆ ที่เรายึดเอาเป็นจุดหมาย ความคิดคำนึงเป็นสิ่งสุขุมควรกุมจิตไว้ให้ ฝ่าวเน่กล้าหาญทุกสิ่งทุกอย่างจะตามมาอย่างปรารถนา เราจะกล้ายเป็นคนที่มีจิตทานุภาพสูง เม้มริมฝีปาก ยืดศีรษะ และตัวให้ตรง แล้วทัวเราะเป็นผู้นำของทัวเราะเป็นอย่างดี

ชาวจีนครั้งโบราณนั้นจลาจลออกโดยอยู่ ๆ ฉลาดลูกทางของโลกเสียด้วย มีมหาสุภาษิท ทหนึ่งซึ่งเราท่านควรจะตัดและปักไว้ในหมากที่เที่ยว สรภาษิทันนี้ว่า “ คนยังไม่เป็น อย่า ป่นพ่อค้าเลย ” นี่เป็นสรภาษิท้อนวิเศษของของชื่อ ซึ่งได้กล่าวมาแล้วในบทก่อน และขอคำแนะนำ ล่าวไว้ในบทนี้ครั้งหนึ่ง เพราะสรภาษิทบทกันใจความยิ่งกว่าท้องฟ้าและมหาภูพีเสียอีก

บทความนี้คั้จากหนังสือเทราภิบาลปีที่ ๖๙ เล่มที่ ๘ สิงหาคม ๒๕๑๖ ขันธ์ที่ ๔  
ไยนคำรำดำเนินริบตีกรรมการปักกรอง

# วิธีที่พนักงานเทศบาลควรใช้ ในการเข้าถึงประชาชน

ของ นายสันติ วิไลจิตต์

อดีตอธิบดีกรมการปกครอง

ข้าพเจ้าเคยเสนอบทความในเอกสารประกอบความรู้ในการประชุมใหญ่สัมนาบาล  
เทศบาลแห่งประเทศไทย ครั้งที่ ๑๐ พ.ศ. ๒๕๑๗ เรื่อง “บทบาทของเทศบาลที่ควรมีต่อ<sup>๑</sup>  
ประชาชน” และในการประชุมครั้งที่ ๑๑ พ.ศ. ๒๕๑๘ เรื่อง “เทศบาลในสายตาประชาชน”  
จากบทความทั้งสองเรื่องนี้ ได้ชี้ให้เห็นบัญหาสำคัญที่เทศบาลต้อง ๆ กำลังประสบอยู่ในขณะ  
นี้ ได้แก่บัญหาที่ว่าเทศบาลบางแห่งมิได้รับความเชื่อถือ และร่วมมือจากประชาชนเท่าที่  
ควร เนื่องจากเป็นเช่นนี้ เพราะเทศบาลในประเทศไทยได้เกิดขึ้นมาจากการริเริเมของประ<sup>๒</sup>  
ชาชนเอง ประชาชนยังมีความรู้ความเข้าใจในบทบาทและความรับผิดชอบของเทศบาลไม่  
พอ เทศบาลยังไม่สามารถจัดบริการให้เป็นที่พอใจของประชาชนได้ อันเนื่องมาแต่ข้อจำกัด  
กัดบางประการ โดยเฉพาะอย่างยิ่งข้อจำกัดเกี่ยวกับรายได้ข้อของเทศบาล ได้เคยเสนอแนะ  
แนวทางในการปรับปรุงแก้ไขระบบกลไกในการบริหารงานหลายประการด้วยกัน เพื่อให้  
เทศบาลสามารถปฏิบัติงานได้ผลดียิ่งขึ้น ถึงแม้ว่าการแก้ไขข้อขัดข้องนั้น บางอย่างอยู่นอก  
เหนืออำนาจของเทศบาล แต่ก็มีหลายเรื่องที่เทศบาลน่าจะแก้ไขปรับปรุงได้เอง

เมื่อข้าพเจ้าได้รับเกียรติจากสัมนาบาลเทศบาลแห่งประเทศไทย ให้เขียนบทความ  
ลงพิมพ์ในเอกสารประกอบความรู้ทางวิชาการ ในการประชุมใหญ่ประจำปี ครั้งที่ ๑๔  
พ.ศ. ๒๕๑๘ อีก จึงคราวขอเสนอเรื่อง “วิธีที่พนักงานเทศบาลควรใช้ในการเข้าถึงประ<sup>๓</sup>  
ชาชน” เพื่อให้สอดคล้องและเพิ่มเติมสิ่งที่ข้าพเจ้าได้เสนอไว้แล้ว ซึ่งเชื่อว่าจะเป็นมาตร<sup>๔</sup>  
การอันหนึ่งที่จะสร้างความเชื่อถือ และสร้างความร่วมมือของประชาชนให้มีต่อเทศบาลได้

## จะเป็นทางสร้างเสริมเกียรติภูมิของเทศบาลให้สูงขึ้นอีกด้วย

งานของเทศบาลนั้น เกี่ยวข้องกับชีวิตความเป็นอยู่ของประชาชนในท้องถิ่น แต่กิจกรรมทั้งหลาย งานส่วนใหญ่นักไปในด้านการสร้างสรรค์ความเจริญแก่ท้องถิ่น ขาดบริการที่จำเป็นในการดำรงชีวิตของคน ซึ่งได้เกิดรากชาตินานเมืองที่สะอาด ยงามเป็นระเบียบเรียบร้อย สร้างและดูแลรักษาถนนหนทางให้ประชาชนได้รับความสะดวกในการสัญจรไปมา จัดบริการด้านการศึกษา การรักษาพยาบาล การผักผ่อนหย่อนสักครู่สิ่งอำนวยความสะดวกและจัดบริการอื่น ๆ ตามความต้องการของท้องถิ่น ซึ่งนภารกิจที่กว้างขวาง มีผลถึงประชาชนโดยตรง ในเมืองเทศบาลมีความรับผิดชอบกว้าง วางเช่นนี้ เทศบาลทั้งใหญ่และเล็กจะต้องอาศัยระบบกลไกในการบริหารที่มีประสิทธิภาพ ความร่วมมือสนับสนุนของประชาชนในท้องถิ่นเป็นสำคัญ จึงจะสามารถปฏิบัติงานได้ลึกซึ้งความมุ่งหมาย

หลักการสำคัญประการหนึ่งในการบริหารงานให้มีประสิทธิภาพนั้น ประกอบด้วย 原則 ๔ ประการ คือ นโยบายคือสอดคล้องกับความต้องการของประชาชน แผน ณ แหล่งการปฏิบัติงานที่ ระบบกลไกบริหารงานที่ มีกำลังคน กำลังเงิน และเครื่องมือ เครื่องใช้เพียงพอ และที่สำคัญอีกประการหนึ่งคือความร่วมมือสนับสนุนของประชาชน ภายเฉพาะงานของเทศบาลนั้น ความร่วมมือสนับสนุนของประชาชนมีความสำคัญเป็นพิเศษ

การให้ความร่วมมือสนับสนุนประชาชน จะช่วยให้งานของเทศบาลเป็นไปด้วย ความราบรื่น และได้รับผลมากขึ้น ทั้วย่าง เช่น การตัดถนนตามรอยซอยต่าง ๆ ถ้า ประชาชนให้ความร่วมมือเข้ามามีส่วนร่วมด้วยอาจจะเป็นการยกหินให้ หรือยอมขายให้ในราคากลาง หรือสละเงินและแรงงานตามวิธีการ การพัฒนาท้องถิ่น งานก่อสร้างได้รวดเร็ว ระยะหักและทำให้เกิดความรู้สึกว่าเป็นเจ้าของร่วมกัน ช่วยกันดูแลรักษาให้ยั่งยืน เพื่อประโยชน์ของส่วนรวมท่อไป ในด้านการรักษาความสะอาดของบ้านเมือง ถ้าประชาชนร่วม อด้วยไม่พากันทั้งขยะมูลฝอยตามใจชอบ เทศบาลก็จะประหยัดค่าใช้จ่ายในงานด้านนี้ได้มาก ถ้าเป็นไปในทางตรงกันข้ามประชาชนไม่นำพาท่อคำชี้แจงชักชวนของเทศบาลทั้งของ ไม่ใช้แล้วตามใจชอบ ทำให้เกิดสกปรกรกรุงรัง ก็ยากที่เทศบาลจะดูแลให้บ้านเมืองสะอาด สวยงามเป็นระเบียบเรียบร้อย เพราะมีคนทำสกปรกมากกว่าคนดูแล ดังนี้เป็นทัน

การที่จะให้ประชาชนร่วมมือสนับสนุนนั้น เป็นนโยบายสำคัญของ ทางราชการฯ ยุคทุกสมัย โดยเฉพาะอย่างยิ่งในสถานการณ์ปัจจุบัน ทั้งที่ประธานาธิบดีนิกสันแห่งสหอเมริกาได้กล่าวไว้ในพิธีเข้ารับตำแหน่งประธานาธิบดีคราวที่แล้วว่า “Without the people we can not do anything. With the people we can do everything.” ซึ่งพ่อจะเป้ ได้ความว่า “ถ้าประชาชนไม่ร่วมมือเรามีอะไรทำอะไรได้เลย หากประชาชนร่วมมือเราร่วม ทำให้ทุกสิ่งทุกอย่าง” การที่ประชาชนจะให้ความร่วมมือสนับสนุนเทคโนโลยีนั้น ประชาชนต้องมีความเชื่อถือและเลื่อมใสศรัทธาเทคโนโลยีเสียก่อน ผู้ที่จะทำให้ประชาชนเชื่อถือและเลื่อมใส ศรัทธานั้น นอกจากความเชื่อถือและเลื่อมใสศรัทธาระหว่างคนและคนนั้นๆ แล้ว สถาบันนั้นเป็น กำหนดนโยบายในการสร้างสรรค์ความเจริญให้แก่ท้องถิ่น และศรัทธาในความคุ้มครองให้พนักงาน เทคบາลดำเนินการให้เป็นไปตามนโยบายที่กำหนดไว้ ส่วนผู้ที่ลงมือปฏิบัติจริงๆ ก็คือ พนักงานเทคโนโลยีนเอง จึงนับได้ว่าพนักงานเทคโนโลยีนักวิชาชีวะที่สำคัญยิ่งที่จะทำให้งาน เทคบາลบรรลุผลสำเร็จ อีกประการหนึ่งในการปฏิบัติงานของเทคโนโลยีนั้น พนักงานเทคโนโลยี ต้องติดต่อใกล้ชิดกับประชาชนอยู่ตลอดเวลา ถ้าทำดีประชาชนก็นิยมซื้อขายเทคโนโลยี ทำไม่ดี เทคบາลก็พลอยเสื่อมความนิยมไปด้วย ฉันจะมีผลทำให้ประชาชนร่วมมือหรือไม่ ร่วมมือกับเทคโนโลยีได้

การที่จะสร้างความเชื่อถือและเลื่อมใสในศรัทธา หรืออีกนัยหนึ่งการเข้าถึงประชาชนนั้น จำต้องศึกษาพิจารณาถึงอุปสรรคข้อดีข้อเสียว่ามีอะไรบ้างที่กีดขวางความสัมพันธ์อัน ระหว่างเทคโนโลยี และประชาชนไว้เสียก่อน เพื่อใช้เป็นแนวทางในการขัดสิ่งที่กีดขวางนั้น ให้หมดไป จากการศึกษาค้นคว้าที่ผ่านมาแล้ว พอที่จะประมาณได้ว่า ในปัจจุบันสิ่งที่เป็น อุปสรรคข้อดีขวางการเข้าถึงประชาชนของเจ้าหน้าที่รัฐบาลรวมทั้งพนักงานเทคโนโลยี ก็คือ

สาเหตุในด้านส่วนตัว ซึ่งได้แก่การมีทัศนคติและพฤติกรรมที่ถือว่าอยู่เหนือประ ชาชน มีความประพฤติส่วนตัวไม่น่าเลื่อมใส บกพร่องในด้านศีลธรรมและทางอุปนิสัย ไม่สามารถจะปรับปรุงทักษะของเจ้าหน้าที่ได้ ไม่สามารถจะปรับปรุงทักษะของเจ้าหน้าที่ ไม่สามารถจะปรับปรุงทักษะของเจ้าหน้าที่เพื่อส่วนรวม ไม่สามารถจะปรับปรุงทักษะของเจ้าหน้าที่ได้

สาเหตุในด้านการปฏิบัติงาน ได้แก่ การไม่รู้ความต้องการที่แท้จริงของประชาชน การปฏิบัติงานไม่เป็นที่น่าพอใจ ไม่อำนวยความสะดวกแก่ประชาชน ปฏิบัติงานล่าช้า งหงายประโภชน์อนุมิควรได้โดยอาชัยดำเนินหน้าที่ ไม่รับฟังความคิดเห็นของประชาชน ขาดความเอาใจใส่ในความตื่อคร้อนของประชาชน และขาดการรายงานผลการปฏิบัติให้ประชาชนทราบ

สาเหตุทางด้านการสังคม ได้แก่ ภาระค่าครองชีวิตสูง ไม่เป็นของกับประชาชน หลักเลี้ยงการสังคมกับประชาชน

เมื่อพิจารณาถึงปัญหาข้อข้อข้อดังกล่าวมาแล้ว พอยังไห้เห็นได้ว่า สภาพการณ์ วากับการเข้าถึงประชาชนที่เป็นอยู่ควรได้รับความสนใจจากทุกฝ่ายและทุกรัฐดับ เพื่อ เรณหาทางปรับปรุงแก้ไข การที่พนักงานเทศบาลกับประชาชนยังอยู่ห่างกัน ไม่เข้าใจ กันและกัน ไม่ร่วมมือกัน มิผลกระทบกระเทือนต่อการดำเนินงานของเทศบาลอย่างยิ่ง

เพื่อส่งเสริมการสร้างความสัมพันธ์อันดีระหว่างเทศบาลกับประชาชน จึงควรขอ อนแนวทางปฏิบัติของพนักงานเทศบาลในการเข้าถึงประชาชน ซึ่งได้จากการศึกษาค้น หาและจากประสบการณ์ของผู้ที่ได้รับผลสำเร็จในการเข้าถึงประชาชนมาแล้ว อนึ่ง มี สองเกกว่า แนวทางปฏิบัติที่จะเสนอต่อไปนี้ ถ้าพิจารณาเพียงผิวเผิน ดูจะเป็นสิ่งที่ทราบ ง่ายแล้ว และง่ายที่จะปฏิบัติ แต่โดยที่จริงแล้วเป็นสิ่งที่ค่อนข้างปฏิบัติยากสำหรับบางคน ทางการเปลี่ยนทัศนคติ แนวความคิด แนวทางปฏิบัติอันเชื่นจากแบบที่เป็นอยู่ปัจจุบัน การเข้าถึงประชาชนไปสู่แบบที่เกือบถูกต่อการเข้าถึงประชาชนเป็นสิ่งที่ต้องใช้ความพยายาม สำหรับบางคนอาจเป็นสิ่งที่ต้องใช้ความพยายามมาก สำหรับบางคนอาจเป็นสิ่งที่พั้น กกเป็นได้ อย่างไรก็ตาม แนวทางปฏิบัติที่นำมาเสนอไว้นี้เป็นแนวทางปฏิบัติที่มีผู้ใดดื้อ ปฏิกัดกันอยู่ แล้วได้รับผลดีในการเข้าถึงประชาชนมาแล้ว โดยสรุปแล้ว การที่จะเข้าถึง ประชาชนได้กินนั้นจะต้องประกอบด้วยองค์ ๓ คือ เป็นคนดี ทำงานดี และสังคมดี ซึ่ง ต้องแยกพิจารณาเป็นส่วน ๆ ดังนี้

#### เป็นคนดี

๑. คนดีต้องเป็นคนมีศีลธรรม รู้จักสิ่งที่ควรประพฤติและสิ่งที่ควรดิเว่น ผู้ที่ นั้นและถือปฏิบัติศีลธรรมอย่างน้อยที่สุด ศีลห้า และธรรมห้า ประกอบกับธรรมอื่น ๆ

เช่น พระมหาวิหารสี่ อิทธิบาทสี่ และสังคหาเวตถุสี่ จึงจะเป็นผู้ที่ประชาชนนิยมรักใคร่นับถือ และนับว่าเป็นคนดีในสายการของกันทั่วไป

๒. เป็นคนซื่อสัตย์สุจริต ไม่แสร้งหาผลประโยชน์จากอำนาจหน้าที่ เพราะถ้ากระทำการเช่นนั้นประชาชนย่อมรู้ ทำให้เสื่อมเสียชื่อเสียงและเสื่อมศรัทธาในงาน ยังเสียงต่ออาชีพการรับราชการเป็นอย่างยิ่ง ประสบการณ์ใดๆ ให้เห็นว่า มีพนักงานเทศบาลเสียอนาคต เพราะเรื่องนี้ไปแล้วจำนวนมาก

๓. เป็นผู้ที่ไม่มัวเมาในอภัยมุขงบ้าง พยายามหลีกเลี่ยงไม่เกี่ยวข้องกับผู้ที่อยู่ในอภัยมุข ประชาชนขาดความเคารพบื้อ กระทบกระเทือนสูงและเกียรติภูมิของพนักงานเทศบาล โดยเฉพาะการพนันและสุราทำให้พนักงานเทศบาลเสียอนาคตไปแล้วไม่น้อย

๔. ต้องเป็นคนประยศ เพราะอาชีพราชการนั้นมีรายได้จำกัด ลักษณะการทำงานเพื่อยกเว้นกว่ารายได้ปกติเหลือ ก็จะนำไปสู่ความยุ่งยากทางการเงิน และความไม่เรียบร้อยภายในครอบครัวอีกเมื่อผลกระทบทางเศรษฐกิจต่อข้อกฎหมายและกำลังใจในการปฏิบัติงานอยู่มาก แนวทางปฏิบัติที่ว่า มีน้อยใช้น้อยมีมากก็ใช้น้อย เป็นแนวทางปฏิบัติที่นำเสนอสำหรับผู้ที่อาชีพรับราชการ

๕. ความเรียบร้อยในครอบครัว เป็นอีกเรื่องหนึ่งที่พนักงานเทศบาลควรเอามาใช้ สมาชิกของครอบครัวต้องคือพร้อม สามีที่ภารยาไม่คือสามีภรรยาดี ลูกไม่คือ ห้าเป็นกางเพียงพอไม่ ต้องคิดเห็นด้วยความเรียบร้อยภายในครอบครัวของพนักงานเทศบาล ประชาชนเข้าสนับขออยู่ และมีความเกี่ยวข้องกับความเคารพ

ทำงานดี

๖. พนักงานเทศบาลต้องเป็นผู้มีความรอบรู้เกี่ยวกับงานในหน้าที่ และความรู้ที่ไปติดตามแก่ตำแหน่งหน้าที่ รู้นโยบายของทางราชการในงานที่จะต้องปฏิบัติ รู้ความต้องการของประชาชน รู้สถานการณ์เวลาล้ม รู้กฎหมายระเบียบแบบแผน ซึ่งจะช่วยให้ปฏิบัติงานได้ผลดีไม่ผิดพลาด พนักงานเทศบาลจึงต้องศึกษาหาความรู้ในเรื่องต่างๆ เพื่อให้มีความรอบรู้ทันต่อเหตุการณ์

๒. พนักงานเทศบาลต้องเริ่มสร้างสรรค์ความเจริญให้เกิดขึ้น ต้องศึกษาให้-game ท้องการของประชาชน รู้ภาระภารณ์และข้อจำกัด แล้วลงมือดำเนินงานให้เกิดผลสอดคล้องกับความต้องการของประชาชน หลักเลี้ยงการทำงานโดยถือความคิดของ ก้าว เองเป็น ๑ ประชาชนยอมรับความต้องการของเข้าดี สิงใจที่ดีอยู่แล้วเสริมสร้างให้คืบหน้า สิงใจ มงคลความจำเป็นเนื่องจากเหตุการณ์เปลี่ยนแปลงกับรับปัจจุบันแก้ไขเสียใหม่ หลักสำคัญ ๑ ปฏิบัติงานให้สอดคล้องกับความต้องการของประชาชน สิงใจที่นี่และขึ้นกับความ การของประชาชนจะได้รับผลเสียหายมากกว่าผลดี พนักงานเทศบาลจึงต้องยึดความต้อง ของประชาชนเป็นหลักไว้ก่อนเสมอ

๓. การอำนวยความสะดวกแก่ประชาชนเพื่อที่จะให้เขาได้รับบริการที่สะดวกและ เร็วทันใจตามที่ได้ผลดีอย่างหนึ่งในการเข้าถึงประชาชน ความล่าช้าในการติดต่อกับ บุคคล เป็นสิ่งที่ประชาชนเอื่อมระอาและเบื่อหน่าย ถ้าจะก่อเสียเบี้ยน้ำยารายทางเกิน ที่ควรจะก่อเสียด้วยแล้วก็ทำให้เสื่อมศรัทธาเทศบาลมากยิ่งขึ้น การอำนวยความ สะดวกเป็นขบวนการที่ต้องเนื่องกันหลอยอย่าง เริ่มต้นจากการจัดเจ้าหน้าที่สำหรับคุณให้ แห้งน้ำกับประชาชนผู้มาติดตาม มาติดต่อเรื่องใดกับใคร ที่ไหน ตรงที่หน่วยราชการ แห่งใดได้เริ่มทำแล้ว การจัดสถานที่ทำงานให้เป็นระเบียบเรียบร้อยประทับใจได้ดี การ แห้งน้ำให้ผู้มาติดต่อ การแบ่งงานและความรับผิดชอบให้รัดกุม ให้รู้ว่าใครทำอะไร กกันการยักยอกกันไปโอนกันมา การศึกษาปรับปรุงขั้นตอนต่างๆ ในการปฏิบัติงาน ขั้นตอนที่ไม่จำเป็นออกเพื่อให้งานเดินเร็วขึ้น การเอาใจใส่ในธุรاةของผู้มาติดต่อด้วย ศาสยวไม่ตรือันดีเป็นการสร้างเสริมความนิยมแก่เทศบาลให้มาก นอกจากนี้ในบางกรณี จัดเจ้าหน้าที่ออกไปเยี่ยมเยียน ออกไปบริการประชาชนลงท้ายก็เป็นอีกชิ้นหนึ่งที่พนัก เทศบาลควรร่วมเริ่มขึ้น

๔. ปฏิบัติงานให้ได้ผลตามเป้าหมายมากที่สุด โดยใช้ปัจจัยในการทำงาน คือ เงิน เวลาเครื่องมือเครื่องใช้ ให้น้อยที่สุด การที่จะทำงานให้ได้ผลมีประสิทธิภาพสูง ต้องมีแผนงานที่ดี วิธีการที่เมื่อประชาชนเข้าได้รับประโยชน์ตามความต้องการ ประ นกจะชื่นชมยินดี การทำงานแบบเข้าชามเย็นชามปราศจากเบ้าหมายที่แน่นอน ประ นกได้ประโยชน์น้อย หรือไม่ได้เลยนำมารังสรรค์ในทางตรงกันข้าม มีหลักการที่น่าสนใจ

ในการทำงานอยู่ประการหนึ่ง คือ ผลงานที่ดีที่สุดนั้นเป็นการปลูกความนิยมที่ดีที่สุด  
(The best performance is the public relation)

๔. พนักงานเทศบาลต้องทำหน้าที่เป็นพึ่งของประชาชนในทุกโอกาส เสมอ  
เหมือนกับดูแลญาติพี่น้องมิตรสหายของตน ประชาชนมีเรื่องเดือดร้อนอย่างใดก็ต้องพร้อม  
ที่จะช่วยเหลือเอื้อเพื่อเพื่อแผ่นดินชาอารีเสมอ เมื่อก็เกิดเหตุเภทภัยไม่ว่าจะเป็นไฟไหม้ น้ำ  
ท่วม พายุพัด เรื่องเดือดร้อนทุกอย่าง พนักงานเทศบาลจะต้องไปอยู่ที่นั้น อยู่กับประชาชน  
เป็นพึ่งของเขาตลอดเวลา

๕. การซึ่งแจงผลการปฏิบัติงานให้ประชาชนรับทราบ โดยวิธีการที่ประชาชนเจ<sup>า</sup>  
ใจได้ง่าย เช่น ทำน้ำยี้แสดงผลงานไว้ ณ แหล่งปฏิบัติงาน ซึ่งผลงานโดยหนังสือหรือ<sup>ห</sup>  
ภาพ หรือทั้งสองอย่างประกอบกันที่ประชาชนเข้าใจง่าย ใช้สื่อมวลชน เช่น หนังสือพิม<sup>พ</sup>  
วิทยุ โทรทัศน์ เชิญผู้นำท้องถิ่นมาร่วมในรูปของกรรมการ ประชุมซึ่งแจงเมื่อวันโอกาสพ<sup>พ</sup>  
ประกับผู้นำในท้องถิ่นและประชาชนทั่วไปใช้สถาบันของประชาชนเป็นสื่อกลาง เพื่อให้สม<sup>ห</sup>  
ชิกของสถาบันเหล่านั้นนำไปถ่ายทอดกับประชาชนอีกด้วยนั่นเอง อาจจะมีวิธีการนอกจากนี้<sup>ห</sup>  
มากที่จะช่วยให้ประชาชนเข้าใจได้ถูกต้องในการปฏิบัติงานเทศบาล

#### การสังคม

เนื่องจากพนักงานเทศบาลเป็นผู้ที่ใกล้ชิดและทำงานอยู่กับประชาชน ควร  
ล้มพัณฑ์ด้านสังคมและความสัมพันธ์แบบทางการจึงจำต้องเดินไปกว้างกัน การเข้าถึงบุ<sup>บ</sup>  
ราชน้ำด้วยความสัมพันธ์ในด้านสังคมด้วย พนักงานเทศบาลต้องพบปะกับบุ<sup>บ</sup>  
ราชนและขอหาประชาชนในโอกาสที่จะทำได้ ออกเยี่ยมเยียน ไปในงานรับเชิญตามโอกาส  
เพื่อจะได้รู้จักกัน รู้จักท้องที่ ชนบธรรมเนียม รู้เรื่องของประชาชน รู้ทุกชีวิตของเขาก  
ความต้องการของเขาเปรียบเสมือนคนในครอบครัว ถึงแม้จะเป็นครอบครัวที่ใหญ่มาก  
ในการเข้าหาประชาชนและพบปะประชาชนนั้น ต้องทำตัวเป็นกันเองทั้งกริยาท่าที  
ความจริงใจ ไม่เมะเมะเหลือเชิง การซื่อตรงจะเป็นเรื่องค่อนข้างสำคัญมาก ถ้าเข้าเจ<sup>จ</sup>  
ให้รู้ว่าเราไม่มีความซื่อตรงกับเขาถูกที่จะแก้ไขความเข้าใจที่ถูกต้องในภายหลังได้

การเข้าถึงประชาชนเป็นนโยบายของทางราชการทุกสมัยที่ผ่านมา และมีควา<sup>ค</sup>  
สำคัญยิ่งขึ้นเป็นลำดับในยุคนี้ เนื่องจากสถานการณ์บ้านเมืองได้เปลี่ยนแปลงไป งานด้วย

ข้าพเจ้าขอฝ่าหน่วงความคิดเรื่องเข้าถึงประชาชนไว้เป็นหลักปฏิบัติว่า ถ้าต้องการมีร่วมมือจากประชาชน พนักงานเทศบาลจะให้สิ่งที่ประชาชนเข้าถึงได้ ทั้นรับและไว้ยอร์ยาคัปไมครอนดี อำนวยความสะดวกรวดเร็วและมีความชื่อสั้นๆ เมื่อสามารถนั่งความต้องการของญาตินี้ได้ ประชาชนก็จะให้ความเชื่อถือ ร่วมมือสนับสนุนกิจการเทศบาล ตั้งค่ากล่าวไว้ว่า “ ใจให้สิ่งที่ประชาชนต้องการแล้วเราจะได้รับสิ่งที่เราถอน ” (Give people what they want and then we get what we want)

สรุปได้ว่า เมื่อประชาชนมาหา ท่านความเมตตากรุณารื่นเริงเพื่อแก้ เมื่อท่าน  
กับประชาชน ท่านความเมตตากรุณารื่นเริงเพื่อแก้ไขภัยภัณฑ์

บทความนิคจากหนังสือชีวิตราชาภาร ๒๔๗๗-๒๕๑๖ ของนายสินท พิจิตร  
และเขียนคำนำนี้โดยบุคคลของ

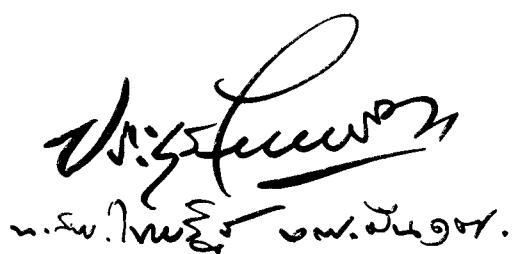
## คำนำ

คุณชนา ดำรงมณี เพื่อนเสมอหานานในสีของผมแท้ ๆ มาประภาตนาและบิดามารดาของนางสาวสันธนา เทพวัชรานนท์ อายากจะได้งานของผม เกี่ยวความรู้เบ็ดเตล็ดต่าง ๆ เกี่ยวกับการดำรงชีวิตซึ่งเคยตีพิมพ์ในไทยรัฐ เอาไปร่วมพิมพ์ไว้หนังสือแจกงานศพนางสาวสันธนา เทพวัชรานนท์ ผู้ซึ่งเป็นที่รักของบิดามารดาญาติของ เพื่อนฝูงและมิตรสหายเป็นอย่างยิ่ง

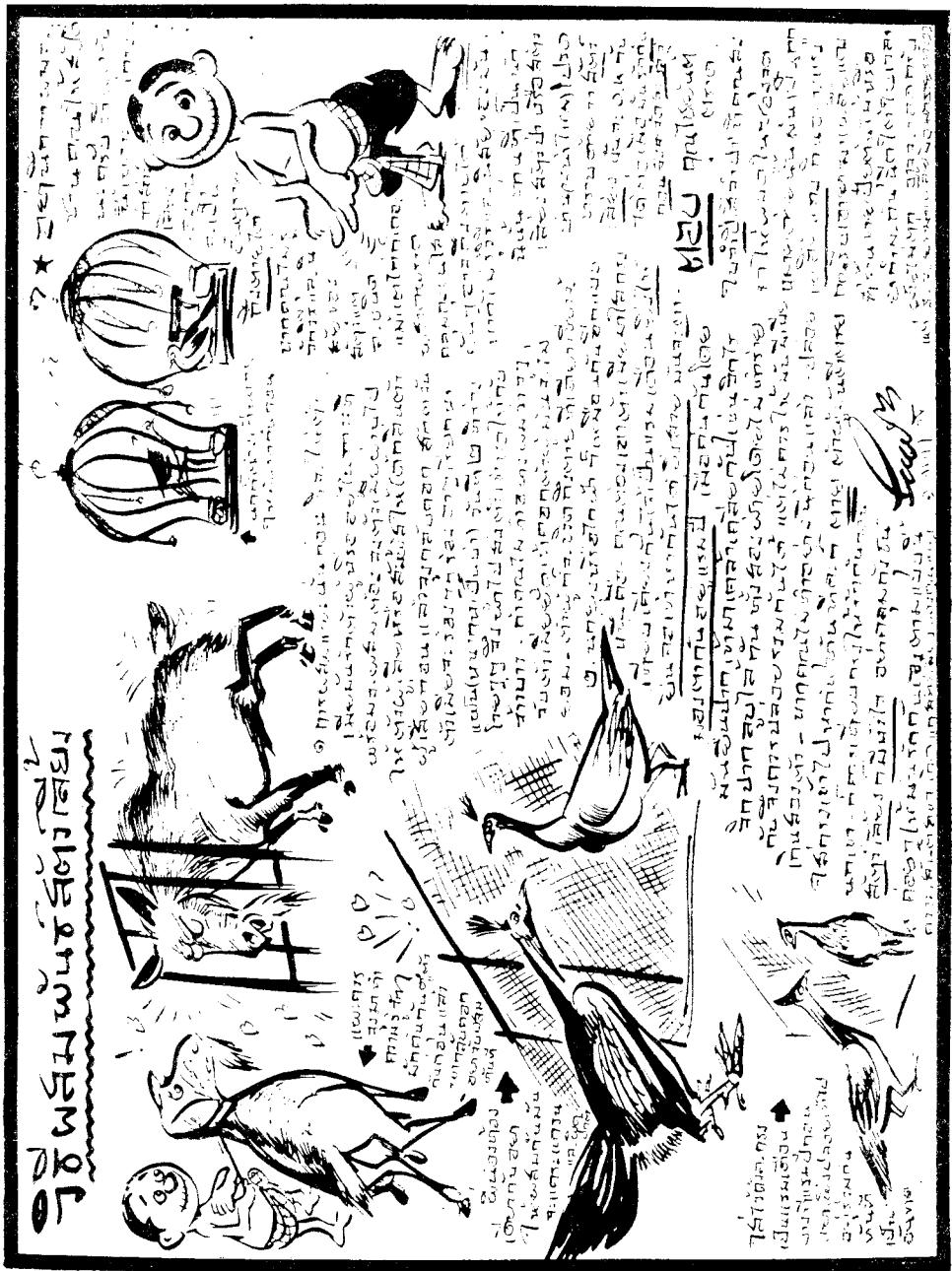
ผมเต็มใจและดีใจที่ได้มีส่วนแม้จะเพียงส่วนน้อยหนึ่งในการร่วมบันทึก  
กุศลให้แก่คุณสันธนา เทพวัชรานนท์ ผู้ซึ่งเสียชีวิตดังแต่ในวัยที่ยังไม่สมควรจะด้วย  
จากไป

ผมจึงรับปากและยินดีในการที่งานบางส่วนของผมได้เป็นส่วนหนึ่งในการประดิษฐ์  
อนุสรณ์ในงานพระราชทานเพลิงศพ คุณสันธนา เทพวัชรานนท์ ในครั้งนี้ด้วย

หากงานของผมบังเกิดกุศลบางเล็กน้อย ผมขออุทิศส่วนให้คุณสันธนา เทพ  
วัชรานนท์ ผู้ซึ่งจากไปด้วยเหตุผล.

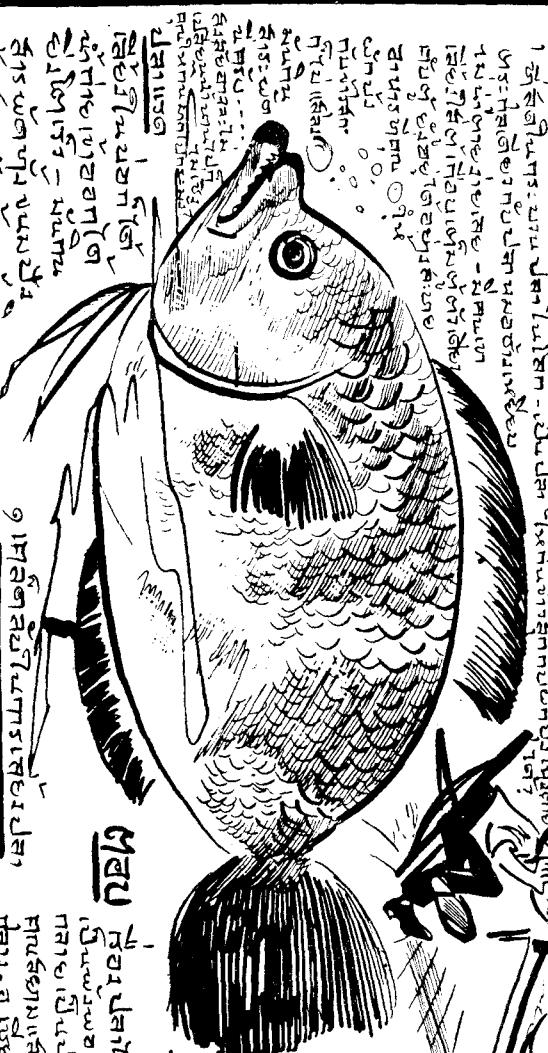


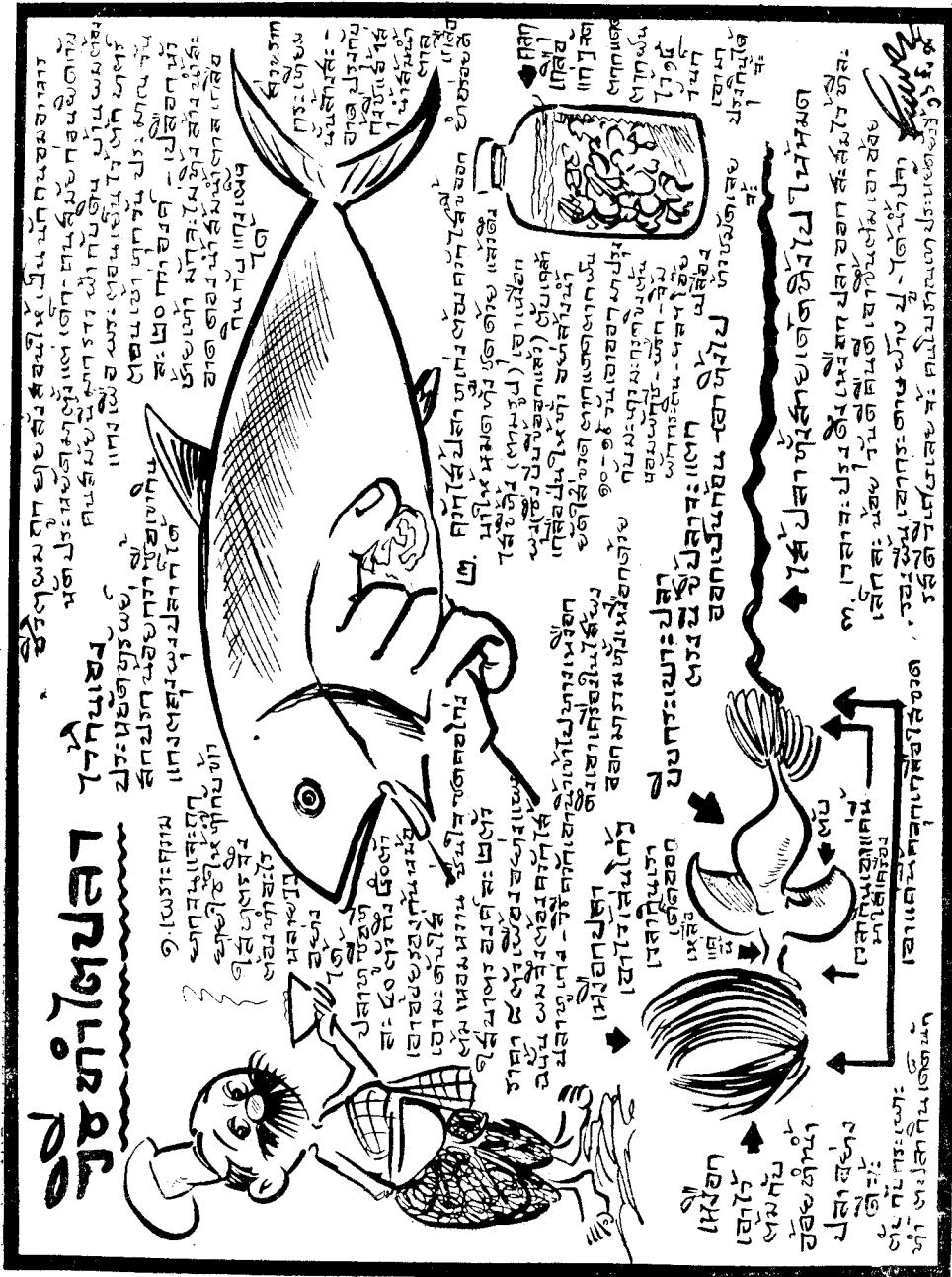
๘.๖.๒๕๖๗ ๒๐.๙.๒๕๖๗



ପ୍ରକାଶନ କମିଶନ

ପ୍ରକାଶନ କମିଶନ





# ରୁଦ୍ରପତିଗାନ୍ଧିରାଜ

ବିଜ୍ଞାନ  
ଚିତ୍ରାଳୋକ

ଶବ୍ଦବିଜ୍ଞାନ ଏବଂ ବିଜ୍ଞାନର ପରିମାଣ

ରୁଦ୍ରପତିଗାନ୍ଧିରାଜ  
କିମ୍ବା ରୁଦ୍ରପତିଗାନ୍ଧିରାଜ





କାନ୍ଦିଲା ପାତାର ପାତାର

କାନ୍ଦିଲା ପାତାର ପାତାର

କାନ୍ଦିଲା ପାତାର ପାତାର

କାନ୍ଦିଲା ପାତାର ପାତାର



# ପାତାରେ ଲାଗିଥାଏଇ



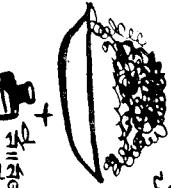
ପ୍ରକାଶନ କମିଶନ୍ ପରିଚୟ ପତ୍ର  
ପରିଚୟ ପତ୍ର ପରିଚୟ ପତ୍ର

॥ପ୍ରଧାନମାତ୍ର॥

କାନ୍ତିର ପଦମାଲା



ପାତ୍ରକାଳୀନ



**ଅର୍ପଣ** ମହାକାଵ୍ୟାଳୁକୁ ଦେଖିଲୁ ଏହାକିମାନ  
କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ



ପରିମାଣମୁଣ୍ଡର କରିବା  
ପରିମାଣମୁଣ୍ଡର କରିବା  
ପରିମାଣମୁଣ୍ଡର କରିବା  
ପରିମାଣମୁଣ୍ଡର କରିବା

# କରିବେ ଲୋହା ପାତାର ମାତ୍ରାରେ



ପ୍ରତିକାଳିକ ମଧ୍ୟରେ ଏଥିରେ ଅନୁଭବ ହେଉଥିଲା

୩. ପ୍ରଦୀପାଧ୍ୟୋଗୁଣକାରୀଙ୍କ ବାହାର  
ବାହାରୀଙ୍କ ମାତ୍ରମେ ନୁହିବାରୁ  
(ଯେବେଳେବେଳେ) (ପରିଜନମାତ୍ରରୁ)

ପରିବାରକୁ ଏହାରେ ମହାନାମନ୍ତ୍ରୀଙ୍କ ଦେଖିଲୁଛାମନ୍ତରେ

ପ୍ରମାଣିତ ହେଲା କିମ୍ବା ଏହାର ଅନୁଷ୍ଠାନିକ ପାଇଁ

ପ୍ରମାଣିତ କାହାର ଦେଖିଲା

Chances are, you'll never

संस्कृत  
लिपि

卷之三

卷之三

תְּמִימָנֶה וְמִתְּמִימָנָה וְמִתְּמִימָנָה

ପାଦିଲୁହା କାନ୍ତିର କାନ୍ତିର କାନ୍ତିର କାନ୍ତିର କାନ୍ତିର

ପୁରୁଷ ମହାତ୍ମା ବିଜୁଳିକା

— శ్రీ మాలిని

卷之三

卷之三

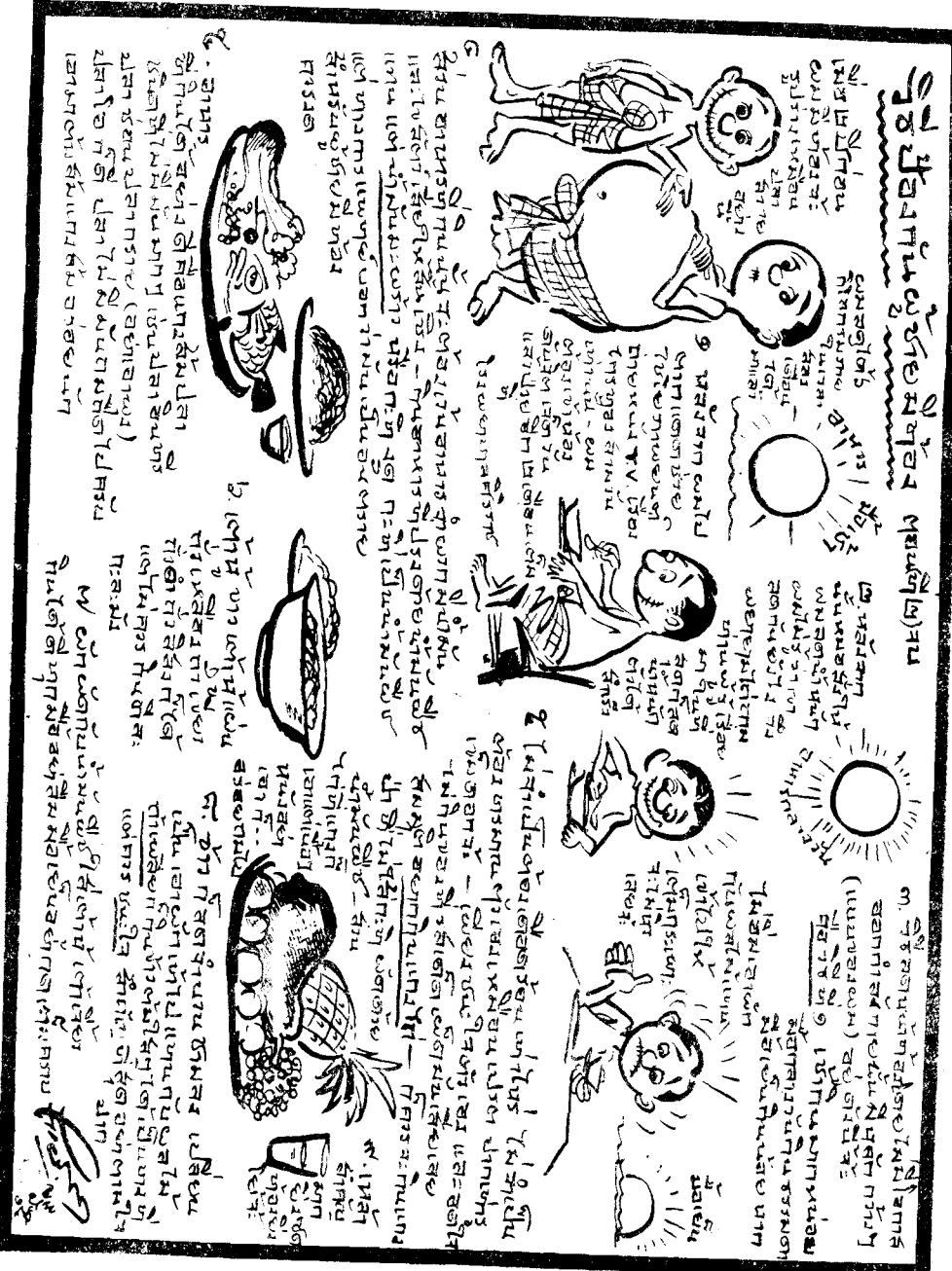
ଶତାବ୍ଦୀରେ ପରିମାଣିତ ହେଲା

କାନ୍ତିର ପାଦମୁଖରେ ପାଦମୁଖରେ

କୁଣ୍ଡଳ ପାତାରାମାର୍ଦ୍ଦୀ

ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତ

卷之三





କବିତା - ପଦ୍ମନାଭ

ମହାରାଜାଙ୍କ ଲାଖାରୀ

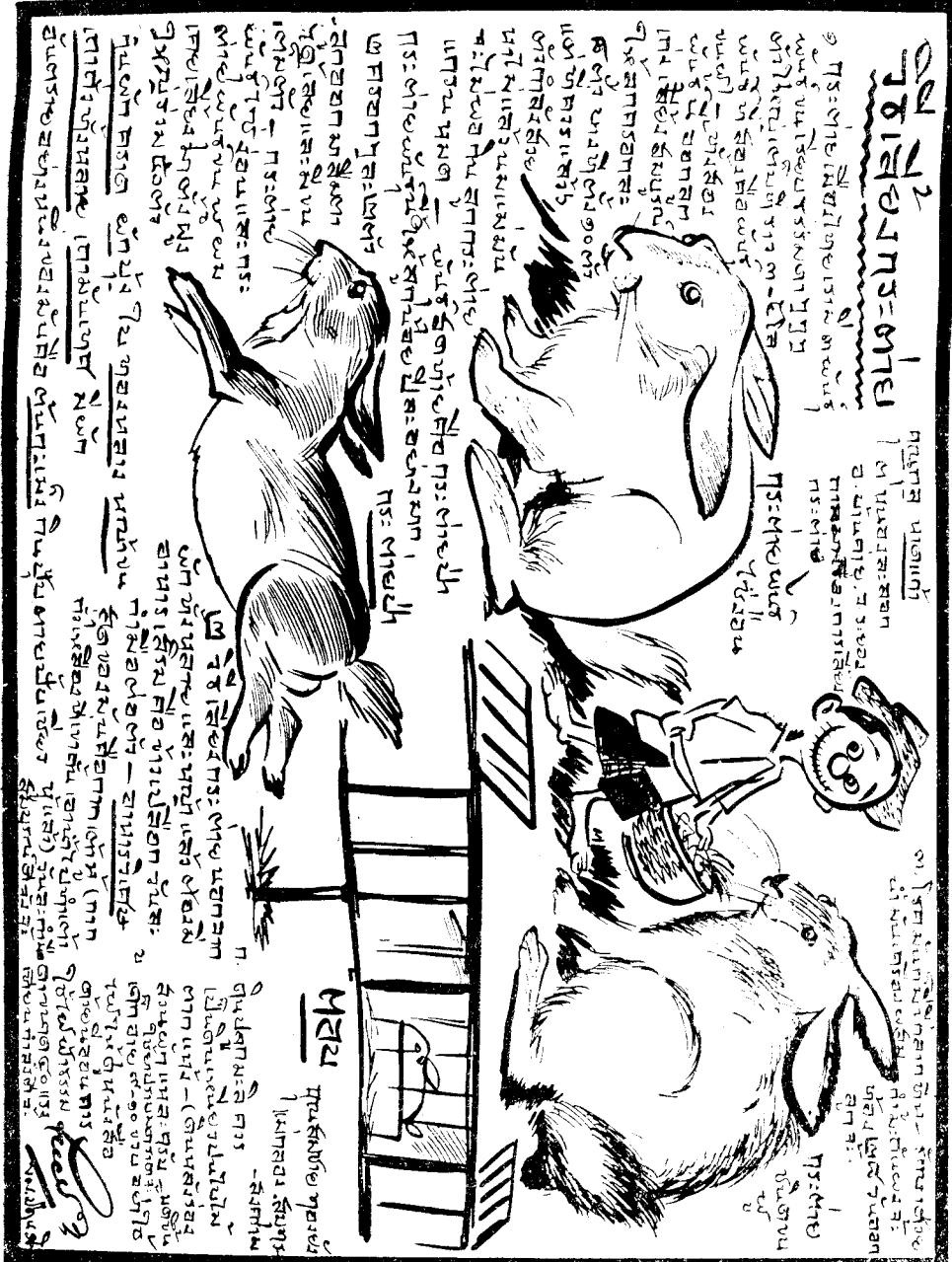
କବିତା - ପଦ୍ମନାଭ

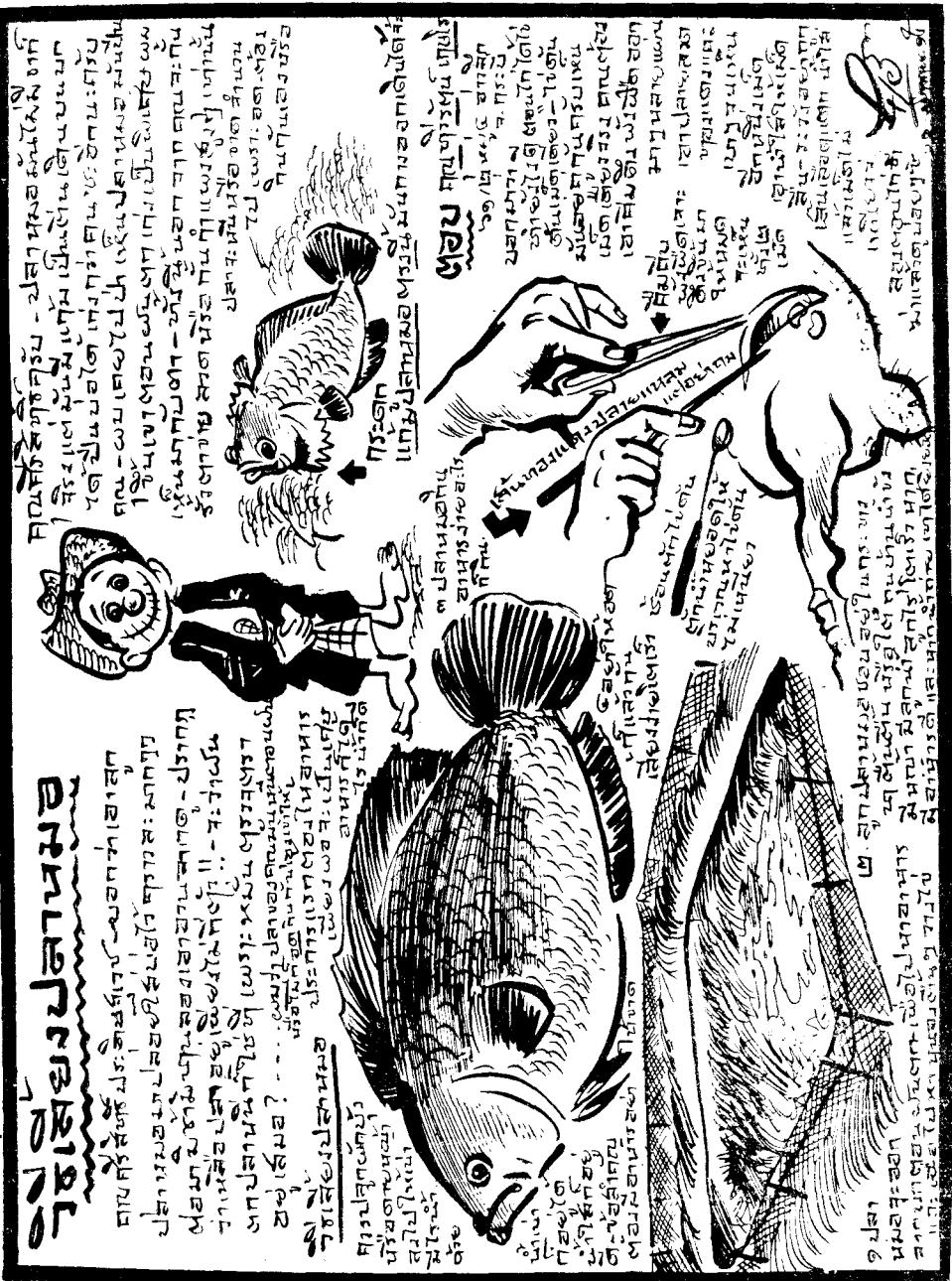
ମହାରାଜାଙ୍କ ଲାଖାରୀ

ପ୍ରକାଶନ କମିଶନ

תְּבִ�ָה

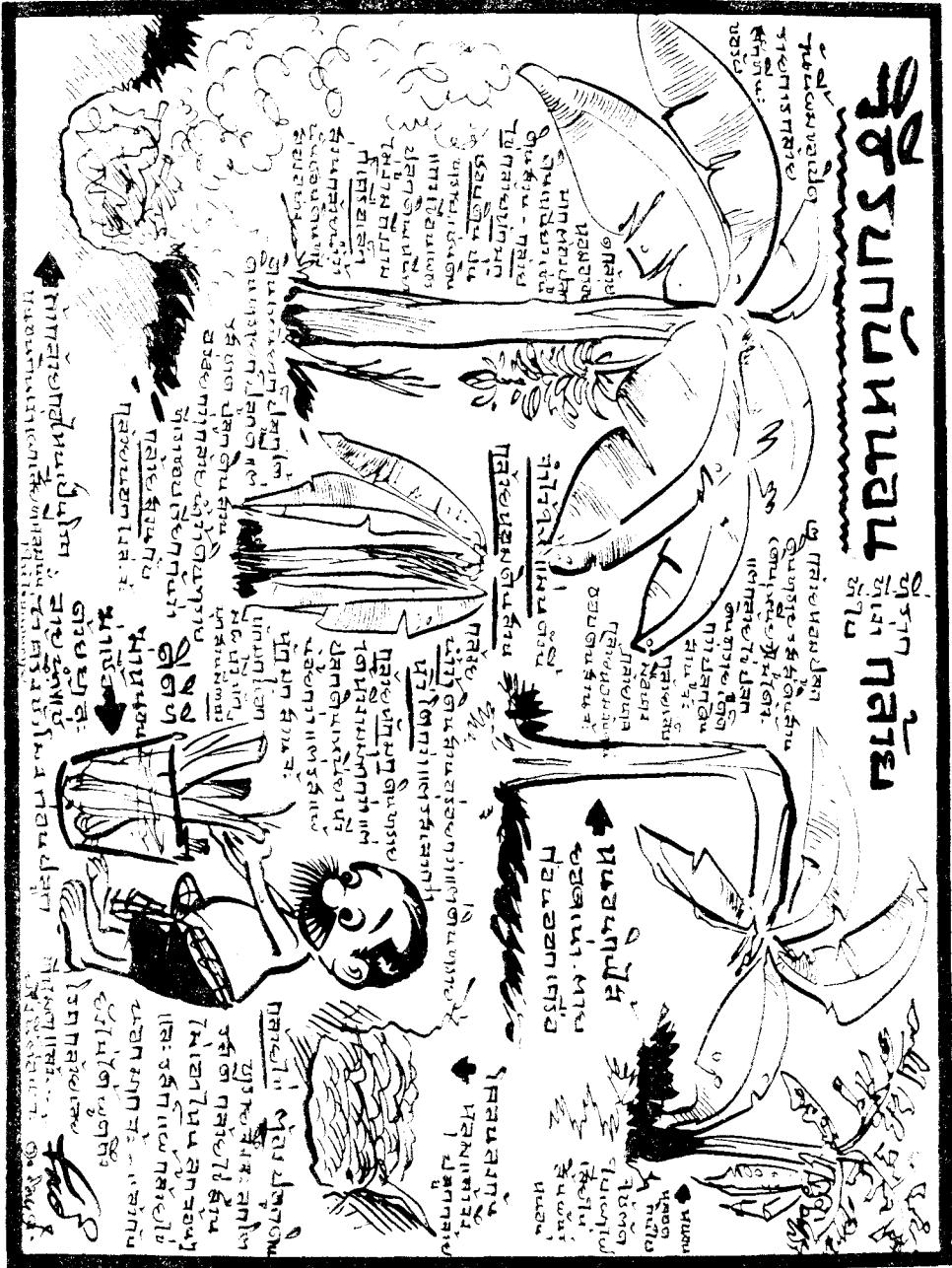
३० अस्ति विष्णु विष्णु विष्णु विष्णु विष्णु विष्णु विष्णु विष्णु

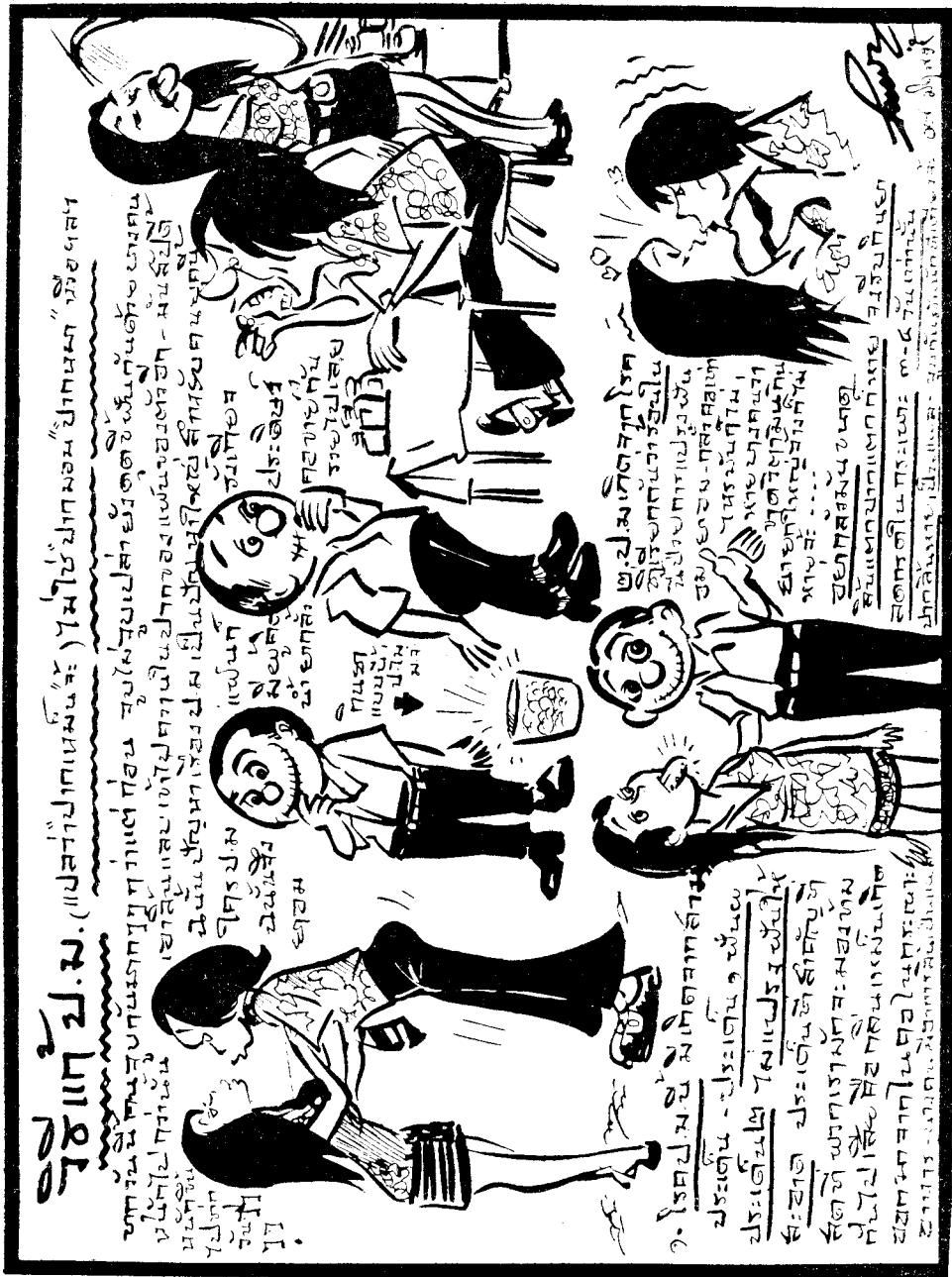




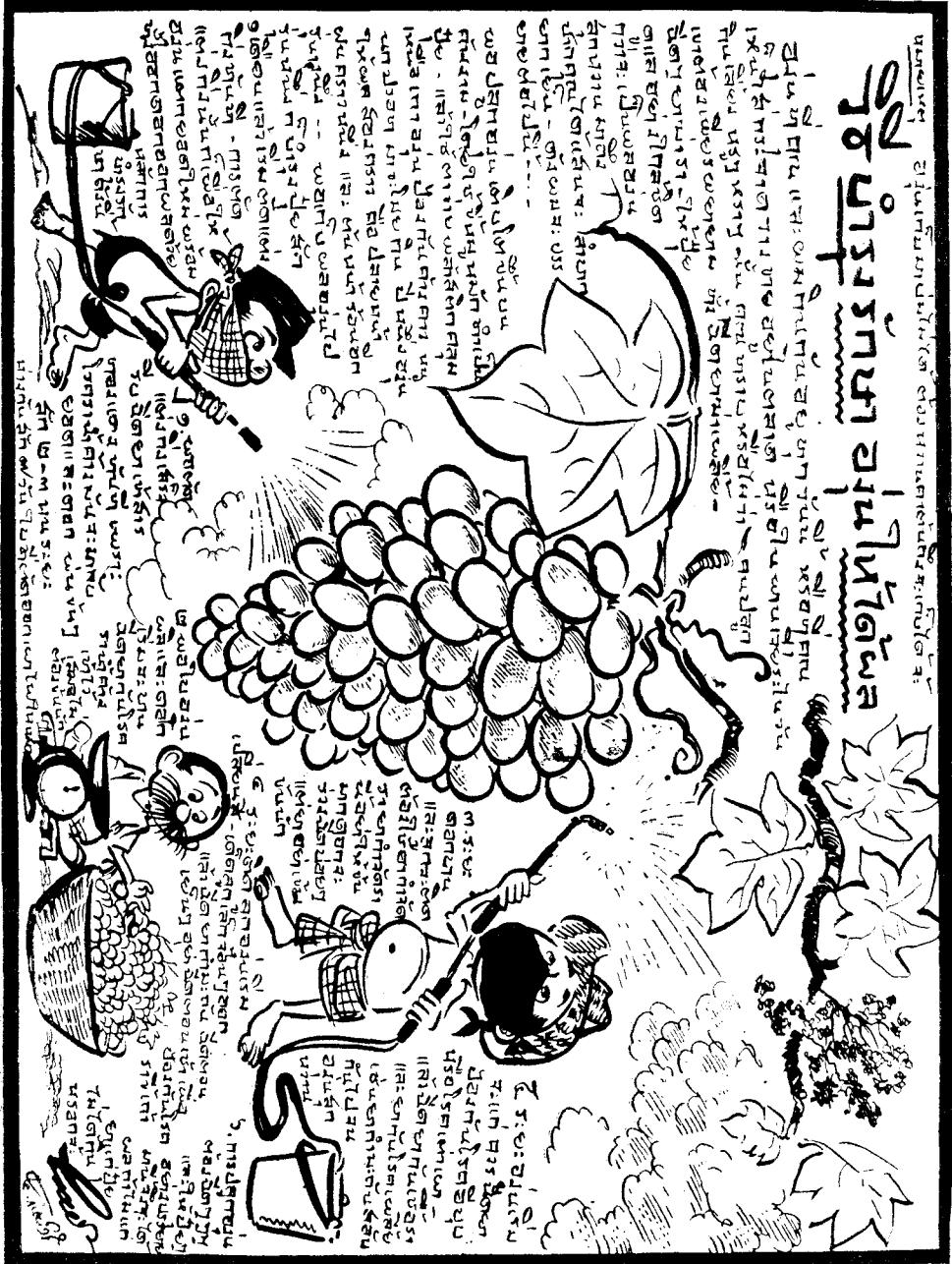
रवि

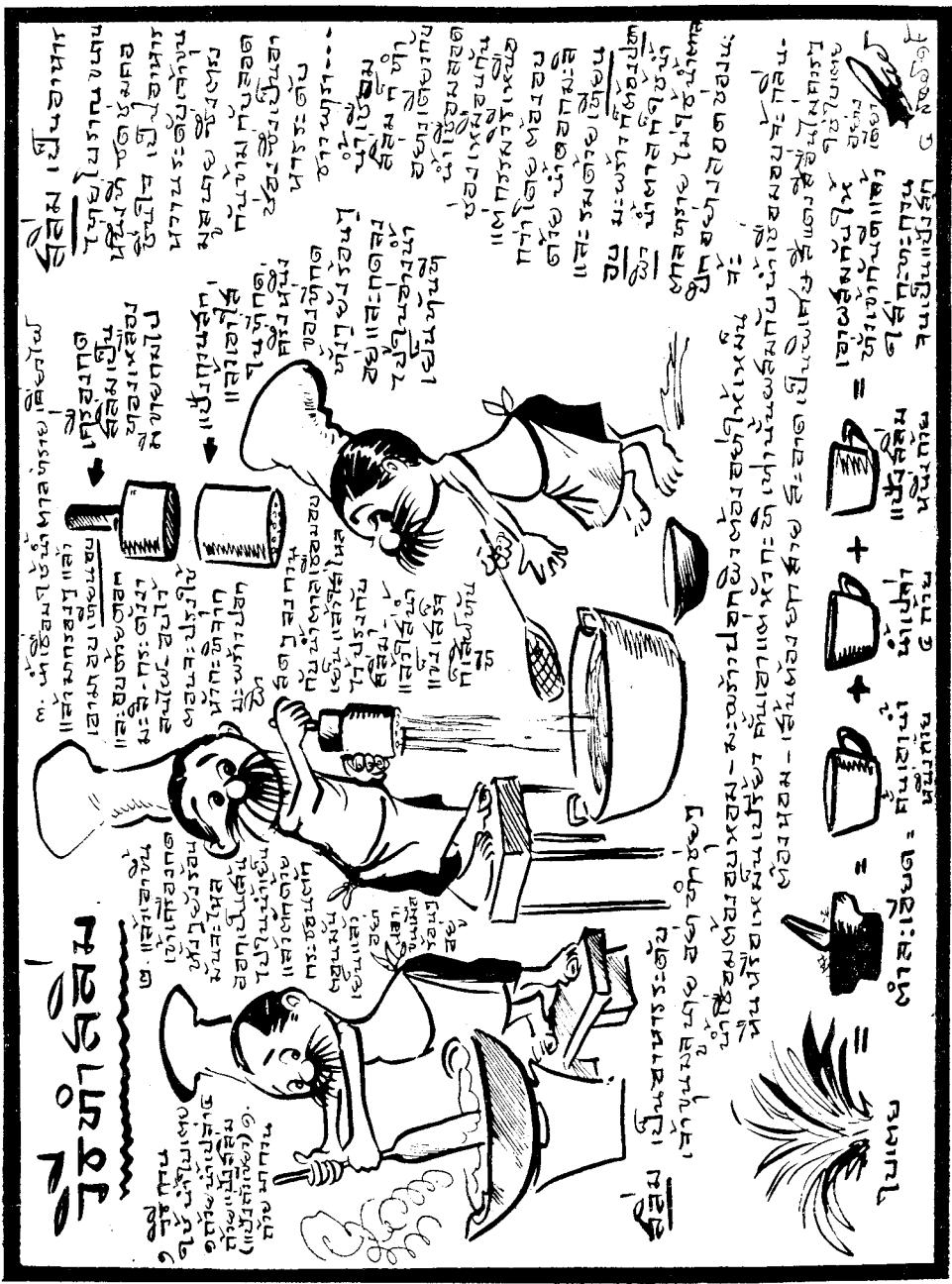
# נִשְׁרָבָן מַלְאָמֵץ בְּגָדָם





# ପେଟ ପାଦ ରାଧା ରମେଶ୍ ବାବୁ





# କୁଳାଲିଙ୍ଗପାଦରାଜମହାତ୍ମ

ପ୍ରମୁଖ ଲେଖକ ଓ ଚାରି ପାଦରାଜମହାତ୍ମ - ଶର୍ମିଷ୍ଠାନୀ - ପାଦରାଜମହାତ୍ମ



# לְבָקָר וְבָקָרָה בַּגְּדָלָה

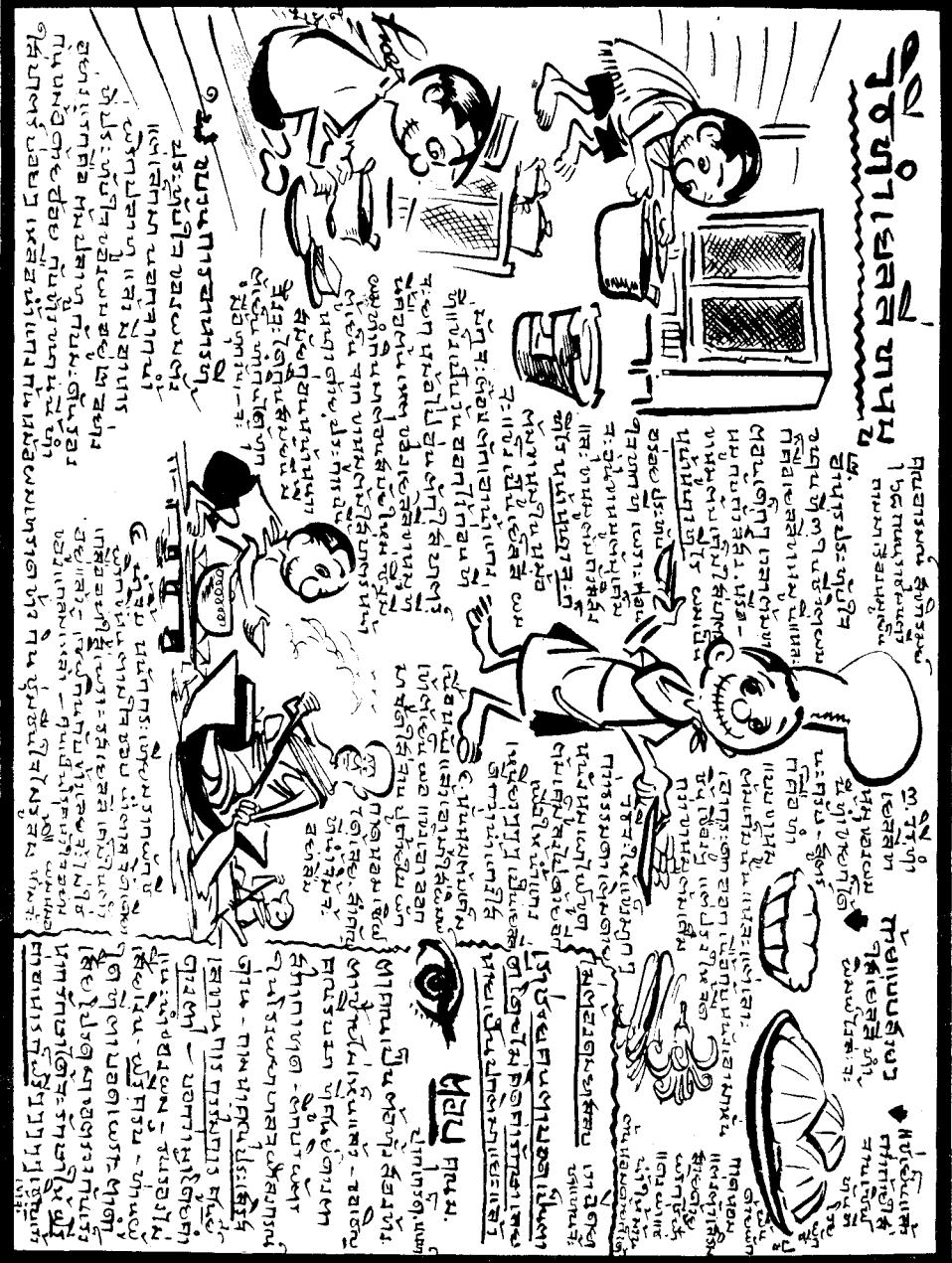


## ପର୍ଦ୍ଦା ଧରି ଆଖ୍ୟ

କବିତା ଲାଙ୍ଘନି  
ମହାଶୁଣୀ ପାତ୍ର

ଗାନ୍ଧାରା  
ପାତ୍ର

ଗାନ୍ଧାରା  
ପାତ୍ର



# ข้อสอบประชาสัมพันธ์และผลงานของสันชนา

ข้อสอบพนักงานเทศบาลสามัญชั้นตรี เทศบาลเมืองตรัง

ตำแหน่งพนักงานประชาสัมพันธ์ตรี

วิชาเฉพาะตำแหน่ง (คะแนนเต็ม 200)

---

1. การประชาสัมพันธ์ก่อไว้ อธิบาย
2. ถ้าท่านเป็นพนักงานเทศบาลเมืองตรัง กำรดำเนินการประชาสัมพันธ์กับ ท่านจะมีวิธีการ ทำงานอย่างไร จึงจะเหมาะสมกับหน้าที่ของท่าน
3. มีผู้กล่าวว่า “นักประชาสัมพันธ์ที่ดี” ต้องมีความรู้เกี่ยวกับมนุษย์สัมพันธ์ (Human Relation) ด้วย” จงพระราชนิเวศน์นับถ้วนๆ คำกล่าวท่านนี้
4. ภารยน์, เครื่องขยายเสียง, ภาพถ่าย, โปสเตอร์, กล้องถ่ายภาพยน์ ควรจะนำมา ใช้ในการประชาสัมพันธ์อย่างไรบ้าง
5. จงเขียนขอความคิดไปต่อว่าให้มีความหมายชุ่งใจประชาชน กันนี้:-
  - ก. ให้ประชาชนรักษาความสะอาด
  - ข. ให้ประชาชนระวังไฟไหม้
  - ค. ให้ประชาชนมาเดียกษัยอากร
  - ง. ให้ประชาชนมารับพระเจ้าอยู่หัว

---

27 มีนาคม 2516

สันธนา เทพวัชรานนท์

เลขที่ ๑

แผ่นที่ ๑ รวม ๙ แผ่น

๑. การประชาสัมพันธ์ ก็คือ วิธีการของสถาบัน อันมีแผนการและกระทำท่อเนื่องกันไป ในอันที่จะสร้างหรือยังให้เกิดความสัมพันธ์อันดีกับกลุ่มประชาชน เพื่อให้สถาบันกับกลุ่มประชาชนที่เกี่ยวข้อง มีความรู้ ความเข้าใจ และให้ความสนใจร่วมมือชึ้นกันและกัน อันจะเป็นประโยชน์ให้สถาบันนี้ดำเนินงานไปได้ผลคือสมความมุ่งหมาย และมีประสิทธิภาพที่เป็นแนวบันทึกฐานอันสำคัญกับ

คำว่า “สถาบัน” ในที่นี้หมายถึงกิจการที่บุคคลหรือคณะกรรมการบุคคลได้รับ托付 โดยประสงค์ที่จะดำเนินงานใดๆ ในสังคมให้ลุล่วงตามความประพฤติของบุคคลหรือคณะกรรมการนั้น และรูปของกิจการจะเป็นเช่นไรนั้น ก็แล้วแต่พฤติกรรมของสังคมนั้นๆ เช่น พฤติกรรมในการปกครอง สถาบันก็จะได้แก่ กระทรวง ทบวงกรม หน่วยราชการต่างๆ ตลอดจนเทศบาล สุขาภิบาล ฯลฯ เป็นทัน ถ้าเป็นพฤติกรรมในทางสังคมสงบเรียบร้อย สถาบันก็จะได้แก่ โรงพยาบาล สถาบันฯ ถ้าเป็นพฤติกรรมในทางเศรษฐกิจ สถาบันก็จะได้แก่ บริษัทร้านค้า ธนาคาร ฯลฯ เช่นนี้เป็นทัน

คำว่า “มีแผนการ” ก็คือการดำเนินงานที่ผ่านการศึกษาพิจารณาแล้วข้อหอย่างรอบคอบ เช่น มีการ กำหนดกิจกรรมมุ่งหมาย กำหนดประชาชนเป้าหมาย กำหนดแนวทางข้อในกรุง โฆษณา กำหนดถือที่ไว้ในการโฆษณาเผยแพร่ข่าวสาร กำหนดจังหวะระยะเวลาและกำหนด กำหนดกิจกรรมและค่าใช้จ่าย กันนี้เป็นทัน

คำว่า “กระทำการท่อเนื่องกันไป” ก็คือการใช้ความเพียรพยายาม ความสม่ำเสมอ กระทำการท่อเนื่องกันไปด้วยความมานะอุตสาหะ เพื่อให้สำเร็จผลกิจกรรมความมุ่งหมาย ซึ่งงานประชา

สัมพันธ์นี้ก็เหมือนกับการสร้างความรัก มิตรภาพ ซึ่งย่อมจะต้องใช้เวลาในการดำเนินงานเพื่อสร้างความนิยมในชั่วระยะเวลาหนึ่ง หรือ อาจจะต้องทำทดลองไปก็ได้

คำว่า “กลุ่มประชาชน” ในที่นี้หมายถึงกลุ่มประชาชนภายในสถาบันและกลุ่มประชาชนภายในออกสถาบันกaway ซึ่งกลุ่มประชาชนภายในออกสถาบันนั้นประกอบด้วย

- (ก) กลุ่มประชาชนที่เกี่ยวข้องกับสถาบันโดยตรง
- (ข) กลุ่มประชาชนท้องถิ่นหรือเพื่อนบ้าน
- (ค) ประชาชนทั่วไป

คำว่า “ประชาชนดี” หมายถึงgrade และความคิดเห็นของประชาชนที่มีต่อสถาบัน ซึ่งประชาชนที่นี้จะมีความสำคัญมากในการที่สร้างความสัมพันธ์ และความเข้าใจอันดีซึ่งกันและกันระหว่างสถาบันกับประชาชน

2. ถ้าข้าพเจ้าเป็นพนักงานเทศบาลเมืองกรุง กำรงำนตำแหน่งประชาสัมพันธ์กรุง ข้าพเจ้าคิดว่า จะมีวิธีการทำงานให้เหมาะสมกับหน้าที่ โดยใช้หลักใหญ่ๆ ที่สำคัญกังท่อไปนี้

1) ข้าพเจ้าจะพยายามสร้าง หรือปรับปรุงความสัมพันธ์อันดีให้เกิดขึ้นซึ่งกันและกันระหว่างเทศบาลกับกลุ่มประชาชน ที่เทศบาลต้องมีความสัมพันธ์เกี่ยวข้องกaway ไม่ว่าจะเป็นกลุ่มประชาชนภายใน หรือภายนอกก็ตาม การสร้างความสัมพันธ์และความเข้าใจอันดีให้เกิดขึ้นได้นั้น สำหรับกลุ่มประชาชนภายนอกก็เช่น ให้ความสะดวกและให้การต้อนรับแก่ประชาชนที่มาคิดค่อจิกจิกการค้ายอัชญาคัยไมกรือันคิงม ยั้มແයັນແຈ່ມໃສ และสุภาพอ่อนโยนกับคนทั่วไป เช่นนี้เป็นต้น

2) ข้าพเจ้าจะพยายามคิดค่อจิกจิกการค่ายแพร่ข่าวสารข้อเท็จจริง และนโยบายของเทศบาลไปสู่ประชาชนเบ้าหมายให้มากที่สุด โดยการโฆษณาให้สื่อหรือเครื่องมือในการคิดค่อจิกจิกการค่ายแพร่ เพื่อให้ความรู้ข่าวสารถึงประชาชนเบ้าหมายให้อย่างกว้างขวางและทั่วถึง ทั้งนี้ เพื่อก่อให้เกิดความรู้ ความเข้าใจ ความนิยมและความร่วมมืออันดีที่ประชาชนเบ้าหมายจะพึงมีต่อเทศบาล

3) แก้ไขและบังกับความเข้าใจผิด ถ้าหากเกิดความเข้าใจผิดขึ้นแก่เทศบาล จะเอียงพยายามแก้ไขและบังกับความเข้าใจผิดที่เกิดขึ้นนั้นทันที อาจจะโดยการปฏิเสธข่าวที่ก่อให้เกิดความเข้าใจผิดนั้น หรือชี้แจงแต่คงข้อเท็จจริงเกี่ยวกับเรื่องที่เกิดการเข้าใจผิดนั้นให้กับกลุ่มประชาชนได้ทราบ หรือถ้ามีแนวที่จะทำให้เกิดความเข้าใจผิดขึ้นได้ ก็จะก้องมือกันไว้ก่อน และ

ในการแก้ไขและบังกับความเข้าใจผิดนี้ ไม่ควรจะเน้นหนักหรือบังกับแก้ไขแต่ทางค้านกลุ่มประชาชนเท่านั้น จะต้องพิจารณาการตรวจสอบความบกพร่องของเทคโนโลยี ซึ่งถ้าพบว่ามีสิ่งใดที่ทำให้คนต่างด้วยเชื้อชาติรู้สึกห่วงโซ่ทางมนุษย์ ให้ดำเนินการปรับปรุงและแก้ไขให้เป็นไปในทางที่ดีที่สุดเพื่อสร้างความนิยมเลื่อมใสให้เกิดขึ้นแก่เทคโนโลยี

4) จงพยายามสำรวจตรวจสอบกระแสประชาคมที่ก่อให้ประชาชนมีต่อเทคโนโลยี ซึ่งนับว่าเป็นวิธีการทำงานในค้านการประชาสัมพันธ์ที่สำคัญมากประการหนึ่ง เพราะกระแสประชาคมนี้จะมีอิทธิพลการดำเนินงานของสถาบันหรือเทคโนโลยีเป็นอย่างมาก การดำเนินงานจะเป็นไปได้ก็เมื่อร้อยเพียงikoที่น้อยยุ่งกับกระแสประชาคมที่เป็นสำคัญ ถ้าจะเปรียบเทคโนโลยีเป็นเรื่องกระแสประชาคมก็คือกระแสน้ำหนึ่งเดียว การที่เรื่องจะแล่นวนกระแสน้ำย่อมทำให้ความเร็วของเรื่อนหัวลง หรือถ้ากระแสแรงมาก เรื่อก็อาจจะแล่นไปไม่ได้เลยก็ได้ แต่ถ้าหากว่าเราแล่นเรื่องความกระแสน้ำ ก็จะทำให้เรื่อนนั้นแล่นไปได้เร็วค่ายความเร็วของเรื่องและยังบวกกับความเร็วของกระแสน้ำอีกด้วย จากการเปรียบเทียบอุปมาอุปมัยนี้ จะเห็นว่ากระแสประชาคมมีความสำคัญที่สถาบันมาก เราจึงจำเป็นจะต้องมีการสำรวจตรวจสอบกระแสประชาคมที่ซึ่งการสำรวจตรวจสอบกระแสประชาคมนี้ เป็นการทำงานทันสมัยสำหรับนักชีวุณ ซึ่งเรียกว่าเป็นระบบคู่ หรือที่เรียกว่า Two-Way Process คือดำเนินงานจากสถาบันไปสู่ประชาชนเท่านั้น ยังไม่เพียงพอ เรายังจำเป็นจะต้องรู้ความคิดเห็นโถกค้อนที่ประชาชนมีต่อสถาบันด้วย ทั้งนี้เพื่อสร้างความนิยมเลื่อมใส และความเชื่อถือกันระหว่างให้เกิดขึ้นกับสถาบันซึ่งในที่นี้ก็คือเทคโนโลยี

และที่สำคัญอีกประการหนึ่งก็คือ วิธีการทำงานนั้นควรจะเป็นวิธีการทำงานที่มีแผนการเตรียมไว้โดยพร้อม ดังที่ได้อธิบายคำว่า “มีแผนการ” ไว้แล้วในข้อแรก เพราะถ้าทำงานอะไรโดยไม่มีแผนงานล่วงหน้า คิดจะทำอะไรก็ทำตามใจชอบ จะทำให้งานนั้นอาจจะไม่บรรลุเป้าหมาย และอาจจะทำให้เสียทั้งเวลา และค่าใช้จ่ายไปโดยเปล่าประโยชน์ ไม่ได้ผลก็มีค่าก็ได้

3. มีผู้กล่าวว่า “นักประชาสัมพันธ์ที่ดี ต้องมีความรู้เกี่ยวกับมนุษย์สัมพันธ์ (Human Relation) กว้าง จงพิจารณาโครงการสนับสนุนค้ำประกัน”

ย่อมเป็นที่ทราบกันดีอยู่แล้วว่า มนุษย์เราเน้น ให้ชื่อว่าเป็น “สัตว์สังคม” กันนั้น จริงเป็นของแน่ว่ามนุษย์เราไม่สามารถจะอยู่โดยเดียวโดยลำพังได้ จำเป็นจะต้องอยู่ร่วมกับกลุ่มกัน ในสังคม ต้องพึ่งพาอาศัยชึ้นกันและกัน ให้ความร่วมมือในกิจการงานเพื่อให้บรรลุผลสำเร็จ ร่วมกัน และในการที่จะอยู่ร่วมกันในสังคมย่างราบรื่นและมีความสุขนั้นก็จำเป็นจะต้องมี มนุษย์สัมพันธ์ที่ดีต่อกันด้วย และยิ่งโดยเฉพาะผู้ที่เป็นนักประชาสัมพันธ์ ซึ่งต้องมีหน้าที่เกี่ยว ข้องกับกลุ่มคน ยิ่งจำเป็นที่จะต้องมีความรู้เกี่ยวกับมนุษย์สัมพันธ์ เพราะวิชาชานุษย์สัมพันธ์นั้น ถืออกหูกฎีที่เน้นในเรื่องกลุ่มสังคม เพื่อก่อการให้สามัคคีของกลุ่ม ให้อยู่ร่วมกันด้วยความ เรียบร้อยและสงบสุข หรืออีกนัยหนึ่ง วิชาชานุษย์สัมพันธ์คือวิชาที่ว่าด้วยศาสตร์และศิลป์ในการ ที่จะเพิ่มสร้างความสัมพันธ์อันดีให้เกิดขึ้นระหว่างบุคคล เพื่อให้เกิดความร่วมมือชึ้นกันและกัน ในการทำงานให้สำเร็จลุล่วงตามวัตถุประสงค์ จากความหมายที่ได้กล่าวมาแล้วจะเห็นได้ว่า การ ประชาสัมพันธ์มีความเกี่ยวข้องกับมนุษย์สัมพันธ์อย่างแนบแน่นที่สุด นักประชาสัมพันธ์จะสร้าง ความรักความเข้าใจให้เกิดขึ้นในกลุ่มคนไม่ได้เป็นอันขาด ถ้าหากว่าขาดมนุษย์สัมพันธ์ที่ดี การ ที่นักประชาสัมพันธ์มีหน้าที่ต้องเกี่ยวข้องกับกลุ่มคน และในการที่จะทำให้กลุ่มชนเหล่านี้มี ความสัมพันธ์ ความเข้าใจอันดีต่อกันระหว่างสถาบันกับประชาชน เพื่อทำให้สังคมนั้นดำเนิน ไปอย่างสงบเรียบร้อย ราบรื่น และก้าวหน้า นักประชาสัมพันธ์ที่ดีก็จะต้องมีความรู้เกี่ยว ข้องกับมนุษย์สัมพันธ์ด้วย รู้ศิลป์ในการสร้างมนุษย์สัมพันธ์ รู้พื้นฐานของความต้องการของมนุษย์ ซึ่งไม่มีเหมือนกันและในที่สุดก็จะต้องรู้ถึงความต้องการของมนุษย์สัมพันธ์ ได้มีคำกล่าวไว้ว่า “จะให้สิ่งที่เขาต้อง การก่อน แล้วท่านจะได้รับสิ่งที่ท่านต้องการ” เช่นเราให้ไม่ครึ่หรือความยั่มแย้มแก่ใคร เราจะ ได้รับสิ่งนั้นตอบแทน การที่ให้สิ่งที่เขาต้องการนั้นก็เหมือนกับการสร้างไม่ครึภัยให้ไว้นั่น เอง แต่จะไร้ล่ะเป็นสิ่งที่เขาต้องการ ซึ่งเหล่านี้เราจะทราบได้ก็คือการเรียนรู้เรื่องมนุษย์สัมพันธ์ ซึ่ง เราจะต้องรู้พื้นฐานความต้องการของมนุษย์ก่อน ซึ่งมีอยู่หลายประการ โดยเฉพาะถ้าเรา จะเป็นนักประชาสัมพันธ์ที่ดี จำเป็นมากที่จะต้องมีความรู้เกี่ยวกับมนุษย์สัมพันธ์ เพราะแม้แต่ ตนโดยรวมเช่นสุนทรรถ ซึ่งยังไม่เคยรู้จักคำว่า “นักประชาสัมพันธ์” ก็ยังมีความรู้ในเรื่องมนุษย์ สัมพันธ์ ดังเช่นสุภาษณ์ที่ท่านได้แต่งไว้ว่า

“ผู้คนนิยมใช้ชีวิตรื่นเรื่องมาก

จะผูกทวายมนต์เสกลงเลขยันท์

ถึงเหล็กฟ้ากรัดไว้ก็ไม่มั่น

ก็ไม่มั่นเหมือนผูกไว้กับไม่คร"

ซึ่งแสดงถึงการที่ทำนรุ้งใช้ไม้กริในการผูกสัมพันธ์กับมนุษย์ ซึ่งก็นับว่าเป็นความรู้เกี่ยวกับมนุษย์สัมพันธ์เช่นกัน จะนั้นในเมื่อเราจะเป็นนักประชาสัมพันธ์ที่ดี ก็จำเป็นจะต้องมีความเกี่ยวกับมนุษย์สัมพันธ์ด้วย จากที่กล่าวพราหมาโวหารมาแต่ต้นจนถึงบัดนั้น ก็เพื่อจะสนับสนุน กำลังใจว่าที่ว่า “นักประชาสัมพันธ์ที่ดี ต้องมีความรู้เกี่ยวกับมนุษย์สัมพันธ์ด้วย” นั้นเอง

4. สื่อหรือเครื่องมือที่จะนำมาใช้ในการประชาสัมพันธ์นั้น จุดมุ่งหมายก็คือเพื่อที่จะเผยแพร่ความรู้ ข่าวสาร ข้อเท็จจริง เรื่องราวต่างๆ และนโยบายของสถาบันไปสู่ประชาชนเบื้องมา เพื่อให้เกิดความรู้ ความเข้าใจ และให้ความสนับสนุนร่วมมือในการงานของสถาบันเพื่อกิจกรรมงานของสถาบันจะได้ดำเนินไปโดยราบรื่นและ ได้ผลคือตามท้องการสื่อหรือเครื่องมือ ใช้ในการประชาสัมพันธ์นั้นมืออยู่หลายชนิดด้วยกัน แต่แต่ละชนิดก็แตกต่างกันไปซึ่งพอจะพิจารณาได้ดังนี้ คือ

1) แทกตั้งในด้าน “เนื้อที่ – เวลา” เนื้อที่ก็เช่นพวากพาพ สิงพิมพ์ ฯลฯ เวลา ก็เช่น การพูดทางโทรศัพท์ วิทยุกระจายเสียง ฯลฯ ส่วนสื่อที่ต้องใช้ทั้งเนื้อที่และเวลา ก็เช่น ภาพยินต์ โทรทัศน์ ฯลฯ เป็นทั้ง

2) การมีส่วนร่วมของประชาชนที่เป็นเบื้องมา คือ สื่อบางชนิดประชาชนที่เป็นเบื้องมาสามารถมีส่วนร่วมด้วยเป็นอย่างมาก เช่น การสนทนากับจากันระหว่างบุคคล ฯลฯ แท้สื่อบางอย่างประชาชนก็มีส่วนร่วมห้อยหรือไม่มีเลย ได้แต่เป็นผู้รับฟัง หรือรับรู้แต่เพียงอย่างเดียว เช่น การออกข่าวทางวิทยุกระจายเสียง หรือสื่อประเภทสิงพิมพ์ต่าง ๆ เหล่านี้ เป็นทั้ง

3) มีลักษณะแตกต่างในด้านความเร็ว คือสื่อบางชนิดสามารถไปถึงประชาชนเบื้องมาได้อย่างรวดเร็วมาก เช่น ออกข่าวทางวิทยุกระจายเสียง สื่อบางอย่างก็มีความเร็วช้า เช่น หนังสือ สิงพิมพ์ เป็นทั้ง

4) ลักษณะแตกต่างในด้านความคงทนถาวร สิงที่มีความเร็วช้า เช่น พวากหนังสือมักจะมีความคงทนถาวรมากกว่าสื่อที่มีความเร็วมาก เช่น วิทยุกระจายเสียง ดังนี้เป็นกันแต่จะอย่างไรก็ตาม ถึงแม้ว่าสื่อแต่ละชนิดจะมีความแตกต่างกันไป แต่ก็มุ่งหมายก็มีเช่นเดียวกัน คือพยายามที่จะใช้เผยแพร่ให้เข้าถึงเบื้องมาให้มากที่สุด และอีกประการหนึ่งที่ควรคำนึงถึงในการใช้สื่อหรือเครื่องมือทั่ง ๆ ในการประชาสัมพันธ์ ก็คือควรจะคำนึงถึงข้อ

นความสามารถของเป้าหมายผู้รับภาระว่ามีมากน้อยแค่ไหน เช่นมีพื้นฐานการศึกษา ความรู้ ความเข้าใจ สภาพแวดล้อมเป็นเช่นไร สื่อที่ใช้นั้นจะสามารถเข้าได้ถึงหรือไม่ ซึ่งเรื่องเหล่านี้ล้วน กก.เป็นเรื่องที่จะต้องศึกษาพิจารณา เพื่อกำนั่งสื่อหรือเครื่องมือมาใช้ในการประชาสัมพันธ์ให้ ย่างถูกต้องและเหมาะสม

ภาพยนต์ ควรจะนำมาใช้ในการประชาสัมพันธ์ โดยการใช้เพียงคร่าวๆ ข่าว หรือ องรวมทั่ง ๆ ไปสู่ประชาชนที่เป็นเป้าหมาย ทั้งนี้ เพื่อให้ประชาชนเป้าหมายได้เกิดความรู้ ความเข้าใจในเรื่องรวมนั้น และในการใช้ภาพยนต์ในการประชาสัมพันธ์นั้น เพลงสำหรับเป้า หมายที่มีพื้นฐานความรู้น้อยหรือแทบไม่มีเลย ซึ่งไม่สามารถจะเข้าใจสื่อประเภทที่เป็นลายลักษณ์ กาก ได้เป็นอย่างมาก และนอกจากนี้สื่อที่เป็นภาพยนต์นั้นยังมีคุณสมบัติที่ก่อให้อิทธิพลประ ภัย ซึ่งอาจจะนำมายก่อนการพิจารณาในการใช้ภาพยนต์เป็นสื่อในการประชาสัมพันธ์ก็ได้

1. แสดงภาพให้เห็นเหมือนจริง จับใจได้ ทำให้ผู้ดูเกิดความรู้สึกเชื่อถือ เลื่อมใส ประกอบกับคำกล่าวว่าสื่ออื่น

2. แสดงภาพให้เข็วว่าเป็นความจริงได้ ทั้ง ๆ ที่อาจจะบิดเบือนความจริงไปบ้าง

3. ทรงจำติดตาได้นาน

และสำหรับภาพยนต์ที่เป็นข่าว ก็อาจจะนำไปออกข่าวทางโทรทัศน์ เพื่อเผยแพร่ องรวม ข่าวๆ หรือข้อเท็จจริงไปสู่ประชาชนได้อย่างกว้างขวางอีกด้วย

เครื่องขยายเสียง ใช้ในที่มีกลุ่มประชาชนอยู่เป็นจำนวนมาก ไม่สามารถจะใช้เสียง เครื่องรวมคabe็นสื่อไปถึงประชาชนเป้าหมายได้อย่างชัดเจนหรือทั่วถึง จึงควรจะใช้เครื่องขยาย เสียงเพื่อให้ประชาชนเป้าหมายได้รับรู้ข่าวสาร เรื่องราว จากการบอกกล่าวเผยแพร่ ได้อย่าง ชัดเจน กว้างขวาง และนอกจากนี้ยังเหมาะสมสำหรับประชาชนเป้าหมายที่สื่อประเภท สื่อพิมพ์ ภาพยนต์ เข้าไม่ถึงอีกด้วย

ภาพถ่าย ใช้แสดงกิจกรรมต่าง ๆ ของสถาบันให้ประชาชนได้ทราบและรู้เห็น เช่น การจัดແประกันที่เกี่ยวกับกิจการ หรือผลงานของทางสถาบันให้ประชาชนได้ชม และให้ ทราบ ซึ่งทำให้เกิดความสนใจเพิ่มขึ้น และนอกจากนี้ ก็อาจจะแยกจ่ายภาพถ่ายให้แก่หนังสือ พิมพ์ หรือใช้ประกอบในหนังสือเอกสารต่าง ๆ ฯลฯ

โปสเทอร์ ควรจะนำโปสเทอร์มาใช้ในการประชาสัมพันธ์ในกรณีที่ต้องการให้เกิดการเดือนตาเดือนใจเป็นอย่างน้อย ๆ เพื่อให้เกิดความจุใจให้เป็นอย่างคล้อยตาม เห็นด้วยหรือปฏิบัติตามข้อความหรือคำแนะนำที่เขียนติดโปสเทอร์นั้น หรืออาจจะทำให้เกิดความเข้าใจในนโยบายของสถาบัน นอกเหนือ การใช้โปสเทอร์ในการประชาสัมพันธ์นั้นก็อาจจะใช้ในการบอกข่าวที่จะเกิดขึ้นให้ประชาชนได้ทราบ เช่น ข่าวในหลวงจะเสด็จฯ ลฯ เป็นต้น และข้อความที่ใช้เขียนติดโปสเทอร์นั้นควรจะเป็นข้อความที่ไม่ยาวนัก ชัดเจน และจำได้ง่าย เช่น อาจจะเขียนเป็นคำขวัญเดือนใจประชาชนอย่างสั้น ๆ เป็นต้น

กล่องถ่ายภาพยนต์ ใช้ในงานพิธีการต่าง ๆ เพื่อถ่ายภาพที่สำคัญ ๆ หรือบันทึกเรื่องราวที่เกี่ยวกับสถาบัน เพื่อไปอกรายงาน เมย์เพร์ ให้ประชาชนได้ทราบ อาจจะเป็นกลุ่มประชาชนภายในหรือภายนอกสถาบันก็ได้

4. การเขียนข้อความติดโปสเทอร์ ให้มีความหมายจุใจประชาชนนั้น ควรจะเป็นข้อความที่ไม่ยาวนัก มีความชัดเจน และจำได้ง่าย อาจจะเป็นข้อความที่มีความหมายประทับใจ กินใจ ดึงดูดความสนใจ สร้างความพึงพอใจ หรือสร้างความชื่นขวัญให้เกิดขึ้นได้ และในขณะเดียวกัน ก็ควรจะเป็นการแนะนำให้ประชาชนได้ปฏิบัติตามด้วย ชี้งทางนกีแล้วแต่เรื่องราวหรือวัสดุประสงค์ในการเขียนโปสเทอร์ ว่าจะต้องการจุใจให้ประชาชนทำอะไร และในการติดโปสเทอร์นั้น ควรจะติดในที่ที่เห็นได้ง่าย คือมีลักษณะที่หาได้ง่ายด้วย เพื่อถึงดูดความสนใจจากประชาชนนั้นเอง

ก. ให้ประชาชนรักษาความสะอาด การที่จะเขียนข้อความติดโปสเทอร์จุใจให้ประชาชนรักษาความสะอาดนั้น ควรจะเขียนในทำงที่ทำให้ประชาชนรู้สึกว่าเขานะเป็นเจ้าของประเทศ และมีส่วนสำคัญในการที่จะให้ความร่วมมือให้เกิดความเป็นระเบียบเรียบร้อยและสวยงามแก่ประเทศไทยบ้านเมืองด้วยการช่วยกันรักษาความสะอาด เช่น เขียนว่า

“บ้านเมืองเป็นของท่าน ฉะนั้น โปรดช่วยกันรักษาความสะอาด เพื่อความเป็นระเบียบเรียบร้อย และสวยงามของบ้านเมืองของท่านเอง”

หรืออาจจะเขียนแต่เพียงประโยคสั้น ๆ ว่า

“บ้านเมืองเป็นของท่าน ฉะนั้น โปรดช่วยกันรักษาความสะอาด” ก็พอ เพราะเป็นประโยคสั้น ๆ และจำได้ง่ายดี ในขณะเดียวกัน ก็เป็นการจุใจและให้คำแนะนำไปในทัว

ข. ให้ประชาชนระวังไฟไหม้ การเขียนโปสเทอร์เกี่ยวกับการให้ประชาชนระวังไฟไหม้นี้ ควรจะเขียนจุใจให้ประชาชนเกิดความหวาดกลัว (หรือที่เรียกว่าเป็นการข่มขวัญ)

ให้ประชาชนได้รู้ถึงภัยอันตรายร้ายแรงที่เกิดจากไฟไหม้ เพื่อจะได้เกิดความระมัดระวังมากขึ้น ร่น เขียนว่า

“ไฟไหม้กำลามหราพย์สินและชีวิต ฉะนั้น จงอย่าประมาท”

รืออาจจะเขียนในทำนองเปรียบเทียบให้เห็นภาพพจน์ เช่น

“ใจปลันสิบครั้ง ยังไม่เท่าไฟไหม้ครั้งเดียว”

รืออาจจะเขียนเป็นถ้อยคำที่สัมผัสดลลงของกัน เพื่อให้จำติดปากได่ง่าย จึงเท่ากับเป็นการ ใจให้ประชาชนระวังไฟไหม้ได้ เช่นเขียนว่า

“เล่นกับไฟ ไม่ระวัง พลาดพลั้ง จะหมดครัว”

ค. ให้ประชาชนมาเสียภาษีอากร การที่จะเขียนไปสเตอร์จูงใจให้ประชาชนมาเสีย ภาษีอากรนั้น เป็นหน้าที่ที่สำคัญของพลเมืองดีประการหนึ่ง และเงินรายได้จากการนี้ ไม่ได้สูญหายไปไหน หากแต่ได้กลับมาสนองแก่ประชาชนผู้เสียภาษีนั่นเอง ด้วยการนำเงิน รายได้จากการเสียภาษีอากรของราษฎรนั้น มาบำรุงปรับปรุงพัฒนาบ้านเมืองให้เจริญขึ้นนั่นเอง อาจจะเขียนข้อความงุ่งใจดังนี้

“จงช่วยกันทำงานบ้านบำรุงบ้านเมืองของเรา ด้วยการไม่หลีกเลี่ยงการเสียภาษีอากร”

ง. ให้ประชาชนมารับพระเจ้าอยู่หัว ตามความเห็นของข้าพเจ้านั้น การเขียนข้อ ความติดไปสเตอร์จูงใจให้ประชาชนมารับพระเจ้าอยู่หัววนนั้น ไม่จำเป็นจะต้องเป็นข้อความที่จูง ใจหรือพิสกรรมมากเหมือนในเรื่องอื่นๆ เพราะเหตุว่า พระเจ้าอยู่หัวทรงเป็นมีงดงาม ที่การพ กิจการของปวงชนชาวไทยทุกคน หรือเรียกได้ว่า พระองค์ทรงเป็นศูนย์รวมของจิตใจของ ประชาชนชาวไทยที่เดียว ซึ่งพระองค์ทรงมีพระมหากรุณาธิคุณต่อพสกนิกรชาวไทยอย่างมาก ภายสุดที่จะบรรณา เป็นร่มโพธิ์ร่มไทรที่ปกแผ่ให้ความร่มเย็นเป็นสุขแก่ปวงชนชาวไทย เมื่อ บันชั่นนี้ ข้าพเจ้าเชื่อแน่ว่าประชาชนชาวไทยทุกคนก็มีความจงรักภักดีต่อพระองค์อย่างเต็ม ปัม และพร้อมที่จะมารอรับเส็จก้าวความเด็มใจ โดยเฉพาะประชาชนที่อยู่ต่างจังหวัด ซึ่ง มีโอกาสได้เฝ้าชมพระบารมีของพระองค์บ่อยนัก ดังนั้น การเขียนข้อความติดไปสเตอร์ ให้เจ้าคิดว่าควรจะเขียนให้ชัดเจน ถึงวัน เวลา และสถานที่ที่พระองค์จะเสด็จมาถึง ก็เป็นการ ใจที่ได้ผลแล้ว และข้อสำคัญควรจะให้ประชาชนได้ทราบกันอย่างทั่วถึงด้วย การเขียนข้อ ความติดไปสเตอร์ก็เช่นเขียนว่า

“ขอเชิญเฝ้ารับเส็จพระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว ณ.....

วันที่ .....เวลา.....

คำขวัญเกี่ยวกับการขอความร่วมมือช่วยกันรักษาความสะอาดเมื่อครั้งคุณ “สันธนา เทพวชิรานนท์” รับราชการเป็นพนักงานประชาชนสามพันธ์ตร เทศบาลเมืองตรัง จังหวัดตรัง ระหว่างวันที่ 16 เมษายน – 27 พฤษภาคม 2516  
(เท่าที่สามารถรวบรวมได้)

1. โปรดช่วยกันรักษาความสะอาด ให้บ้านเมืองผูกพากสมศักดิ์ศรี เป็นที่เชิงชูภาพส่งда
2. บ้านเมืองเป็นของเรา โปรดช่วยกันรักษาความสะอาด
3. “บ้านเมืองจะสะอาด เพราประชาภูมิร่วมมือ”
4. ความสะอาด ความเป็นระเบียบเรียบร้อยของที่อยู่อาศัยและสิ่งแวดล้อม ทำให้จิตใจเป็นสุข และปราศจากโรคภัยไข้เจ็บ
5. โปรดช่วยกันรักษาบ้านเมืองของเราให้สะอาด เรียบร้อยอยู่เสมอ โดยไม่ทิ้งสิ่งปฏิกูล ขยะมูลฝอย และสิ่งต่างๆ หรือทำความสะอาดปกปรุงให้ ลงบนถนน ทางเดินเท้า ทาระบายน้ำ คู คลอง ตลอดจนสาธารณะสถานทุกแห่ง

ขอความนี้ คุณสันธนา ไก่คิคประคิษฐ์ขึ้นนำเสนอคณะกรรมการเทศบาล ชั้งเทศบาลน้ำ ไก่พิจารณาแล้วเห็นชอบ สั่งให้ทำใบอนุญาตประกอบอาชีพ คิดไว้ในเขตเทศบาลเมืองตรัง.

รวบรวมโดย นุช อักษรทอง

ผู้ร่วมงาน

## วิธีชนาะอารมณ์

โดย พร รัตน์สุวรรณ

คนที่จะอยู่ในโลกได้ต้องความผาสุก นอกจากจะต้องอาศัยฐานทางการเงิน และ ความรอบรู้ในวิชาอาชีพต่าง ๆ แล้ว บั้นจัยสำคัญอีกอันหนึ่งที่จะทำให้กันเรามีความผาสุกคือ การรู้จักເອชาذهารมณ์ของตนเองได้ คนที่ไม่สามารถจะເອชาذهารมณ์ของตนเองได้ เรา ะพบว่าฐานทางการเงินหรือทางการศึกษา ไม่เคยช่วยให้กันเหล่านี้มีความผาสุกได้เลย เพราะ แห่งการรู้จักເອชาذهารมณ์ จึงเป็นเรื่องที่ทุกคนจำเป็นจะต้องรู้

คำว่า อารมณ์ ในความหมายทางพระพุทธศาสนา หมายถึง รูป เสียง กลิ่น เส สัมผัส และเรื่องราวต่าง ๆ ที่ในกขนมา ซึ่งภาษาบาลีเรียกว่า รูปารมณ์ สัททารมณ์ นั่นหมายความว่า รสารมณ์ โภภูติพารมณ์ และ ธรรมารมณ์ คำว่าอารมณ์ในทางพระพุทธ- ศาสนา หมายถึงเครื่องเร้าหรือสิ่งแวดล้อมที่กล่าวมานี้ ไม่ใช่หมายถึงความรู้สึกอย่างที่คน ที่ไม่เข้าใจ เพราะฉะนั้นคำว่า ชนะอารมณ์ ในทางพุทธศาสนาจึงหมายถึง การรู้จักເອชาذه เครื่องเร้าหรือสิ่งแวดล้อม และคำว่า ชนะตน ซึ่งหมายถึง การชนะใจตนเองนั้น ใน ความหมายที่แท้กหมายถึง การชนะอารมณ์นั่นเอง

โดยธรรมชาติ คนทุกคนย่อมหากเป็นทางของอารมณ์ไม่มากก็น้อย คนที่ไม่ทกเป็น บันทางของอารมณ์เลย มีบุคคลประเภทเดียวคือพระอรหันต์ นอกเหนือแล้วย่อมหากเป็นทาง ของอารมณ์ทั้งสิ้น พระอริยบุคคลที่ยังไม่ถึงขั้นอรหันต์ก็ไม่พ้นจากอำนาจของอารมณ์ แต่ต่าง หากปลดปล่อยที่การหากเป็นทางของอารมณ์ของพระอริยบุคคลนั้นอย่างมาก จนคนธรรมชาตังเกิด เกิดปฏิเสธไม่ได้เลย ในชีวิประจวันของท่านในสายตาของคนธรรมชาติทัวไปจะเห็นว่า ท่านทำอะไร ตามเหตุผลเสมอ แต่ในความรู้สึกของพระอริยบุคคลที่สูงกว่า จะเห็นว่าพระอริยบุคคลที่ทำกว่า ท่านนั้น ยังคงทกเป็นทางของอารมณ์บางอย่างอยู่ เช่น นางวิสาชาเกยร้องไห้เพราหลานชาย พระอานන्दเกยร้องไห้ในเมื่อทราบข่าวว่าอีก 3 เดือน พระพุทธเจ้าจะทรงปรินพพาณ และ จากเรื่องในคัมภีรธรรมบทก็เกยมีปรากฏว่า ผู้ที่ถึงชีวีเป็นพระโสดาบันแล้ว แท้กับอำนาจ

ของบุพเพสันนิวาส ทำให้ไปรักษาอยกหที่เป็นนายพราวนจนได้แต่งงานเป็นสามีภรรยา ก็มี ก็ นี้เป็นทัน เรื่องของอารมณ์ถ้าได้ศึกษาโดยละเอียดแล้ว ท่านจะพบว่า อารมณ์เป็นเรื่องใหญ่ ที่มืออธิพลกรอบง่ายจิกไก่นมากที่สุด และไม่วันไร雷ยนออกจากพระอหันต์เท่านั้น

บัญชาสำคัญมืออยู่ว่า ทำไม่อารมณ์จึงมืออธิพลเห็นอจิกไก่น บัญชานี้ท่านจะเข้าใจได้ไม่ยาก ถ้าหากเข้าใจคิดอิปน้อยอย่างแจ้ง

ความรู้สึกนกคิดย้อมเบนไปตาม

ความหมายที่เกิดจากเกิดอุปทาน

คำว่า อารมณ์ ในความหมายที่ลึกซึ้งก็คือ ความหมายต่าง ๆ ที่สุดแล้วแต่จะ ยดถอดกัน เพราะ รูป เสียง กลิ่น รส สัมผัส หรือสิ่งแวดล้อมต่าง ๆ ที่จะประสบพบเห็น สิ่งต่าง ๆ เหล่านี้ที่เข้าไปสู่จิตใจและทำให้จิตใจผันผวนไปได้ต่าง ๆ นั้น ก็ถือความหมายที่ยก ถือไว้นั้นเอง เช่นคำว่า มี ภู ลั่น ห่าน คุณ เชือ สรรพนามต่าง ๆ เหล่านี้ เราจะ รู้สึกว่าเป็นคำหมายหรือคำสุภาษ พ ความสำคัญไม่ได้อยู่ที่คำพูด แต่อยู่ที่ความยดถอด ตามที่เคยอบรมมา เช่น คำว่า มี ภู ในสมัยพ่อขุนรามคำแหงมิได้ถือว่าเป็นคำหมาย แต่มาในสมัยนี้จุบันในกลุ่มของผู้ถือว่าเป็นคำหมายดังนี้เป็นทัน ถ้าท่านเข้าใจว่า อารมณ์ นี้ ถือความหมาย และความหมายถือลังที่เกิดจากอุปทาน เช่นนี้แล้ว ท่านก็จะเข้าใจ ได้ว่า เทคุไรกันทุกคนจึงตกเป็นทักษะของอารมณ์ และทำอย่างไรจึงจะเอาชนะอารมณ์ได้

อนึ่ง ตามธรรมชาตินี้จะลดอุปทานได้อย่างเต็มตาด ถือพระอหันต์เท่านั้น ส่วนปุดุชนมืออุปทานเห็นiyawannenมาก การที่บุคคลธรรมชาติอุปทานเห็นiyawannenก็เพราะมี ภัณฑามาก หลักในปฏิจสมุปนาทมืออยู่ว่า “ตัณหาเบนบจัยให้เกิดอุปทาน ถ้าตัณหา มาก อุปทานก็มาก และตัณหานะเบน์นี้ ก็ เพราะความสุขและความทุกข์เกิดขึ้นใน ชีวิตประจำวันของปุดุชนเข้มข้น” คำว่าเหตุนี้ ปุดุชนผู้หน้ากัวย ตัณหา จึงไม่มีทางที่จะปลอก เปลื้องอุปทานของตนเองได้ เว้นไว้แต่ผู้ที่สนใจศึกษารรมเพื่อแก้ตัณหา ของตนเท่านั้น จึง จะมีทางบรรเทาอุปทานของตนเองลงให้บ้าง และผู้ที่มืออุปทานเบาบางเท่านั้น จึงจะสามารถ เอาชนะอารมณ์บางอย่างได้

จากหลักวิชาโดยสังเขปที่อธิบายมา นี้ ท่านพожะมองเห็นได้ว่า เทคุไรกันทัวไปจึง ทกเป็นทักษะของอารมณ์ ซึ่งหมายความว่า พองกระบวนการกับอารมณ์ที่ยว่าให้เกิดความรู้สึกในทาง ไหน ความรู้สึกในทางนั้นก็จะเกิดขึ้นกันที่ไม่สามารถจะยับยั้งไว้ได้ คนที่ทุนหันพลันแล่นไป

อันกรังงาย ใจน้อย เห็นคนอื่นได้กินอยู่ไม่ได้ อะไรต่าง ๆ ในทำนองนี้ ก็คือคนที่หากเป็นพิษของอารมณ์อย่างมากนั้นเอง ขอได้โปรดสังเกตดูว่า คนเจ้าอารมณ์ต่าง ๆ เหล่านี้ เป็นบุคคลประเภทที่มีความยึดมั่นในสิ่งที่เข้าต้องการอย่างเห็นยิ่วແน່นมาก เช่นคนที่ต้องการจะซื้อเสียงหัวเมืองทะเยอทะยานในเรื่องซื้อเสียงอย่างมากขึ้น จะพบว่าเป็นบุคคลที่ชอบยอ ชอบประจบสองพลอ และทนไม่ได้ถ้าหากจะว่าไรมากมีเกียรติแม้เพียงเล็กน้อย ขอได้โปรดสังเกตดูว่า ความยึดถือทุกอย่างขอนอยู่กับความต้องการ ถ้าหากความต้องการ ก็หมดความยึดถือ เช่นผู้หญิงจะหงอกเสียวแต่ในผู้ชายที่ตนเองยังรัก และยังต้องการอยู่เท่านั้น ห้ามครับหากต้องการ ความทึ่งก็จะหมดไป ความทึ่งก็คืออุปทานที่แสวงขอมาในรูปหนึ่ง การรู้จักເອาชนาะอารมณ์ ความสำคัญอยู่ที่ความเข้าใจหลักวิชาการต่าง ๆ คงที่ก่อความแล้ว กัยเฉพาะอย่างยิ่งคือ ถ้าเข้าใจอย่างแจ่มแจ้งว่า การตกเบ็นทางอารมณ์ ก็คือ การตกเบ็นทางอุปทานของตนนั้นเอง และเนื่องจากอุปทานทุกอย่างขอนอยู่กับความต้องการ จะนั้นนี่จะมีอุปทานอย่างเห็นยิ่วແน່น ก็คือ คนที่เห็นแก่ตัวอย่างมากเท่านั้น ถ้าท่านซึ่งในอ้อความสนใจ เหล่านี้ จะทำให้ท่านรู้จักເອาชนาะอารมณ์ได้อย่างมากที่เดียว

คนที่ตกเบ็นทางของอารมณ์ก็คือคนที่เห็นแก่ตัว หรือคนที่ไม่ต่อจิตใจของคนเอง

คือเหล่านี้เป็นประโยชน์อย่างมากสำหรับคนที่ตกเบ็นทางของอารมณ์

สำหรับข้อความที่อธิบายมาโดยสังเขปนี้เป็นหลักวิชาภัวัง ๆ สำหรับการເອາชนาะอารมณ์ แต่ยังไร้คือผู้ที่เพียงแค่นี้ แม้จะรู้อย่างดี ก็ยังไม่อาจจะເອາชนาะอารมณ์ได้ ผู้ที่สามารถจะເອາชนาะอารมณ์ได้ ก็ที่เมื่อได้ปฏิบัติความหลักการคั่งคั่งไปนี้ คือ.-

1. จะต้องเบ็นคนที่มีความปรารถนาสุจริตต่อกันทั้งปวง หรือพูดอีกนัยหนึ่งคือ บุนคนมีความเมตตาป्रานต์ต่อกันทั่วไปเสมอ ความปรารถนาสุจริต ความเมตตาปranี ปันพันฐานที่สำคัญอย่างหนึ่งสำหรับการເອາชนาะอารมณ์ ซึ่งเราจะสังเกตได้จากพ่อแม่ของเราว่า โดยธรรมชาติ บุคคลที่เป็นพ่อแม่ย่อมมีความเมตตาปranี และมีความปรารถนาสุจริตต่อ กันเสมอ เพราะฉะนั้นเรางึงเห็นได้ว่า พ่อแม่ภักดีให้ต่ออารมณ์ต่าง ๆ ที่ถูกเป็นฝ่ายก่อ นชั่งการกระทำต่าง ๆ ที่ลูกกระทำนั้น ถ้าเป็นคนอื่นที่ไม่ใช่ลูก แน่นอนย่อมทันไม่ได้ ทั้งนี้ เพราะพ่อแม่มีความเมตตาปranีต่อลูกอย่างลึกซึ้งนั้นเอง จึงحنได้ ในระหว่างพอกับน้อง สามี บุกรรยา เพื่อกับเพื่อนที่รักกันด้วยความสุจริตใจ และมีความหวังคือกันอย่างแท้จริงนั้น

เราจะพบว่าในระหว่างบุคคลเหล่านี้ ให้มีความอดทนที่อ กันและกันอย่างมาก แท้จริงกันข้างๆ ถ้าพ่อแม่คนใดมีความเมตตาปราณีน้อย เลี้ยงดูอย่างเห็นแก่ตัว พื้นท้องที่ไม่รักกันจริง เพื่อนที่ไม่สุจริตที่อ กัน ในระหว่างบุคคลเหล่านี้ เราจะเห็นว่ามีความอดทนที่อ กันน้อย มักจะวู่วาม หรือทำอะไรตามอารมณ์ได้ง่าย ผู้ที่ประพฤติฯ เอาชนะอารมณ์ ข้อเท็จจริงพื้นๆ ฯ เหล่านี้จะ เป็นผลให้เราใจใส่ให้มาก เพราะเป็นสิ่งที่สังเกตเห็นได้ง่าย ๆ ถ้าหากว่าเราจะเป็นคนที่วุ่นวายเกิดโทษ ได้ง่าย ก็ขอให้นึกถึงพื้นอันนี้ว่า อาจจะเป็นเพราะเรามีความเมตตาปราณีน้อยก็เป็นได้

๒. หลักการในการเอาชนะอารมณ์อ กอย่างหนึ่ง ก็คือ ในชีวประจ าวันจะต้องเป็นคนที่ดำเนินความชีวิตอยู่เพื่อความดี บางคนมีอุคุณคติว่า เงิน ชื่อเสียง และความสุขสำราญ สำคัญยิ่งกว่าสิ่งใดทั้งหมด เช่นชีวิตอยู่เพื่อหวังผลในทางนี้เป็นจุดสำคัญ ซึ่งจะ ให้มาโดยวิธีไหนก็ตาม จะสุจริตหรือทุจริตไม่คำนึงถึง คำนึงถึงแต่อย่างเดียวว่าขอให้ได้ เหล่านี้มากก็แล้วกัน สำหรับบุคคลประเภทนี้จะยกเป็นทางของอารมณ์ได้ง่ายที่สุด เพราะฉะนั้น การพยายามชีวิตของบุคคลประเภทนี้พิจารณาความเป็นจริง ซึ่งความจริงมีอยู่ว่า วิญญาณ เป็นรากฐานของสังทั�ทั้งหลาย ความสุขความทุกข์มารากฐานอยู่ทวัญญาณ ผู้ที่มีวิญญาณ สติปัฏฐานที่เห็นนั้นจะมีความสุขอย่างแท้จริง ส่วนผู้ที่มีวิญญาณไม่บริสุทธิ์ ในใจ เต็มไปด้วยความรุ้สึกชั่วร้ายต่าง ๆ บุคคลประเภทนี้ไม่ผิดกับหมายหัวว่า “ในหัวของมัน มีหนอน หมายหัวเน่าແءี้ยวจะกัด อยู่ดีสักเพียงใดก็ตาม มันก็หากความสุขที่แท้จริงไม่ได้” ความจริงของชีวิตแท้ๆ เป็นอย่างนี้ และหน้าที่ของมนุษย์ชั่งโภชธรรมค่าย้อมมิจิจิใจสูงกว่า สักวันนั้น ควรจะมุ่งผลในทางความสติปัฏฐานที่มีจิตใจเป็นจุดหมายสำคัญ แท้ด้วยไกกลับไป หวังผลในทางวัตถุยิ่งกว่าผลในทางจิตใจ ผลที่ได้รับก็คือการยกเป็นทางของอารมณ์ คนที่ ยกเป็นทางของวัตถุยิ่งก็คือในเรื่องวัตถุเป็นเรื่องสำคัญ ซึ่งเป็นการยึดถือที่ผิดกันนั้น ก็ไม่ผิดอะไร กับคนที่เพ้อฝันไปหาสิ่งที่ไม่มีจริง แน่นะ ! เขายอมประสบแต่ความหลอกหลวงอยู่เสมอ และผล ที่ได้รับก็คือความล้มเหลว ความผิดหวัง ความทุกข์ทรมานต่าง ๆ คนที่มีพื้นฐานในทางจิตใจ เป็นอย่างที่เราเรียกว่าคนพื้นเสียนั้น หากเป็นทางของสิ่งแวดล้อมง่ายที่สุด อารมณ์เสียจ มาก ขอให้สังเกตจากผู้หลงหรือผู้ชายบางคน ที่ผิดหวังในเรื่องความรักชนพื้นจิตใจเสียนั้น เขาอาจ จะกัดสินใจทำอะไรผิด ๆ ได้ง่ายมาก เรื่องพนเสียอันแบบผลลัพธ์เนื่องมาจากการตั้งใจหมาย ในชีวิตผิดนั้น เป็นเรื่องที่ควรจะดูข้อสังเกตใหม่ก

จุดหมายของพระพุทธศาสนามีอยู่ ๓ อย่างคือ ละชั่ว ทำให้ให้บริสุทธิ์ กฎหมาย ๓ อย่างนี้ ควรจะเป็นจุดหมายของคนทุกคน คนที่กำรชีวิตอยู่เพื่อละชั่ว ทำคีและ ใจให้บริสุทธินั้น ทราบให้เข้ายังยึดมั่นอยู่ในจุดเหล่านี้เป็นจุดสำคัญของชีวิต ชีวิตของเขาก่ออย่างถูกต้อง และมีความผาสุกในค้านจิกใจซึ่งเป็นลักษณะ โปรดจำไว้ว่า คนที่สามารถ เอาชนะอารมณ์ได้ ก็คือคนที่มีจิตใจสบายนอยู่เสมอ คนที่มีร่างกายแข็งแรงมีสุขภาพดี นามยึด ยอมมีความทันทันทันต่อโลกภัยให้เข้าให้ได้ไม่เจ็บปวดง่ายฉันใด คนที่มีสุขภาพทางจิต ยอมจะทันทันทันต่ออารมณ์ได้ฉันนั้น สุขภาพทางจิตก่อนสมบูรณ์เป็นพื้นฐานที่สำคัญยิ่งใน ารชนะอารมณ์

๓. หลักในการเอาชนะอารมณ์อีกอย่างหนึ่ง ก็คือ การรู้จักมองคนในแง่ดี รวมอ รู้จักแยกแยะความดีกับความชั่วออกจากกันได้ ส่วนไหนเด็กนับถือ ไม่เอาความชั่วในแง่ถอนมาลบล้างความดี ที่เขามองอยู่จริงๆ คนที่มีนิสัยแบบนี้ โดยปกติจะสังเกตให้รู้ว่า บุคคลที่สุขุมและเยือกเย็นอย่างน่านับถือ ไม่เกียดใครจริงๆ เพราะรู้จักมองคนในแง่ดีเสมอ นฐานันดร์สึกว่าจะเป็นลักษณะที่เด่นของผู้ที่รู้จักเอาชนะอารมณ์ คนที่ทกเป็นทายของ อารมณ์ ส่วนมากเป็นคนที่ชอบมองคนอื่นในแง่ร้าย พบความไม่ดีของคนอื่นแม้เพียงอย่างเดียว ที่ถ้าบังเอิญไปทรงกับจุดที่คนเองเกลียดเช้า เขาจะยกเอาแง่ที่ไม่ดีนั้นมาลบล้างความดี งมงก หงษ์ที่ความดีต่างๆ เหล่านั้นก็ยังคงมีอยู่จริงๆ บุคคลประเภทนี้เป็นบุคคลที่น่าสงสาร หาระไม่รู้จักแยกส่วนที่ดีและไม่ดี ไม่มองคุณอื่นตามความเป็นจริง มองแต่ในทัศนะที่คนเอง กดือ เขายังคนสองแฝด เขามองคุณดีต่างๆ จากแฝดที่เขาร่วมอยู่ เมื่อเป็นเช่นนี้เขาก็จะ รักคนอื่นตามความเป็นจริงได้อย่างไร เมื่อไม่สามารถมองคุณอื่นตามความเป็นจริง เพราะ ยอมกดดันแฝด ผลที่ได้รับก็คือสิ่งแวดล้อมจะจุ่งเข้าไปได้ง่ายที่สุด และตกเป็นทายของ อารมณ์ได้ง่ายที่สุด

อนึ่ง ตามหลักในเรื่องสังฆคุณ ได้สอนให้เข้าใจว่า สิ่งที่มีค่าควรแก่การก่อการพและ รวมนับถืออย่างสูงนั้น ก็คือความดีในค้าคุณธรรม บทสังฆคุณมีอยู่ว่า สุปฏิปันโน ภาโตร วาภสุโฐ สงฆ์ นามวิ แปลว่า หมู่แห่งสาวกของพระผู้มีพระภาคเจ้าเป็นผู้ปฏิบัติ ที่ได้เข้าอนอบน้อมบรรดาสาวก ที่ปฏิบัติด้วยหลักเหล่านั้น จากเรื่องในสังฆคุณนี้ได้สร ห์เห็นว่า คนที่จะได้ชื่อว่าเป็นสาวกของพระพุทธเจ้าก็คือผู้ที่ปฏิบัติ สาวกของพระพุทธเจ้า

มีอยู่ ๔ ประเกทคือ ภิกขุนิ ภิกษุ อุบasa กุ อกุสติกา ในบรรดาบุคคลเหล่านี้ซึ่งมีทั้งพระและมารดาส ผู้หอยิงและผู้ช่วย เด็กและผู้ใหญ่ ไกรกีตามในกลุ่มคนเหล่านี้ ถ้าเป็นผู้ปฏิบัติคิ เราย้อนฉบับน้อมหรือแสดงความนับถือทั้งสัม โปรดสังเกตดูว่า ตามหลักพุทธศาสนาเราฉบับดีอ พระรักันตรียิ่งเป็นสิ่งที่มีคุณค่าสูงยิ่งกว่าสิ่งใด ถ้าเราสวดมนต์บทนี้ด้วยความเข้าใจและเลื่อม ใจจริง ๆ ก็หมายความว่าในความรู้สึกอนแท้จริงของเรานั้น เรายกย่องความศักดิ์สิทธิ์ในค่านิยมธรรมให้อยู่เหนือสิ่งใด ๆ ความเมตตา ความเมตตาเสียง หรือฐานะตำแหน่งให้ญี่โถสักเพียงไก่กีตาม ก็หาได้มีคุณค่าสูงเท่ากับคุณค่าในทางศีลธรรมไม่ ผู้ที่มีความรู้สึกอย่างจริงใจเช่นนี้ จะเป็นบุคคลที่อาชนาจะารมณ์ได้ง่าย แต่ทั้งนี้อย่าลืมว่าการรู้จักแยกแยะความคิดและความชื่อจากกัน ส่วนไหนที่เราเก็บอกกว่าคิดและนับถือด้วยความจริงใจ ส่วนไหนไม่เก็บอกกว่าไม่คิด แต่รู้จักให้ อภัย เพราะความไม่คิดอย่างที่คนอื่นมืออยู่นั้น เราอาจจะทำมาแล้ว หรืออาจจะทำต่อไปในการ ข้างหน้าก็เป็นได้ และในที่สุดก็คิดได้ว่า เขาไม่คิดอย่างนั้น แต่เราเก็บไม่คิดอย่างนั้น คิดเฉลี่ย แล้วทั่งที่เป็นคนไม่คิดเหมือนกัน หรือไม่เช่นนั้นก็คิดได้ว่า ธรรมศาสนานี้ยังคงผิดเพราะไม่ได้ รับการศึกษา หรือถูกอยู่ในสิ่งแวดล้อมที่ไม่คืนนั้น ก็อาจจะทำความช้ำได้ทุกคน เขายังไง เราเก็บอย่างนั้น ถ้าคิดได้เช่นนี้ จะทำให้รู้จักให้อภัยกันและมองคนในแง่ดีได้เสมอ การสวดบท สังฆณด้วยความเข้าใจและเลื่อมใส จะทำให้ได้ผลในการรู้จักอาชนาจะารมณ์ได้ดีอย่างหนึ่ง

๕. หลักการ ในการชนาจะารมณ์ออกอย่างหนึ่ง ก็คือ การหัดให้เป็นคนมั่นสัมภัย จะทำอะไร ให้แน่ใจนั่นจัดก่อนที่จะทำตามใจตน มีนาลีอยู่บนที่นี่ว่า “ยถาปจุจ ปวตุตุ” สังทัชชาอย่างมั่นใจไปตามนั้นจัด คนโดยมากชอบทำอะไรไร่ตามใจตน โดย ไม่ได้นึกถึงนั่นจัดว่าควรจะเป็นไปได้หรือไม่ คนที่ทำอะไรไร่โดยนึกถึงนั่นจัดคือเหตุผล และ พยายามทำการเหตุผล จะได้หรือไม่ได้ก็สุดแล้วแต่เหตุผล ถ้าหัดให้เป็นคนมั่นสัมภัยอย่างนั้น เก็บ ใจพูดได้ว่า การชนาจะารมณ์ได้อยู่ในกำมือของท่านผู้นั้นแล้ว ความยากลำบากในเรื่องที่จะทำ อะไร ให้เป็นไปตามเหตุผลนั้นอยู่ตรงที่เราตัดความอยากและความยึดถือไม่ได้ ทั้งนักเนื่องมา จากความเข้าใจเกี่ยวกับเรื่องจิตใจของตนเอง ไม่ลึกซึ้งพอผู้ที่จะเข้าใจเรื่องจิตใจได้ลึกซึ้งนั้น ก็ต้องเมื่อได้ศึกษาเรื่องปฏิจจสมบูปบาทมาอย่างดีแล้วเท่านั้น ผู้ที่ไม่ได้ศึกษาเรื่องนี้ไม่มีทางเลยที่ จะเข้าใจเรื่องจิตใจของตนเองได้ลึกซึ้งพอ เรื่องปฏิจจสมบูปบาท เป็นหลักวิชาที่จำเป็นสำหรับ คนทุกคน ในบทสังฆณดมืออยู่ตอนหนึ่งว่า ญาณปฏิปุณโน ภาวน่า สาภสุโน แปลว่า

เมื่อแห่งสภาวะของพระผู้มีพระภาคเจ้าเป็นผู้ปฏิบัติเพื่อจะรู้สึ้งที่ควรรู้ คำว่า “ปัญญา” แปลว่า “ที่ควรรู้ ซึ่งสึ้งที่ควรรู้ในที่นี้ พระพุทธองค์ทรงอธิบายไว้ว่าได้แก่เรื่อง ปัญญาสมุปบาท ดلنิพพาน จากบทสังคมในตอนนี้ สอนให้เราเข้าใจว่า ผู้ที่จะได้ชื่อว่าเป็นสภาวะของ ระพุทธเจ้าจริง ๆ นั้น ก็ต่อเมื่อได้ศึกษาเรื่องปัญญาสมุปบาทจนเข้าใจ แล้วเข้าใจเรื่อง พพานอย่างถูกต้อง การศึกษาเรื่องปัญญาสมุปบาทให้เข้าใจอย่างแจ่มแจ้ง จะช่วยให้อ่านจิตใจ องค์เองได้กระจ่างมาก ผู้ที่เข้าใจจิตใจของคนเองได้กระจ่างแจ้งเท่านั้น จึงจะสามารถเอา นะอารมณ์ได้ พูดง่าย ๆ ว่า ผู้ที่อ่านจิตใจของคนเองได้สามารถที่จะเอาชนะอารมณ์ของคน งได้ เมื่อกับกับว่าถ้าเราเข้าใจจิตใจของผู้ใดได้แจ่มแจ้ง การที่จะเอาชนะใจผู้นั้นก็เป็นสิ่ง ไม่ยาก

ได้ก็ล่าวมาแล้วว่า ผู้ที่จะเอาชนะอารมณ์ได้ก็ต่อเมื่อเข้าใจจิตใจของตนเองได้ ชัดแจ้ง แต่การที่จะเข้าใจเรื่องจิตใจได้แจ่มแจ้ง ก็ต่อเมื่อเราสามารถเข้าไปให้ถึง ใจของหลังของความรู้สึกนึกคิดทั้งปวง แต่เรื่องนี้จะทำได้ ก็ต่อเมื่อได้ศึกษาเรื่องนิพพาน ให้เข้าใจอย่างแจ่มแจ้งเท่านั้น แต่เพาะเหตุที่เรื่องนี้เป็นเรื่องยากและหนักกระดายจำกัด จึง อยุคไว้เพียงเท่านี้

ข้อความต่อไปนี้ ที่อธิบายมาโดยสังเขปนั้น เป็นหลักวิชาภัวังฯ และเป็นหลักการ ปฏิบัติใหม่ฯ สำหรับการเอาชนะอารมณ์ ซึ่งถ้าจะโดยละเอียดแล้วก็เป็นเรื่องที่ยาวมาก อย่างไรก็ได้ ข้อความนี้ ที่กล่าวมานั้น ถ้าท่านพยายามอ่านให้เข้าใจตลอด ก็จะได้หลัก หรับการเอาชนะอารมณ์ได้อย่างเพียงพอเมื่อกัน โดยปกติผู้ที่สามารถเอาชนะอารมณ์ได้ นักจากจะต้องเข้าใจหลักวิชาและหลักปัญบทั้งหมด ดังที่ได้อธิบายมาเป็นอย่างดีแล้ว สิ่งที่ ต้องสนใจเป็นพิเศษอีกอย่าง ก็คือ “เคล็ดในการเอาชนะอารมณ์” หรือพกอีกนัยหนึ่นก็คือ ที่คนนิคแห่งการเอาชนะอารมณ์” ซึ่งเป็นการอธิบายอย่างละเอียดถึงหลักการ และวิธีการ การที่จะทำให้การเอาชนะอารมณ์เป็นผลสำเร็จ ผู้ที่ไม่เข้าใจถึงเก็คนิกแห่งการเอาชนะอารมณ์ เมื่อไม่อาจเอาชนะอารมณ์ได้ ข้อความที่จะบรรยายต่อไปนี้เป็นการอธิบายให้เข้าใจ ถึงเก็ค แห่งการเอาชนะอารมณ์โดยเฉพาะ

ข้าพเจ้า ได้กล่าวมาแล้ว การทกเป็นทางของอารมณ์ ก็คือ การทกเป็นทางแห่ง ภากาณของตนนั้นเอง อารมณ์ต่าง ๆ จะมีอิทธิพลเหนือจิตใจได้ ก็ เพราะไปยังก็อีกสิ่งหนึ่ง ตามที่เคยอบรมมา อย่าลืมว่า อารมณ์ที่เข้าไปสู่ใจ ก็คือ ความหมายที่ใจคือ

ถ้าไม่ยึดถือในความหมายที่ว่า ตามที่เคยอบรมมา อารมณ์ก็ไม่อาจมีอิทธิพลเหนือจิตใจได้ “ตกลงทางของอารมณ์ ก็คือ ตกเบ็นทางของอุปทาน” หลักอันนี้พยายามศึกษาให้เข้าใจอย่างแจ่มแจ้ง เพราะปรากฏว่า ผู้ที่ตกเบ็นทางของอารมณ์อยู่ที่สุดคนนั้น ก็คือผู้ที่ไม่อาจจิตใจของตนเอง เพราะฉะนั้น เทคนิคแห่งการอาชนาจารมณ์อย่างหนึ่งก็คือ :-

ต้องพยายามอ่านอารมณ์ของเองให้เข้าใจตลอด อ่านใจตนเองให้ชัด

โปรดจำไว้ว่า หลักอันนี้สำคัญที่สุด ผู้ที่อ่านอารมณ์หรืออ่านใจของตนเองเข้าใจโดยตลอดเท่านั้น จึงจะสามารถอาชนาจารมณ์ได้ แทบสูหัสสำคัญมอยู่ว่า ทำอย่างไรจึงจะสามารถอ่านใจของตนเองให้เข้าใจได้โดยตลอด และจะลุบปูร์ปองร ? ที่จริงการที่จะสามารถอ่านใจของตนให้เข้าใจได้จริง ๆ นั้น จะท้องไห้ศึกษาเรื่องปฏิญาณสมบูรณ์ เรื่องนี้เท่านั้นที่จะช่วยให้เข้าใจจิตใจของตน แท้จริงนี้เป็นเรื่องที่ยาวและค่อนข้างยาก ฉะนั้นจึงคงที่จะไม่พูดถึง แท้ท่านที่สนใจอาจจะหาอ่านได้จากหนังสือ คำบรรยายพุทธประชัญญา ซึ่งมีจำนวนน่ายที่แผนกจัดทำ และที่แผนกธรรมวิจัยของมหาวิทยาลัย วัดมหาธาตุ และที่สำนักค้นคว้าทางวิญญาณ แต่อย่างไรก็ต้องสังเกตอยู่ในนั้นบางที่จะช่วยให้ท่านรู้จักอ่านใจของตนได้ดีขึ้น

โปรดสังเกตว่า คนที่มีอารมณ์ฉุนเฉียวก็จะง่าย ใจอ่อนนั้น มักจะเป็นคนมีนิสัยชอบทำอะไรเอาแต่ใจของตนถ้าท้องการสิ่งใด ก็มักจะนิnikแต่ในเมืองที่จะเอาทำเดียว ส่วนในเมืองที่ซักแซงกับความต้องการของตน แม้จะมีเหตุผลคือสักเพียงใดก็ไม่คำนึงถึง ท่านสองพยายามแยกแยะความรู้สึกของตนประเกณ์ออกพิจารณาดู แล้วท่านจะพบข้อเท็จจริงหลายอย่าง ซึ่งจะทำให้ท่านพบเทคนิคแห่งการอาชนาจารมณ์ได้ด้วยตัวของท่านเอง ข้อเท็จจริงที่จะหาได้จากบุคคลประเกณ์นี้ก็ต่อไปนี้ :-

1. เป็นคนคิดแต่ในเมืองทัว ส่วนในเมืองของคนอื่นไม่คิด และไม่พยายามที่จะคิดด้วย

โดยธรรมชาติบุคคลประเกณ์มักมีการศึกษาแคบ หรือศึกษามากกว้าง แต่ก็ศึกษาเฉพาะแต่ในค้านใจค้านหนึ่งเท่านั้น และก็ยึดมั่นในเมืองที่ตนเองศึกษามา ไม่มีพื้นที่จะคิดในเมืองอื่น ไว้รู้จักมองจากทรรศนะของคนอื่น เป็นพวกรทางเดียวบุคคลประเกณ์ถ้ามีอะไรขัดใจจะก็จะง่ายมาก การที่จะแก้อารมณ์ประเกณ์จึงอยู่ที่ ต้องหัดใจเป็นคนรู้จักพึงความคิดของคนอื่น และหมั่นศึกษาหาความรู้รอบตัวให้มาก วิชาใด ๆ ที่คนอื่นเขารู้กัน เราจะต้องพยายามศึกษานาง จึงจะเป็นคนใจกว้างได้ แต่ระวังความรู้ประเกณ์ไม่สุก ก็ไม่ว่าจะรู้สึก

แล้วก็เข้าใจว่าเดียงกับคนอื่น หรือยังมั่นคงความแน่ใจว่าเป็นความรู้ที่ถูก โปรดสังเกตว่า คนที่รู้อะไรจริงนั้นเป็นคนใจเย็น และไม่จำเป็นจะต้องยิ่งถึงที่รุ่ม เพราะถ้าเขานั้นใจว่าที่รุ่ม นั้นถูกก้องความคิดจะอยู่ทั่วเอลงและหน้าได้ต่อการขัดแย้งก่าง ๆ คนที่มีอารมณ์จุนเฉียบง่าย เพราะเขาแท้ใจคนเองนั้น วิธีที่จะแก้ก็คือ :-

จงพยายามหัดคิดในแบบของคนอื่น

ก่อน ก่อนที่จะคิดในแบบของตัว

อนึ่ง เพาะเหตุที่การที่คนเราจะคิดให้ถูกต้อง ๆ แต่ก็มีอยู่กับการศึกษา ถ้าศึกษามาแบบหรือศึกษามาน้อย ก็เป็นธรรมกากอยู่เองที่จะคิดถูกต้อง ๆ แต่เมื่อมทำไม่ได้แต่อย่างไร ก็ตาม ยังมีทักษะอย่างที่เห็นกันอยู่เสมออย่างหนึ่งกล่าวก็คือ คนที่มีการศึกษามาก แต่ก็เป็นคนคิดแต่ในแบบของตัวเท่านั้น พึงความคิดของคนอื่นไม่เข้าใจ และไม่พยายามที่จะเข้าใจด้วย คนอย่างนี้ก็มีอยู่ไม่น้อยเหมือนกันซึ่งตรงกันข้ามกับบางคนที่มีการศึกษาน้อย แต่ก็ใจกว้างรู้จักพึงความคิดเห็นของคนอื่นและเข้าใจได้ด้วย ไม่ยกมั่นแต่ในกระบวนการของคน ถ้าท่านเออตัวอย่าง 2 นี้มาเปรียบเทียบกับคนเดียว ท่านจะพบความจริงอีกอย่างหนึ่งว่า “คนที่คิดแต่ในแบบของตัวนี้คือ บุคคลประ英特ี้มั่นแต่ในประโยชน์ของตน เป็นคนมีนิสัยเห็นแก่ตัว การที่เขาไม่ยอมเชื่อตามคนอื่น ก็เพราะกลัวว่าประโยชน์ของตนจะเสียไป” บุคคลประ英特ี้มั่นนี้ เมื่อจึงมีการศึกษามาก ก็ช่วยทัวเรื่าเองได้มากมาก การจะแก้นิสัยบุคคลประ英特ี้มั่นนี้มีอยู่อย่างกี่วิถีก็คือ :-

ต้องหัดให้เป็นคนรู้จักการเสียสละ  
ช่วยเหลือคนอื่นด้วยความเมตตาปะรำนี่

โปรดสังเกตว่า การบริจากทานหรือการสงเคราะห์คนอื่นเพื่อหวังผลตอบแทน หรือวังเอารวยร่ำในชาติหน้านั้นไม่อาจช่วยแก้นิสัยอันนี้ให้หายได้

2. เป็นคนมีพันธิจิตใจตัว มีคุณธรรมอยู่ในใจน้อย

คนที่มีอารมณ์จุนเฉียบง่ายนั้น มีข้อที่สังเกตเห็นได้่ายอีกอย่างก็คือ เป็นคนใจชั่งหมายถึงว่า ในใจของเขานั้นมีคุณธรรมน้อยมาก แต่มีธรรมคือความรู้สึกชั่วระยะแห่งภูมิภาค ลูกที่ขาดความกตัญญูท่อแม่ ศิษย์ที่ขาดความเคราะห์กู่หรืออาจารย์ ท่านจะสังเกตเห็นได้ว่าเวลาที่ถูกพ่อแม่หรือครุ่งโกรธว่ากล่าวทักทิ้ง เจ้าก็จะง่ายหรือขึ้นเสียงเดียง

ໂຄຍໄນ່ພື້ນເຫດຸຜດ ໄມຮັບກາຕະເທະ ດນທີມີກົງເງິນຈັກ ກັ້ງ ຖໍ່ທີ່ກັນເອງກີໄວ້ເຫຍະໂໄຣ ແລ້ວ  
ໄກຣເຖືອນໄນ່ໄດ້ໂກຮູ້ຂຶ້ນມາທັນທີ ຜູ້ໃໝ່ຢູ່ທີ່ເຕັກ ຖໍ່ເຖືອນໄນ່ໄດ້ ກັ້ງທີ່ກຳອະໄປສີກ ບຸກຄລແລ້ວ  
ແສດງໃຫ້ເຫັນວ່າມີຄອນຮຽມຍູ້ໃນໃນ້ຍັງສັນ

องนึง มีข้อที่น่าสังเกตอีกอย่างหนึ่งว่า บางท่านที่มีการศึกษาสูงและมีคุณธรรมมาก แต่ปรากฏว่าเป็นคนโกรธง่ายใจน้อยก็มี ซึ่งทำให้คิดว่า ความโกรธง่ายใจน้อยนั้นไม่ใช่เป็นจะดีทั้งเนื่องมาจากการใจที่ดี หรือการศึกษาน้อยเสมอไป แต่ยังไงไรก็ดี แม้ตัวอย่างจะอยู่เช่นนี้จริง ๆ แต่ท่านก็ควรจะพิจารณาดูให้ลึกซึ้ง แล้วท่านจะพบว่า คนที่เรากล่าวว่าเขาเป็นคนศักดิ์ศรีมาก และเป็นคนจิตใจสูงนั้น ความเป็นจริง การศึกษาของเขาราชบานมากจริง แต่สิ่งที่เรียนมานั้นส่วนมากไม่ใช่จริง เป็นคนเรียนมากกว่าทำนั้น แต่ละวิชาแต่ละอย่างที่เรียนมาทำนั้นไม่มีอะไรที่รออย่างถูกชนชั้นจริง ๆ เพราะโดยธรรมดากันที่รอไว้ลากชนชั้นจริง ๆ นั้นเป็นคนใจเย็น และทว่าบนคนไม่ใช่สูงมคุณธรรมมากนัก ความเป็นจริงของเขาราชบานจะสูงหรือไม่มากนักของอย่างทำนั้น แต่คุณธรรมแต่ละอย่างไม่สมดุลยกันคุณธรรมอ กห ล า ย อย่างเช่นผู้คนชั้นควรจะมี แต่หากว่าไม่ ตัวอย่างง่าย ๆ เช่น กันชื่อทางที่ถูกควรจะก้องมีความฉลาดทันคนด้วยความซื่อจึงจะให้ผลโดยสมบูรณ์ แต่กันชื่อที่ขาดความฉลาด หรือคนฉลาดที่ขาดความซื่อนั้น เรายังนึกแล้วว่า ทั้งความซื่อและความฉลาดที่เขามีแต่ไม่สมดุลยกันนั้นต่างกับเป็นภัยแก่คนที่มีเท่า ๆ กัน เราจะบอกว่าความซื่อหรือความฉลาดที่เขามีนั้นไม่คิดไม่ได้ เพราะทั้งสองอย่างต่างกับเป็นคุณธรรมเหมือนกัน แต่พระเหตุที่ไม่สมดุลย์ คุณธรรมจึงได้ถูกเรียกเป็นพิษชั้นมาได้ ตัวยาแต่ละอย่างซึ่งต่างก็มีสรรพคุณไปคนละอย่าง ถ้านำมาประกอบเป็นยาไม่ถูกส่วน ก็ไม่พอคิดไม่ทรงคำคำหันที่ให้ก้าวนะไว้ เรายังจะเห็นแล้วว่า ยานั้นออกจากรากไม้หายแล้ว อาจจะเป็นอันตรายแก่คนที่ใช้อีกด้วย ตามหลักวิชาการของพระพุทธศาสนา ธรรมต่าง ๆ ก็คือ ยาแต่ละชนิด คนที่จะใช้ธรรมให้เกิดผลจะต้องรู้จักวิธีใช้ด้วย เช่นจะปฏิบัติในเรื่องพระมหาวิหาร จะต้องใช้ให้ถูกกาลเทศะและจะต้องใช้ทั้ง 4 ข้อ และโดยเฉพาะข้อสุดท้าย ก็อุเบกษา จะต้องใช้คู่กันไปกับเมตตา กรรมมุทิตา ทุกครั้ง กังนั้นเป็นทัน คุณที่เรากล่าวถึงว่า เป็นคนมีคุณธรรมสูงนั้น อย่าลืมว่าจะต้องมองคุณในแง่ด้วย จากตัวอย่างที่กล่าวมานี้ ท่านจะได้ข้อคิดสำหรับใช้เป็นเกณฑ์ในการเอาระบบที่ดีก่อตัว :—

ពេរាយមពនវត្តិកា អគារ  
នូវរមនីយ ឱងគប់បន្លឺនុ

ทุกครั้งที่เราเกิดความโกรธ หรือเห็นใจเกิดความโกรธ จงพยายามคิดอย่างนี้ แล้ว  
งานจะเห็นความจริงในเรื่องนี้กระจังชัน ซึ่งจะเป็นทางทำให้ความโกรธในใจของเราอ่อนลง  
ไปทุกที

3. เป็นเพราะมีความเข้าใจผิดอะไรบางอย่างแพลงอยู่ และไม่รู้สึกตัว

คนที่ลุนเลี้ยวโกรธง่ายนั้น ยังมีข้อที่นำสังเกตอีกอย่าง ก็ว่าคือ ทุกครั้งที่เกิดความ  
โกรธจะต้องมีสาเหตุเนื่องมาจากความเข้าใจผิดไม่อย่างใดก็อย่างหนึ่งเสมอว่า เข้าใจผิด ในที่นี้  
มายความว่า เข้าใจไม่ถูกจุดที่ควรจะเข้าใจ หรือหมายถึงมีความเข้าใจไม่พอ รู้ไม่ตลอด  
ประสังเกตว่า คนที่เดียงกันด้วยความเข้าใจผิดนั้น ต่างคนต่างก็อ้างความจริงที่คนรู้มา ซึ่งบาง  
เกือกต้องด้วยกันทั้งสองฝ่าย แต่ที่ไม่สามารถจะตกลงกันได้ เพราะต่างฝ่ายต่างก็อ้างมาคนละเฝ  
งแต่ก่อ ฯ ที่อ้างมานั้นตกลงกันไม่ได้ เพราะต่างฝ่ายก็ไม่รู้ถึงความจริงแท้ ฯ ของอีกฝ่ายหนึ่ง  
งถ้ารู้แล้วการให้เดียงก็จะยุติลงด้วยดี เข้าใจไม่ถึง รู้ไม่ตลอด อันนี้เป็นเรื่องสำคัญที่ทำให้  
เราต้องทะเลกันมี และคนเราที่หลงโกรธกัน เพราะเข้าใจไม่ถึงรู้ไม่ตลอดคนนี้มากที่เดียว ข้อ  
อาจริงอันนี้ควรจะสังเกตไว้ให้มาก

อนึ่ง เวลาเกิดโภะ คนโบราณมักพูดว่า เกิดโมโห คำว่า โมโห มาจากคำ  
ว่า โมะ โมะ แปลว่า หลงผิดหรือเข้าใจผิด คำพูดประโยคนี้เป็นคติสอนใจอย่างลึก  
ซึ้ง ทุกครั้งที่เกิดโภะนั้นหมายความว่า “ได้แสดงความไม่ถูกใจมาแล้ว” “เกิดโมโหก็  
อเกิดโง” เป็นเพราะเราเข้าใจผิดอะไรหนอ จึงได้เกิดโภะเช่นนี้ ? “เกิดโมโหก็  
อเกิดโง” คำพูดประโยคนี้สำหรับผู้ที่เข้าใจอย่างลึกซึ้ง ก็สามารถนำไปใช้เพื่อแก้ไขโภะ  
ของตนเองได้อย่างดี แต่ถ้ายังไรก็ดี คนที่เกิดโภะแล้วเข้าใจว่าตนเองตกน้ำใจร้ายเสีย  
เมื่อว่า ในความเข้าใจทั่วๆ ไปนั้นจะต้องมีความเข้าใจผิดแทรกอยู่ด้วยเสมอ ถ้าหาก  
ความเข้าใจถูกอันนี้ ให้เกิดโภะ เทคนิคแห่งการเอาชนะในเรื่องความโกรธอย่างนี้  
คือ :-

เกิดโมโหก็อเกิดโง เรายังเข้าใจผิด  
อะไรหนอ จึงได้เกิดโภะเช่นนี้ ?

ทุกครั้งที่เกิดโภะ ขอให้พยายามคิดอย่างนี้ แล้วพยายามหาเหตุผลว่า เป็นเพราะ  
ตัวเราเองอย่างไร หรือมีอะไรที่ยังไม่เข้าใจยังไม่รู้ จึงได้เกิดโภะเช่นนี้ เมื่อทำอย่างนี้บ่อยๆ  
นำไปก็จะสามารถแก้ความโกรธได้เอง

4. เป็นคนมีนิสัยใจร้อนมากแต่กำเนิด ต้องการจะได้อะไร จะต้องเอาให้ได้เดียวนั้น

คนที่มีนิสัยใจร้อน ต้องการอะไรก็จะต้องเอาให้ได้เดียวันนั้น โดยไม่คำนึงถึงเหตุ  
หรือภาระที่คาดว่าจะเกิดขึ้น หรือไม่ควร มีทางที่จะให้หรือไม่ได้ บุคคลประเท่านี้จะเห็นได้ว่า เวลาอยู่ข้างๆ ไม่เพียงเล็กน้อยเท่านั้น ก็จะกราดขึ้นมาทันที นิสัยอย่างนี้ก็คือวิบากของกราดในอคีท ซึ่งอาจจะเป็นอคีทคือในสมัยที่เป็นเด็ก หรืออคีทคือในชาติก่อนก็ตาม สำหรับนิสัยอย่างนี้ก็คือวิบากของกราดอย่างเห็นได้ชัดนั้นเอง คนที่เกิดมาในพระภูมิที่พ่อแม่ว่าราวยหรือย่าน้ำ พ่อแม่ว่ามากมีคนเคยเอาใจใส่อยู่เสมอ เมื่อมองคุณในแง่หนึ่ง ก็กล่าวให้ว่า เขาเป็นคนมีบุญ ได้สร้างสมบุญไว้มากจึงได้มาเกิดในที่อย่างนี้ แต่ถ้ามองคุณอีกแง่หนึ่งแล้วจะเห็นว่า เขายังไม่ใช่คนมีบุญอย่างแท้จริง เพราะผู้ที่ถูกตามใจจนเคยชินและเสียนิสัยนั้น จะเห็นได้ว่าเป็นเพราะพนเดิมขาดคุณธรรมหลายอย่าง เช่นถ้าพื้นเดิมมีทุนในทางความเชื่อนั้น ขาดความสุภาพและความอ่อนโยน ไม่มีความรอบรู้ในเรื่องของชีวิตอย่างลึกซึ้ง คนที่บุพ่อในเรื่องเหล่านี้ ถ้าได้รับการอบรมใจมากสุขสบายมาก จะต้องเสียนิสัยทุกคน เรื่องกังกำได้ท่องเป็นนิทานกัวย่างที่แสดงให้เห็นว่า คนที่มีคุณธรรมไม่พอที่จะเป็นใหญ่หรือมีความสุขอย่างแสนสำราญนั้น การยกย่องให้เป็นใหญ่ การปูนเปรอให้มีความสุขอย่างมากมายนั้น แทนที่จะเป็นผลก็แท้ชีวิตกลับจะเป็นผลร้าย คนที่เกิดมา มีนิสัยใจร้อนมาแต่กำเนิดก็คือคนที่เคยเป็นใหญ่มาในอคีท เคยมีความสุขอย่างมาก แต่เป็นเพราะมีคุณธรรมไม่พอ จึงได้กลับเป็นคนนิสัยใจร้อน เอาแต่ใจตนเอง เรื่องนี้ควรจะเป็นข้อที่น่าสังเกตสำหรับพ่อแม่ที่เลี้ยงดูอย่างทางใจ ซึ่งท่อมาภายหลังลูกมีนิสัยเสีย เรื่องนี้ควรจะโทษพ่อแม่มากกว่าโทษลูก สำหรับการมีนิสัยอย่างนี้ไม่ยากอะไร ถ้าหากรู้สั่นก็ตัวได้คิวว่า ถ้าตนอยังมีคุณธรรมไม่พอที่จะเป็นใหญ่ หรือเสวยความสุขอย่างแสนสำราญ ก็อย่าไปริบอ่านดันรนเพื่อความเป็นใหญ่หรือเสวงหาความสุขให้มากันนัก ตามนิยายชาติเดิมปราชญ์ว่า พระโพธิสัตว์ที่มีบุญญาธิการอันยิ่งใหญ่ สามารถเกิดในพระภูมิอันสูงศักดิ์อย่างไรก็ได้ แต่ในบางชาติกลับไม่เกิดในพระภูมิที่ยากจนก็มี นิทานชาติก่ออย่างนี้เป็นคติสอนใจสำหรับผู้เสวยอำนาจให้ค้อย่างดี ถ้าป่วยคนจะมีอำนาจยิ่งยืน ก็จะนิสัยคืออย่างนี้ให้มาก และสำหรับคนที่มีนิสัยใจร้อนอยู่แล้ว ซึ่งเป็นเหตุให้เกิดโนโหบอย ๆ นั้น มีทางที่จะแก้ได้อย่างนี้คือ:-

จงพยายามควบคุมทั้งหัวใจและกายแต่จะฝึกหัวใจเมื่อเบื่อ เพื่อรียน  
ให้รู้ถึงชีวิตของคนประเท่านั้น และหาโอกาสช่วยเหลือคนประเท่านั้น ความเห็น  
ออกเห็นใจในเพื่อนมนุษย์ทุกคนคันแคบันนั้น เป็นการเพชرنิสัยให้เราลุกความพอด

นการดำเนินชีพได้ดีที่สุด และอย่าพยายามหาความสุขให้มากนัก ถ้าชีวิตใจของ  
เนยังไม่สูงพอ และทุกครั้งก่อนที่จะทำอะไร หรือทำอะไรผิดหวังต้องนึกถึงคำบาลี  
งานไว้เสมอคือ:-

ยถาปจจุ ปวตตันติ  
ลั่ ห์ ห ล า ย ย ่ อม บ น ท ป ต า น บ น จ ช ย  
ไม่ใช่เป็นไปตามใจ

๔. เป็นคนมีสัมรักษ์หรือเกลียดอะไรรุนแรง

คนที่มีนิสัยชุนเฉียวโกรธง่ายใจอ้าย มีลักษณะที่สังเกตเห็นได้ง่ายอีกอย่างกล่าวคือ<sup>๑</sup> หัลงว่ารักใครหรือรักอะไรก็รักอย่างมาก แต่พอถึงคราวเกลียดก็เกลียดมาก ที่เป็นเช่นนี้<sup>๒</sup> พระมีสติบัญญาท่า คิกอะไรก็มักคิดแท้ในแบบเดียว และคิดทัน ๆ บุคคลประเภทที่มีอารมณ์<sup>๓</sup> นแรง และคิดทันเช่นนี้โดยมากมักเปลี่ยนใจง่าย แต่ถ้าเป็นคนที่มีอารมณ์รุนแรง เพราะคิดลึก ลัวเปลี่ยนใจยาก ก็อัดถึงว่ารักก็รักอย่างฟังใจ แต่พอถึงบทเกลียดก็เกลียดอย่างเข้ากระซอกด้วยความรู้สึกออกได้ยาก คนที่มีอารมณ์รุนแรงนั้นขอให้นึกถึงว่า กระเส้น้ำที่ไหลทางเดียว ทางน้ำไหลชนกัน กระเส้นน้ำย่อมะจะไหลแรงนันๆ คนที่ไม่มีทางไปทางอื่น มีทางเดินพียงทางเดียว ไม่มีทางเลือก และเหตุการณ์ก็อยู่ร้าวความรู้สึกในทางนั้นอยู่เสมอ ความรู้สึกของจะรุนแรง เช่นเดียวกัน แต่ถ้าเป็นคนมีคุณธรรมเป็นพื้นอยู่มาก ความรุนแรงก็เบาบาง แต่ก้าไม่มีคุณธรรมเป็นพื้นฐานอยู่อย่างเพียงพอแล้ว บุคคลประเภทนี้หากลัวไม่น้อยถ้าได้ไปทำหัวใจ เข้าอาจเอาถึงตาย หรือไม่ก็จะทำให้เกิดความลำบากไม่น้อยที่เดียว “รักน้อย ๆ เตอรักนาน ๆ” ควรจะเป็นคติของคนทุกคนที่จะริอ่านในเรื่องความรัก และหวังจะครองรัก ห้อยหนาน ๆ

ความหลักวิชาของพระพุทธศาสนาได้พิสูจน์ไว้แล้วว่า “ความรักกับความโกรธหรือความเกลียดคือนกอสัง ๆ เดียวกัน แต่ที่เห็นเป็นต่างกัน ก็เพราะมองดูคนละแง่และคนละครัว” ในเรื่องสังโภชน์กล่าวไว้ว่า ราคะกับปฏิเสธเป็นกิจเดส์ที่จะได้พร้อมกัน ถ้าตัดกันหนึ่งได้ ก็ตัดกันหนึ่งได้ ขอให้สังเกตว่า คนที่ไม่ยินดีในคำสรรเสริญ ก็ยอมไม่ยินดีในคำนินทา ถ้าตัดรักได้ ก็ตัดโกรธได้ หรือเมื่อตัดโกรธได้ ก็ยอมที่รักได้ หลักวิชา 這一 เหล่านี้ โปรดสังเกตไว้ให้มาก เพราะคนส่วนมากมักเข้าใจว่า ความรักกับความโกรธ

ไม่เหมือนกัน ไม่ใช่สิ่ง ๆ เดียวกัน คนที่ไม่เข้าใจถึงขั้นนี้ ย่อมไม่อาจเข้าใจความชอบหรือความไม่ชอบของคนอื่นได้ ความชอบมาจากความรัก เราจะมองเห็นได้จากตัวอย่างที่พูดกันว่า “พระรักมากจึงได้โปรแกรมาก” แต่ถ้าจะพูดว่า ความรักมาจากความชอบ คนส่วนมากมองไม่เห็น แต่ถ้าเข้าใจว่า ความชอบคือความไม่พอใจ โดยธรรมชาติ เมื่อไม่พอใจในสิ่งใด หรือ เพราะอะไร ถ้าตรงกันข้ามแล้วเป็นต้องพอใจ ถ้าเข้าใจได้เช่นนี้ ก็จะมองเห็นว่า ที่จริงความรักก็มาจากการชอบเหมือนกัน ทรงนักกรุณาคิดให้มาก เมื่อใดท่านเจ็บได้ว่า จริงแล้ว! ความรักมาจากความชอบ เมื่อนั้นท่านจะพบความหลอกลวงแห่งเหตุผลที่ท่านใช้อยู่เสมอ ซึ่งเหตุผลอันนั้นแหล่งที่ทำให้ท่านต้องชอบอยู่ ๆ

## รักม้าจากโกรธ โกรธม้าจากรัก

ก็ต้อง ฯ นี้ เป็นเทคนิคแห่งการเอาชนะอารมณ์ได้อย่างวิเศษมาก ถ้าท่านเข้าใจ  
ได้อย่างลึกซึ้งจริง ๆ

อนึ่ง เมื่อพูดถึงคำว่า รัก โปรดอย่าเข้าใจแท้เพียงแค่นั้น ว่าหมายถึง ความรักระหว่างเพศเท่านั้น รักตัว รักชื่อเสียง รักอุดมคติ รักความนิ่งคิด รักภาระภารายาทรักความสุข รักตาหูจมูกนแลกภายใน ที่เรียกว่า รักในทั้ง โปรดสังเกตว่า ทุกรังดับมีภารมาขักกันสิ่งที่ทนรักต่างๆ เหล่านี้ ความโกรธหรือความไม่พอใจเป็นตัวเก็บขั้นทันที แต่จะมากหรือน้อยนั้นอยู่กับรักมากหรือน้อย ถ้ารักมากก็โกรธมาก ถ้ารักน้อยก็โกรธน้อย คนที่ไม่เข้าใจว่า ความโกรธมาจากความรักนั้น มักจะลงโทษคนอื่นโดยไม่มีเหตุผลอันสมควร เช่นถูกที่โกรธพ่อแม่ เพราะถูกหุ่นยนต์บังคับ ศิษย์ที่โกรธครูอาจารย์ เพราะถูกลงโทษนั้น ถ้าเข้าซึ่งในความรักของพ่อแม่ ซึ่งในความรักของครูที่มีต่อตนจริง ๆ แล้ว เข้าใจโกรธพ่อแม่โกรธครูอาจารย์ไม่ได้เลยเป็นอันขาด แต่ที่โกรธหรือบางทีก็เสียใจอย่างมากนั้น เป็นเพราะเข้าใจว่าพ่อแม่ไม่รักตน ครูอาจารย์ไม่รักตน หรือบางทีก็เข้าใจว่า พ่อแม่และครูอาจารย์ล้าเอียงซึ่งความเป็นจริงแล้ว พ่อแม่ ครูอาจารย์ที่คิดยอมมีความรักและความเมตตามปราชานิยมอย่างลึกซึ้งที่เดียว คนที่พ่อแม่ไม่ค่อยเอาใจใส่ ศิษย์ที่ครูไม่ค่อยเอาใจใส่นั้น โปรดสังเกตว่า ถ้าไม่ใช่เป็นเพราะไม่มีเวลาจะมาเอาใจใส่แล้ว เหตุอีกประการหนึ่งก็คือ เป็นเพราะไม่รักหรือรักน้อยไป เพราะฉะนั้นการที่พ่อแม่หรือครูอาจารย์มีความโกรธเกิดขึ้น เพราะยังอยู่ในฐานะของบุคุณนั้นก็เนื่องมาจากความรักนั้นเอง แต่อย่างไรก็ตามพ่อแม่หรือครูอาจารย์ที่มีความกรุณา และเข้าใจดีของคนอื่น ให้คืนนั้น แม้จะมีความไม่พอใจอย่างไร โดยมากก็อกทันให้เสมอ

ความรักย่อมประกอบด้วยความต้องการ และความยิดถือ ชาตุแท้ของความรักคือความต้องการ และความยิดถือนั่นเอง ในขณะที่ความรักเกิดขึ้น ขอໄค์โปรดสังเกต ใจของตน แล้วจะพบว่า ที่รักคนนั้นก็เพราถือว่าเข้าสาย เขารวย หรือเขาก็อย่างนั้น อย่างนี้ ความสุขความรายหรือความคืออะไรก็ตามที่เขามีอยู่ ถ้าหากไม่เป็นที่ต้องการ ก็จะไม่รัก แต่ถ้าเป็นจุดที่ตนต้องการและมีหวังที่จะได้ถัว ความรักจะเกิดขึ้นทันที ส่วนจะรักมาก หรือน้อยขึ้นอยู่กับความต้องการมากหรือน้อย ถ้าต้องการมาก และคน ๆ นั้นก็มีสิ่งที่จะสนองความต้องการให้มาก ซึ่งคนมีหวังที่จะได้จริง ๆ ความรักก็จะเกิดขึ้นอย่างรุนแรงจะรู้สึกรักมาก แท้ถ้าต้องการน้อย หรือคน ๆ นั้นสนองความต้องการได้น้อย ความรักก็จะน้อยลงตามส่วน เพราะเหตุที่ชาตุแท้ของความรักคือ ความต้องการและความยิดถือ คั่งที่กล่าวมานี้ เราจึงควรจะต้องคงข้อสังเกตคู่ว่า ถ้าใครเขารักเราหรือเรารักใคร ก็ควรจะต้องแยกชาตุของความรัก ออกจากภารณาคุณว่า เพาะต้องการอะไร หรือยิดถืออะไร จึงได้มีความรักเกิดขึ้นเช่นนั้น การแยกชาตุของความรักออกพิจารณาคุณ จะทำให้ท่านเข้าใจถึงความรักที่ขึ้น ซึ่งถ้าเมื่อไห่ท่านอ่านความรักเข้าใจได้ก็ตอก เมื่อนั้นท่านก็จะไม่ตกเป็นทางของความรัก และความโกรธก่อ ๆ ก็จะลดน้อยถอยลงไปถัว

### ความรักย่อมประกอบด้วย

### ความต้องการและความยิดถือ

คิดสัก ๆ นี้มีประโยชน์มากมาย ถ้าหากท่านซึ่งในบทนี้หมายความว่า ท่านได้เก็บนิคแห่งการอาชนาะอารมณ์อึกอย่างหนึ่งแล้ว แต่อย่างไรก็ตาม ท่านควรจะพิจารณาต่อไปให้ชัดว่า “ความต้องการและความยิดถือของตนนั้นถูกต้อง มีเหตุผลสมควรหรือไม่ ? ถ้าปรากฏว่าท่านจำได้ว่า ความต้องการและยิดถือนั้นผิด รู้สึกว่าผิดจริง ๆ ความรัก ที่หลอมกั๊กขึ้นมาในลักษณะนี้จะถลวยกันแน่นอน ต้องการอะไรจากเขา เขายังไงไร เราจึงได้รักเขา ? บัญหาท่าน ๆ ท่านอย่างนี้ก็คงหม่นตามหนาเงอบ่อย ๆ แล้วท่านก็จะคันพบความเข้าใจผิดจากใจของท่านเอง

อนึ่ง ควรจะรู้ไว้ก็ว่า วิสัยของปุถุชนถ้าจะยิดถืออะไร ก็มักเกินพอดี หรือไม่ก็ขาดความพอดี หรือไม่ก็ไม่ตรงกับความเป็นจริง ท่านลองคงข้อสังเกตทั้ง 3 อย่างนี้ไว้ให้ดี แล้วท่านจะพบเองว่า ความยิดถือซึ่งเป็นชาตุอันหนึ่งของความรักนั้น จะต้องถูก

แทรกไว้ด้วยความโน้มความเข้าใจผิด ความรู้เท่าไม่ถึงการณ์ ส่วนชาติอุกอันหนึ่งของความรัก คือความต้องการนั่นก็จะมีส่วนใหญ่จากความเห็นแก่ตัว ที่พูดกันว่า “รักแท้ย่อมมีการเสียสละ” พึงคุณแล้วรู้สึกเพราะห์และรู้สึกว่าเป็นจริง แต่ความเป็นจริงแล้ว การเสียสละเพื่อความรักนั้น เป็นเพียงวิธีการอันหนึ่งที่จะเรียกร้องให้ออกฝ่ายหนึ่ง มีความรักในตนมากขึ้น เพื่อเขาจะได้ส่งที่เข้าต้องการ จากคนที่เขารักมากขึ้น ในวิสัยของปัจจุบันเป็นการยากมาก ที่จะมีการเสียสละโดยไม่หวังผลตอบแทน อย่างน้อยที่สุด การเสียสละเพื่อความรักนั้น แม้บางคนจะไม่หวังได้อะไรจากคนที่กันรัก แต่บุคคลประเท่านี้ก็มีลักษณะเด่นอยู่อย่างหนึ่งคือ เป็นคนหงี่งในเกียรติของตน บุชาอุดมคติยิ่งกว่าชีวิต บุคคลประเท่านี้ในสายตาของคนธรรมดามองเห็นเขาว่า เขายืนคนเสียสละอย่างบริสุทธิ์ แต่ในกลุ่มของบุญญาชนก็ยังกัน เขาจะมองเห็นว่า คนประเท่านี้มีความต้องการและมีความหวังที่จะได้ส่งที่เขาต้องการซ่อนอยู่ในส่วนลึกของจิตใจ จนนั้นจึงเป็นอันสรุปได้ว่า;-

ความรักก็คือความเห็นแก่ตัว ซึ่งแสดงออกมาในแบบที่ต่างๆ กันนั่นเอง การเสียสละเพื่อความรักก็คือ การแสดงออกซึ่งความด้วยหรือขันเชิง ของการเห็นแก่ตัวอย่างชนิดขั้นขึ้น จนคนอื่นมองไม่ออกว่าเป็นการเห็นแก่ตัว

การศึกษาในเรื่องความรักให้เข้าใจอย่างทะลุปูรุปจริง คือวิธีการที่สุดในการสอน ตามนั้น คนที่ไม่อาจใช้อาชนาดความฉุนเฉียวนี้ไว้กรง่ายใจน้อย ก็เพราะอ่านความรักในในของตนเองไม่ออก รู้จักแต่คำว่ารักแต่ไม่เข้าใจในตัวของความรัก เพราะเหตุนั้นกันที่ผิดหวังเรื่องความรัก ซึ่งอาจจะเป็นเพราะคนที่เขารักไม่เอาใจใส่ หรืออาจจะเป็นเพราะคนที่เรารักกลับไปรักคนอื่นก็ตาม ก็มักจะมีคำพูดเกิดขึ้นในท่านองว่า “เสียแรงอุตสาห์เฝาดnon เราได้เสียสละเพื่อเขากูกอย่าง แต่เขากลับไม่เห็นใจ” จะไว้ทำนองนี้เป็นต้น จากคำพูดในสำนวนอย่างนี้หมายความว่า เขาว่าสึกว่าเขายืนผ้ายไม่เห็นแก่ตัว เพราะนึกแท้ในแบบที่กัน เองเสียสละ ไม่ได้ในกิจกรรมความรู้สึกส่วนลึกที่ต้องการจะให้อะไรจากคนที่เขารัก จึงเข้าใจว่าคนเองเป็นผ้ายเสียสละไม่ใช่เห็นแก่ตัว เพราะนึกขึ้นมาเซ่นนั้นจึงได้รู้สึกเจ็บใจ แต่ถ้าเขานึกถึงความจริงว่า ความรักก็คือการเห็นแก่ตัว ความรักย่อมประกอบด้วยความยืดหยุ่นและความต้องการ เพราะเราหวังจะได้อะไรจากเขาต่างหากจึงได้รักเข้า ถ้าคิดให้อย่างนั้-

ประกอบกับพื้นเดิมเป็นคนมีนิสัยรักความยุติธรรม รู้จักคิดในแง่ของคนอื่น ความผิดหวังนั้นก็จะมีผลลัพธ์เป็นความแก้แค้น แต่ เพราะเหตุที่ตนยังเข้าใจผิดว่าเขามีน้ำเสียงดี เราเป็นผู้อยู่ดู ก็จะเก็บเงินเก็บของเข้า โปรดจำไว้ว่า ความเข้าใจอันใดที่ตนของเข้าใจว่าถูกนั้น ถ้าปรากฏว่าพระเข้าใจเช่นนั้นจะเหลืออะไรได้เกิดความโกรธ ก็พึงเข้าใจเกิดว่า ความเข้าใจอันนั้นผิดแล้ว แท้จะผิดตรงไหน? คนที่นิยมว่าคนของเข้าใจถูกย่อมไม่อาจจะรู้ได้ ท่อเมื่อโดยอนันต์ว่าความเข้าใจอันนั้นผิดแล้ว เพราะก่อให้เกิดผลก่อความโกรธ เข้าผู้นั้นจึงจะมีทางพบได้ว่า ในความเข้าใจที่ว่าถูกนั้นมีผิดอยู่ตรงไหนเมื่อไกกันพบ เมื่อนั้นก็หายโกรธ

ความรักย่อมประกอบด้วยความต้องการ และความยึดถือ เมื่อได้คนพบว่าความยึดถือที่ตนมายุ่นนัด และความต้องการนั้นผิด ความสำนึกระดับในตนของเข่นนั้น บันพันฐานที่ดีที่สุดในการระบายหรือระงับความโกรธ ตลอดทั้งความเครียดและความรู้สึกอ่อน

วิธีระงับความโกรธ นอกจากจะมีเท็คนิกคัทกล่าวมาแล้ว ยังมีอีกวิธีหนึ่ง ซึ่งเป็นวิธีสุกท้ายของคนธรรมชาติที่ไม่ได้ฝึกฝนมาก่อน ใจห่างทางระบายความโกรธในทางที่ควร โดยรวมๆ ผู้ที่มีความรู้สึกอัดไว้ในจิตใจมาก ๆ ไม่มีทางระบายออก ย่อมเป็นอันตรายทั้งแก่ร่างกายและจิตใจ ความรักกับความโกรธเป็นความรู้สึกที่มักจะกรุณอยู่ในจิตใจเสมอ และจะทำให้เรามาดากัน ถ้าหากไม่มีทางระบาย และถ้าความรู้สึกทั้งสองอย่างนี้อัดตัวมากขึ้น ก็อาจจะงั้นๆ กระเบิด คนเราจะต้องมีการถ่ายอุจจาระ บ๊สสาวะเป็นประจำ ผู้ที่อยู่ไว้ไม่ถ่าย ก็จะต้องเป็นน้ำย และบางทีถึงหายได้ เรื่องของอารมณ์ที่เข่นเดียวกัน คนธรรมชาตย่อมไม่อู้ในสุานะ จะระงับมิให้แสดงออกมากไป ถ้าหากไว้ทางหนึ่ง ก็จะไปออกอีกทางหนึ่ง จะนั่งจิบควรหาทางระบายออกในทางที่ควร การแต่งงานที่ถูกต้อง แต่งงานกันด้วยความรักและคุณธรรม คือทางออกสำคัญสำหรับมนุษย์ชาติ เป็นวิธีการแห่งการระบายอารมณ์ของความรักในทางที่ถูก คนที่แต่งงานในทางที่ถูกต้องเข่นนี้ จะปรากฏว่าความรักในทางเพศจะค่อย ๆ แบบเป็นความเมตตาปรานีที่ค่อย ๆ สะอาดและบริสุทธิ์ และแผ่วงกว้างออกไปทุกทิศ ซึ่งจะทำให้ความเห็นแก่ค้าค่าย น้อยลงไปตามลำดับ ในเรื่องของความโกรธ ก็ควรจะหาทางระบายทางที่ถูกเข่นเดียวกัน เช่นพยาบาลควบกับเพื่อนที่เป็นคนใจเยือกเย็น สามารถเข้าใจเรื่องจิตใจของคนอื่นได้ดี บุคคลประเภทนี้ เนาะส่วนรับเป็นที่รับการระบายอารมณ์ความโกรธให้กิมาก หมายความว่า เวลาเกิดความโกรธถ้าหากได้มาระบายให้กับคนเหล่านี้ พึ่ง ก็จะช่วยทำให้

ความโกรธเบาบางลงไปได้มาก ชาญใจร้อนที่ได้แต่งงานกับหญิงที่ใจเย็น หรือหญิงที่ใจร้อนได้แต่งงานกับชายที่ใจสุข คู่แต่งงานอย่างนี้ เป็นประโยชน์ในการรับประทานอาหารซึ่งกันและกันได้อย่างดีมาก เพราะอีกฝ่ายหนึ่งจะเป็นเสมือนหนึ่งกระโนนสำหรับรองรับความโกรธของอีกฝ่ายหนึ่ง ซึ่งเมื่อคนนั้นรับประทานอยู่ก่อนแล้ว ไปนิสัยซึ่กรคนนั้นจะหายไปเอง

การระบายน้ำตามน้ำ ปกติการแสดงออกชี้ความรู้สึกภายในอกมาเป็นคำพูดหรือการกระทำ แต่ปัจจุบันว่า การแสดงความรู้สึกออกมาบ่อย ๆ จะทำให้เกิดความเคลื่อนไหว แล้วแก่กันยิ่งขึ้น ฉะนั้นจึงควรจะรู้ไว้ด้วยว่า การระบายน้ำตามน้ำที่ไม่คืออกมา แล้วจะให้เกิดผลดีแก่คนนั้น มีทางที่จะพิงทำให้อยู่ทางเดียวเท่านั้น กล่าวคือ ระบายน้ำกับคนที่มีจิตใจสูง และมีบุญญาสามารถที่จะให้คำแนะนำแก่เราได้ และเป็นที่รักและการพึ่งของเราด้วย นอกจากบุคคลประเทชนแล้วไม่ควรจะระบายน้ำเป็นอันขาด นายที่ค่าคนให้บ่อย ๆ นาน ๆ เข้าก็ติดนิสัยแก่ยาก ไม่มีทางคืบขึ้น แต่ถ้านายคนนี้ไปค่าคนที่เขามีจิตใจสูง มีบุญญาที่สามารถจะติดกับอย่างชนิดให้ข้อคิดแก่คนนั้นได้ อย่างนี้จะไม่ทำให้คนนั้นเสียนิสัย แต่จะทำให้คนนั้นดีขึ้น แต่อันตรายก็มีอยู่ตรงที่จะเป็นที่เกลียดชังของคนทั่วไป เรื่องเหล่านี้จึงถือว่าให้คิด

อีกนัยหนึ่ง คนที่จะระบายนารมณ์ออกมานั้น จะระบายน้ำใจให้โดยไม่ทำให้เสียนิสัยนั้น จะต้องเป็นคนที่มีพนฐานในทางคุณธรรมอย่างเพียงพอ เช่น เป็นคนที่ได้รับการศึกษาดี มีจิตใจสูง รู้สึกเคารพในตัวเองได้ บุคลิกประพฤตนี้แม้นางครุงจะเกิดอารมณ์รุ้วาม แสวงกิริยาที่ไม่สมควรของมานา แต่แทนที่จะทำให้เขเสียนิสัยกลับจะทำให้เขามีนิสัยขึ้นโดยลำกับ เพราทุกครั้งที่เข้าแสวงกิริยาที่ไม่เกิดอกมานั้น หลังจากนั้น เขายังรู้สึกละเอียดกันเอง สำนึกรักในความผิดของตนอยู่ยังขึ้น เพราฉะนั้น จึงทำให้จิตใจของเขากลับขึ้นโดยลำกับการกระทำความผิดของคนที่ได้รับการศึกษานั้น เป็นเวชธรรมชาติที่จะช่วยให้คน ๆ นั้น ดีขึ้น ที่เรียกว่าเป็นวิธีธรรมชาติ ก็เพราโดยธรรมดากันที่ได้รับการศึกษามาดี และถูกอบรมมาดี ตามดังน้ำดี ทุกคนก็ยอมจะหันมาทำความผิดไม่อย่างใดก็อย่างหนึ่งหรืออาจละเลยอย่างก็ได้ การกระทำความผิดของบุคลิกประพฤตนี้ จะช่วยทำให้สันตนาชั่ว

ที่ยังเหลืออยู่หมดไป แต่สำหรับเก็ง ๆ หรือคนมีอายุแท้จิตใจยังไม่สูง ทางปฏิบัติที่ถูกสำหรับบุคคลประเทกนิก็คือ จะต้องควบคุมให้อยู่ในกรอบของการกระทำที่ถูกต้องอยู่เสมอ จนกว่าคุณธรรมจะผู้อยู่ในจิตใจของเขาย่างเพียงพอ จึงจะปล่อยให้เป็นอิสระได้

การระบายนารมณ์ ในความหมายอีกอย่างหนึ่งก็คือ การชุดเกลากิเลส หรือการค่อย ๆ เอาเกลือออกจากสันดานที่ละเอียดล้ำอย่าง ตามหลักพุทธศาสนาถือว่าคนที่จะลงทะเบียนได้ จะต้องมีศีลมีสมารถและมีบุญญา คนที่ถือศีลไถย้อมหมายถึงการหักบังกับตัวเอง ไม่ให้กระทำหรือไม่ให้พุต ในสิ่งที่จะก่อให้เกิดความทุกข์ความเดือดร้อนหังแก่ตนเองและผู้อื่น เช่น ถ้าหากเราถือศีลข้อปณาทิباتและทินนาทานได้ ก็หมายความว่า ความโกรธร้ายทารุณ ความเห็นแก่ตัว ความโลภ จะค่อย ๆ เบาบางลง อย่างนี้เป็นต้น และถ้าเราถือศีลไถอย่างเด็ดขาด จนกระหั้นการถือศีลกลายเป็นนิสัยสันดาน ก็หมายถึงความรู้สึกชั่ววิราย ที่จะเป็นเหตุให้ผิดศีลได้ หมกไปจากสันดานแล้ว ส่วนคนที่ยังถือศีลไม่ได้และไม่กั้งใจจะถือนั้น ก็หมายถึงว่าเขายังบังกับตัวเองไม่ได้ ชอบทำอะไรตามอารมณ์ และผลที่เกิดขึ้นจะมีอย่างไร ก็คงพิจารณาดู และควรจะจำหลักไว้อย่างหนึ่งว่า ถ้าคนเราปล่อยตัวให้ทำอะไรไปปีกามอารมณ์ ความเคยชินในเรื่องนี้ก็จะมีมากขึ้นโดยลำบับ ต่อมากายหลังในเมื่อรู้สึกตัวว่าเป็นสิ่งไม่คิดแล้วทั้งใจจะเลิก ก็จะเห็นได้ว่ากวนคนนั้นจะเลิกได้จริง ๆ ต้องใช้เวลานานมาก จะนั่นการระบายนารมณ์ซึ่งหมายถึงการแยกออกซึ่งความรู้สึก ซึ่งมิอยู่ในใจของเราเป็นคำพูดหรือการกระทำนั้น ถ้าหากไม่มีขอบเขต หรือไม่มีกฎเกณฑ์อะไรเลย ผลที่ได้รับนั้นแทนที่จะทำให้จิตใจเราสูงขึ้นมันก็กลับจะทำให้จิตใจต่ำลง

อนึ่งขอให้สังเกตดูว่า แม้ในทางพระพุทธศาสนาจะเต็มไปด้วยข้อปฏิบัติที่เข้มงวด และละเอียดถ้วนมากหมายความว่ากระทำการทั้งรู้สึกว่าคำสอนของพระพุทธเจ้าหากเกินไป ปฏิบัติความไม่ได้แล้วก็ถึงความเห็นว่าไม่มีประโยชน์ เพราะปฏิบัติไม่ได้เอาไปใช้ไม่ได้นั้น แต่ถ้าพิจารณาดูก็ให้เห็นว่าคำสอนของพระพุทธเจ้าทุกนท เคยมีผู้ปฏิบัติได้ผลแล้วทั้งสิ้น แต่ที่บ้างกันพูดว่า เช้าปฏิบัติไม่ได้นั้น เป็นเพราะจิตใจของเขายังไม่ถึงขั้นนั้น แต่ความเป็นจริงคำสอนของพระพุทธเจ้าในส่วนที่เราสามารถจะปฏิบัติได้นั้น มีอยู่มากมากที่เดียว ขอให้จำไว้อีกอย่างหนึ่งว่า ตามหลักพระพุทธศาสนาไม่มีการบังคับให้ต้องเชื่อหรือต้องทำตาม พระพุทธเจ้าต้องการให้กันเชื่อด้วยกรัธชา คือมีความเลื่อมใสเห็นประโยชน์แล้วจึงค่อยเชื่อ และต้องการให้ปฏิบัติไป

ตามสกิบัญญาของท้วง เช่นศลัชอทหนึ่ง ในเมื่อเรามีสามารถจะปฏิบูติอย่างเคร่งครัดเหมือนอย่างกับพระ เราอาจจะทักทอนหรือกำหนดกลักเกณฑ์ให้พอดีสำหรับท้วงก็ได้ เช่น ถ้าเราจำเป็นที่จะต้องฆ่าสัตว์ที่เป็นอาหารเราก็ทำได้ พระพุทธเจ้าไม่ได้หงับมังคบ แต่เราถ้าต้องยอมรับน้ำดื่มน้ำข้าวเท็จจริงว่า เมื่อเรายังฆ่าสัตว์อยู่ก็แสดงให้เห็นว่า ความเป็นห่วงตัวของชนิดเห็นแก่ตัวยังไม่หมดไปจากสันดาน เพราะฉะนั้นมันก็ต้องมีผลเสียหายที่เกิดขึ้นจากส่วนนี้บ้างตามฐานะ แต่ในเมื่อเรายังมีการเว้นจากการฆ่าอย่างอื่นให้อีกมากmany เป็นทันท่วงที่ เรายังไม่ยอมฆ่าสัตว์เพื่อเห็นแก่ความสนุก ไม่ยอมฆ่าสัตว์ที่มีคุณหรือสัตว์ที่ไม่จำเป็นจะต้องฆ่า และสำหรับมนุษย์ก็ยังคงไว้ที่จะเว้นให้ได้จริง ๆ อย่างนี้เป็นทันที ในส่วนที่เราละเว้นได้นี้ มันก็ต้องมีอานิสงส์กามฐานะอิกเมื่อกัน เมื่อถือโภยนั้น เราถ้าสามารถปฏิบูติความคำสอนของพระพุทธเจ้าได้โดยไม่ยากอะไร ในเมื่อเรามีกฎเกณฑ์อยู่บ้างในการทำอะไรมากใจเช่นนี้ ความก扣กันก็จะไม่เกิด และผลที่จะได้จริง ๆ ซึ่งเป็นประโยชน์มาก ก็คือทำให้เรารู้แจ้งในเรื่องความคึกความชื้น ซึ่งเมื่อมีบัญญาขึ้นมาแล้ว การที่จะบังคับท้วงหรือไม่ทำอะไรมากมายก็จะง่ายขึ้น

## ໂປຣແກ້ຄໍາຜິດກ່ອນອ່ານ

| ຫນ້າ | ບັນທຶກ  | ຄໍາຜິດ            | ຄໍາຖຸກ            |
|------|---------|-------------------|-------------------|
| ໑    | ຫນ້າປົກ | ສັນທາ             | ສັນຮາ             |
| ໒    | ໜ       | ອຍ່ງ              | ອຢ່າງ             |
| ໓    | ໜ       | ໝ                 | ໝ                 |
| ໔    | ໜ       | ຈາກຄາ             | ພິຈາກຄາ           |
| ໕    | ໜ       | ຫວ້າ              | ວ້າ               |
| ໖    | ໜ       | ລັກໜາ             | ລັກນາ             |
| ໗    | ໜ       | ເວືອນ             | ເວີຍນ             |
| ໘    | ໜ       | ລູນ               | ລູກ               |
| ໙    | ໜ       | ກມ. ທີ່ ແລະ/ແ—ແລ  | ກມ. ທີ່ ແລ—ແລ     |
| ໚    | ໜ       | ວັດກະພັງສຸຣິນທົ່ງ | ວັດກະພັງສຸຣິນທົ່ງ |
| ໛    | ໜ       | ເພືອນ             | ເພອນ              |
| ໜ    | ໜ       | ແສະ               | ແລະ               |
| ໜ    | ໜ       | ວັນທີ ໜ ມ.ປ. ອົງ  | ວັນທີ ໜ ມ.ປ. ໜ    |
| ໜ    | ໜ       | ປ່ຽນການ           | ປ່ຽນການ           |
| ໜ    | ໜ       | ສົກ               | ສະອັນ             |
| ໜ    | ໜ       | ນ້ອຍ              | ນ້ອງ              |
| ໜ    | ໜ       | ຫຼູ້ຫ້            | ຫຼູ້ຫ້            |
| ໜ    | ໜ       | ສັນພປປາຍ          | ສັນປປາຍກພ         |
| ໜ    | ໜ       | ຈະນາ              | ນໍາຈະ             |

ເນື່ອງຈາກຫັນສື່ເລີ່ມນີ້ໄດ້ຈັກທຳໃນເວລາອັນຈຳກັດ  
ຫນ້າທີ່ຂອງໂຮງພິມພ ໄດ້ຊ່ວຍກັນຈັດທຳຫັນສື່ເລີ່ມນີ້ອ່າຍ່າງເຕັມທີ່  
ສື່ເລີ່ມນີ້ເສົ້າເຮັບຮ້ອຍໃນ ວັນອາທິກຍ໌ທີ່ ແລ້ວ ພຸດຍການມ ແລ້ວ ກ່ອນງານ ອ ວັນ ເປັນການ  
ສຸດວິສຍທີ່ຈະແກ້ໄຂໃຫ້ດູກທຳອັນເຮັບຮ້ອຍ

ເຈົ້າກາພແລະຜູ້ຈັດພິມພົງການຂອງປະການອົກຍົກຕ່ອງທຸກໆ ທ່ານທີ່ໄດ້ຮັບຫັນສື່ນີ້

## ในโอกาสสัมภาษณ์ขอขอบพระคุณ

- ทุกท่านที่ได้ช่วยเหลือนำภาพและผู้บาดเจ็บจากเหตุส่งโรงพยาบาลพัทลุง
- ทุกท่านที่ได้ช่วยเคลื่อนย้ายศพจากพัทลุง — มาตรรัง
- ทุกท่านที่ได้ช่วยเคลื่อนย้ายศพจากตัวรั่วมากรุงเทพมหานคร
- ทุกท่านที่ได้แสดงไมตรีจิตช่วยเหลือในการจัดงานศพทั้งหมดทั้ง
- ทุกท่านที่ได้กรุณารอกรเลขและจดหมายไปเบี่ยงเบียนและแสดงความเสียใจ
- ทุกท่านที่ได้กรุณาจัดพวงหรีดไปไว้อาลัยผู้วายชนม์
- ทุกท่านที่ได้กรุณาให้เกียรติเป็นเจ้าภาพสวัสดีพร้อมทั้งกวัดตรัง
- ทุกท่านที่ได้กรุณาให้เกียรติเขียนคำไว้อาลัย
- ทุกท่านที่ได้กรุนามอบเรองเพ้ออุดมพันธ์หนังสือเบนนาทายาทาน
- ทุกท่านที่ได้กรุณาจัดทำหนังสือและช่วยในการจัดพิมพ์หนังสือ
- ทุกท่านที่ได้กรุณาช่วยเหลือในการจัดงานศพทั้งหมดทั้ง
- และทุกท่านที่ได้กรุณาให้เกียรติมาร่วมการพระราชทานเพลิงศพครองน

หากมีการบกพร่องด้วยประการใด ๆ ก็ต้องเจ้าภาพทราบขอประทานอภัยด้วย

เจ้าภาพ

**รายชื่อผู้เมตตา และให้เกียรติ  
เป็นเจ้าภาพสุดยอดกีฬาระหว่างประเทศ  
ในวันที่แข่งขันน้ำเพลญกุศลที่วัดคุณวิเศษ  
จังหวัดตรัง**

- |                 |   |
|-----------------|---|
| 28 พฤษภาคม 2516 | — ท่านพระครูพนมธรรมสาร เจ้าอาวาสวัดคุณวิเศษ               |
|                 | — คณะเทศมนตรี และพนักงานเทศบาลเมืองตรัง                   |
| 29 พฤษภาคม 2516 | — คณะครูโรงเรียนสังฆวิทย์                                 |
|                 | — นายกและสมาชิกเหล่ากาชาดจังหวัดตรัง                      |
| 30 พฤษภาคม 2516 | — แผนกช่างเทศบาลเมืองตรัง                                 |
|                 | — พนักงานสถานธนานุบาลเทศบาลเมืองตรัง                      |
| 31 พฤษภาคม 2516 | — คณะชุมชนผู้สูงอายุและอาชญาปัญญาดีการจิตวิทยาจังหวัดตรัง |
|                 | — นายอํามเภอและข้าราชการอํามเภอเมืองตรัง                  |
| 1 มิถุนายน 2516 | — คุณประชาชน — คุณกรองทอง และ คุณชนา ดำรงมณี              |
|                 | — ผู้กำกับฯ และ คณะกรรมการตัวราชจังหวัดตรัง               |

รายชื่อผู้ที่นำพวงหรีดมาวางไว้อาลัย  
แด่คุณนางสาวสันชนາ เทพวชิรานนท์  
ระหว่างทั้งศพบำเพ็ญกุศล ณ วัดคุนวิเศษ  
จังหวัด ตรัง

- คุณชนา ดำรงณ์  
ค่ายผู้การรับพิเศษกะช่อง  
โรงเรียนสังขวิทย์  
โรงเรียนวัดกระพงสุรินทร์ (ช่ออุบะดอกไม้สด)  
คณะเทศมนตรีเมืองตรัง  
ศิษย์เก่ามหาวิทยาลัยขอนแก่น  
นายแพที่ วิทยา — อมรา จิระวัฒน์  
ที่ทำการขนส่งจังหวัดตรัง  
. คณะเทศบาลตำบลปากแพรก (ทุ่งสง)  
. คณะพนักงานเทศบาลแผนกว่างเทศบาลเมืองตรัง  
. มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์  
. น.ส.พ. ประชาธิปไตย  
. ธนาคารกรุงเทพ จำกัด สาขาตรัง  
. เทศบาลเมืองตรัง  
. คณะครุโรงเรียนเทศบาลวัดดอนขัน  
. ห้างหุ้นส่วนจำกัดพระรามหก  
. คณะพนักงานสำนักปลัดเทศบาลเมืองตรัง

18. คณะโรงเรียนมัชฌิมภูมิ
19. คณะโรงเรียนวัดตันตยาภิรัมย์
20. คณะโรงเรียนบ้านนาตาล่อง
21. คุณนวลักษณ์ วงศ์วรรณ
22. เพื่อนศรษณ์ภูสตร์ มธ. รุ่น 2511
23. ร้านครุจันทร์
24. คณะแผนกคลังเทศบาลเมืองตรัง
25. สำนักงานเหล่ากาชาดจังหวัดตรัง
26. สถานีชนาณบุலเทศบาลเมืองตรัง
27. คุณเชิญ เสกชีระ
28. ธนาคารกรุงไทย จำกัด สาขาตรัง
29. ธนาคารกรุงศรีอยุธยาจำกัดสาขาตรัง
30. ร้านทันตแพทย์สุวนิต
31. คณะแบบมนต์นันทน์เมืองตรัง
32. ผู้จัดการโรงงานไทยเอกชัยเกสซ์ น.ส. เพ็ญศรี คงประสมีพธดา
33. คุณสวัสดิ์ พานิชย์กุล
34. บริษัทกรุงแสงจำกัดสาขาตรัง
35. ข้าราชการอ่ำเภอเมืองตรัง
36. บริษัทอนเตอร์ไอล์ฟ์ประกันชีวิตสาขาตรัง
37. ชุมชนผู้สูงอายุและอาสาจิตวิทยาแห่งชาติจังหวัดตรัง
38. ห้างหุ้นส่วนจำกัดโภมทองศิลป์
39. คณะพ่อค้า — แม่ค้า สนานหลวงจังหวัดตรัง
40. กฤษณ์ ม.ศ. สังคมสงเคราะห์อาสาพัฒนาธรรมศาสตร์
41. คุณอารีย์ คงบูร พาดใหญ่
42. ธนาคารกรุงไทยจำกัดสาขาตรัง

43. คณะวงศ์ศรี เทศบาลเมืองตรัง
44. คุณประชา — รองทอง ดำรงมนต์
45. ห้อง B 13 ธรรมศาสตร์
46. คณะอักษารัจหัวดตรัง
47. ปลัดเทศบาลเมืองหาดใหญ่
48. ธนาคารไทยพัฒนาจำกัดสาขาตรัง
49. คณะตำรา กองกำกับการตำรวจนครรัฐรังหัวดตรัง
50. คุณสิงห์ ว่องไวณุพงษ์ — กิตติ ตรรัตนพันธ์
51. ร้านพัฒนาพาณิชย์ — ร้านวนา

FACULTY OF ECONOMICS  
THAMMASAT UNIVERSITY  
BANGKOK, THAILAND



คณะเศรษฐศาสตร์  
มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์

๖ มิถุนายน ๒๕๑๖

เรื่อง ขอแสดงความเสียใจต่อครับคุณสมัย เทพวชรานนท์ และขอร่วมทำบุญ  
ในงานศพ คุณสันชนา เทพวชรานนท์  
กราบเรียน คุณสมัย เทพวชรานนท์

คณาจารย์คณะเศรษฐศาสตร์ ได้ทราบข่าวการมรณภาพของ คุณสันชนา  
เทพวชรานนท์ เศรษฐศาสตรบัณฑิต เมื่อเร็วๆ นี้ ด้วยความเศร้าสลด  
คณาจารย์คณะเศรษฐศาสตร์ จึงถือโอกาสแสดงความเสียใจมาบุญคุณและ  
ครอบครัว พร้อมกันนี้ ไดரะขอร่วมทำบุญเพื่อแผ่ส่วนกุศลให้แก่ผู้เสียชีวิตด้วย เป็นจำนวน  
เงิน ๓๐๐ บาท (สามร้อยบาทถ้วน)

ขอแสดงความนับถืออย่างสูง

(นายเต็มใจ สุวรรณทัต)

ผู้แทนคณาจารย์คณะเศรษฐศาสตร์

ទិន្នន័យបណ្តុះបណ្តាល  
ពីអំពើសាស្ត្រឈរនឹងនីតិវិធី  
មេគ្មានការិយាល័យទាំងអស់  
ព័ត៌មានទិន្នន័យទាំងអស់